La session de l'Assemblée des Nations unies s'ouvre dans un climat de confrontation Est-Ouest

LIRE PAGE 4



3,80 F 00 kr.; Paya-Bés, 1,75 épigel, 340 F CFA; 8; 86, 1,60 f.; Yosgoslavie, 5, REEL DES ITALIENS 75425 PARIS CEDEX 99 18-60 DNDPAR 69572 F C.C.P. 4207 - 23 PARIS L: 248-72-23

L'austérité belge à l'épreuve

Le conflit social qui affecte les services publics belges depuis près d'une semaine avait change de nature avant même que les fédérations syndicales représen-tant l'ensemble des travailleurs ne se réunissent mardi 20 septembre, pour décider des suites à lui donner. Des lors, il ne s'agissait plus seulement d'apporter une réponse aux dernières propositions du gouvernement, mais de décider d'une éventuelle extension de la grève an secteur prive, le conflit risquant alors de prendre une autre ampleur et une autre signification.

Le durcissement du mouve ment dans les services publics n déià des conséquences sérieuses pour l'industrie du pays : plusieurs grandes entreprises (Volkswagen à Bruxelles, General Motors à Anvers, les aciéries Cockerill-Sambre, par exemple) ant dû mettre leur personnel en ehomage technique, faute d'ap-provisionnement. Quatre-vingts navires de gros tonnage sont bloques à l'entrée du port d'Anvers et l'activité des aéroports qui avaient pu fonctionner à peu près normalement la semaine dernière est gravement tombée.

L'escalade a été amorcée lundi dans la région de Charleroi d'où était parti la semaine dernière un mouvement qui s'est ètendu à l'ensemble du secteur public. A l'unanimité, le comité executif de la F.G.T.B. (centrale syndicale socialiste, majoritaire dans la région) s'est en effet prononce pour l'élargissement du conflit : celui-ci n'a pas seule-ment , selon ltd. pour objet la diminution — souhaitée par le gouvernement - de 8 à 10 milliards de francs belges des dépenses salariales da secteur public, mais l'ensemble du budget de 1984 et pratiquement toute la cier dans laquelle la Belgique s'est engagée depuis une ving-taine de mois. Certains syndicalistes wallons souhaitent également remettre en cause le plan de restructuration arrêté pour la sidérurgie et demandent que soit rétablie l'indexation des salaires en vigueur avant mars 1982. De là à réclamer la démission du gouvernement, il u'y a pas loin. M. Guy Spitaels, président du parti socialiste, a déjà franchi le

Pour le gouvernement, la me nace la plus grave vient de l'avai donne su mouvement de grève par les syndicats chrétiens. La cohesion syndicale a certes été entamée lundi par la décision du syndicat liberal de la fonction publique de suspendre la grève dans l'attente d'une nouvelle rencontre avec le gouvernement. prévue pour mercredi. Mais ce syndicat ne représente que 5 % des employés du secteur public. Si les fédérations chrétiennes décidaient de durcir le mouvement, voire de l'étendre, elles feraient vaciller la gauche du parti social-chrètien, proche d'eux, et mettraient ainsi en péril la cohésion du gouvernement de coalition liberal-social-chrétien. On a vu, au début de l'été, que ces syndicats ne s'étaient pas vrai-ment désolidarisés de l'opposition walloane au gouvernement central et avaient appelé à la grève avec le syndicat socialiste dans certaines entreprises de Liège et de Charleroi.

Le fait que M. Jean Gol, ancien president du parti libéral francophone, dirige actuellement le gouvernement à la place de M. Martens, convalescent, a sans donte contribue à accroître la tension. Son parti est, en effet, considéré comme le véritable artisan de la politique d'austérité mise en œuvre depuis près de deux ans. Le gouvernement de Bruxelles se félicitait d'avoir donné un exemple à l'Europe ; il aura de la peine à s'y tenir.

(Lire page 48.)

Washington est déterminé L'Etat donne le feu vert Le P.C.F. à empêcher une défaite de l'armée libanaise

Le désaccord s'accentue entre la France et les États-Unis sur le rôle de la force multinationale

espérant parvenir à un règlement au Liban en ignorant totalement la Sy-

rie, principal acteur - trouve au-jourd'hui son aboutissement logique

dans un risque d'affrontement di-

Cette tentative imprudente a ac-

eru le péril - justement dénonce par M. Cheysson — d'une opposition

frontale entre « russo-syriens » et americano-israeliens » ct. à long

terme, d'une coupure nu Proche-Orient. La politique française se

propose d'éviter que cette cassure ne

Par quels moyens? En dehors des

tractations diplomatiques, encore

bien incertaines, ou du vœu pieux que · les Libanais arrivent à réaffir-

mer leur unité » et que le président

ela soit - o nouveau le pôle autour

duquel les différentes forces s'orga-nisent », la question la plus pres-sante concerne le rôle des soldats

que la France, comme les États-Unis, l'Italie et la Grande-Bretagne,

PAUL-JEAN FRANCHESCHINI,

a envoyés à Beyrouth,

devienne irrémédiable. .

Un calme précaire régnait sur tous les fronts au Liban, dans la matiuée de mardi 20 septembre, après les bom-bardements américains de positions druzes, à Souk-el-Gharb. Les États-Unis paraissent, en effet, décidés à jeter tous leurs moyens dans la balance pour empêcher une défaite de l'armée libanaise, comme le rapporte en page 3 notre envoyé spécial. D'autre part, le médiateur saoudien tentait de convaincre la Syrie et l'opposition libanaise d'accepter un projet de règlement prévoyant l'installation des forces de **FONU dans le Chonf.**

 On peut tout faire avec des nonnettes, sauf s'asseoir dessus . disait un humoriste. C'est pourtant ce qu'a tenté, lundi, M. Claude Cheysson à Antenne 2 à propos de l'action du contingent français au Liban. L'inconfort de la position expliquait sans doute le visible em-barras du ministre des relations ex-

·Dans le domaine des idées géné rales et des intentions à long terme, il était manifestement plus à l'aise. On peut estimer avec lui que le bombardement des positions syriennes par l'artillerie navale américaine est pas le « meilleur moyen » de faire avancer les choses, même si le président Assad a souvent démontré qu'il pratiquait et comprenait admirablement le langage des rapports de force. Il n'en reste pas moins que la maladresse du « plan américain » —

AU JOUR LE JOUR

Contrat

Le Plan prévoit, parmi ses nombreuses priorités, la création d'une école nationale d'exportation. Mieux vendre, ètre agressif et conquerant, tel est l'objectif.

Pour sélectionner les candidats à cette future école, on peut retenir le sujet suivant : - Soit des avions de combat et nn pays en guerre impatient de les acquérir. Soit un fournisseur gêné désireux d'honorer son contrat sans en avoir l'air. Comment doit-il les expédier? En mille morceaux? Hors d'usage? Décrire l'état d'esprit de l'exportateur. »

BRUNO FRAPPAT.

LAURE DUTHILLEUL

RICHARD BOHRINGER

UN FILM DE

ALINE ISSERMANN

à l'accord C.G.E.-Thomson

va devenir le pivot de l'industrie électronique française

Le président de la République a donné mardi matin 20 septembre son accord de principe aux projets de restructuration entre les deux principaux groupes nationalisés de l'électronique, la Compagnie géné-rale d'électricité et Thomson. Pré-senté par son entourage comme l'« acte industriel majeur du septennat », ce projet avait été négocié ces derniers mois dans le plus grand secret entre les dicigeants des deux groupes, les conseillers du président de la République et le ministre de

L'idée qui a présidé aux discus-sions était de rationaliser les activités entre les groupes nationalisés et de concentrer les moyens finan-ciers et humains pour développer de nouvelles lignes de produits, notam-ment dans les télécommunications. Les grands axes de l'opération tels qu'ils découlsient des protocoles d'intention conclus à la fin du mois d'août entre M. Pebereau, directeur général de la C.G.E., et M. Gomez, président de Thomson, étaient les

 Thomson aura la responsabilité des activités militaires, grand public et composants. Pour ce faire, la C.G.E. lui vend ses participations dans Sintra, la Cepem et ses petites

La Compagnie générale d'électricité · L'ensemble des activités

mmunications de Thomson-C.S.F. (filiale de Thomson-Brandt C.S.F. (filiale de Thomson-Brandt nationalisée) sont apportées à une nunvelle filiale, Thomsun-Télécommunications. L'État, après un apport de 750 millions de francs, y détiendrait un peu moins de 50 % du capital, Thomson 40 %. La C.G.E. prendrait 10 % à 12 %, mais en assurerait la gestion. D'autre part, Thomson prendrait 16 % du capital d'une holding créée par C.G.E., qui détiendrait 51 % de C.I.T.-Alcatel, la branche électronique du groupe.

• La fusion de Thumson-télécommunications et de C.L.T.-Alcatel était envisagée pour le 1ª janvier 1987.

La divulgation des grandes lignes de cet accord (le Monde du 9 septembre) a entraîné de vives réactions dans divers milieux, notamment aux P.T.T., qui ont toujours milité pour le maintien de deux grands fournisseurs de matériel téléionique. Ces derniers jours, de nombreux arguments avaient été opposés, tant sur le principe même de l'opération que sur ses modalités.

J.-M. QUATREPOINT,

Thire la suite page ATA

contre tout compromis

Le comité central dénonce : la radicalisation de l'opposition

Le comité central du P.C.F. Le comité central du P.C.F., réuni mardi et mercredi, a entendu un rapport de M. René Le Guen, membre du bureau politique, sur les responsabilités et l'activité des communistes, aujourd'hul, pour aller de l'avant ». Comme l'écrivait, lundi, dans l'Humanité, René Andrieu, en écho aux propos du chef de l'Etat sur la « trêve des classes », les communistes estiment que la htte des classes, loin de se calmer, s'exaspère. Selon eux, la droite a pris conscience de l'impossibilité où elle se trouve de précipiter les es, mais elle se radicalise, en cherchant l'appoint des réactions populaires qu'entretient l'extrême droite et en aiguisant son opposition vis-à vis de la gauche. On assisterait à une restructuration idéologique des forces de droite, qui se dotent d'un corps de doctrine en tout point contraire aux idées de la gauche et s'écarte de toute hypothèse de com-

Il s'agit, pour le P.C.F., de bien montrer que le fossé entre les deux charles de se se se les deux charles de se se se les deux pais s'élar-sit et the toute spéculation sur la remassance d'uir c'entre, favorisée ou nou sout sur la mode de scrutin, sersit sous sur la plais choit qui s'y live année, se la plais choit qui s'y live année, se la plais choit qui s'y live année, se la maint par certains comments de l'oppession, qui, en réalité, cherchent soulement à occuper le terrain.

- 1

No. of the last of

(Lire la suite page 11.)

LA PRÉPARATION DU IXº PLAN

350 milliards de francs **pour douze programmes** prioritaires

> Aucune création d'emploi public pendant cinq ans

LIRE PAGE 43

(Lire la suite page 3.1. filiales composants.

l. - La fin des passions historiques

a ce referendam symbolique du régime auprès des intellectuels qui a défrayé la chronique des vacances, c'est de retourner la situation. Il faut renvoyer à la classe politique la question que celle-ci pose aux intellectuels. Elle leur dit : où est votre aux le consciences où est vertu, où est votre conscience, où est votre énergie? Mais c'est à eux (et à tout le monde, bien sûr, mais les masses, elles, ne posent pas de questions, leur silence ne date pas des vacances ni même du socialisme), c'est à eux de poser aux politiques, à la classe politique, cette même ques-tion : où est votre vertu, où est votre conscience, où est votre énergie poli-

Il est vrai que le socialisme engen-dre une corruption, une décomposi-tion, de la position intellectuelle, tion, de la position intellectuelle, puisqu'il se présente comme ubsolu-tion de toute contradiction, comme ntopie réalisée, comme récuncilia-tion de la théorie et de la pratique, bien-être, bénédiction : c'est la fin de la part mandite, e'est la fin des intellectuels (mais ils peuvent conti-nuer de travailler!).

Je veux dire qu'il n'y a plus de passion propre de l'intellectuel. Car il ne suffit pas de lui demander d'être une conscience critique de son temps on une caution morale — il funt encore que tout cela procède

DEMAIN

FESTIVAL DE CANNES 1983

SEMAINE DE LA CRITIQUE

Il n'est qu'une façon de mettre fin par JEAN BAUDRILLARD (*) qu'ils gardent l'illusion de représen-

d'une passion propre : avec Gide c'était la sincérité, avec Sartre c'est la lucidité, avec les situationnistes et d'autres e'est la radicalité – après, e'est fini, il n'y a plus de vertu politico-intellectuelle. Après, c'est l'ironie, la fascination d'un monde dominé par les processus aléatoires, ceux des signes ou des processus microscopiques — la trambistoire, dont la traversée est aussi dange-reuse que celle d'un champ de

Nous a'anrons plus jamais la sincérité (même truquée) de Gide, nous n'aurous plus la lucidité (même inoffensive) de Sartre, nous n'aurous plus la radicalité (même n'aurons plus la radicalité (même spectaculaire) des situationnistes ou de 68. Mais les politiques non plus n'auront plus jamais la passion des idéologues, m' l'ênergie politique d'une stratégie propre, ni bien sûr la radicalité des révolutionnaires (sur ce point, nos dirigeants actuels sont assez clairs, e'est leur scule clair-voyance). Je ne crois même pas

(*) Sociologue, auteur de nombreux livres dont le Système des objets (1968), la Société de consonnation (1970), l'Échange symbolique et la Mort (1976), De la séducion (1979), les Stratégies fatales (1983).

autre chose que les conservateurs en chef de la France profonde. En fair, ils gouvernent une machine qui ne répond plus. Ce ne sont pas les intel-lectuels qui se taisent, c'est la machine qui ne répond plus. Et n'en sont responsables ni les intellectuels ni la classe politique elle-même, qui est largement dépassée par cette

situation.

Il y aurait done sans doute un précis de décomposition de la classe intellectuelle à écrire, mais aussi, en regard, un précis de dégénérescence de la classe politique.

C'est en pleine méconnaissance de cause que les socialistes accèdent

de cause que les socialistes accèdent au pouvôir et y transferent leur pro-jet de société. Ils pensent que leur avènement est une récompense méritée et la suite logique du dérou-lement de l'histoire, ils ne voient pas qu'ils occupent un espace laissé vide par le reflux des passions historiques et politiques, l'espace virtuel d'une fin de l'histoire qu'ils se contentent de gérer comme ils peuvent — lan-terne muse ou lanterne rose, comme terne rouge ou lanterne rose, comme dit J.-E. Hallier, – ils oublient qu'ils ont été eux-mêmes balayés dans les amées 60-70 par une situation

(Lire la suite page 10.)

CINQ ANS APRÈS SON ÉLECTION

Jean-Paul II, seul maître à bord

Cité du Vutican. - Trois nouvelles récentes en provenance du Vatican ont frappé les catholiques. Le 5 septembre, Jean-Paul II condamnait vigoureusement le divorce, la sexualité préconjugale, l'homosexualité, le contrôle artificiel des naissances, l'avortement, l'euthanasie et l'ordination des femmes à la prêtrise. Le 8 septembre, c'était la congrégation romaine pour la doctrine de la foi qui publiait une lettre pour rappeler que seals les évêques et les prêtres sont habilités à dire la messe. Le 17 septembre, ensin, le pape prononçait le plus sévère réquisitoire de son pontificat contre les moyens

artificiels - de contraception. Que signifie ce durcissement dans la forme et l'intensité, sinon dans le contenu - de la doctrine

pontificale? Cinq ans après son élection, Jean-Paul II entend-il accélérer et compléter la reprise en main qui s'esquisse au fil de ses écrits, de ses prises de position et

De notre envoyé spécial surtout de ses voyages à travers le monde pour « confirmer » les Eglises locales? Les langues se

délient difficilement derrière les murs épais du Vatican. Tout le monde reconnaît voloutiers que Jean-Paul II est e un vrai patron = et * seul maître à bord *, mais les analyses divergent sur le bilan de ses cinq ans. ALAIN WOODROW.

(Lire la sulte page 13.)

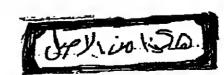
LIRE PAGE 20

Annie Girardot au Théâtre Montparnasse Le refus du « beeu rôle », par MICHEL COURNOT

Alain Souchon à l'Olympia

Un pied de mez au passé, par CLAUDE FLÉOUTER





A RAGON écrit qu'après avoir appris à lire il refusa d'écrire. Ma phrasa à alla aaute apprandrait à qui l'ignorerait qu'il s'était ravisé. Mais, dès qu'il avait su lire, il lui était apparu que l'écriture est un exercice inutila. Quoi de plus surprenant, merveilleux, qu'ayant appris à lier les quatre lettres de lion, aussitôt surgisse et rugisse le lion en personne ? - « L'écrire, pour quoi faire ? puisque je le savais déjà. » Ses tantes, elles, écrivaient à mesure les histoires qu'il recontait. A quoi que ses tantes, couf leur respect, étalent idiotes de reproduire ce qu'il disait, sans avoir le désir d'écrire les-mêmes autre chose à la place. c Un beau jour l'idée me vint que si je savais écrire je pourrais dire autre chose que ca que je pansais » : à six ans, il était délà surréaliere. Comme tous les enfants, probablement, mais ça ce perd vite. Bientôt ils n'écrivent que ce qu'ils croient penser, c'està-dire ce que d'autres ont écrit et pensé pour eux. Seuls caux qu'on appelle écrivains ce surprement, a'ils le méritent, à écrire « autre chose que ce qu'ils pensaient » ; comme si quelqu'un d'autre en eux, mais qui

Aujourd'hui, les enfants de tous ages pensent que lorsqu'on peut voir sur l'écran le lion et même l'entendre il est idiot de lire ; lion. Ila ne se doutent pas qu'ils rassemblant aux tentes d'Aragon : ils recoivent passivament ce qu'on leur offre, au lieu de voir « autre chose », dans des signes, evec leur propre regard

Ces adolescents c difficiles et en difficulté » qui nous sont présentés à travers un dialoque entre un psychiatre, le professeur Tomkievicz, et le psychosociologue qui l'interroge (1) sont plus avancés qu'Aragon ; c'est. d'emblée, la lecture qu'ils rejettent comme fondement et symbole, à la fois, de la culture qu'ils refusent en tent que culture, Mais c'est l'écriture qui les attire, ds s'essayent à écrire des poèmes, c c'est-à-dire quelque chose destiné à être lu par d'autres » (je souligne). Un peu plus loin, une educatrice constate que, « Pour beaucouo de jeunes. la lecture reste un effort, l'apprentissage de la lecture un meuvais souvenir». Si, jusqu'à la génération précédente, ce souvenir n'était pas mauvais ou a'était effacé, c'est probablement que l'entraînement à l'effort était mioux reçu et régulièrement pratiqué. Le mot affort, justement, sat employé per M. Tomkievicz dans un propos très significatif. Ces jeunes, dre que la lecture, l'écriture, l'imaginaire, procurent e plus de bénéfices entent mains de risques » que par l'aci ». Mais cetta prise de conscience, ou cette conversion, demaure précaire, c d'où les tes dans la délinouance ou la drogue qui leur offrent at l'agi at l'imaginaire par raccourci et sans

effort s. On retrouve, aggravée, notre histoire de lion : l'image (la chose, elle, est dangereuse) proprement stupéfiante : toujours oui ; le mot qui implique un effort : non.

Mais ces adolescents qui refusent de lire et veulent écrire pour être lus ne préfigurent-ils pas dans cetta radiction émouvante, avec une naîveté nue. ce qui se dessine délà : tout le monde écrire, personne ne lira plus (du moins ce qu'on appelle lire et ce qu'on appelle littérature). De sorte que chacun n'aura qu'un seul lecteur : lui-même. Et encore I

Une civilisation da déchet

La poubellication est-elle la destin. en tout cas un destin du livre ? -L'Ane, « la magazine freudien », se pose at nous pose is question (2). La poubellication est quelque chose de mieux que le poubellisation, phénomène contemporain qui emplit chaque matin les poubelles de livres après usage. Poubellication connote blication et na sa sépara pas d'elle, même elle la stimule. C'est la forme industriella organisée du livre comme déchet. Après tout, pourquo le livre ne serait-il pas le plus beau fleuron d'une civilisation du déchet ?

Qu'est-ce qu'un livre ? L'Ane renfeuilles imprimées et réunles en un volume relié et broché ». Rien de plus. Toutefois cette définition brute et « objective », qui découle de l'étymologie liber, est suivie d'une autre. qui se souvient de biblion : « Ouvrage rose ou en vers de quelque étendue ». Comme presque toujours dans le Larousse, elle provient de Littré. C'est bien vieux.

Ou'en est-it sujourd'hui ? L'Ane s'en est allé interroger ceux qui savent, peuvent, opèrent, pratiquent, vendent (pas ceux qui fournissent aux feuilles la matière imprimée : ce n'est pas leur affaire) : le directeur du Livre, Jean Gatteono, en tête, et des éditsurs ou leurs représentants. C'est d'une dame, représentants par surcroît de son sexe, dont L'Ane, por-teur d'un invisible divan, a obtenu les propos les plus révélateurs.

Elle c mobilise > l'édition, elle subjugue, on se l'arrache comme on feit, dens les caves illustres, d'un grand goûteur ou testeur de vinc. Non la paraison est baucoup trop faible. Il y a là un don extraordinaire de voyance pour découvrir, non pas les vulgaires best-sellers : les longsallars chargés de vastes pensées et l'édition, elle fait l'avenir heureux, l'attacher s'attache du même coup le fortune. Sachant tout, elle prévoit tout, et alle a réponse à tout. Les

questions sont pourtant d'apparence si candides qu'elles ressemblent à des pièges. Le piège, a'il existe, est dynamité, c Est-il vrai qu'aujourd'hul un Proust ou un Goethe ne peut pas être méconnu ? » Vrsi. ils na nous échapperent plus : - « Besucoup de sous-Goatha seront peut-être publiés, mais aucun Goethe ne sera scarté. » Respirez, sous-Goethe !

Goethe est là pour souligner

l'énormité d'une telle éventualité, car nul au monde ne fut moins méconnu que lui, mêms Shekespeare ou Napo-léon : Goethe est le Non-Méconnu de naissance. Quant à Proust, il y a du coursge à parler de méconnu dans la maison d'un pendu. En tout ces, voici la prauve vivante d'un immense pro-grès : celle qui l'affirme at l'incame est peut-être assise dans la fauteui ou d'autres goûteurs qui ne man-qualent pas de goût furant néar-moins trop dégoûtés pour recevoir Swann à leur table. Ils ne furent d'ailleurs pae les seuls, et si Proust n'avait pas été ce que justement on by reprochait d'être un amateur suffisamment renté, son temps perdu lui füt peut-êtra resté longtemps sur les bras. Tout s'arranges : écerté, il fut

Le comptoir

Au reste, pour savoir que le méconnu n'existe pas, la don de voyance est inutile puisqu'on ne connaît les méconnus que lorsau'ils ont été reconnus. Les autres n'ont en effet aucune existence statistique, non plus bien entendu que littéraire Méconnu signifie : non vendu. « Vendu » est la vertu specifique d'un produit at sa louange. Il est la pire njure pour un homme. Excepté l'écrimin (ou le peintre ; ce petit signe c vendu » qui, sur la tableau, caress la signature). Invendu, au contraire. signifie le mépris, le pilori, le pilon, la

c Va-t-il de soi, demandait Francols Billetdoux, que la Centre natio-nal des lettres pensionne une vingtaine d'écrivains parmi les plus éminants, et que leur ceuvre des méconnue su moment même où les techniques de diffusion, de transmission comme de reproduction se développant en termes d'exploitation 7 x (3) Mais c'est une autre histoire et une sutre question. Ele concerne dès œuvres méconnues dont les auteurs ne le sont pas ; le editaurs ant fait tout leur devoir, pas las facteurs. Cas autaurs-là se sentent-ils seuls, privés d'un million d'acheteurs mais sûrs de quelques

Claudel a évoqué la temps de sa nesse plus que méconnue où il était venu seul et en masse chez l'éditeur « déposer — il la dit evec rudesse - sur son comptoir les cinq

pas êtra très pousaées. Allons I or avait d'ailleurs, dans l'intervalle, n'a jameia prétendu être lui-même un seller, surtout evec l'idée qu'il avait de l'Amérique.

Ces livres, il faut donc bien les vendre. A qui ? Où ? - « Un jeune ne sait pas ce qu'est une librairie. Les grandes surfaces sont plus accessi-bles. De ce point de vue la politique socialiste me pareît très élitiste ». Soit dit en passent

Tant d'autorité grave et de tranquille certitude ne vont pas, certes, sans humour. Sur une question indiscrète touchant les secrets du sanctuaira et même son abord, on ne craint pas de nous confier que bien des auteurs c sont paniqués à l'idée de monter rue Sébastien-Bottin, comme o'ils entraient au Vatican ». Cardinaux à part (et encora), toute la cléricature doit souffrir pour chaque livre les longues épreuves de l'introit. de la probation, éventuellement de la consécration provisoire; et bien entendu, le plus souvent, de l'excommunication à ses divers degrés. Mais attention 1 « Un livre peut être pris en quarante-huit houres » ; « Quand on sent l'urgence ». Odorat di femmina i Sous-Goetha, parfumaz-vous d'urgence à l'urgence.

Ce feu d'artifice a son bouquet. Question : « Travalle-t-on avac un autaur sur son manuscrit ? » — Ah l vous n'imaginez pas i « A un moment ou à un autre, tout auteur na voit plus clair, Son angoisse est telle qu'il a envie d'un avis, d'un conseil : c'est le rôle de l'éditeur, a C'est vrai qu'on n'imaginait pas Valéry venant, dens son angoisse et sa cécité, implorer Gaston Galilmard pour qu'il fui donne le premier vers. On imagine au contraire très bien Gaston Gallimard, dans sa pudeur, se retirant en douce avec un sourire de jeune fille pour retourner à ses affaires.

Pauve patrit, pargis dans ta forêt de signes i Cosse de trembler, je suis! lè. Ramasse ta plumir/je vais to tentif le main. C'est pour misux te vendre, mon enfant.

drames de l'Arbre ». Taut Claudel était dérà dans ce livre-là. Et dans ce mot. Alfred Valletta, toujours desrière son « comptoir », confiait parfois qu'en vingt ans il n'en aveit pas vandu deux cents exemplaires. A cetta époque, les études de marché (an français, marketing) ne devaient finisseit blen per gegner, avec ces long-sellers? Sens doute. Claudel changé d'éditeur. De toute façon, il

(1) Le Français aufourd'hui, nº 61. 40 F. B.P. 32, 92310 Sèvres. - Ce nero commacre à la lecture, au « lire », au livre, a justement pour bire : « Lire ou ne pas lire ? »

(2) Nº 9, illustré. 33 F, 31, rue de Navaria, 75009 Paris, et Edit. du Seuil. (3) Journal des lettres et de l'audio-visuel, 38, rue du Faubourg-Saint-Jacques, 75014 Paris.

« AU SERVICE DU PARTI ». DE JEANNINE VERDÊS-LEROUX

Histoire d'un mystère

la seconde guerre mondiale, le parti communiste français a prétendu être e le parti de l'intelligence », calui qui réunissait le alus grand nombre d'écrivains. de philosophes, de scientifiques et d'artistes, en même temps que le seul qui fit aux que acientifiques et culturalles une place au premier rang de son ac-

Pourtent, quand on se souent que les interventions du P.C. dana la domaina das sciences et dans celui des arts consistèrent à « condamner ». par exemple, la phénoménologie, le psychanalyse, la sociologie, le mécanique quantique et la chimie qui en était dérivée, l'école historique des Annales, Kafka, Joyce, Proust, l'art abstrait, et à défennome soviétique Lyssenko sur l' c hérédité des caractères acquis s, de même que le théorie dite des deux sciences (2 et 2 na font pes 4 e quelle que soit la classe au pouvoir ») ou le rés-lierne socialiste en littérature et en peinture, il y z de quoi s'étonner que des intellectuels sérieux sient pu formuler, respecter ou même tolerer ces décrets.

Co mystère s'ajoute, bien entendu, à celui que constitue l'approbation, per ces intellectuels, de ce qui caractérisa le politique du P.C.F. de 1947 à 1956 : culte de Staline, culte de Thoraz, aveuglement volontaire et men-songe aur la réalité soviétique.

Men Jannina Verdès-Leroux. sociologue au C.N.R.S., a consacré à ce phénomène une longue pramièras constatations, Sque-t-elle. I été celle de la faible proportion des intellectuels attirés par le P.C.F. dans cette période. La plupart de ceux qui roduisaient une couvre ou travalllaient à des recharches étaient indifférents ou hostiles à ce perti. Le rôle du P.C.F. dans le

Résistance et la vogue du mar-issma amendrent au acompte nisma, en revanche, d'assez , nombreux équilants qui a en éloiconficent plus ou moins vite et

plique, pour une part, l'illusion rétrospective d'un parti ayant eu la faveur des meilleurs esprits.

1

2.5

Or les intellectuels communistes proprement dits étaient, principalement, des fonction naires ou des prébendiers du perti, qui tenalent de celui-ci leurs moyens d'existence ou la possibilité de publier ou d'exposer leurs countres.

Mª Verdès-Leroux consacre à leurs écrits ou à laurs couvres des analyses que le peuvreté de leur objet rend, souvent, festidieuses, mais qui lui peraissent de nature à éclairer, à la fois, les choix profonds de l'homme communiste - fidéieme, moralisme, concep-tion utilitaire de la science et de l'art - et les caractéristiques d'un groupe social, celui des intellectuala révolutionnaires, qu'elle définit en se référant aux thiseas de Max Weber sur l'é intelligentais paris s. Celle-ci, issue de milieux populaires et ayant atteint un niveau de culture médiocra, se trouve, à certaines épo quas, disponible pour das suvements de type religieus.

Cela n'explique pas, cepen dant, le prestige dont ce parti a longtamps bénéficié auprès d'hommes de culture qui, maténent, ne lui devaient rien et qui, militants, compagnons de route, elliés occasionnels ou même adversaires, ont contribué à lui donner une dimension intellectuelle sans commune mesure avec celle d'autres formations

Plutôt que dans les œuvres du romancier André Stil ou du peintra André Fougeron, les raisons de ce phénomène sont per à rechercher dans ce qui fait dire à l'un de ces intellectuels qui adhérèrent au P.C.F. dans leurs années d'études, M. Emmanuel Le Roy Laduris, que cette expérience - propos rapporté par Mª Verdès-Leroux - le « marque encore à chaque instant ».

PATRICK JARREAU.

À Au service du parti. Le parti monuniste, les intellectuels et la communiste, les intellectuels et, la culture (1944-1956). Editions Payard/Minuit, \$80 pages, 135 F.

LETTRES AU Monde

Répliques à Christian Denis...

La lecture de l'article para dans le Monde du 5 juillet 1983, page 2, sous la signature de Christiaa Denis, m'oblige à faire la mise aa point sui-

Les résultats globaux du recense-meat dont parle l'auteur concernant le nombre de la population totale du Maroc ont été bien publiés le 6 avril 1983. Voir les journaux du 7 avril 1983. De quel secret parle l'auteur ?

Quant à la vraisemblance du chiffre de 30 millions d'habitaats (- dont parle la rumeur -, qui a'a jamais été une méthode scientifique), il faut signaler que l'auteur accepte dans le même texte que, co 1978, le Maroc comptait dix-buit millions d'habitants. Moyennant un simple calcul arithmétique, il est aisé de constater que, durant ces dernières années, le Maroc a dû connaître un taux d'accroissement annuel de population dépassant 13 % par an. Cc niveas d'accroisse ment a'a jamais été comu par l'os-

Concernant les explications que l'auteur qualifie de sociologiques, religieuses, ctc., et à l'aide des-quelles il croit dévoiler les - secrets - de l'explosion démographique, clles soat poor le moios

Un exemple: pour la tranche d'age quinze-dix-neuf ans, le recen-sement de 1971 fait ressortir que seniement 3 % des femmes de cette classe d'age out connu le divorce, et certainement pour des raisons autres

que celles avancées par l'auteur. En outre, expliquer le phénomène de mortalité au Maroc uniquement par les « guerres tribales persistantes, jusque dans les années 30 ! . est une preuve d'ignorance de l'histoire du Maroc. Certes le protecto-rat a essayé de créer un climat de tension et de dissidence entre les

groupes ethniques du Maroc, mais la solidarité du peuple, son unité du-rant les épreuves difficiles ont préservé sa pérennité et sa grandeur.

Scloa l'auteur, si le Maroc a connu une « forte diminution de la mortalité infantile » c'est parce qu'il aurait bénéficié pendant le protectoral de « campagnes de vaccina-tion, d'information et création de dispensaires... .; thèse partielle et qui ne constitue qu'une simple propagande pour les conceptions colo-nialistes.

En effet, si dans les pays du tiers-monde la production d'aliments y est devenue chroniquement insuffisame, cela s'explique en grande purtie par le pillage et les ravages provoqués par la colocisation, responsable de la pauvreté et de la

Enfin et surtout, réduire le sousdéveloppement aniquement ans freins démographiques est une vae pour le moins limitée du problème. La littérature dans ce domaine est abondance et les théories divergentes. Discos aussi que le Maroc, avec sa superficie, ses richesses effectives et potentielles, pourrait avoir besoin d'une population optimale de qualité pour exploiter, valo-riser et développer ses richesses.

ABDELMALEK CHERKAOUI,

secrétaire général du ministère du Plan de la formation des cadres mation professionnelle (Rabat).

... à Roger Knobelspiess

Suite à la lettre contenaat certaines réflexions de M. Knobelspiess parue dans votre journal du 6 septembre 1983, nous nous révoltons contre le fait pour cet homme de parler en notre nom, puisqu'il se dit

parler au nom des détenus en général. Nous sommes nous-mêmes dé-

Nous avons encore assez de dignité pour ne pas laisser cet homme faire penser à vos lecteurs que tous les détenus pleurent sur leur sort, quel qu'il soit! Si M. Knobelspiess désire à nouveau se lamenter, qu'il paric en son nom et ne se place pas comme porte-parole d'une majorité.

Nous ne sommes ni de « droite » ni de - gauche -, mais nous avons le respect da courage et des promes tenues, et, si tout est encore loin d'être rose en prison, au moins M. Badinter fait ce qu'il peut dans sa position d'homme politique et de gouvernement. Il le fait aussi surtout dans son hometeté d'homme.

M. Badinter a fait et fait encore pour l'amélioration des conditions de détention, et vous, M. Knobelspiess, qu'avez-vous fait ? Rien! Si, vous vous êtes plaint.

Roger HEQUET, Jean-Michel DAL SANTO. (Names.)

... et à l'évêque d'Oran

Le droit au culte a'est peut-être pas limité au Algéric, comme le dit l'évêque d'Oran, pour les catholi-ques et protestants, mais hélas! il l'est pour les orthodoxes. Le Père Claverie aurait-il oublié qu'en 1981 les autorités officielles d'Algérie out, sans explication et sans raison, fermé l'unique église dans cette ville d'Alger (et je pense dans tout le pays) ouverte à la communauté or-thodoxe orientale composée notamment de coopéraats égyptiens? Même le cardinal-archevêque d'Alger Mgr Duval ne put obtenir que leur lieu de culte fat renda aux chrétiens orientaux.

ABDEL MORGANE

L'habit ne fait pas le moine

Je vicas sculament d'avoir connaissance, par un ami, d'un pas-sage significatif de l'article que M. Boggio a consacré à la rencontre du pape avec les jeunes présents à Lourdes. (le Monde du 17 soût

M. Boggio a cru devoir insister sur la tenue vestimentaire des jounes gens qu'il critique durement : cheveux courts, cravates; pour les ieunes filles, col blanc et jupe hieu marine, donc, à o'en pas douter, d'extrême droite. Il tombe ainsi dans le même travers que certains traditionalistes grognons, qui, voyant un jeune aux cheveux longs, le suspec-tent d'être « gauchiste ». Je suis, pour ma part, attaché aux traditions et, hélas ! septuagénaire, mais ea re-lations constaates avec des jeunes de la génératios de mos nombreux petits-enfants, et je se fais dépendre ma confiance ni ma métiance des détails de coiffure et de vêtement. Au surplus, nos ministres socialistes et communistes sont aussi correctement hahillés qua moi, sinon parfois plus élégamment, et M. Boggio aurait grand tort de s'en émouvoir.

Mais il y a plas. Pratiquant l'- amalgame », votre collaborateur a mentionné parmi les jeunes qui écoutaient et acclamaient Jean-Paul II les - militants de l'action française ». Ignore-t-il que M. l'abbé de Nantes, fidèle à cette « action française » qui a marqué sa jeu-nesse, et dont l'influence se réduit à l'ensemble des « intégristes », vient de renouveler contre Jean-Paul II l'accusation d'hérésie qu'il avait déjà, osguère, portée coatre Paul VI? M. Boggio imagine-t-il ses disciples seclament le pape?

FRANCOIS DESGRÉES DU LOU. Cofondateur d'Ouest-France.

revue bimestrielle

SEPTEMBRE 1983

Raymond Barre Entretien avec François Furet

SÉCURITÉ SOCIALE:

de l'impasse à la réforme? Simon Nora: entretien avec Edmond Maire

Michel Albert Post-scriptum au Pari français

QUE FAIRE DE L'ÉTAT? Y. Cannac, P. Rosanvalion

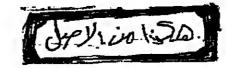
Ph. Raynaud La crise de l'enseignement

H.M. Enzensberger Automne suédois

RÉVOLUTION FRANÇAISE:

Le bicentenaire est commencé François Furet, Mona Ozouf

Gallimard I



THE WILLIAM NAMED IN

Are d'un mystere

Sien mise mingling

Market State State

3 92 de 1845

4440 F-44-3 F-14 (F)

17 1 18 18-18 NO.

Contract to the

100 mg

1 4 0 18 1 men

the way of any or any

dien wie bie in

3 AT 1/2 11 AT 1 82

and the same stage,

7.00 a 50 a

FREE LEE

To the state of

2 2 2 A

· WHAT.

ALL NO WOLFE

Matthew Florida

1 mg

-

Mills & Stern.

-

The William Wall

EFFE OF A ..

Margin Ald mail

AND PROPERTY.

The state of

déclare M. Tueni, conseiller du président Gemayel

Tandis que les canons tonnent au Liban, les tractations diplomatiques qui se déroulem dans les coulisses-laissent percer une lueur d'espoir. L'ancien ambassadeur extraordi-naire du Liban aux Nations unies, naire du Lioan aux Pantons annes, anjourd'hui conseiller du président Gemayel, M. Ghassan Tueni, a dé-elaré, le lundi 19 septembre, que le déploiement provisoire d'une force de l'ONU dans le Chouf en lieu et place de l'armée libanaise était • une possibilité », à condition tou-tefois que le gouvernement de Bey-routh conserve le droit de déployer ultéricarement l'armée nationale dans l'ensemble du pays.

L'affirmation de l'ambassadeur libanais serait en rapport avec les ef-forts déployés à Damas par le mé-diateur saoudien, le prince Bandar. Ce dernier, après consultărion avec le gouvernement du président Ge-mayel, aurait modifié son projet de règlement initial dans le sens indiqué par M. Ghassan Tueni. Si l'amendement devait être accepté par la Syrie et l'opposition libanaise, les chances d'un cessez-le-fen prendraient corps.

• Deux mille personnes out manifesté, le 19 septembre, en fin d'après-midi, contre · les massacres des chrétiens du Liban . depuis l'esplanade des Iuvalides jusqu'au square Boucicant (7°), à l'appel de onze organisations parmi lesquelles le vicariat patriarcal maronite et l'Alliance libansise. En tête de la manifestation, on notait la présence de Mgr Pierre Harfouche, vicaire patriarcal maronite à Paris, et de MM. Fouad Malek, représentant des Forces libanaises à Paris, J.-P. Pierre-Bloch, ancien député U.D.F. de Paris, Georges Mesmin, conseiller U.D.F. de Paris, Georges Gorse, député R.P.R. des Hautsde-Seine, Pierre Millet, ancien ambassadeur de France au Liban, Anx cris de « Syriens assassins, hors du Liban! - et - Joumblatt assassin! .. les manifestants ont exprimé leur solidarité avec les civils chrétiens més à Bhamdoun et à Maasser-el-Chouf. Le cortège s'est dispersé, vers 20 heures, après aveir observé une minute de silence et chanté l'hymne national liberais ainsi que la Mar-

- Cependant, la radio syrienne a accust, lundi, les Etats-Unis d' - entraver l'accord de cessez-le-feu au-quel o abouti l'émissaire sacudien quei o docuit i emissaire saoualen et incitent le pouvoir libanais d le refuser (...) ufin de détourner l'au-tention de la première revendication du Liban, à savoir le retrait israé-

lien total de ce pays ». A Washington, un responsable du département d'Etat déclarait lundi : · Nous avons tiré sur les positions syriennes surtout pour défendre nos hommes, mais aussi pour montrer à Damas que notre patience d des limites. « Le porte-parole de la Mai-son Blanche, M. Larry Speakes, a, pour sa part, qualifié d'e erronées « les informations parues dans la presse américaine selon lesquelles les Etats-Unis et le gouvernement libanais ne souhaitaient pas un cessezle-feu au Liban avant que l'armée libanaise n'améliore ses positions.

Par ailleurs, l'intervention des forces américaines dans la bataille de Souk-el-Gharb, jugée comme un tournant > dans la guerre du Chouf par les observateurs à Washington, complique les délicates tractations entre la Maison Blanche et le Congrès, où les parlementaires. de plus en plus nombreux, réclament que le président Reagan invoque la loi sur les pouvoirs de guerre ». Celle-ci exige l'approbation du Congrès pour le maintien à l'étranger de . marines » si cenx-ci se trouvaient dans une . situation d'hostilités . Un compromis à ce sujet serait actuellement en négociation outre la Maisou Blanche et le

L'agence Tass a diffusé lundi une longue déclaration dénonçant 'intervention militaire américaine et ajoutant : • Ce que la pressian, le chantage, le diktat, n'ont pas permis d'obtenir, on cherche d l'avoir par la farce des armes, même si le président américain avait juré que les . marines » ne participeraient en aucun cas aux hostilités (...). L'administration américaine ne saura échapper à la responsabilité de ses crimes perpètrés contre les Libanais et aux conséguences qu'ils entraînent pour la sécurité au Proche-Orient et pour la sécurité internationale. Sortant

de sa réserve, la presse algérienne dénonce, elle aussi, « la polirique d'intimidation, de chantage, adop-tée par les États-Unis d l'encontre

de l'opposition libanaise «. M. Walid Joumblatt, l'un des chefs de cette opposition, a rectifié lundi les déclarations qu'il avait faites la veille concernant son refus d'avoir recours aux combattants palestiniens et libyens. Si l'intervention américaine directe devait se poursuivre, a-t-il déclaré, - perso pourra mettre des restrictions . aux alliances nouées par le parti socia-liste progressiste avec les Palestiniens - ou autres qu'eux -. Il a révele à cette occasion que ses miliciens avaient . été obligés de se retirer de l'une de leurs positions en raison des bombardements intensifs des navires de guerre américains au large de Beyrouth ».

Le président du parti socialiste iste a, d'autre part, regretté que M. Jacques Chirac ait . incité le gouvernement français d'intervenir contre les druzes du Liban » (le Monde du 20 septembre). Il a ajouté : • Nous le regrettons d'autant que M. Chirac, probablement motivé par des considérations de politique intérieure et quelques amities à l'extrême droite libanaise, se fonde sur des fausses informations (...). Il est maintenant établi, de l'aveu de la presse parisienne, que ce sont les milices phalangistes qui sont impliquées dans le bombardement du quartier général français à Beyrouth. - (A.F.P., Reuter,

 L'Association de solidarité franco-arabe (A.S.F.A.) a demandé hndi 19 septembre au gouvernement français de • rappeler • le contingent français opérant an Liban au sein de la Force multinationale, lequel, souligne un communiqué publié à Paris, . n'a pas mission de prendre parti dans un conflit entre fractions rivales . Selon TAS.F.A., · l'aggravation de la guerre civile au Liban risque d'entraîner les groupes de la Force d'in-tervention dans des engagements militaires qui n'ont plus rien à voir avec les raisons de leur présence dans ce pays ».

Les forces américaines épaulent l'armée libanaise dans la bataille de Souk-el-Gharb

Beyrouth. – Aucun doute n'est plus permis : les • marines • améri-cains som désormais décidés à intervenir directement dans la guerre civile libanaise pour empêcher nne éventuelle défaite de l'armée de Beyrouth

Samedi et dimanche, les porteparole américains avaient longue-ment expliqué que la riposte des unités navales américaines, qui était demeurée limitée, avair essentielle-ment pour objectif la sauvegarde de la vie des Américains en poste dans

BEYROUTH

AEROPO

De notre envoyé spécial cables embouteillages dans les rues de la capitale.

Les Américains s'attendaient probablement à une riposte syrienne puisqu'ils avaient décréte, quelques minutes avant le début des opérations, l'. état d'urgence numéro un « dans le camp des « marines », situé dans l'enceinte de l'aéroport de Beyrouth. Les journalistes qui s'y trouvaient ont noie qu'une demi-

douzaine de batteries de l'armée RIKFAYA BAABD

la capitale libanaise. Le pilonnage était d'ailleurs réduit à un certain nombre de points stratégiques de Souk-el-Gharb et du Haut-Metn. Les spécialistes militaires occidentaux avaient signalé près de cin-quante obus lancés au cours des journées de samedi et de dimanche. Lundi, ils en ont compté plus de trois cents en l'espace de moins de quatre heures, spécialement dirigés contre le secteur vital de Souk-

La violence et l'intensité des tirs ont surpris tout le monde, surtout les habitants de Beyrouth-Ouest, qui n'ont pas oublié les bombardements des vedettes israéliennes de l'année dernière. Saisis par la panique, ils ont déserté en masse les bureaux et les magasins, provoquant d'inextrilibanaise étaient à proximité, ce qui explique, en partie, les attaques dont ils ont fait l'objet récemment de la

part des artilleurs druzes.

La politique américaine de la ca-nonnière a été expliquée avec plus de clarté que dimanche par le porteparole des « marines », qui a affirmé sans ambiguité que les Etats-Unis utiliseralent désormais la puissance de feu de la flotte afin d'aider l'armée libanaise à repousser les assauts répétés des milices druzes contre la localité de Souk-el-Gharb, « Le succès des forces armées libanaises dans cette region, a-t-il dit, est vital pour la sécurité du personnel mili-taire et diplomatique américain.

Le porte-parole a assuré, à plusieurs reprises, que cette • nouvelle politique de dissuosion » était de nature purement désensive et que, en fin de compte, en permettant à l'armée libanaise de tenir bon à Souk-el-Gharb, on empechait les druzes de dévaler vers la base des marines » à l'aéroport et vers la ré-sidence de l'ambassadeur américain à Yarzé.

pas perdre le contrôle de cette localité, qui constitue une position stratégique de première importance. Dans la matince de lundi, les miliciens druzes avaient laneé une violente offensive en direction de Soukel-Gharb et la radio de Damas avait prématurément annoncé la chute de

pensent que les obusiers américains, en intervenant quelques beures après, ont probablement sauvé les défenseurs de Souk-el-Gharh. Ce qui est elair, e'ess que les Amériains sont désormais prets à utiliser leur puissance militaire groupée dans la baie de Beyrouth pour empê-eber l'armée libanaise de subir une défaite,

Certains spécialistes militaires

critique, ayant perdu la plupart des collines stratégiques qu'elle avait oceupèes aux premiers jours de son offensive. La colline stratégique de Keyfoun, qu'elle contrôlait encore, était lundi entièrement encerclée, et ses délenseurs dans une situation démilitaires serait élevé : certains l'estiment à deux cents sués ou ble dont une grande proportion d'offi-ciers. Il est probable que le sévère et intense pilonnage de l'artillerie na-vale américaine, qui s'est prolongé tard dans la nuit de lundi à mardi, a depuis modifié les données du pro-

Seion les porte-parole druzes à Beyrouth, l'armée se trouvait, lundi

à Souk-el-Gharb, dans une situation

L'artillerie libanaise a, d'autre part, pour la première fois, bom-bardé des positions situées en territoire contrôlé par les Syriens; elle nilonné les batteries d'artillerie qui de Batroun, tentaient de mettre hors d'usage l'aeroport de fortune récem-ment crée à Jbeil, à 38 kilomètres au sud, à l'intention des appareils Haw-ker Hunter de l'aviation libanaise. Ceux-ci n'ont pas fait, ce mardi ma-tin, leur apparition dans le ciel de

Les autorités libanaises poursui-vent leur eampagne contre les • étrangers • qui mênent • vérita-blement • la guerre contre l'armée et promettent des révélations à ce sujet. A ce propos, les spécialistes militaires occidentaux sont lei catégoriques: ils n'ont pas, jusqu'à ce jour, constaté de concentration de blindés palestiniens ni d'unités de fedayin constituées. Les Syriens, pour leur part, confirment-ils, s'occupent de la logistique en aebeminant sur le terrain d'interminables convois d'armes et de munitions. Les spécialistes occidentaux insistent cependant sur le fait que les batteries d'artillerie sont essentiellement servies par des artifleurs druzes qui connaissent bien leur métier.

En tout cas, la propagande officielle contre les - hordes syro-palestino-socialistes - commence à porter des fruits, et le journal le Rèveil (phalangiste) public la lettre d'un lecteur dans laquelle celui-ci affirme que « l'armée libanaise ne combat pas seulement les druzes du drogue Joumblatt; elle combat en plus l'armée de sauvages syriens et les Palestiniens qu'on aurait du noyer au lieu de les exiler •.

Le spectre des Palestiniens chassés du Liban il y a un an hante pas mal d'esprits, et les rumeurs se multiplient a propos d' • infiltration d'éléments armés circulant en ha-bits civils dans la bantieue sud de Beyrouth, venant de la montagne ». On attribue à ces « éléments » l'ins-tabilité qui règne dans les quartiers chites du sud et on craint qu'une éventuelle défaite de l'armée en montagne ne mette le feu aux pou-En fait, l'offensive de l'armée li-banaise à Sonk-el-Gharb a fait long feu et les militaires de Beyrouth se soir, un couvre-feu total a été imposé par l'armée vingt-quatre heures sur vingt-quatre dans la région séparant la banlieue sud de Beyrouth de la région de Choueifat, entre le pont de Kfar-Chima et la partie est de l'aéroport de Beyrouth.

JEAN GUEYRAS.

· Cinq soldats israéliens ont été blesses, lundi 19 septembre, pres de Nabatich, à la suite de l'explosion d'une bombe piègée, qui a endom-magé des vébicules de leur convoi, a déclaré un porte-parole militaire israélien. C'est le troisième attentat contre des Isractiens au Sud-Liban depuis le repli partiel du 4 septembre sur l'Awali. — (Reuter.)

M. CLAUDE CHEYSSON SUR ANTENNE 2 Jamais la France ne s'associera

à une politique de division du Proche-Orient

ban dans une interview diffusée le cent mille morts. Je comprends que hundi 19 septembre, par Antenne 2. le président Gemayel réagisse le ministre des relations extérieures, quand il entend cette expression. M. Claude Cheysson, après s'être élevé contre « l'interprétation . étrange » de M. Chirac et avoir rappelé que « si nous étions attaqués de nouveau par qui que ce soit, nous riposterions -, a notamment déclaré, selon le texte officiel :

- Le Liban, c'est aussi la démonstration possible de la paix au Proche-Orient. Si au Liban on n'arrive pas à rétablir l'unité, à maintenir la sauveraineté, camment voulez-vous qu'on arrive à travers tout le Proche-Orient à donner à chaque peuple son droit à un ave-nir? A donner à chaque Etat des frantières garanties et sures ? Le Liban, c'est la démonstration, malheureusement en vraie grandeur, en vrale douleur, de ce qui est possible et de ce qui est impossible au Proche-Orient. Et nous ne nous faisons pas d'Illusion. Si on n'arrive pas à donner à chaque peuple son drois, à chaque Etas ses frontières sûres, en bien, alors nous allons à une division par la force da Proche-Orient: division du Liban, division des Palestiniens, division par la

. Et alors ce qu'un de vas confrères ce matin disait comme résume pourrait devenir la réalité : un Proche-Orient divisé entre des Russo-Syriens et des Américano-Israéliens. Jamais la France ne s'associera à cette politique. C'est bien pourquoi quand il y a eu un élan tout d'un coup, un président élu par toutes les forces libanaises, c'est incontestable. Amine Gemayel a eu le soutien de tout son peuple. En bien, nous lui avons apporte un soutien. Ce soutien, c'est la force multinationale. Elle avait un mandat, dans Beyrouth: aider l'armée libanaise à établir la sécurité dans la ville. Brava. L'armée libanaise a pris maintenant une efficacité telle que nous avons constaté à Beyrouth lors des derniers troubles qu'elle est ca-pable de le faire. Cette force o

yersi.

Je n'ai jamais dit qu'il y avait guere civile: j'ai dit que je craignais qu'il n'y ela guerre civile. Actuellement, il y a des affrontements entre deux communautés dans le Chouf. Ce n'est pas, grace au ciel, la guerre civile. Et n'oublians pas ce que ce mot à de sinistre pour un Li-banais, n'aublions pas que la guerre

Interrogé sur la situation an Li- civile de 1975 à 1977 a fait plus de Grace au ciel, nous a'en sommes pas là. Mais il faut que les Libanais arrivent à se retrouver et à contrôler la situation. »

Interrogé sur les bombardements par les Américains des batteries sy-riennes et druzes, M. Cheysson a répondu : • Cela est leur affaire, ce n'est pas la nôtre. Nous ne pensons pas que ce soit la meilleure mé-thode pour aboutir ; peut-être est-ce un intermède nécessaire? Aux Américains d'en décider. Mais pour nous, ce qu'il faut, c'est que les Libanais arrivent à se retrouver entre eux autour du président Gemayel. ce qu'il faut, c'est que, s'il y a intervention étrangère, elle soit prouvée, dénoncée et qu'ainsi la situation puisse s'acheminer vers cette unité. Sinon ce sera le partage. (...) Ce partage, nous le rejetons et nous pensons qu'il est encore possible de l'éviter. C'est le souci d'ailleurs des autres pays arabes. «

Observant, enfin, que « nous ne faisons pas partie de la même roue demée que les Américains », le ministre des relation extérieures conclut: • L'affaire est si grave que je veux être optimiste. Il s'agit d'une évolution qui peut représenter ua taurnant dans l'avenir du Proche-Orient ».

entre les Etats-Unis et la France (Suite de la première page.)

Le désaccord s'accentue

En dépit de l'éloge que M. Cheysson a fait des observateurs des Nations unies, dont il souhaite la venue, on voit mal en effet que leurs carnets de notes et leurs jumelles soient d'un grand secours dans la tourmente actuelle.

La politique de la France, et donc la mission de ses soldats, consiste à faciliter au gouvernement légitime du Liban la restauration de son antorité, de l'indépendance et de l'intégrité territoriale du pays. La guérilla druze n'aurait pas les proportions dramatiques que l'on sait sans un très pnissant soutien extérieur. M. Joumblatt, le jugeant trop compromettant, avait d'abord écarté co-lui des Palestiniens et de la Libye avant de menacer, lundi, d'y avoir recours en raison de l'«intervention américaine». Il mise à fond, en tout cas, sur son allié principal et il y avait quelque chose de choquant à le voir récemment aux côtés du ministre syrien de la défense, en posture d'obligé reconnaissant, sinon soumis.

L'analyse de la nature du conflit creuse l'écart entre Français et Américains. Ceux-ci y voient le ré-sultat d'une ingérence à laquelle il convient, fût-ce en maniant bâton, de mettre le holà. M. Cheysson semble beaucoup moins précis sur le caractère même de la situation présente. - Il faut que, s'll y a une intervention etrangère, elle soit

prouvée et dénoncée. » Ne l'est-elle done pas assez ? Plus grave peut-être est l'incerti-

> mité du président libanais et de son gouvernement. L'affaire du Chouf, largement manipulée de l'extérieur - Israéliens d'abord, Syriens ensuite - et où l'ou a vu se réveiller, après l'irresponsable intrusion des phalangistes, une antique haine commu nautaire, aurait-elle changé la nature du pouvoir à Beyrouth et du soutien qu'on lui accorde ? L'insistance marquée de M. Cheysson, avec un usage dn passé composé auquel les Libanais ont été sensibles, sur les mérites - évanouis? - de M. Amine Gemayel - - il a incontestablement bénéficié du soutien de son peuple «, – implique-t-elle que, désormais, il n'est plus que le ebef d'une faction, porté un instant au pouvoir par une conjonation qui s'est

défaite? Qu'il n'est plus en droit de

demander le soutien de ses alliés, ou

tude que certaines formulations pourraient faire peser sur la légiti-

encore qu'il lui faut d'abord faire la preuve de sa capacité à convaincre ses opposants ? Le divorce croissant entre les positions et l'action françaises et américaines au Liban sonne à terme le gias de la Force multinationale, dont le ministre des relations extérieures, en guise d'épitaphe, assure qu'elle a - reussi - à Beyrouth. Et il est vrai que le président Gemayel est par-venu à édifier, à son ombre, une ar-

mée au demeurant largement multiconfessionnelle qui ne s'est pas disloquée. Mais peut-on tirer argument de ce succès pour lui marchander nn appui dont il a plus besoin que jamais? D'autant que la solu-tion de remplacement implorée de l'ONU ne peut que faire sourire dans un Proche-Orient où les forces de l'Organisation internationale ont été si copieusement bousculées ou ridiculisées par les Israéliens.

La situation de la France et des soldats qu'elle a, courageusement, envoyés au Liban pour y aider à restaurer la paix, est devenue difficile. Mais, ici comme au Tehad, le poids d'une agression étrangère en est la principale raison. Peut-être faut-il, du moins, s'abstenir de donner a des alliés en détresse l'impression qu'on ignore ou minimise cette donnée fondamentale de la situation, et que Paris, empêtre dans des entreprises contenses, cherche avant tout à se ti-

P.-J. FRANCESCHINI.

François WEYERGANS

Le Radeau de la Méduse

"Acrobate de ses angoisses, Weyergans maquille en bonne blague le numéro de trapèze sans filet que représentent son sujet et toute écriture. Et avec quel talent!" Bertrand Poirot-Delpech/Le Monde

GALLIMARD inf

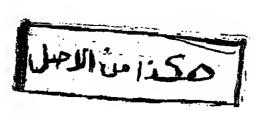
A TRAVERS LE MONDE

Grande-Bretagne

 ARRESTATION D'UN AGENT DU CONTRE-ESPIONNAGE - M. Michael John Bettaney, fonctionnaire de rang moyeu du MI-5 (le contre-espionnage), a été inculpé lundi 20 septembre : on lui reproche de s'être • préparé • à communiquer des informations à une personne non identifiée. Selon la police, d'autres chefs d'inculpation, plus graves, pourraient être retenus contre lui. M. Bettaney, qui est age de trente-trois ans, avait été arrêté vendredi. Les mesures de sécurité ont été récemment ren forcées au sein dn MI-5 et du MI-6 (service de renseignements) à la suite de la condamnation de M. Geoffrey Prime à trente-cinq ans de prison pour espionnage au profit de l'U.R.S.S. en 1982. — (A.F.P.)

Tunisie

• M. JOSEPH FRANCESCHI secrétaire d'Etat chargé de la sé curité publique, est arrivé, lundi 19 septembre à Tunis, pour une visite de trente-six beures. Ses enrretiens avec son collègue tuni-sien, M. Ahmed Bennour, doivent porter sur un renforcement des relations entre les services de police des deux pays, la formation de policiers tunisiens en France et la situation des immigrés. · Maîtriser les flux migratoires et assurer aux étrangers vivant en France, en struation régulière. les conditions de sécurité et de dignité sont deux idées qui vont de pair pour mon gouvernement et qui peuvent être mises en œuvre avec les dirigeants des pays concernés », a déclaré M. Fran-ceschi. – (Corresp.)



om estrielle

mond Barre Entration e François Furet

n Nors : entretien c Edmond Maire

LETTE SOCIALE:

CONTRACTOR OF THE SECOND FAIRE DE L'ETAT? MOREC & ROSS TVATOR

Michel Albert

新学 (10) 110 M. Emperative oper 素をおかった マーン

Ph. Maynasid

JTION FRANCAISE Furet, Mona Ozed

DIPLOMATIE

SELON LA « PRAVDA »

Le vol du Boeing de la KAL était coordonné avec celui d'un satellite-espion américain

L'Union soviétique a affirmé lundi que le vol du Boeing sudcoréen abattu le la septembre près de l'île de Sakhaline avait été coordonné avec le passage d'un satelliteespion américain à des fins de ren-

Dans un article à paraître mardi dans la Pravda et diffusé des lundi soir 19 septembre par l'agence Tass, le maréchal d'aviation Piotr Kirsanov affirme que le Boeing sud-coréen avait décollé d'Anchorage (Alaska) avec quarante minutes de retard sur l'horaire prévu de façon que son passage au-dessus des côtes da Kamtchatka et de Sakbaline soit synchronisé avec celui du satellite américain Ferret-2. Selon le journal, la simultanéité des vols permettait an satellite de recueillir un maximum d'informations sur le fonction nement des équipements radars de la défense aérienne soviétique instailés sur l'île de Sakhaline, les îles Konriles et sur le listoral

Le maréchal Kirsanov analyse trois révolutions du satellite dans la nnit da 31 août au 1e septembre. Selon lui, la première s'est effectuée immédiatement avant l'intrusion de l'avion sud-coréen dans l'espace aérien soviétique - pour « assurer lo première étape du vol - du Boeing : « Le satellite est apparu nu-dessus de Chukotkn (lie nu Inrge du Kamzchatka), à 18 h 45, heure de Moscou, et. pendant douze minutes, a survolé l'est du Kamtchotka et des tles Kouriles. » Il avait alors la possibilité de localiser et d'évaluer les systèmes radars de Chukotka et

Lors de sa révolution suivante. poursuit la Pravda, le satellite est apparu à 20 h 24 au-dessus de PU.R.S.S. A 20 h 30, il se trouvait au-dessus de la zone du Kamtchatka, « précisément qu moment où l'avion en infraction pénétrait dans l'espace aérien soviétique - et nçait la « seconde étape » de sa mission. Les systèmes radio et radars soviétiques ont dû . doubler leur intensité, ce que recherchaient la récupérer. - (A.F.P., U.P.L.)

les organisateurs du voi provoca

La troisième révolation de Ferret-2, indique le maréchal Kirsanov, a coïncidé avec l'entrée du Boeing de la KAL dans l'espace aérien soviétique au-dessus l'île de Sakhaline. Le satellite, écrit-t-il, survolait alors le nord de Sakhaline et - contrôlait la totalité de nos systèmes antiaé-riens - sur Sakhaline, les Kouriles et

La Pravda reiève en outre la pré-sence « avant et pendant le voi du Boeing dans l'espace aérien soviéti-que », et « en dehors de l'avion de reconnaissance RC-135 déjà mentionné », d'un autre RC-135 » que dessus des lles Kouriles », de deux avions Orion au-dessus de la mer d'Okhotsk et de la mer du Japon. Selon elle, un avion-radar AWACS opérait également dans cette zone.

Le journal soviétique s'étonne en fin que l'équipage de l'appareil sudcoréen ait comporté vingt-neuf peronnes, alors que, dit-il, l'effectif n'est habituelle ment pas supérieur à

La « boîte noire » retrouvée ?

recherches se poursuivent active-ment en mer du Japon pour retronver des débris da Boeing de la KAL Selon le Washington Post, qui cite des sources informées, les signaux radio émanant de la boîte noire de l'appareil auraient été entendus par les navires américains ainsi que par les navires soviétiques.

La boîte noire - dont les signaux sont prévus pour fonctionner pen-dant trente jours - doit normalement contenir l'enregistrement des conversations en vol de l'équipage du Boeing et pourrait permettre d'expliquer pourquoi celui-ci s'est écarté de la route qu'il devait suivre. Selon le Washington Past, elle se trouve - presque certainement » dans les eaux internationales, et les Soviétiques comme les Américains déploient le maximum d'efforts pour

AIR FRANCE ANNULE DES VOLS VERS MOSCOU

Pour le deuxième jour consécutif, Air France n'a pu assurer, ce mardi matin 20 septembre, son voi à desti-nation de Moscou, • les volontaires nécessaires pour l'assurer n'ayant pu être réunis », selon la direction. Le Syndicat national des pilotes de ligne (S.N.P.L.), à l'origine du boycottage de la ligne Paris-Moscou mencé il y a une semaine, devait décider ce mardi après-midi de la suite à donner aa mouvement : en saisissant l'Organisation de l'aviation civile internationale (O.A.C.I.) pour demander une amélioration du droit aéries en matière d'arraisonnement et de rapports civils-militaires, le gouvernement français a, en effet, satisfait à la condition fixée par le S.N.P.L. pour lever son mot d'ordre.

 Le négociateur américain aux discussions de coopération nu-cléaire entre la Chine et les Etats-Unis a pratiquement exclu, lundi, la signature d'un accord lors de la troi-sième série des discussions qui s'engage ce mardi 20 septembre pour cinq jours dans la capitale chinoise.

Dans les milieux proches des négociateurs, on relève cependant qu'un accord - clé indispensable aux constructeurs américains pour accéder au vaste marché nacléaire civil chinois - n'est désormais - plus très élotgné . - (A.F.P.)



Centre TOLBIAC 83, Av. d'Italie 75013 Paris - Tel. : 585.59.35 ±

L'Assemblée générale des Nations unies s'ouvre dans un climat de confrontation Est-Ouest

New-York. - - Une nouvelle . guerre froide » : c'est ainsi qu'on qualifie, dans l'entourage du secré-taire général de l'ONU, l'atmosphère dans laquelle la trente-Nations unies s'ouvre ce mardi 20 septembre. Le drame du Boeing des Korean Air Lines, abattu dans la nuit du 31 août au I* septembre par la chasse soviétique, la tension entre Washington et Moscou qui ea est résultée et l'annulation de la venue à New-York du ministre des affaires étrangères soviétique, M. Gromyko, seront, sans aul donte, au cœur des iscours et des débats.

Le premier orateur inscrit, qui re-résente, traditionnellement, le pays ôte, est M. Reagan, qui parlera le 26 septembre. Prévu, il y a huit jours, comme un passage en revue relativement screin des grands problèmes diplomatiques de l'heure, le discours du président est maintenant annoncé comme extrêmement dur pour l'Union soviétique.

On a eu un petit échantillon du ton du débat avec le dialogue qui a mis aux prises, lundi, les délégu américain et soviétique sur le point de savoir si l'interdiction faite aux appareils de l'Aeroflot transportant la délégation de l'U.R.S.S. de se poser sur les aérodromes de la région da Naw-York était, ou non, conforme any accords passés er 1947 entre le gouvernement améri-cain et les Nations unies. Pour le dé-légué soviétique, M. Igor Yakloviev. cette décision constitue une viols tion flagrante des accords. Au point qu'il se pose la question de savoir ponronoi le quartier général de l'ONU resterait situé dans un pays qui manque ainsi à sa parole.

Qu'à cela ne tienne, a rétorqué le représentant permanent adjoint américain, M. Charles Lichenstein. Si certains représentants des Na-tions unies estiment qu'ils ue sont pas traités avec « la haute considération qui leur est due », il ne verrait, pour sa part, aucune objection à ce qu'ils évacuent leurs personnes e l'organisation du sol américain. Aucon obstacle ne serait mis à leurs plans. Mieux, « les Américains se presseraient sur le qual pour leur souhaiter bon voyage ..

De notre correspondante --

Un peu plus tôt, M. Lichenstein avait signalé que, si M. Gromyko acceptait l'offre qui lui a été faite d'utiliser un appareil militaire pour se poser sur l'aérodrome de l'armée de l'air McGuire, dans le New-Jersey, · les Américains n'abatraient pas l'avion, même s'il s'écartait par erreur de son plan de vol ». On apprenait cependant, dans la soi-rée de lundi, que dix délégués soviétiques venaient d'arriver à l'aéroport Kennedy dans un avion de la Sabent et étaient « passés très rapidement par les formalités douantères ».

Le « mini-sommet » de Mae Gandhi

Tandls que les deux Super-Grands s'insultent ainsi dans des termes qu'on n'avait, en effet, pas entendus depuis longtemps sur les bords de l'East River, trente-huit chefs d'Etat et de gouvern sont attendus, parmi lesquels MM. Mitterrand, Moaharak (Egypte), Palme (Suède), Trudeau (Canada), M^{ms} Gandhi (Inde), MM. Carstens (R.F.A.), Sinowatz MM. Carstens (R.F.A.), Sinowatz (Autriche), Kyprianou (Chypre), Illueca (Panama), Aldana (Pérou), Mengistu (Ethiopie, président de l'Organisation de l'unité africaine), Koivisto (Finlande), Ortega (Nicaragna), Jablonski (Pologne), Nyerere (Tanzanie), Spiljak (Yougoslavie) et le roi du Maroc. Le prince Norodom Sihanouk se rendra également à New-York. ment à New-York.

Dans l'atmosphère de tension qui règne déjà, on parle d'une venne possible de M. Fidel Castro, prédé cesseur de M= Gandhi à la tête du groupe des non-alignés. C'est, d'ailleurs, dans ce groupe qu'on s'in-quiète le plus des empoignades entre Washington et Moscott, dans letquelles on redoute de devoir prendre parti. Le « mini-sommet » que Mª Gandhi présidera du 26 au 30 septembre - après avoir été re-çue à diner le 25 à Paris par M. Mit-terrand - doit être un forum de libre discussion, qui se déroulers d'une façon tout à fait informelle et hors de la présence de la presse.

 Les non-alignés-sont déterminés à faire entendre leur voix, et à exposer leurs problèmes, qui n'ont, bien sou-vent, pas grand-chose à voir avec la grande querelle Est-Ouest. Les Américains et lours alliés les plus proches sont conscients du danger et s'efforceront de convaincre les nonalignés qu'ils ont nombre d'intérêts communs. Des intérêts qu'ils sont, au moins autant que les Soviétiques, capables de prendre en considération. Dans certaines missions diplomatiques occidentales, on estime que l'affaire du Boeing coréen, qui a choqué le tiers-monde comme le monde industrialisé, pourrait ainsi opportunément venir devant l'Asemblée générale.

Tandis que les Grands poursuivaient leur querelle sur la non-venue de M. Gromyko, M. Ghassan Tueni, ancien ambassadeur du Liban à l'ONU, anjourd'hni conseiller du président Gemayel, a réuni la presse ponr lui présenter ce qui pouvait passer pour son testament « onusien = : une résolution-balai reprenant à pen près tous les points adaptés successivament par le Conseil de sécurité pour « apporter la paix nu Libon . Parmi les sept points cités par M Tueni figul'envoi d'abservateurs de l'ONU sur le terrain, le soutien au gonvernement libanais pour obtenir le retrait de toutes les troupes étrangères et l'attribution au secrétaire général des Nations unies d'una mission de recherche de nouvelles initiatives s, y compris l'envoi d'un contingent de « casques bleus » au Liban

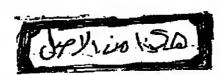
M. Tueni a précisé qu'il souhaitait que la force multinationala reste au Liban et a assuré que l'armée libanaise, « preuve vivante, par sa composition, que le pays peut rester uni ... continuait à remporter des succès. Sans trop d'illusions sur la portée de son initiative, l'ambassadeur a indique qu'il . laissais aux membres du Consell de sécurité le temps de réfléchir » pour « trouver un moven de mettre fin à ces tue-

MICCLE BERNHEIM.



Xerox 1035: le mini-copieur qui court d'un format à l'autre en choisissant automatiquement son taux d'agrandissement ou de réduction, en fonction du format de la copie désiré.

avance de plusieurs longueurs, c'est un vrai copieur multiservices: 70 copies/minute, triées, agrafées avec même le recto-verso automatique et l'écran de visualisation qui guide son utilisateur.



LENCYCLOBEDIA UNIVERSALIS service d'actualisation

annuelle

letions unies s'ou Prestion Est-Oues

GRATUIT

ce précieux dossier illustré en couleurs, pour tout savoir sur

L'ENCYCLOPÆDI JNIVERSALIS

Il vous sera envoyé par la poste sans engagement de votre part.

otre dossier contient une magnifique brochure en couleurs, claire et passionnante, qui vous pré-sente en détail l'Encyclopædia Universalis.

- Vous découvrirez que la première encyclopédie française est une œuvre monumentale qui met tout le savoir humain à votre portée.
- Vous apprendrez que sa valeur scientifique est sans équivalent et que 4.000 savants ont participé à sa rédaction.
- Vous constaterez que sa structure en 3 parties est unique en France et permet tous les modes de consultation.
- Vous comprendrez quels enrichissements permanents elle peut vous apporter.

Des avantages précieux.

Votre dossier vous indiquera également les avantages spéciaux qui vous attendent si vous souscrivez: - D'avantageux plans de crédit, dont un crédit gratuit de 6 mois.

- Un privilège à vie exclusif. - Un service d'actualisation annuelle.
- -Un cadeau de grande valeur : L'Atlas International Géant, l'un des plus grands jamais réalisés. Il a nécessité 10 ans de recherches et 12 millions de francs d'investisse-
- Un cadeau supplémentaire : le célèbre Petit Robert L.

Pour découvrir L'Encyclopædia Universalis sans aucun engagement, renvoyez cë bon des aujourd'hui ou appelez le 720.92.05.

L'ENCYCLOPADIA UNIVERSALIS ENCYCLOPIEDIA UNIVERSALIS

* 21 grands volumes format 21 x 30 cm * 23.870 pages * 20.500 articles * 23.500 illustrations

"Nous pensons que L'Encyclopædia Universalis est le seul ouvrage d'esprit vraiment . Le Monde moderne..."

Le Club Français du Livre 6, rue Galilée, 75782 Paris Cedex 16.

ENCYCLOPÆDIA UNIVERSALIS

Bon pour une documentation Gratuite

Merci de renvoyer ce bou dès aujourd'hui au Club Français du Livre, 6, rue Galilée, 75782 PARIS CEDEX 16.

OUI, je désire faire plus ample connaissance avec L'Encyclopædia Universalis et connaître tous les avantages que vous réservez aux souscripteurs. Envoyez-moi par la poste, gratuitement et sans engagement, le passionnant dossier ENCYCLOPÆDIA UNIVERSALIS. Il est entendu qu'aucun demarcheur ne me rendra visite.

Prenom

EN CADEAU

si vous postez ce Bon dans les 10 jours,

cel élégant bloc-mémo. avec sa couverture havane.

son stylo-bille en métal

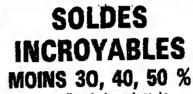
doré, son répenoire pour

les adresses et sa recharge

bloc-mémo.



FRANC JAZZ QUINTET 5, rua Thiers, 92100 Boulogne-s/Seine TÉLÉPHONE : 604-35-44



Feuteuils, cheises dactylo. Bureeux, bibliothèques. Armoires métalliques et bois.

ROGER H. FRANCE SPÉCIALISTE DU MOBILIER **BUREAU DIRECTION**

59-61, rue La Fayette, 75009 Paris Tél.: 285-42-41. Métro Cadet. Parking gratuit de 9 h à 18 h 30 du lundi au samedi sans interruption. Expédition dans toute la France.

COPIES COULEURS PROFESSIONNELLES sur film ou sur papier photo-liford Cibachrome ETRAVE 38, AV. DAUMESNIL PARIS 12è \$347.21.32

ASIE

Philippines

Mme Marcos affirme vouloir abandonner la politique

contre sa personne - soupçonnés par l'opposition d'evoir trempé dans l'assassinat de Benigno Aquino -Mª Imelda Marcos a annoncé. lundi 19 septembre, sa décision . définitive et irrévocable - de quitter la vie politique en 1984 : . Je meurs d'envie de m'en aller. (...) J'ai atteint les limites de ma sensibilité humaine. - Mais - je ne fuis pas de-vant mon travail, je fuis devant la destruction de ma crédibilité. 2 ajouté M∞ Marcos, qui est ministre des relations humaines, gouverneur de Manille et membre du comité exécutif chargé d'assurer la succession présidentielle en cas d'empêchement. Max Marcos ne se présentere pas non plus, a-t-elle assuré, aux élections législatives de l'année pro-

Cette décision de M= Marcos fait suite aux pressions du régime pour qu'elle se retire à l'arrière-plan (le Monde du 20 septembre). Son impopularité, au sein du cahinet aussi bieo que de l'opposition, est grande,

Répondant aux critiques contre le tant en raison de son ambition - on régime du président Marcos et a parlé à plusieurs reprises depuis des années de la possibilité de la voir succéder à son mari - que des dépenses de prestige (projets culturels) qu'elle affectionne.

> D'eutre part, tandis que l'oppositioo se prépare à une grande manifestation pour le 21 septembre - nn mois jour pour jour eprès l'assassinat d'Aquino et onze ans après la proclamation de la loi martiale - les «pause-prière » organisées à l'initiative du cardinal Sin, archevêque de Manille, chaque jour à midi, et accompagnées par la sonnerie des cloches de toutes les églises, ont commencé londi. A Maoille, de combreuses personnes ont cessé toute activité pendant cinq minutes.

Afghanistan

• LE PAKISTAN A EMIS, lundi 19 septembre, une vigoureuse protestation auprès du régime de Kaboul, à la suite du bombardement, dimanche, de villages pakistanais par l'aviation alghane. (Le Monde du 20 septembre.) Le chargé d'affaires afghan à Isnement pakistanais de demander aux autorités de soo pays de - cesser les provocations de cette nature ». A Washington, le dé-partement d'Etat a indiqué que cet incident soulignait - la nécessité d'un règlement pacifique de la crise provoquée par l'invasion soviétique de l'Afghanistan ». Les Etats-Unis, a-t-il été précisé, ont demandé à l'U.R.S.S. de · mettre fin à son mépris du droit international ». - (A.F.P.)

Népal

 QUATRE FACTIONS DU MOUVEMENT COMMU-NISTE, interdit comme tous les autres partis politiques, ont an-noncé dimanche 18 septembre la formation d'un front uni pour s'opposer au gouvernement. - (U.P.I.)

AFRIQUE

LE « RAPATRIEMENT VOLONTAIRE » DE RÉFUGIÉS

Un premier groupe de Somalis a quitté Djibouti pour regagner l'Ethiopie

Adigala. - Tout avait été prévu pour faire de cette petite fête du désert un événement. La claque, les chants et les danses, une multitude de petits drapeaux éthiopiens tricolores, l'emblème de l'ONU, ainsi que celui de son Haut Commissariat pour les réfugiés (H.C.R.). D'Addis-Abeba, on aveit fait venir per train ou par avion officiel, diplomates et journalistes. Sous un vaste préau recouvert de plastique noir - une maigre protection contre la poussière et la chaleur torride - un pique-nique de sept cents personnes avait été organisé Sur le chemin, une large banderole, lettres d'or sur fond rouge, avait donné le ton : « Par la force de notre unité, nous bâtirons notre patrie. >

Lundi 19 septembre donc, l'arrivée du petit train déglingué et bien essoufflé de l'encien chemin de fer franco-éthiopien, qui relie toujours Djibouti à Addis-Abeba, átait censée faire plaisir à besucoup de monde è la fois, car il y avait à bord un premier contincent da « rapatriés volontaires » : cent soixante at onze Somalis, qui s'étaient réfugiés à Djibouti en 1977, à l'époque de la guerre d'Ogaden, et qui rejoignaient ainsi, après des mois de négociations sous la houlette du H.C.R., les tarres où ila vivaient en nomades depuis des générations. Une première, en quelque sorte, dont l'éventuel succès pourrait marquer, selon l'expression de M. Bwebira, représentant régional du H.C.R., « un point important dans la politique internationale des réfugiés à l'échelle mondiale ».

Pour la petite République de Djibouti, en effet, le poids de ces réfugiés - près de quarante mille, soit le dixième de la population - est deversu lourd au fil des ennées, en dépit de l'aide du H.C.R. qui s'est élevée à 4 millions de dollars en 1982. Leur nombre remet en cause un équilibre bien fragile entre Afars et isses, Leur présence influe sur le chômage et la criminalité. Ils entretiennent un marché noir difficile à endiquer. Leurs perspectives d'Intégration sont pratiquement nulles, et surtout l'assistance, mêma modeste, dont ils bénéficient, en fait des privilégiés dans une région pratiquement sans ressources et demeurée très

La plupart de ces réfugiés - plus de huit sur dix - sont des nomades De notre envoyé spécial

ou des semi-nomades d'ethnies somalies dans cette région aride que traverse le chemin de fer construit par les Français au début du siècle et qui se trouve juste au sud du territoire de Djibouti. En 1977, ils ont fui l'offensive des blindés somaliens contre la ville de Diré-Dawa, une attaque qui avait, en fin de compte, échoué sur le terrain d'aviation de ce bourg, le plus important de la région. depuis, revenir sur leur territoire, de peur des mesures de rétorsion de la part des Éthiopiens. L'immense majorité d'entre eux sont encore regroupés dans deux camps de la petite République, ceux d'Ali-Sabieh et da Dikhil.

Créer un précédent

Pour les Éthiopiens, les faire revenir est une preuve de bonne foi ; ils entendent ainsi prouver que la révolution éthiopienne pratique une politique équitable à l'égard des différentes nationelités qui peuplent l'ancien empire d'Abyssinie, en dépit des insurrections larvées ou armées du moment. Enfin, il s'agit de prouver, en ce qui concerne en perticulier les Somalis, nombreux dans l'est du territoire, qu'ils ont toujours leur place dans la mosaïque éthiopienne, sens attendre que le grave différend somalo-éthiopien sur l'Ogaden se

Pour le H.C.R., il s'egit de créer un récédent dans la Come de l'Afrique, où l'on compte environ huit cent mille réfugiés. L'expérience d'Adigala, si elle est menée à bon terme, pourrait faire du « rapatriement volontaire » ou « librement consenti » une solution acceptable. A condition bien entendu qu'une opération de ce genra soit minutiausement préparée et qu'elle soit assortie d'un maximum de garanties matérielles et politiques.

La négociation de ce rapatriement s'est donc étalée sur de longs mois. Une commission tripertite — Dibouti, Ethiopie, H.C.R. — s'est réunie à deux reprises. Le H.C.R., avec un appoint du PAM (programme mondial d'aide alimentaire), a dégagé 8,2 millions de dollars pour un an. Des centres d'accueil ont été prévus avec des réserves de nourriture et

des dotations de bétail de façon à permettre aux Somalis de redémarrer leur vie de nomades. Enfin. Addis-Abebe a décrété l'amnistie générale pour ces « repatriés »; valable juqu'au 31 décembre 1983, mais que les Ethiopiens semblent prêts,

s'il la faut, à reconduire pour un an. Le premier train du retour arrivé lundi à Adigala avait donc son importenca. Tout d'abord, comme les la précaution d'envoyer sur place, quelques jours plus tot, des enfants et parents en éclaireurs, plus de trois cent cinquante anciens réfugiés se sont en fait réuns dans une localité qui comptait avant la guerre d'Ogaden cinq mille ames et qui n'en regroupe aujourd'hui que trois mille. Pour les Diboutiers, il s'agit d'un test, selon l'expression de M. Omar Saleh, commissaire de la République à Ali-Sabieh, dont le résultat conditionnere la suite du programme. Si les rapatriés sont satisfaits, le mouvement pourrait affecter dans les semaines qui viennent quelques milliers de gens, de quoi pratiquement vider les camps de réfugiés de Di-

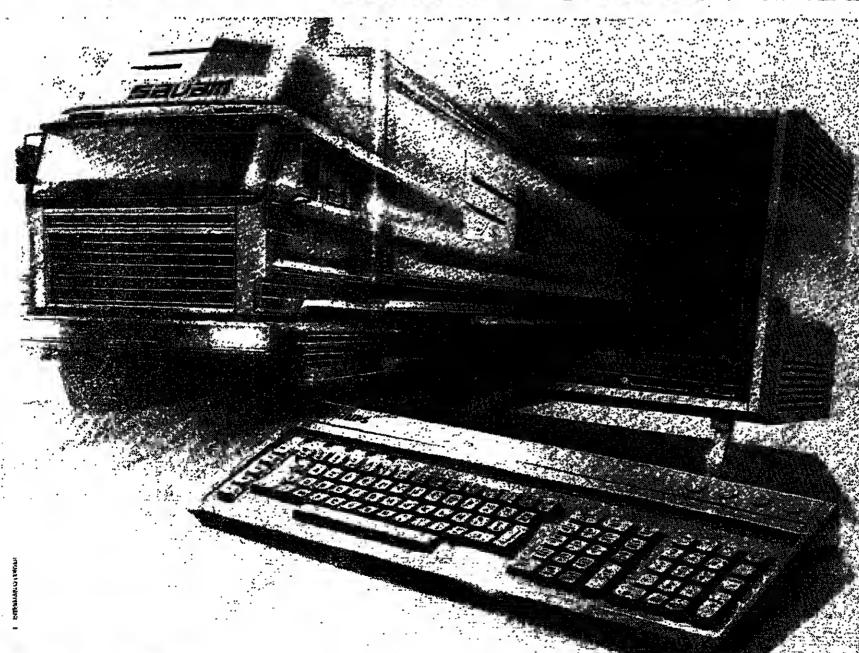
Bien entandu, une minorité d'entre eux - les politiques, les citadins et les jeunes gens bons pour le service militaire - ne rejoindront sans doute jamais l'Ethiopie. La plupart sont installés à Dibouti-Ville et ne sont de toute façon guère tentés de reprendre une vie semi-nomadique qu'ils ont un peu oubliée.

L'avenir du programme dépendra à plus long terme de l'ettitude des autorités éthiopiennes. « Vous êtes libres de faire ici ce que yous voulez, a dit aux rapatriés M. Dawit, principal responsable éthiopien de l'opération. On vous a dit, a-t-il ejouté, qu'en rentrant chez vous vous seriez maltraités et peut-être tués; vous pouvez constater l'accueil qui vous est réservé. »

Il est vrai que si les Ethiopiens trennent leur parole, les Somelis n'hésiteront pas à revenir; dans le cas contraire, où le mouvement du retour s'évanouira, ou les rapatries traverseront en sens inverse la fronshre incommitable errora la grande Ethiopie et la petite République de

JEAN-CLAUDE POMONTL

LA SAVAM TRANSPORTÉE PAR PHILIPS.



PHILIPS



La Savam, dès la fin des années 60, s'est spécialisée dans le transport volumineux

Autourd'hui, leader européen incontesté de ce type de transport avec 4,5 M de m³/km réalisés en 82, la Savam et sa flotte de 550 camions géants peints en blanc et arborant fiérement le "S" bleu, fait partie de notre

décor quotidien.
Son succès, la Savam le doit principa-lement au fait qu'elle a su réaliser la meilleure adéquation possible entre les 3 paramètres suivants:

L'innovation : la Savam a su proposer

L'innovation: la Savam a su proposer de nouveaux services, et mettre au point des matériels spéciaux dans un crèneau jusqu'alors négligé.

Une structure sociale originale: ainsi, chaque conducteur des 550 camions Savam est considéré comme un chef d'entreprise, pleinement responsable de la gestion et de l'exploitation de son véhicule. exploitation de son véhicule.

Un outil de gestion informatique perfor-

mant: pour que l'outil informatique puisse jouer un rôle moteur au service d'une politique dynamique, la Savam, en la personne de Jacques Gicquel, Directeur Général, a depuis 1975 fair confiance à Philips Data Systems. L'ordinateur Philips P 4500 a été choisi

pour la qualité de ses performances:

- saisie en temps réel de toutes les opérations de transport et des charges,

- aptitude à la gestion ventilée et actualisée de chacun des 550 comptes,

- analyse des en-cours.

Demain, le même système Philips Data.

Systems permettra également d'informatiser la gestion de l'atelier intégré et le mégasin de pièces détachées.

Pour plus amples renseignements, veuillez contacter le Département Promotion Philips au numéro de téléphone suivant:

Philips Data Systems 5, square Max-Hymans 75741 Paris Cedex 15.

P 4500 Mini-ordinateur de gestion.

e présiden

en en semilie - Assessment and the second . Just 1984 B 一点 對新國 實施

C. 1. 15 42 U. 法压べ的 變。 ar e 🗯 1955 - week A Charge · 24 24...A. 在 10 March 1987

2000

- 2 TOG The state of the state of

l'e cla

295

AFRIQUE

MTAIRE & DE RÉEUCH malis a quitté Di

TEthiopie

-

1 4 to 1 1 to 1 to

Garoua (Nord-Cameroun) — Il y contestés, M. Ahidjo a néanmoins a au moins une certifude : la présidence de M. Paul Biya, qui, en accédant an poste de président national deux cents ethnics. Apple Andreas ? An de l'Union nationale camerounaise (le Monde du 15 septembre), dis-pose désormais de tous les moyens de sa politique, ne ressemblera pas à celle de son prédécesseur, M. Ahma-dou Ahidjo. Un libéral remplace un autocrate? L'opposition est sans doute excessive, en tout cas préma-turée, même si la vie politique came-rounsise semble déjà marquée par « le changement et le renouveau » dont M. Biya entend inspirer son action. Imagine-t-on M. Ahidjo se prévaloir d'un « style décrispé » ?... Le risque, bien sûr, est de se laisser entraîner par la vague de foud, par ce qui, à l'échelle du Cameroun, s'apparente à une sorte de « révolution culturelle », avec des excès sans doute inévitables qui sont, ici, inhé-rents à une brusque libéralisation de la parole. Les gens parlent, on plutôt ils se défoulent. Avant le 6 novem-

the bid is bring.

the mark of a section of the best of the section of

and a limited of the state of t

The second

THE STATE STATE Server and the server of

cause publique du chef de l'Etar. . Hormis le cas de quelques individualités, le personnel politique ne reconnaît au jourd'hui guère de mérite à celm qu'il a servi fidèlement pendant vingt-deux ans, si préoccupé qu'il est d'unanimisme (par conviction et opportunisme) à l'égard du nouveau président. Par une sorte d'amnésie collective, la dimension historique du premier chef de l'Etat do Cameroun independant est oubliée, voire niée. Avec des moyens qui peovent être

bre 1982, date à laquelle s'est effec-

tuée la transition à la présidence de

la République, il était difficile

En outre, si le Cameroun fait encore figure de modèle quant à la sagesse de sa gestion économique, comment ne pas reconnaître que c'est à l'action de M. Ahidjo que les Camerounais le doivent? Le bilan o'est pas mince, même si, en effet, comme on se plaît à le souligner aujourd'hui, sans le «génie natio-nal» qui est l'œovre de tous les Camerounais, M. Ahidjn n'était

S'ils étaient tentés de faire table rase du passé, les nouveaux gouvernants courraient sans donte le risque de décevoir tout un penple à qui on aura fait croire que l'histoire du Cameronn commence le... mercredi 14 septembre 1983 (date dn congrès de l'U.N.C.). Là est, pour M. Paul Biya, l'épreuve majeure. Ce défoule-ment brutal auquel on assiste est inséparable de l'immense espoir que l'accession au pouvoir de l'ancien premier ministre de M. Ahidjo a fait ver et qu'il a su entretenir.

La rivalité Nord-Sud

M. Biya était d'noord nttendu sur la question de la rivalité Nord-Sud. Un - Sudiste » o'allait-il pas faire en sorte de privilégier les siens, comme son prédécesseur, «Nordiste», lui, l'avait fait? Globalement, il est - aujourd'hui - difficile d'affirmer que les populations du Centre-Sud ont bénéficié d'oo rééquilibrage, qo'il s'agisse de l'attribution de postes hautement lucratifs ou de

nale d'un pays qui compte près de deux cents ethnies. fooctions officielles, à la faveur notamment des quatre remaniements ministériels qui sont inter-venus depuis novembre 1982. Bien sûr, les protestations véhé-

mentes one l'on entend à Yaoundé concernant une sorte de complot de la presse française qui s'évertuerait à présenter la crise camerounaise comme un simple offrontement Nord-Sud font un peu sourire. Si cette question o existait pas, elle ne serait pas nu centre de toutes les conversations et le gouvernement o aurait pas procédé à la constitution d'un listing informatique de tous les fonctionnaires comprenant, outre leur cursus, leur origine Le problème ethnique a été, est et

comprendre ce qui se passe an Cameroun, ce qui ne veut pas dire qu'il est aujourd'hui l'élément le plus significatif pour analyser l'étonnante mutation qui peut s'opérer dans la société civile. C'est en effet de l'intérieur que le Cameroun peut changer, à la fois par le remplacement de ses élites, par l'évolution des mœurs et par une moralisation

de la vie publique.

restera une donnée essentielle pour

Le rajeunissement des ministres qui entourent le nooveau président, l'apparition sur la scène politique d'une brillante génération de technocrates fortement imprégnès de culture française et des valeurs démocratiques européennes, est potentiellement source de mouve-

De notre envoyé spécial

Cameroun

Le président Biya veut engager son pays sur la voie du «renouveau»

La moralisation de la vie publique est nussi à l'ordre du jour. Le sys-tème des entrepôts fictifs (1) qui a considérablement enrichi les aladji (hummes d'affaires du Nord, usulmans comme M. Ahidjo) les Bamilékès au Sud out réalisé de leur côté de substantiels profits par des trafics sur l'alcool - devrait être, si l'on en croit le gouverne-ment, peu à peu supprimé. Deux thèses sont apparemment en présence : soit, comme le réclament de nombreux industriels, en frappant un grand coup et en faisant des exemples, soit eo abtenant des aladii le remboursement de leurs dettes. De source sûre on estime que la quasi-totalité des dix banques existant an Cameroun sont impliquées dans ces opérations frauduleuses à des degrés divers. Le risque d'une moralisation ostentatoire est donc de mettre en lumière la gan-

A cet égard, il faut souligner la présence nu gouvernement de M. Sadou Hnyatou, ministre de l'agriculture et ancien directeur général de la filiale camerounaise de la B.N.P. M. Hayatou, fils de l'ancien tamido (sultan) de Garoua et oncle de l'actuel lamido, est bien placé pour décrisper les relations entre Nordistes et Sudistes. Ancien banquier (comme le ministre des fioances), il possède eo outre l'irremplaçable qualité de connaître très exactement les hommes d'affaires qui sont impliqués dans le

grène qui n atteint le système ban-

caire, donc de décourager les inves-

tisseurs étrangers.

imaginer que ces deux éléments for-

Moralisation

Cette tâche de moralisation paraît nense tant, au sein de l'administration, l'habitude a été prise à tous les niveaux de fermer les veux. Sur un autre dossier le gouvernement devra faire preuve de volonté politique: les recettes pétrolières qui. jusque-là, echappaicot à tnut contrôle, notamment budgetaire, le chef de l'Etat estimant qu'il s'agissait du - domaine réservé »... La justification du gouvernement pour expliquer le manque d'enthousiasme de sa part en faveur d'une totale transparence paraît recevable sans pour autant emporter l'adhésion : le miracle pétrolier » ayant fait les ravages que l'on sait au Nigéria ou au Gabon, les autorités camerounaises craignent qu'une trop grande publicité quant un montant des recettes pétrolières entraîne, de la part de la population, un renoncement à l'effort et aux habitudes de

Remplacement des élites, moralisation de la vie publique, évolution des mœurs, notamment politiques. et libéralisation : sur le dernier point, le président Biya et son gouvernement entendent avancer avec prudence, tellement, estiment-ils, les risques de • dérapage » sont grands. La libéralisatino s'effectuerait, outre par la légalisation de nouveaux journaux, dans la vie interne du parti (le Monde du 15 septembre). En cela les mœurs peuvent évoluer. De tonte façon, il serait vain de

système des entrepôts fictifs. De là à croire qu'au sein de l'U.N.C. une - dé-ahidjisation - ne s'opérera pas. Progressivement, tous les secrétaires généraux du parti seront remplacés et les postes de responsabilité confiés à des éléments sûrs.

Le président de la République dn Cameroun veut engager son pays sur la voie du « renouvean ». Il dispose apparemment des leviers nécessaires. M. Ahidjo s'associera-t-il à cette tâche, saehant, comme le dit le maire de Douala, M. Kuch Tobié, que - la réussite de Biya sera aussi la réussite d'Ahidjo, la défaite de Biya sera la défaite d'Ahidjo » ?

LAURENT ZECCHINI.

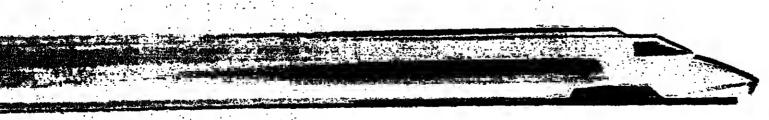
(1) Le système des entrepões fictifs est assez simple : un aladji, disposant de la bienveillance du pouvoir, obtenzit d'une banque nn crédit important, l'ordre ayant été préalablement donné au banquier de satisfaire cette demande. L'aladji ne remboursais ni intérêts ni prêts! Avec la somme obtenue, il ache-tait une marchandise pour la vendre à l'exportation. Celle-ci devait transiter dans des entrepôts, supporter des droits l'alodii phreprit des formulaires (vrais) justifiant des taxes acquittées, alors qu'il ne les avait jamais payées. En revendant la marchandise, l'aladji recueillait nn double bénéfice : le prix de vente moins les droits de douane ainsi que le montant du prêt jamais remhoursé On estime à près de 90 milliards de francs C.F.A. le manque à gagner pour l'Etat provenant des recettes doua-nières non perçues. Un - coup d'arrêt », assure-1-on, a été donné au trafic dont bénéficiaient les aladji, mais l'Etat espère récupérer seulement 50 milliards de francs C.F.A. d'arriérés, la plupart des fraudeurs ayans utilisé des prête-noms ou n'étant pas solvables.

Paris/Lyon 2^{H*} pour 200.

Paris-Lyon. Réservation TGV incluse

Prix plein tarif		Avec 50% de réduction	
l ^{re} classe	2° classe	1 ^{re} classe	2° classe
295 F	200 F	152 F	105 F

Prix au 1ex septembre 1983. Un supplément est percu sur certains TGV.



TGV. Gagnez encore du temps sur le temps SNEF

EUROPE

Turquie

LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS DU 6 NOVEMBRE

Le pouvoir militaire examine la liste des candidats présentés par les trois partis autorisés

risés, surtout grace aux nombreux

• jeunes loups • qu'ils comptent dans leurs rangs. D'ailleurs, une soixantaine d'anciens parlemen-

taires du Parti de la justice exclus jadis de positions privilégiées par M. Demirel, estimant le moment de

la revanche venu, sigurent sur les listes électorales du Parti de la dé-

mocratie nationaliste. Tout comme certains républicains aspirant à de-

venir députés n'ont pas bésité, tout en protestant de leur fidélité à leur

ancienne formation, à rejoindre le

UNE COMMISSION

DU CONSEIL DE L'EUROPE

MET EN DOUTE LA LÉGALITÉ

DU PROCHAIN PARLEMENT

l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe a déclaré,

samedi 17 septembre, que . le Par

lement qui sera élu le 6 novembre.

en Turquie, ne pourra être considéré

comme représentant démocrotique-ment le peuple turc . Par 15 voix

contre 2 (celles des conservateurs

britanniques), la commission réunie

à Paris sous la presidence de M. Jacques Baumel (R.P.R.), a exprimé,

sur la base des informations dis-

ponibles à ce jour », ses doutes quant à la qualité de la prochaine

Assemblée nationale turque (1).

Une telle Assemblée • ne saurait

constituer volablement une deléga-

tion pour participer aux travaux de

l'Assemblée porlementaire du Conseil de l'Europe » poursuit la

resolution de la commission des 21.

préoccupation quant aux conditions

de vie dans les prisons, aux purges dans les universités, aux restrictions

de la liberté de la presse et de la

libre formation des partis politiques

Pour devenir effective, la résolution

devra être adoptée par l'Assemblée des 21 qui se réunira du 26 septem-

bre au 4 octobre à Strasbourg. Elle

devrait y recueillir une large majo-

La Turquie avait déjà été exclue de l'Assemblée des 21 après le coup

d'État militaire du 12 septembre 1980, mais elle siégeait toujours au

conseil des ministres, organe exécu-

Une demande d'expulsion totale

dn Conseil de l'Europo n'est pas à exclure en janvier. La commission

politique de l'Assemblée ne la for-

mulera éventuellement qu'après

avoir reçu l'avis de trois experts en

droit constitutionnel sur la confor-

mité des nouvelles lois turques au

statut du Conseil de l'Europe et à la

convention européenne des droits de

l'homme. On attend également, d'ici

là, le jugement de la commission européenne des droits de l'homme

sur la plainte déposée contre la Tur-

quie par le France, le Danemark, les Pays-Bas, la Norvège et la Suède. -

(1) Ne pourront participer aux élec-

tions du 6 novembre que les trois partis dont les membres fondateurs ont été

agréés - par les généraux du Conseil national de sécurité d'Ankara. Les mili-

taires peuvent encore, jusqu'au 2t sep-tembre, exclure des listes de candidats

présentées par ces trois partis, les per-sonnalités qu'ils jugeraient indésirables.

EUROPEAN UNIVERSITY OF AMERICA

SAN FRANCISCO

Master of Business Administration •

spécialisé en Management International

en 14 mois à compter du

31 octobre 1983

Clôture des inscriptions le 23 septembre 1983

American Management Studies

Finance, Marketing, Information Systems, Economics, International Business

Visites d'entreprises et de sues culturels

Niveau requis: 2º cycle universitaire

programmes spécifiques de 8 semaines

pour l'obtention du

Diploma of Graduate Studies in Management Prochaines sessions:

du 31 octobre au 23 décembre 1983, et 2 janvier au 28 février 1984

ciònare des inscriptions au 30 sept. 83 ou sans présvis en fonction des places disponibles

homologation mi-septembre

(A.F.P.)

tif du Conseil de l'Europe.

La commission a exprimé sa vive

La commission politique de

ARTUN UNSAL.

Parti du peuple.

Ankara. - Les trois formations politiques - agreces - par le Conseil national de sécurité - le Parti de la démocratie nationaliste IP.D.N., centre droit), le Parti de la mère pa-trie (P.M.P., droite libérale conservatrice), et le Parti du peuple (P.P. centre gauche) - ont, seules, pré-sente au Haut Conseil électoral les listes de leurs candidats qu'elles sou-baitent voir briguer le 6 novembre les quatre cents sièges de l'Assem-blée nationale. Le Conseil national de sécurité, organe suprême du pouvoir militaire, qui avait déjà « fil-tré « les futurs fondaieurs de partis politiques (le Monde du 24 août). pouvait, jusqu'au mercredi 21 sep-tembre, recuser les candidats qu'il jugerait indésirables. Ensuite, le Haut Conseil électoral entérinera, avant le 26 septembre, les listes élec-torales définitives. Parmi les l 200 candidats, il y a 95 anciens parlementaires et 356 personnes qui

se présentent sans étiouette. De septembre 1980 à mai 1983, toute activité avait été interdite aux partis politiques. Les élections législatives du 6 novembre parviendrontelles à ranimer la vie politique? L'opinion, jadis si politisée, semble à present ne marquer aucun intérêt pour les « nouveaux ténors » de la politique.

Le sentiment de frustration demeure très vif au sein de formations telles que le Parti de la socialdémocratie (Soden) et le Parti de la juste voie (P.J.V.), empéebées de participer à cette consultation faute d'avoir reçu l'agrèment par les mili-taires de trente membres fondateurs. Leurs chefs de file affirment qu'ils poursuivront néanmoins leurs activités - au service de la nation . Mais pourront-ils maintenir la cobesion dans leurs rangs en étant écartés du pouvoir et du Parle-ment? L'ancienne elientèle des

De notre correspondant

deux partis dissous en octobre 1981 boudera-i-elle la consultation de novembre? Le vote est obligatoire sous peine d'amende (légère, il est 2 500 livres turques, e està-dire 90 francs environ) et de privation du droit de vote pour des élections ultérieures.

Qublier le passé »

Le Parti de la mère patrie s'at-tend à recueillir les suffrages des sympathisants des formations anciennes, ceux des électeurs flottants. et aussi les voix de ceux qui sont favorables aux visages nouveaux. Pour sa part, le Parti de la démocratie nationaliste (qui compte parmi ses candidats l'actuel premier ministre, M. Ulusu, et plusieurs membres du gouvernement) estime que c'est lui qui remportera la victoire le 6 novembre. Il est vrai que le quart du corps électoral est constitue par des jeunes qui votent pour la première fois et qui sont plus portes vers l'ave-nir que vers le passé.

Or la stratégie des généraux consiste précisément à foire oublier le passe » et à assurer des « assises solides - à la future démocratie turque. Ils misent sur le fait que l'électorat est traditionnellement divisé en deux tendances principales : la droite et le centre gauche (la première étant majoritaire tant qu'il n'y a pas de division en son sein) : ils semblent croire que les partisans de la droite peuvent choisir entre le P.D.N. et le P.M.P., tandis que les autres pourront donner leurs voix au Parti du peuple.

Enfin, les généraux pensent qu'une nouvelle générotion d'hommes politiques, hibèrés de la tutelle des anciens patrons, sera à même de consolider les partis auto-

R.D.A.

L'Eglise évangélique revendique le droit de mener une action indépendante pour la paix

De notre envoyé spécial

samedi 17 septembre à Potsdam, n'a pas ménagé ses critiques contre les autorités est-allemandes. Il a réclame le droit pour ses églises d'être un forum pour la paix, un lieu de rencontre pour les jeunes paeifistes. Il s'est prononce pour la ecoperation avec le système en place, comme lors des manifestations organisées pour l'Année Luther. Cette coopération, note toutefois le rapport du synode, est acceptée voire recherchée par les autorités lorsqu'elles peuvent en tirer profit sur le plan diplomatique, mais - sur la scène intérieure règnent le plus souvent lo méfiance, lo suspicion et le démarquage ri-goureux, surtout à l'égard de la jeu-

Le président de l'association des es protestantes, l'évêque Johannes Hempel, a proposé à l'assemblée - une nouvelle orientation des rapports entre l'Eglise et l'Etat . En ce qui concerne les voyages à l'Ouest, il a noté • une déception croissante et une amertume certoine - parmi ses concitoyens. Il a également critique les mesures de représailles subies par les chrétiens. lls sont, selon lui, rejetés au dernier rang de la société et s'exposent à des conflits nuisant à leur réputation. C'est le cas, en particulier, dans les écoles où les parents chrétiens sont · poliment mois fermement - mis sur la touche dans les réunions de parents d'élèves. Beaucoup d'adultes se plaignent de la manière dont ils sont traités par la bureaucratie. L'évêque Hempel s'est adressé avec insistance à l'Etat. lui demandant de reviser ses relations avec la jeunesse qui, dans sa majorité, réclame - le droit à la colère et le droit à la sinceruê ..

L'évêque de Thuringe, Werner Leieb, a constaté que, depuis des années, les jeunes plaçaient des espoirs croissants dans l'Eglise. Celle-ci doit y repondre - de manière claire et franche -. Ce recours à l'Eglise n'est pas sans problème. Ainsi peut-on constatet que - ceux qui viennent o nous dans l'attente d'un dialogue ouvert ne cherchen! souvent qu'à utiliser un espace de liberté pour troduire des opinions et poursuivre des objectifs qui n'ont rien à voir avec lo mission essentlelle de l'Eglise ». Cela ne signifie pas qu'il faille se dérober. Le synode demande done à l'Etat que les chrètiens puissent exercer, en toute indépendance, leur responsabilité pour la paix - surtout dans la perspective de l'installation probable de susées américaines en R.F.A. Les protestants craignent que cette mesure n'alourdisse le climat politique et n'engendre à l'Est comme à l'Ouest

Potsdam. - Le synode de l'Eglise • une militarisation accrue dans les secleurs politique et economique «. La condamnation d'un pasteur de

Halle, Lothar Rochau, à trois ans de prison pour · incitation o lo haine de l'Etat, interventions négatives dans les offaires de l'Etot et relations Illégoles » a montré samedi qu'on était encore loin en R.D.A. d'une bonne entente entre l'Eglise et l'Etat. Arrêté le 23 iuin, le pasteur Rochan a été jugé à huis elos ainsi qu'un de ses amis, le juriste Dietmar Funke, condamne, lui, à quatre ans Le pasteur Rocbau avait sus-

pendu son ministère en février pour se consacrer à des initiatives dissidentes : manifestations contre la pollution de l'atmosphère, particulièrement forte dans la région de Halle, activités pacifistes avec des jeunes

Les antorités de la R.D.A. ne plaisantem pas avec le militantisme pacifiste et les appels comme ecux du synode de Postdam à la - compréhension . sont jusqu'à maintenant

ALAIN CLÉMENT.

AMÉRIQUES

Les Etats-Unis à la reconquête de leur « troisième frontière »

Le coordonnateur de l'« initiative pour le bassin des Caraïbes » vient exposer en Europe la politique de M. Reagan

Les Etats-Unis ont mis le doigt dans l'engrenage militaire en Amérique centrale et aul ne sait, aujourd'hui, jusqu'où ils sont disposés à aller. Pour le président Reagan, la «troisième frontière» des Etats-Unis - cet ensemble de terres qui bordent on bossuent la mer des Caralbes — est le théâtre d'une vaste tentative de déstabilisation de la part de l'Union soviétique, par le truchement de ses alliés cubain et nicaraguayen. A ce défi, il entend répondre par tous les moyens.

Persuadé, pourtant, en dépit de sa rhétorique très va-t-en-guerre » qu'une cause fondamentale de

One leur destin soit la victoire, écrasement ou le ralliement, les actuels mouvements révolutionnaires d'Amérique centrale ont déjà réussi une performance : toute une constellation de petits Etats que les Etats-Unis considéraient jusque-là avec un léger dédain comme leur « arrièrecour - sont en passe d'accéder an statut de - voisins » à part entière du géant.

La révolution cubaine de 1959 n'avait pas en cet impact - quoi qu'on pense de l'Alliance pour le progrès (1). Celle de Grenade et la victoire des sandinistes nicaraguayens en 1979 avaient bien donné l'alerte à Washington, mais le président Carter fut trop absorbé par les otages de Téhéran pour y répondre par quelque « grand dessein » pour

M. Reagan, an contraire, est ar-rivé à la Maison Blanche avec quelques idées déjà arrêtées sur la question. Il n'était pas depuis six mois au pouvoir qu'il rencontrait, en juillet 1981, ses collègues canadien, mexicain et vénézuélien pour discuter son projet d'une • initiative pour le bassin des Caralbes ». Le président américain avait choisi pour interio-cuteurs les chefs de trois grands Etats traditionnellement très tournés vers la mer des Caraïbes, et intéressés au premier chef à sa stabilité. Un peu plus tard, il parviendra à agréger à ce concert une autre puissance régionale : la Colombie.

Le 24 février 1982, devant l'Orga-

nisation des Etats américains, M. Rengan expliquait ainsi l'importance désormais accordée par Washington à la zone Amérique centrale-Caraibe, à cette . bonne vingtoine de voisins dont la mer nous sépare » : • La région est une artère commerciale et stratégique absolument capitale pour les États-Unis. Près de la moitie de notre commerce, les deux tiers de nos importations de pétrole et plus de la moitié de nos importations de minerais d'intérêt stratégique passent par le canal de Panama ou le golfe du Mexique. • En cas de crise en Europe, la moitié au moins des approvisionnements que les Etats-Unis enverraient à l'OTAN passeraient par les vmes maritimes de cette région, ajoutait-on à Washington. Et, argument inlassablement repris de-puis lors par le ebef de l'Etat : • Le Salvador est plus près du Texas que le Texas du Massachusetts... • De la sécurité de la zone dépendent les - intérêts vitaux - de Washington. L'Amérique centrale et la Caraïbe sont désormais perçues comme la • troisième frontière • des Etats-Unis, bien plus menacée que ne le furent jamais celles du Canada ou du Mexique.

Mais comment assurer la sécurité d'une telle région? Voici une zone incroyablement balkanisée : pour une population à peine supérieure à celle de la France, on ne compte pas

moins de vingt-deux Etats de plein exercice, et huit territoires non encore indépendants. Les disparités de développement sont flagrantes : Haiti est le pays le plus pauvre de l'émisphère occidental ; avec un P.N.B. par tête dix fois supérieur, Porto-Rico est l'entité la plus riche de toute l'Amérique latine. Politiquement, cela va de Cuba, allié très fidèle de Moscou, au Honduras, de plus en plus intégré au système militaire américain, en passant par le Costa-Rica et la Barbade, qui sont d'authentiques démocraties.

Les « quatre D »

Comment faire pour que tout cela n'éclate pas au visage de l'Amérique du Nord ? Washington a défini une stratégie que ses rhétoriciens appellent la promotion des « quatre D »: démocratie, dialogue, développe-ment et défense. La démocratie est le but ultime; dialogue, développement et défense sont les moyens actuels. Des volets diplomatique, éco-nomique ou militaire, quel est le plus important aux yeux du président Reagan? Seul l'avenir apportera une réponse. En attendant, les Etats-Unis veillent à ce que la rumeur de leurs préparatifs belliqueux n'occupe pas seule l'actualité.

En mission en Europe, l'ambassadeur Ryan, coordonnateur de l'« initiative pour le bassin caraïbe», a rappelé, à l'occasion d'une réunion de presse le 19 septembre à Paris, que l'aide militaire de Washington ne représentait « que 20 %, et l'aide économique 80 % » du total des ressources allouées à la région pour

M. Ryan venait de participer à Bruxelles à la conférence organisée par la Banque Interaméricaine de développement en vue d'intéresser relance des économies des pays de la zone (le Monde du 17 septembre). A Paris, il devait assurer ses interlocuteurs de l'intérêt des Etats-Unis à voir une puissance régionale, comme l'est la France par ses DOM antillais et guyanais, s'engager dans une politique économique active en Amérique centrale et dans la Caraïbe.

L'administration Reagan peut désormais parler haut et fort de l'« initiative»: le Congrès vient, en effet, de voter la législation nécessaire -après dix-huit mois d'atermoiements. M. Reagan lui avait présenté son projet le 17 mars 1982. Il comprenaît trois volets - intimement liés - : une augmentation d'un mon-tant de 350 millions de dollars des aides financières à la région - por-tant leur total à 800 millions de dollars, soit un quasi-doublement de 1981 à 1982; un système de . crédit d'impôt e destiné à encourager les Américains à investir dans la région; enfin et surtout, la suppression de presque tous les droits de douane sur les produits importes des Caraibes ou d'Amérique centrale aux Etats-Unis (2).

Pas de « crédit d'impôt » L'assistance financière, en prin-

cipe destinée à soutenir les entreprises privées de la zone, fut très rapidement votée. Mais, sous la pression d'industriels américains inquiets de voir concurrencer leurs propres productions, le Congrès a traîné les pieds jusqu'à ce mois d'août pour adopter la législation établissant « une zone de libreèchange à sens unique . Et, cédant anx objurgations du syndicat A.F.L.-C.I.O. – pour qui encoura-ger les investissements dans les Caralbes ou en Amérique centrale, c'était exporter des emplois », alors que le chômage atteint aux Etats-Unis des niveaux historiques, les parlementaires refusèrent le crédit d'impôt ».

Le système, sinsi amputé de l'un de ses volets, se mettra en canvre le la janvier 1984. En principe, vingt-sept pays ou territoires de la région (3) sont susceptibles d'en béné-ficier. Des 1982, pourtant, une dizaine ont reçu une assistance fi-nancière au titre de l'«initiative». Parmi les plus favorisés figurent le Salvador (4), la Jamaique, le Costa-Rica, la République Dominicaine et

lancé dans une entreprise ambiticuse : l'« initiative pour le bassin des Caraïbes ». Le coordonnateur de ce programme, M. Robert Ryan, a pris son bâton de pèlerin, ces derniers jours, pour expliquer aux parte-naires européens des Etats-Unis l'importance de cette affaire. Il l'a exposée, le 19 septembre à Paris, à M. Bianca, ambassadeur itinérant du gouvernement français pour l'Amérique latine, aux membres de l'O.C.D.E. et à quelques journalistes. refusera, à tel ou tel pays l'aide de la «C.B.I.» - comme l'«initiative» est désormais baptisée dans le jar-

l'instabilité de la zone est la pauvreté de la majorité

de ses habitants, le gouvernement républicain s'est

gon bureaucratique américain. Une certitude déjà : Cuba, en tant que pays communiste., sera écarté. Le Nicaragua anra sans doute, selon les termes de M. Ryan, - quelques difficultés à remplir les conditions .. Pour la petite île de Grenade, le troisième pays marxiste de la région, « aucune décision n'est encore prise ». C'est dire que Washington, conformément à la vision très mani-

chéenne de M. Reagan, entend bien se réserver le droit de distinguer les bons et les méchants, et d'aider ses seuls amis – au risque consciem-ment assumé d'introduire la zizanie entre « parias » et « clients ».

Y aurait-il là amorce de frictions avec Paris? Le gouvernement français ne vient-il pas de signer un protocole financier de 120 millions de francs avec le Nicaragna? N'entretient-il pas, comme ses pré-décesseurs d'ailleurs, d'excellentes relations avec Cuba? Et ne refuset-il pas d'entrer, pour sa politique à l'égard du tiers-monde dans une logique d'affrontement Est-Ouest en subordonnant ses aides au développement au caractère démocratique des pays assistés? M. Ryan a été formel ; . Non les Etats-Unis n'entreprendront rien pour pousser qui que ce soit à avoir la même approche - qu'eux-mêmes en matière d'assistance économique au Sud. Résignation à ce que l'on ne peut empêcher ? Démonstration du libéralisme fondamental des États-Unis par-delà la rhétorique simplifica-trice de M. Reagan? Ou peut-être conviction qu'on peut bien passer quelques « lubies » sudistes à un gouvernement qui sur l'essentiel les rapports avec le bloc soviétique

JEAN-PIERRE CLERC.

(1) Pour parer à la contagion révolu-tionnaire que pouvait engendrer la vic-toire de M. Fidel Castro à Cuba en 1959, les États-Unis avaient décidé de mettre 20 milliards de dollars au titre de l'« alliance pour le progrès » à la dispo-sition des pays latino-américains, en vue d'assurer leur développement économi-

(2) Des exceptions out été prévues : pour les textiles, en principe régis par l'accord multifibres », mais pour lesquels les États-Unis accorderons un traitement préférentiel aux pays centraméricains et caraîbes; et pour le sucre, denrée pour laquelle un système de quotas demeure en vigueur.

.(3) L'e initiative pour le bassin des Caraïbes e s'adresse non seulement à la plupart des pays indépendants d'Améri-que centrale et de la Caraïbe, ainsi qu'à la Guyana et an Suriname, mais aussi aux territoires encore dépendant de la Grande-Bretagne et aux Antilles néerlandaises. Des dispositions particulière-ment favorables sont prévues en faveur ment favorables sont prévues en faveur de Porto-Rico. Etat associé des Étata-Unis, et des lies Vierges américaines. La Martinique, la Guadelnupe et la Guyane sont exclues de la «C.B.L.» puisque « parties întégrantes da terri-noire français ». (4) Et cela bien que le Salvador soit.

avec la Guyana et le Suriname, le scui pays de la zone qui ne touche pas à pro-prement parier la mer des Carathes!

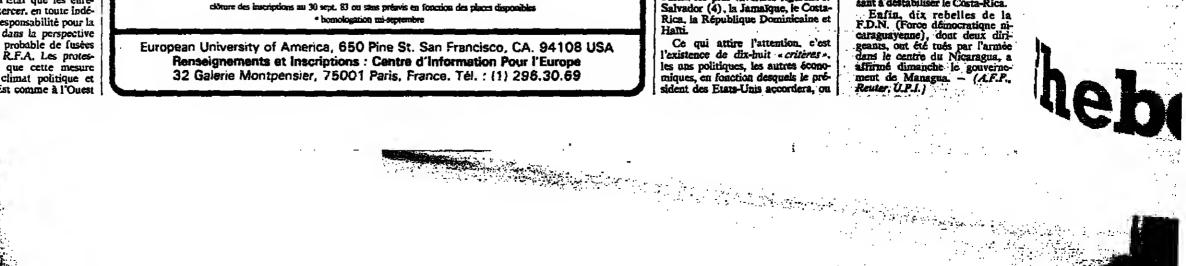
Costa-Rica

 LE COSTA-RICA a déclaré, le dimanche 18 septembre, sa fron-tière avec le Nicaragua « zone dangereuse en raison des ris-ques de contagion de la maladie que font courri les émigrants illé-gaux micaraguayens. Cette déci-sion a été prise alors que sept soldats nicaraguayens ont été arrêtés au Costa-Rica (il pourrait arreres au Costa-Rica (il pourrair s'agir de déserteurs) ainsi qu'un membre présumé de l'organisa-tion indépendantiste basque ETA militaire, accusé par les autorités d'être entré au Costa-Rica afin d'assassiner plusieurs dirigeants présentimentes.

antisandinistes.

Pour sa part, le ministre de l'intérieur du Nicaragua, le commandant Tomas Borge, en tournée en Europe, a nié, à Barcelone, que le régime de Managua soit impliqué dans un complot visant à déstabiliser le Costa-Rica.





Après Sartre, qui?... Sartre!

L'auteur de la rentrée : Sartre. Le livre de la rentrée: "Les lettres au Castor". Sartre, la légende du siècle...

Egalement au sommaire de cette

On achève bien les réfugiés: Compris de personne... otages de tout le monde...

Sénat, à quoi ca sert? Faut-il supprimer la chambre haute?...

Qui bloque le temps partiel? Pourquoi, à l'heure où tous les moyens sont bons pour créer des emplois, syndicats et patronat s'entêtent à ne pas donner sa chance au temps partiel.

Et encore:

Société: parle à mon répondeur, ma tête est malade!...

Technologie: SOGITEC, champion de l'informatique graphique. L'invité de la semaine : Jean-Marc Simon

d'Europ Assistance.

Preuve par 7 : Paul Marchelli de la CGC. Livre: "L'or du Scaphandrier", le pied de nez à l'aventure de Jean Rolin. Peinture: La FIAC a dix ans.

Musique: Higelin, un monsieur loyal au

Casino de Paris.

Les Chroniques: Cavanna, Bernard Frank,

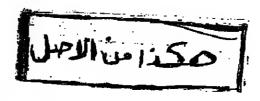
Francois Weyergans.

Les Nouvelles du style et du punch avec les lettres, la science, les arts, la technologie, les spectacles, l'economie et la société.

Les Nouvelles, chaque mercredi chez votre marchand de journaux.

littéraires, des arts, des sciences et de la société.

L'hebdo qui a un bon gauche.



(Suite de la première page.)

La perte du sens, la sin de l'histoire, l'agonie du politique, la transparence et l'indétermination du social lui-même, la puissance de la simulation, l'omniprésence et l'obscenité des médias, c'est autour de tout cela qu'a tourne une certaine surfusion intellectuelle et théorique de ces années 60/70, qui, elles, furent véritablement une sorte d'étai de grace. C'est tout cela qui était en jeu en 1968 aussi, et n'oublions pas que 68 est ce qui a rezardé de dix ans l'avenement du socialisme. Cerre situation imponderable, inanalysable dans toute son elendue, mais nouvelle et radicale, n'a pas cesse d'agir - ni les ravages de la déconstruction de certains concepts fonda-

Les socialistes n'ont tirè de tout cela qu'une leçon de basse politique. une lecon de gestion et de morale, de réparation des dégâts causes par le capitalisme et de rehabilitation d'une histoire sociale fatiguée. Renouant avec leurs vieux principes, ils ont aris gentiment la suite des réformes de 36 ou de la fin de la dernière guerre, enchaînes à une his toire la leur et celle de leurs réformes) qui n'a pas eu lieu, mais oui n'avait plus lieu d'avoir lieu, parfailement étrangers à l'immoralité à leur décharge, que cette situation est sans doute objectivement ingouvernahie, qu'il n'y a plus de principe necessité d'une immoralité nouvelle. à la mesure de cet état de choses, et non d'une nouvelle morale, nécessité de jouer ouvertement, autrement dans ce monde de simulation, de desimulation brutale (le terrorisme). d'information, au lieu de cultiver les vieilles stratégies d'équilibre et de contrôle. Tout le rapport du pouvoir aux medias, à l'information, ternoigne de cette impossibilité d'une stralégie propre et de cette pieuse meconnaissance des choses.

Ainsi la television. Le pouvoir politique pense nalvement qu'elle et les autres médias sont faits pour faire passer des messages, dont le sien, politique.

Strategie sans stratege

D'où une strategie banale de contrôle, sans espoir, souvent caricaturale (les temps de parole, etc.t. Or la télévision s'est emparée de nous d'une autre facon : e'est le pouvoir lui-même qui est devenu télévisuel. Non pas au sens où il utiliserait la television comme medium publicitaire (c'est hanal, et au fond, ca ne marche pas très bien), mais au sens où la télévision, comme le dit bien MeLuhan, est un médium de faible définition, une image de peu de sens, qui oblige donc le téléspectateur à l'alimenter en quelque some à combler le vide interstitie de l'image et du message, à s'invesiir davantage dans le décodage de la

C'est exactement ainsi que fonctionne aujourd'hui le pouvoir : le rêgime politique n'est qu'une sorte de grille, d'ecran à définition minimale, aussi désintensifié que l'image télé, et qui fonctionne par son absence même de relief et de caractère. Il ne marche pas à la décision. à la vo-lonté, à l'énergie, il marche à la sollicitation, à l'induction (ce n'est certainement pas de la séduction!), qu'il obtient par sa propre indéfinition. C'est comme pour l'image télé: vous ne pouvez pas ne pas jouer, vous ne pouvez pas ne pas aller audevant de l'image, tactilement, pour combler son vide, en termes sensoriels. Ici, e'est en termes social d'animation, de ereativité, de participa-

sorte d'adhesion reflexe, sensorielle. Paradoxalement, ce regime offre si peu de relief qu'on ne peut même plus prendre ses distances - c'est encore comme pour l'image télé: elle a une prégnance très faible, mais elle efface en même temps tout regard critique. Elle attéoue toute possibilité de jugement par son insignifiance, par sa transparence

C'est la le stratageme, c'est là la strategie sans stratège dans laquelle nous sommes, dans laquelle le pouvoir est pris. C'est tout le stratagème de la participation sociale ou sensorielle qui est ainsi déporté au plan du politique, dans des régimes qui ne prétendent plus, au fond, à la volonte historique, dans des régimes à encéphalogramme plat, qui sont, bien plutôt qu'une energie, un écran d'absorption. Certes, ils ne cherchent pas à capter votre volooté (pour cela il faudrait qu'ils en aient unel, ils cherchent à vous impliquer emotionnellement, à tisser une ambiance: vous participez du socia-lisme comme d'un jeu vidéo ou d'une dramatique à la télé.

tl y a aujourd'hui une beaucoup plus grande talérance du pouvoir envers la société civile, et une plus grande tolérance également de la socièté civile envers le pouvoir, due à un égal délestage de responsabilité. à un égal transfert de souveraineté vers la sphère des médias et de l'information. Les deux pôles de l'univers politique se sont respectivement d'une collusion fantomatique sur les écrans. Ou hien encore, pour désarmer les contradictions, le pouvoir n'a trouve d'autre stratégie que de reponcer à incarner le pouvoir, en échange de quoi il obtient de la société civile qu'elle cesse de l'être et

tion qu'il vous est demandé cette tuellement souveraine. Désarmer la société, pour faire advenir le social, l'idee du social, tel est le projet un peu bouffon d'un pouvoir qui n'en peut plus de l'être après en avoir si longremps rêvé. Comme si le social s'il existe - n'existait pas déja, totalement, dans son ambiguité, et comme si le pouvoir pensait lever cette ambiguité en s'escamotant lui-même!

On voit, dans ces conditions, combien il est vain de solliciter des masses une prise de conscience ou d'exiger des intellectuels un engage-ment proportionnel à leur lucidité (ou de se lamenter, comme font beaucoup, sur le paradoxe qui fait que seur engagement est inversement proportionnel à leur lucidité!). Toutes ces questions ont peut-être eu un sens lorsqu'il s'agissait d'un pouvoir politique déterminé, envers lequel il est possible de trouver une adhésion ou une distance déterminée. Ce n'est plus le cas aujourd'hui, où le même piège de l'indétermination, de la simulation, de la perte de valeurs et de rél'érences s'est referme à la fois sur le champ pratique de l'histoire et sur le champ théorique de l'analyse.

Friand de commémorations

On pouvait penser que l'évènement du socialisme doit collecider avec une vivacité nouvelle de l'bistoire et une recrudescence des passions collectives. Or, tout au contraire, il semble que cet évènement nous tienne quittes de tout cela et ne soit que le solde de l'histoire le solde de la liquidation de l'histoire. De la révolution en tout premier lieu. Là-dessus, Louis Mermaz est on ne peut plus clair : « La révolution n'est plus à l'ordre du jour en France, - Qu'il nous soit permis de

comme la France vil sur une tradition aujourd'hui établie, celle de la Revolution française. C'est un acquis. La révolution n'est pas à l'ordre du jour en France parce que la Grande Revolution a ev lieu. Elle a servi d'exemple à toutes les révolutions dans le monde depuis bientôt deux siècles. La situation n'est pas révolutionnaire en France, et nous ne rougissons pas (!) de dire que notre démarche est une démarche réformiste appuyée sur une traditian republicaine. Nous voulons faire des réformes de structure, écoiques, sociales, mais par la vole des élections, par la voic parlemen-taire, en acceptant l'alternance en considérant que ce que nous faisons a un caracière irréversible, non parce que nous le décrétons, mais parce que cela correspond à l'évolution des mœurs et de la société... Dans une révolution, il y a toujours deux aspects : celui, inacceptable, du déchaînement des passions, des violences, des instincts impurs (!). et celui du résultat lui-même de la révolution. Une révolution ne sera jamais un bien en soi. On ne peut qu'être contre ce point de vue... Toute natre démarche dans la France d'aujourd'hui est de faire en sorte qu'il n'y ait pas de révolution. Je le dis haut et ferme : nous ne sommes pas des révolutionnaires, car la situation n'est pas révolution-

C'est très clair en effet : la Révolution comme acquis, c'est la fin de l'histoire. L'événement a eu lieu, c'est terminé. Et le socialisme prend appui sur cette fin de l'histoire. Et il fera tout, il le dit clairement, pour qu'un tel événement n'ait plus javoyons tellement friand de commémorations, et pen friand d'événe-ments nouveaux. Mais même la ils reculent, Eux qui se fondent, dès le lépart, sur l'exaltation de la culture et du patrimoine, ils n'autout même pas réussi à commémorer cette Révolution de 89 dans une exposition. Le renoncement à ce pari de 89 est une résignation historique, c'està-dire une résignation à la fin de

L'épuisement

rive pas à produire une nouvelle histoire, une histoire originale (tout ce qu'il fait est placé sous le signe de la réhabilitation, de la restauration de en péril), mais il ne parvient même plus à en assurer la reproduction symbolique. Si le régime renonce même à cette forme commémorative sous de vains prétextes économiques ou de basse politique, alors c'est que lui-même prend acte de la fin de l'histoire et de son incapacité à la prolonger même symboliquement.
Mais peut-être est-il dangereux de se
vouloir let héritiers des gens de
1789, qui, eux, ne se sont jamais demandé s'il valait mieux, étant dounée la conjoneture économique et la crise, faire ou non cette révolution — alors que ceux-ci n'arrivent même pas à faire une exposition? (Déjà le Danson de Wajda avait fait passer

quelques sucurs froides.) Plus généralement, le socialisme n'a-t-il pour résultat que de favoriser une société où il n'y ait plus trace d'antisociété, ou hien est-il lui-même la résultante d'une histoire d'où, peu à peu, tout projet d'une autre so-ciété, ou même tout projet d'autre chose que le social, s'est évanoui?

Première hypothèse : oui, le socialisme, paradoxalement, arrive au pouvoir quand toutes les énergies de de rupture, les énergies culturelles alternatives se sont plus ou moins épuisées - et il porte les stigmates de cet épuisement, et il en profite. S'il s'installe sans coup férir, ce n'est pas tant qu'il a vaince la droite, c'est que tout l'espace a été balayé devant lui par le reflux des forces vives. Le dernier grand sursaut d'antisociété, mai 68, a retardé son avênement de ment minimal d'insubordination de fronde, de refus, d'ironie ou de désaffection, d'exigence radicale (même fantasmagorique) - pas de

. . .

4: 46

277

9 734.27.5

40%

Ce n'est pas la droite, transparente, bornée et poussiéreuse, qui che - passe - comme on dit (elle est passée en effet), c'est cet autre malin génie plus radical et plus têtu, qui a fini par s'éteindre dans les années 70. (C'est pourquoi le socia-lisme, la forme réconciliée de social, apperaît bien plus tôt dans les pays comme le régime normal, le régime de gestion et de croisière d'une société moderne, hien plus que dans les pays latins, où la forme esthétique, culturelle, iromque, où le projet de subversion, de révolte et de jeu est resté plus vivant - l'Italie reste le meilleur exemple de ce socialisme

Enfin, après tous ces rates, ces :lapsus, ces retards dus à une histoire encore trap violente, encore trap vivante, le socialisme pous arrive. porté par les événements (par la fin France réconciliée avec son histoire (avec la fin de son histoire), non comme ouverture politique d'une ère nouvelle, mais comme moraie, c'est-à-dire comme nouvel état des mœurs de la France profonde, et comme absolution rétrospective de toute notre histoire.

Les révolutions écrasées, les sursauts institutionnels, mais aussi les éclipses qu'a fait subir à la France profonde une droite réactionnaire acharnée à détourner le cours de l'histoire, tout cela est résolu, absous, soldé et acquitté par le happy eod du 10 mai. Rien de cela n'a été inutile certes, poisque cela nous a enfin menés la Tout vient à point à

qui sait attendre. Et c'est bien là la tare du socialisme: il se donne pour récompense à tous ceux qui ont su attendre, at-tendre que soit mut le fruit de l'histoire (hélas! les fruits ne tombent que lorsqu'ils sont trop murs). Du coup le socialisme actuel porte tous les stigmates de l'attente, du temps perdu, du ravalement, du lifting d'une histoire qui aurait du avoir lieu en son temps (1956? 1946? 1936?). Nationalisations, peine de mort, école libre... vicilles lunes d'une vicille gauche qui a longtemps ramé dans l'échec et s'est couverte comme une baleine de toutes les al-gues des vieilles traversées.

JEAN BAUDRILLARD

Prochain article:

SOCIAL: LA GRANDE ILLUSION



Copie en série Copie en série Copie en série COPIE URGENTE Copie en série Copie en série Les services techniques de Toshiba ont mis au point un interrupteur de copie. Ainsi une copie urgente peut-elle intercompre un cycle de copie en cours. La

copie une fois effectuée, la série peut reprendre.

Un copieur bien élevé, c'est original...

REGMA SYSTEMES 1285 RUE CHRSTOPHE COLOMB 75008 PARS TR. - 7239703/7233613, STAND SICOS 5602 NIVEAUS ZONE S.

4° SYMPOSIUM DE L'INSTITUT DE GESTION SOCIALE



VOTRE ENTREPRISE EN 1984: RIGUEUR ÉCONOMIQUE ET COHÉSION SOCIALE

une mission impossible ?

avec Monsieur Pierre BEREGOVOY, Ministre des Affaires sociales et de la Solidarité nationale et Monsieur Michel GIRAUD, Président du Conseil régional d'Ile-de-France

Mercredi 12 octobre 1983, Paris, Hôtel Méridien, porte Maillot

Turbulence économique, pression technologique : quels enjeux, quels atouts ?

Turbulences : le Monde, vers quelle reprise ? La France face aux divergences socio-économiques internes. Économie nuondiale: la guerre ou le développement?

L'investissement et la compétitivité pour la survie et le succès de l'entreprise.

Quelle évolution des idées et des comportements?

Ouverture du quatrième symposium :

Roger BURNEL, Président de l'Institut de Gestion Sociale, membre du Conseil économique et social Michel GIRAUD, Président du Conseil régional d'Ile-de-France

Table ronde socio-économique animée par :

Philippe SASSIER. Chef du Service économique d'Antenne 2, avec la participation de :

Gérard DEMUTH, sociologue, Directeur général de la Cofremca André FOURÇANS, économiste, Professeur à l'Essec

Samuel PISAR, avocat international, economiste

Jacques PLASSARD, économiste, Directeur général de Rexeco Pierre ROSANVALLON, économiste, Directeur de recherche à l'université Paris-Dauphine

Partenaires sociaux : quelles stratégies pour l'entreprise ?

Les stratègies des acteurs : quelles conséquences pour les entreprises ? Les partenaires sociaux peuvent-ils s'accorder sur la notion d'entreprise? Rigueur économique et cohésion sociale : mission impossible?

L'eutreprise, enjeu politique? Quelles propositions concrètes pour relancer l'entreprise?

Table ronde des partenaires sociaux animée par :

Émile FAVARD, responsable de la « Lettre de l'Expansion », avec la participation de :

Yvon CHOTARD, Premier Vice-Président du CNPF

Pierre NETTER. Président de l'Assemblée permanente des chambres de commerce et d'industrie Jean BRUNET, Vice-Président délégué de la CGPME

Jean-Paul JACQUIER. Secrétaire national de la CFDT Paul MARCHELLI. Délégué général de la CGC Bernard MOURGUES, Secrétaire confédéral de Force Ouvrière

Alain OBADIA. Secrétaire général de l'UGICT/CGT

Clôture du quatrième symposium :

Pierre BÉRÉGOVOY, Ministre des Affaires sociales et de la Solidarité nationale

INSTITUT DE GESTION SOCIALE 25, rue François-I" - 75008 Paris - Tel. : 723.72.94

Le P.C.F. contre tout compromis

(Suite de la première page.)

大学 学年 かんかん the state of

-

Marie Parisie

THE THE PARTY TOWN

The second

THE PERSON NAMED IN

.

Martin May the sa

to the said water

केशके कहा जिल्लाहरू । ज

THE BOYS NO

deliging Baraca

The fair of was as

A 100 ...

Mar 14 Car

Michael ...

- Marian Control

Property of the same

THE WATER

Companyo, 174

S & Action

steel and the

Most de 1

STATE ...

Many in . Maria Property 2

21.45 14.55

SOCAL LA GRAHOVEUS

Annual State

COPIE URGENIE

PE R

mark de

La droite est donc, aux yeux des pour le gauche tout entière, plus dangereuse que jamais. La majorité doit veiller davantage à préserver ses soutions sociologiques qu'à séduire ses adversaires; c'est pourquoi le P.C.F. demande, par exemple, un relevement de 20 000 F à 30 000 F du seuil d'application de la surtaxe sur les revenus, prêvue pour 1984. Au reste, les communistes observent que la politique du gouvernement ne provoque pas de grandes luttes sociales dans le pays et que la gauche peut donc s'appuyer sans crainte sur sa base sociale. Ils admettent même que celle-ci devra accepter, lorsqu'ils se justifient par le progrès technologi-

. M. Jean-Maxime Lévêque, président du mouvement UNIR, a déclaré, lundi 19 septembre, devant le Cercle de l'opinion que « sans élections législatives anticipées, la France ne sera plus vraiment une démocratie ». L'ancien P.D.G. du Crédit commercial de France, qui préside l'Union nationale pour l'initiative et la responsabilité, a estimé que la ganche « est arrivée au pouvotr par la ruse et la tromperie e et qu' elle s'y maintient par le viol permanent de la volonté popu-laire »...

· Le Front indépendantiste de Nouvelle-Calédonie semble au bord de la rupture après la candidaturesurprise, à l'élection sénatoriale, de M. Kapa Népamoindou, présentée vendredi soir 16 septembre au nom de l'U.P.M. (Union progressista mélanésienne) et de L.K.S. (Libération kanake socialiste), deux des composantes de l'alliance (le Monde du 20 septembre). Le secrétaire général de l'Union calédonienne (U.C., principale formation indé-pendantiste), M. Eloi Machoro, a déclaré, lundi soir 19 septembre, · être tombé des nues » à l'amonce de cette candidature. « C'est un coup très dur porté à la crédibilité du Front indépendantiste, a-t-il ajouté. Pour nous cette action se résume à un constat d'incapacité du Front indépendantiste à faire respecter sa politique. - La direction du Front a, en effet, accordé son soutien officiel au sénateur sortant, M. Lionel Cherrier (Union contriste) .- (Corresp.)

tibles d'élever le niveau du chô-

Cette position est de nature à rassurer M. Lionel Jospin qui, lors d'un Grand Jury R.T.L.-le Monde, s'était inquiété d'un possible hiatus au sein de la majorité sur la politique économique et sociale.

La présence du P.C. dans la majorité n'en reste pas moins un cheval

issue d'élections législatives anti-

cipees, cette perspective s'inscri-vant, à ses yeux, dans la recher-che de c types de solutions

des Français » (Le Monde du

M. Raymond Barre s'était op

posé à cette façon de voir, en dé-

clarant que la Constitution e ne

fonctionne bien que s'il y e un président de la République en

plein accord avec son premier

ministre et soutenu par une ma-

jorité à l'Assemblée nationale. En

cas contraire, avait ajouté l'an-

cien premier ministre, elle ne

fonctionne pas ». Ue Monde du

Tel n'est pas l'avis de M. Jac

15 janvier).

18 ianvier.)

impossible. Il est cependant une de bataille essentiel pour M. Chirac. qui l'utilise pour écarter toute hypothèse de compromis politique avec la majorité. Le président du R.P.R. a confirmé qu'à ses yeux, le seul indice fiable d'un changement serait le départ des ministres communistes du gouvernement. Cette attitude sert le P.C.F.: elle vient à point nommé pour souligner que tout arrangement avec l'opposition est

autre hypothèse qui peut inquiéter les dirigeants communistes : installée, jusqu'à nouvei ordre, dans la perspective d'élections législatives avant lieu à leur date normale -M. Jacques Chirac ne mentionne plus que pour mémoire la possibilité, pour le président de la République, d'en décider autrement, - l'oppositinn engage le débat sur cette échéance ; en misant sur le fait que, minoritaire aujourd'hui, la gauche peut le rester en 1986. Cet élément suggère une issue possible, celle d'un compromis ou d'une « cohabitation - entre le président de la République et tout ou partie de la majorité actuelle, d'une part, et, d'autre part, tout ou partie da

l'actuelle opposition. Contrairement à M. Barre, mais en accord avec M. Valéry Giscard d'Estaing, le président du R.P.R. estime que le respect des institutions interdirait, dans ce cas, de mettre en cause la fonction présidentielle et qu'un accord pourrait et devrait être trouvé, entre le chef de l'État et la nouvelle majorité, jusqu'à l'élection présidentielle de 1988.

Cette interprétation de la Constitution est rejetée par M. Georges Sarre, l'un des chefs de file du CERES, qui y voit une opération valium, destinée à rassurer les Français sur les conséquences d'un scrutin en saveur de l'opposition, tandis que M. Bertrand Delanoë, porte-parole du P.S., estime qu'elle est plus conforme que celle de M. Barre à la lettre et à l'esprit de la loi fonda-

PATRICK JARREAU.

LE « TROISIÈME TOUR » DES ÉLECTIONS MUNICIPALES A SARCELLES L'opposition veut « libérer » la ville De notre correspondante Sarcelles. - La campagne pour le « troisième tour », le 2 octobre,

des élections municipales à Sarcelles est officiellement ouverte. Lundi soir, 18 septembre, partisans de la majorité et partisans de l'opposition se sont rémis autour de leurs candidats respectifs. Les premiers pour présenter à la presse la nouvelle liste d'union, à peine modifiée (1) - un candidat communiste est remplacé par un membre de la communauté juive, — que conduira M. Henri Canacos, maire communiste sortant dont la réélection a été invalidée par le tribunal administratif le 2 juin dernier et par le Conseil d'État le 2 septembre.

Les élus de droite, locaux et départementaux, sont venus nombreux à l'appel de MM. Pierre Salvi, sénateur centriste et président du conseil général, Adolphe Chauvin, sénateur centriste et président du groupe U.D.F. au Sénat, et Jean-Pierre Delalande, conseiller municipal R.P.R. d'Herblay, soutenir M. Lamontagne (2)

M. Henri Canacos s'en tient aux cellois doit jouer . en dépit d'une éoccupations locales, portant le débat sur la vie quotidienne des Sar-cellois, sur les vingt années de gestion de gauche qui ont permis de « guérir la ville de la sarcellite «, et mars 1983. Du côté de l'appositian, les insistant sur ce qui restait à faire en matière de logement et de sécurité. La situation nationale n'est évoquée

qu'à travers les résultats de l'élection de Dreux. Il est vrai que les immigrés représentent, à Sarcelles, 13 % de la population. « L'alliance entre la droite et l'extrême droite est aujourd'hui nationale, affirme M. Michel Jaurrey, adjoint socialiste sortant et secrétaire départemental de la Fédération du Vald'Oise, mais elle est de fait depuis le 11 mai 1981. On est en face d'une droite dure qui remue des thèmes vieux de quarante ans. « Quant à l'annulation de son élection pour

fraude, le maire sortant, M. Henri

conjoncture nationale défavorable, compte beaucoup sur les abstentio nistes (34,08 % des inscrits) de

thèmes de campagne sont plutôt nationaux, voire internationaux (l'affaire de l'avion sud-coréen). M. Raymond Lamontagne dénonce - In propagande. l'insécurité, le chômage, in saleté «, mêlant politique locale et politique nationale pour rejeter ensemble « socialisme et démagogie communiste «. « La détermination froide du P.C., ici, nù il a falsifié délibérément des résultnts, n'est-elle pas la preuve de leur résolution à ne pas respecter la démocratie? -, demande pour sa part M. Jean-Pierre Delalande (R.P.R.). Il ajoute : - Puisque le parti socialiste est si attaché n ln moralité, pourquoi n'est-il pas ullé seul au suffrage? Les habitants sanctionneront in faiblesse du P.S. et l'influence croissante du P.C. sur le P.S. J'ai la conviction que d'ici trois semaines Sarcelles sera une ville libérée.

M. Adolphe Chauvin souligne la nécessité de l'union et d'une campagne menée tambour battant, porte à porte, « Nous sommes demandeurs d'élections ., dit-il, se référant aux bons résultats enregistrés par la droite depuis les dernières élections cantonales de mars 1982.

JACQUELINE MEILLON.

(1) La liste de la majorité comprend 20 P.C., 19 P.S., 4 P.S.U., 2 sans-

(2) La liste que conduit M. Lamontagne comprend 13 R.P.R., 4 U.D.F. et 28 sans-étiquette.

RENAULT precourse elf

La « cohabitation » vue par MM. Giscard d'Estaing, Barre et Chirac

Le débat sur la cohabitation a entre le chef de l'État et una majurité perlementaira d'orientations opposées est à peu près aussi vieux qua la Constitution de 1958, modifiée, en 1962, par l'élection du président de la République au suffrage universel. Charles de Gaulle et Georges Pompidou avaient astimé que la logique des institutions devait les conduire à a'engagar, fors das élactions elatives, en faveur du ou des partis qui soutensient leur politi-

M. Valery Giscard d'Estaing avait adopté une autre conduite, en 1978, alors que l'hypothèse d'une victoire de la gauche aux élections législatives de mars semblait conserver un haut degré de probabilité, en dépit de la rupture de l'accord de gouvernement P.S.-P.C.F., en septembre 1977. Dans un discours prononce le 27 janvier, à Verdun-sur-le-Doubs, M. Giscard d'Estaing avait indiqué e le bon choix. pour la France » - celui de la majorité sortante, - mais il avait réaffirmé qu'il n'était e pas un chef de parti », que son rôle était calui d'un e arbitre », et que la Constitution ne lui donnait pas e les moyens de s'opposer » à l'application du programme de la gauche si celle-ci l'emportait. M. Giscard d'Estaing rejetait donc l'idée d'un affrontement avec la gauche victorieuse.

Fidèle, cinq ans après, à cette nception, M. Giscard d'Estaing s'était prononcé, en janvier dernier, pour la cohabitation entre M. François Mitterrand et une majorité parlementaire de droite,

ques Chirac, selon lequel le respect e des règles de la démocratie et des règles des institutions » rendrait possible, jusqu'à l'élection présidentielle ite, un « accord » entre le président de la République et l'opposition devenue majoritaire Ue Monde du 20 septembre). En 1978, le président du R.P.R. avait écarté cette perspective, en soulignant 'que M. Mitterrand, chef de l'opposition d'alors, ne pourrait, a'il sortait victorieux provoquer e une crise institutionnelle », afin d'accéder, grêce à une élection présidentielle enticipée, à la plus haute fonction de l'État. M. Chirac récusait « toute perspective d'sliance nu de compromis avec certains de nos adversaires », et invitait M. Giscard d'Estaing à mettre sa fonc-

tion en jeu dans les élections lé-

Canacos, pour qui « le réflexe saravec Secury-film BLINDEZ VOS VITRES invisible, très efficace et peu onéreux. NOTE STATE L. 261.58.59



infrarouge (plip), planche de bard complète

SERIE LIMITEE FRANÇAISE

مكذا من الاصل

« Ici. le danger de droite n'existe

pas », affirme le P.C.F. «Si nous mettons les socialistes en ballot-

tage, ce sero un premier succès ., dit

M. Claude Wolff, député U.D.F .-

P.R. de la 2 circonscriptinn du Puy-de-Dôme, maire de Chamalières, où

il a succédé à M. Giscard d'Estaing.

l'élection sénatoriale, mais il n'est

pas absent du débat. A gauche, cer

tains estiment qu'en cas de ballot-

tage défavorable pour l'un des can-didats socialistes l'opposition

pourrait, entre les deux tours, rem-

placer M. Morellon, qui a des pro-blèmes de santé, par M. Wnlff, dont

l'image est davantage celle d'un

· battant », pour tenter d'arracher le

Surtout, derrière M. Wolff, plane l'ombre de M. Giscard d'Estaing,

dont une affiche - barrée du mot

- demain! - - orne le bureau du

maire de Chamalières. Selon une

rumeur insistante, M. Wolff aurait

pu être candidat à l'élection sénato-

riale, afin de céder son siège de

député à M. Giscard d'Estaing

avant 1926. Des sondages défavora-bles ayant conduit à l'abandon de cette bypothèse, M. Wnlff, dans lc

même esprit, pourrait être candidat

à l'Assemblée européenne (le

Interrogê, M. Wolff nuance sa

L'avenir

de M. Quilliot

Après une alerte cardiaque il v

a trois mois (le Monde du 26 juil-

let), le ministre de l'urbanisme et

du logement avait envisagé, s'il

mission au président de la Répu-

blique. Si je suis réélu, je me ferai

faire un bilan de santé. S'il est

bon, le président me dira ce qu'il

Si M. Mitterrand annonce

alors à M. Quilliot un prochain re-

maniement ministériel, dans le-

portefeuille, le maira de

Clermont-Ferrand quittera sans

doute par avance le gouverne-

ment pour occuper son siège au

palais du Luxembourg.

souhaite. »

Monde du 13 septembre).

troisième siège à la majorité.

M. Wolff n'est pas candidat à

Au Sénat, il s'agit même d'une hégémonie. Depuis 1959, les trois sénateurs socialistes - dont, depuis 1974, M. Roger Quilliot, maire (P.S.) de Clermont-Ferrand, ministre de l'urbanisme et du logement gagneut leur siège dès le premier tour.

l'impact de son éventuelle candidature a bien été menée. Mais . le président » ne lui a rieu demandé. Quant aux élections curopéennes, - chaque chose en son temps -.
- D'ailleurs, ajoute-t-il, si le président me le demandait, croyez-vous que je réclamerais une compensa-

Pour l'heure, l'opposition va à la bataille des sénatoriales plutôt décontractée dans un département où elle n'a • rien à perdre et tout à gagner •, selon M. Morellon. • Le suffrage indirect ne permettra pas la sanction que mériterait M. Quilliot sénateur et M. Quilliot ministre. » Si, corrige M. Wolff, la sanction, ce serait le ballot-

Ballnttage? Pour de toutes autres raisons, le parti communiste n'est sans daute pas franchement pour, mais il n'est pas vraiment contre non plus. M. Jean Nicolas, tète de liste du P.C., vice-président du conseil réginnal, estime que la prédominance de la gauche dans le

réponse. Certes, une étude sur droite . Le P.C.F. affirme tontesois ne pas envisager l'hypothèse d'un refus de ses partenaires: Nos camarades socialistes réfléchiront... -

C'est tout réfléchi. . Impensable, s'exelame M. Quilliot. Même avec la meilleure volonté, ce serait stupide. Si nous donnions un siège à un candidat cammuniste, il n'aurait aucune chance d'être élu. Nous espérons ne pas avoir besoin d'eux. Et si naus avons besain d'eux, nous espérons qu'ils joueront la discipline républicaine. D'ailleurs, ils le savent très bien, »

Selon les pointages de M. Quilliot, sur mille cinq cent cinquantedeux grands électeurs, les socialistes peuvent espérer 600 voix au minimum, plus une partie des indécis, contre 160 voix environ au

M. Quillint, en revauche, est d'accord avec le P.C. pour estimer que la mise en ballottage de la liste socialiste o'aurait pas, à elle seule, valeur de test politique. . Mathématiquement, il devrait y avoir ballattage », calcule le maire de Clermont-Ferrand, qui juge que l'introduction partielle de la représentation proportionnelle aux élections municipales a entraîné mécaniquement, dans son département, une augmentation du nombre des grauds électeurs de l'appasi-

La « campagne bulldozer » de M. Quilliot

comparable au record de l'élection conseiller teebnique auprès de

M. Mitterrand, maire de Puy-Guillaume, actuel suppléant de M. Quilliot, et maintenant colistier du ministre. Le P.S. s'est beaucoup employé à renforcer cette image Face à une campagne discrète de l'opposition, les socialistes menent ce que M. Morellon appelle une campagne bulldozer . Eutoures d'élus locaux, les trois candidats • quadrillent » systématiquement tout le département, jusque dans ses coins les plus reculés. - Partout, nous sommes bien accueillis, y compris dans les mairles tenues; par l'opposition, souligne M. Quil-liot. Ici, la République, c'est la République. »

A Sauvessanges, l'extrême pointe du département, le maire, institutrice en retraite classée dans l'opposition, rosit de plaisir en accueillant M. le ministre et M. le conseiller de l'Elysée. Dans la cour de l'écolemairie, M. Quilliot se lance dans une vibrante défense des . notables locaux . M. Charasse rencbérit ; tout le monde se met à brosser un portrait enthousiaste du « notable ». ce mal-aimé qui fait tant de travail sur le terrain. Mas le maire «del'opposition » frissonne d'aise...

Efficacité toujours ; les militants P.S. du département n'ont pas gardé sur leur liste deux des trois sortants. De l'avis général, M. André Barroux, soixante-douze ans, dont seize de mandat sénatorial, a fait son temps. M. Gilbert Belin devient le suppléant de M. Charasse et a nbtenu auprès de M. Nucci, ministre de la coopération, un poste de chargé de missina qui, dit-ou, devrait le satisfaire pleinement Même si certains murmurent que la candidature de M. Charasse ne fait pas l'unanimité au sein du P.S. local. le départ de M. Belin, au profit de M. Marcel Bony, maire de Murat-le-Quaire, conseiller régional, président du Parc des volcans, semble surrout traduire une volonté d'assurer aux petites communes rurales une meilleure représentation. Pour le ministre de l'urbanisme et du logement, . M. Bony est le symbole de la bataille que mênent les petites communes pour leur survie ».

JEAN-LOUIS ANDRÉANL

(1) A Clermont-Ferrand, ville dont d'union de la gauche a notenu, en mars 1983, 53,09 % des suffrages exprimés,

NORD-PAS-DE-CALAIS: pas de listes d'union de la gauche

De notre correspondant

Lille. - Socialistes et communistes se présenteront finalement séparément dans le Nord devant les grands électeurs, le 25 septembre prochain. A quelques jours de la date limite de dépût des candidatures, l'hypothèse d'une liste d'union à gauche avait été avancée par les consables de la fédération socialiste (le Monde du 16 septembre). Si elle s'était concrétisée, cette initiative nurait donné de sérieuses chances à la gauche, qui s'estime majoritaire en voix parmi les grands Electeurs, de le demeurer par le nombre de sémieurs, en emportant le onzième siège face à une liste d'opposition qui, elle, se présente

Mais cette tentative d'union a échoué pour deux raisons : la volonté des communistes de subordonner un accord dans le Nord à un accord similaire dans le Pas-de-Calais, le refus des socialistes du Pasde-Calais d'envisager l'union nvec le P.C. Les relations entre les deux formations de gauche ont toujours été tendues dans ce département, et on imaginait mal M. André Delelis, maire socialiste de Lens, qui avait refusé de faire union avec le P.C.

En outre, en allant seul à la bataille, le P.S. espère pouvoir davantage « ratisser » an centre. . . Les dernières beures avant la date limire de dépôt des listes ont apporté leur lot de surprises, ainsi, deux listes d'élus locaux sans étiquette ont été constituées l'une dans le Nord, l'antre dans le Pas-de-Calais Elles cherchent à capter les suffrages d'élus non inscrits refusant le jeu des partis, mais ont le lourd han-

dicap de ne pas avoir de maires, filt-

ce de petites communes, sur leurs

aux dernières municipales, faire liste

commune avec le P.C.

L'initiative de M. Jean-Marie Lemaire, maire de Fontaine-au-Pire, petite commune du Cambresis, de conduire une cinquième liste dans le Nord « pour défendre des collecti-vités locales » apparaît en revanche plus crédible. M. Lemaire jonit, en dans son secteur et s'est entouré de quaire maires de petites communes. Son entrée en lice provoque une redistribution des cartes dans la course au onzième siège, dont il semble désormais exclu qu'il aille à la liste d'union de l'opposition.

─ Propos et débats

M. Barre: Giscard, Chirac et moi

M. Raymond Barre évoque, dans un numéro spécial de la revue elle Faits et Arguments, ses relations avec M.- Giscard d'Estaing, qui ont toujours été « de loyauté et d'estime »: « Pourquoi voulez-vous, dit-il, que j'oublie le passé et que je ma conduise à son égard d'une manière qui réjouit peut-être les pécheurs en seu trouble mais qui ne correspond ni à mon caractère ni à mes principes. >

If juge, d'autre part, que M. Jacques Chirac «mène contre l'actuel pouvoir un combat qui s'inspire d'idéaux que je partage et, sur beaucoup de points, l'évolution de ses conceptions réduit les différances qui pourraient exister entre nos positions respectives ».

L'ancien premier ministre pense que l'union de l'opposition échouera si elle est a conque dans le seus étroit de l'unité, unité d'organisation, candidatures uniques, etc. Elle apparaîtrait vite comme le persvent de l'absorption des une per les autress, estime-t-il.

Mme Garaud: vertige

Me Marie-France Garand, qui devait être reçue ce mardi 20 septembre par M. François Mitterrand, déclare, dans une interviews publiée par le Matin de Paris du 20 septembre, qu'elle a « regardé [à la télévision) le président de la République avec une grande admiration, un certain vertige et un sentiment diffue de peurs. L'ancienne ilère de Georges Pompidou sjoute : « Sur le plan de la séduction et du talent, je ne pense pes qu'on puisse faire mieux ni même ausii bien (...) dans une matière ausai complése et à un moment aussi diffi-

Mª Garaud compare la prestation télévisée du chef de l'État à « l'exercice périlleux d'un funembule sur son fil.; îci, le belancier, c'est une volonté de nier, de dépasser les pesanteurs et les obstacles de la réalité ; le fil, c'est le « socialisme à la française » que l'on cherche à inventer (...). La peur, elle, vient de ce que je vois le président tenter cet exercice avec des partenaires (les communistes) qui cherchent à l'utiliser ou à le faire tomber ».

M. Delanoé: clarifications

M. Bertrand Delance, porte perote du P.S., a déclaré, fundi 19 septembre, à propos des éventuelles alliences locales antre l'extrême droite et le R.P.R. ou P.D.Fr. que des *éclarifications* sont necessaires au sein de ces deucocomations ». M. Delance, qui com-mentait les déclarations de M. Jacques Chirac à l'émission écand Jury RTL-le Monde », estime que M. Chillicul d'est pas courageux » et n une démarche « purement opportuniste ».

M. Béregovoy. ICHS

M. Pierre Bérégovoy, the armost at the second at the definitionale, a déclaré.

M. Jacques Chirac « vend le pesque!

Jacque la contabitation | vel M. Jacques chiral de la pesque le service pesque le pesq

LE P.S.U. APPROTUE LA SEEECTIVIE

DANS LA RISCEUR.

M. Serge Depaquit, secretaire approuve donc le triour lie selectinational du P.S.U.; a indiqué, hindi villé donc la requese fait par le gours d'une confé vernement, a détaire du Depaquit, rence de presse, que la direction mais al containe due la surrante de politique de ce parti, réunie les 11.45. l'impôt sur le revenu préville en 1984 18 septembre, avait adopté, pir soit emodulée pour les tranches trente-cinq voix contre unge-quarte contrespondant à des revenus de me résolution approuvant notains, 20 000 F. 3 0 000 F. 3 0 000 F. ac revenus de ment, les orientations budgetaires du gouvernement. Le P.S.U. dont une défégation que « les arbitrages en matière fiscale (...) procèdent (...) de choix. M. Pierre Mauroy, approuve la politiques et, plus encore, d'une propolitiques et, plus encore, d'une propolitiques et, plus encore, d'une propolitiques et plus encore, d'une propolitique de la France au Tchad et au blématique, qui vont dans te bon la lie est indépendante de celle des Etattsens.

blématique qui vont dans le bon Liben, dans la mesure où elle est sens.

Il est juste que les couches. Unis Horitique en revanche l'attisciels, qui on le plus profité de la tude de Paris dans le conflit irano-croissance, soient parmi les plus iralcus. Il participera, enfia, le sollicitées dans l'effort de solidarité Zioctobre, aux manifestations des nationale qui consiste à maintenir le monveneurs de paix indépendants pouvoir d'achat des couches pagne dis P.C.F. contre les curomissiles laires, estime le P.S.U. Cein ci américaines solitiques.

LES FOURRURES WALAT . Pelisses, cuire, peacex lainées

FOURREUR
FABRICANT
GARANTIE
DE CONFLANCE
Prix de gros - Service formet de grand diobé, près-è porter
qui sus measse, visone, louge, farardis, marmotte, etc.

Prix de gros - Service formet diobé, près-è porter
47, rue La Fayetté, 78006 7486 - M. LE PELETIER

A service of the serv

était réélu au Sénat, de quitter le gouvernement : « Je me suis prétrait de demander de nouveau, avec senté, parce qu'un ministre doit quelques - arguments -, ce que le P.S. a refusé au premier, la constirépublicaine. Si je suis battu, je remettrai immédiatement ma dé-

département doit permettre aux électeurs sénatoriaux de s'exprimer au premier tour . tranquillement ., sans · l'obsession du vote utile pour le P.S. Uo second tour permettution d'une liste commune compreoant un candidat communiste: · Au deuxième tour, l'objectif unique sera de battre la droite -, mais de préférence « dans le respect de la personnalité de chacun ». M. Nicolas rappelle que - l'élec-

torat cammuniste reste fidèle, discipline, mals peut-être un peu moins M. Paul Archimbaud, an Arma olistier, avec le v Mansat, de M. Nicolas, se fait plus précis. Si le P.S. refusait les propositions du P.C., insiste-t-il, il . prendrait la responsabilité » de risquer de faire élire un candidat de la Pour nbtenir non pas un score

partielle de 1981, obtenu dans des conditions particulières, mais une élection au premier tour, le P.S. peut bénéficier de ce que M. Quiliot appelle un . effet psychologique ». • Nous avons une image d'efficacité •, souligne M. Michel Charasse, quarante-deux aus,

l'opposition dispose de trente-quatro grands électeurs pour onze conseillers

LOT: les soustractions de M. Maurice Faure

Cahors. - A soixante et un ans. après trente-deux ans de mandat législatif ininterrompu, M. Maurice Faure va quitter l'Assemblée natioraure va quitter l'Assemblee natio-nale pour le Sénat. Président du conseil général du Lot, maire de Cahors, M. Manrice Faure peut espèrer l'une des plus belles - élec-tions de sénateur - qu'on ait jamais vues. Qui lui refuserait sa voix, parmi les trois cent quarante maires du Lot, que, président de leur asso-ciation, il réunit, chaque année, pour un banquet à la mode radicale, qui est aussi, si l'un ose dire, une sorte de » grand-messe » fauriste ? Cnm-bien de voix lui manquera-t-il, parmi les autres grands électeurs, le collège électoral comprenant six cent quatre personnes au total?

Une chose est sûre : pour évaluer les résultats du maire de Cahors, garde des sceaux dans le premier gouvernement Mauroy (mai-juin

JURA: opposition unie Dans ce département, où deux

sières sont à pourvoir, l'opposition part unie à la bataille. M. Jean Gravier, sénateur U.C.D.P., ne sollicite pas le renouvellemeut de son mandat. L'autre sénateur sortant, M. Pierre Jeambrun (C.D.S.) inscrit au groupe de la gauche démocratique, fait équipe avec M. Pierre Brantus, U.D.F.-C.D.S., président du conseil général du Jura. La majorité, pour sa part, présente deux lisses. Sur celle du parti socialiste figurent MM. Jacques Chambard et Marc Mignot : sur celle du parti communiste, MM. Claude Jeanneret, vice-président du conseil régional et Maurice Faivre-Picon.



De notre envoyé spécial

1981), il faut procéder, non par addition, mais par soustractimn. Ainsi pent-on défalquer la cinquan-taine de voix que l'in accorde, généralement, anx deux candidats du parti communiste, MM. Micbel Cammas, adjoint au maire de Gourdon, et Clément Cayrol, maire de Leymc. Le parti socialiste et l'oppo-sition ne présentent pas de candidat contre M. Maurice Faure et oe contre M. Maurice Faure et oe cnnenureot que pnur le second siège (1). Le président du conseil général avait d'ailleurs proposé au P.S. de faire équipe avec lui, à condition de s'effacer, en échange, au profit du Mouvement des radicaux de gauche, dans l'élection législative partielle qui suivra, à Cahors, la désignation de M. Maurice Faure au Sénat. Le marché rice Faure au Sénat. Le marché semblait équitable: le P.S. et le M.R.G. auraient chacun, en fin de compte, un député et un sénateur. Il comple, un depute et un senateur. In ne manquait pas de partisans an sein de la fédération socialiste, à commencer par M. Mnrtin Malvy, député, maire de Figeac, et M. Marcel Costes, vice-président du conseil général, adjoint an maire de Figeac et candidat au Sénat.

Les socialistes cadurciens et le premier secrétaire de la fédération, M. Marc Baldy, conseiller général, adjoint an maire de Cahors, l'enten-daient autrement. Voter pour le M.R.G. quand son candidat était M. Manrice Faure, passe encore; mais, dès lors que l'ancien garde des sceaux quittait le terrain, les socialistes voulsient livrer bataille sous leur propre drapeau. Ils refusèrent l'accord, et M. Maurice Faure choisit uo coéquipier radical de gauche, M. Jean Milhau, vice-président du conseil général, maire de Cazals. Celui-ci est donc en concurrence avec le candidat socialiste. M. Costes, qui a pour atouts sa notoriété, sa professioo d'artisan (son suppléant est agriculteur), dans un département où l'on reproche au P.S. d'être dominé par des ensci-gnants, son implantation figeacoise, complémentaire de celle de M. Maurice Faure dans le sud du département, alors que le canton et la mairie du second candidat radical de gauche sont situés, aussi, dans le

Que le P.S. ne soit entré en lice que pour le second siège est naturei,

mais que l'opposition ait fait de même est plus surprenant. M. Alain Chastagnnl, maire de Snuillac, ancien membre du cabinet de M. Raymond Barre, plutôt R.P.R. qu'U.D.F., mais n'y insistant pas, est, à trente-huit ans, un prétendant au Sénat qui excelle dans le rôle du « candidat malgré lui » : aux élec-tions municipales, en mars 1977, parce que M. Bernard Pons avait préféré se présenter à Figeac et qu'on ne trouvait personne pour Souillac; aux élections législatives sountac; aux elections législatives de mars 1978, parce que le fatur secrétaire général du R.P.R., sentant son siège perdu, s'était replié sur l'Essonne; aux élections sénatoriales, enflo, cette année, parce que... M. Maurice Faure le lui a demandé

Il y a lieu de croire que le prési-dent du conseil général n réussi, en dent du conseil général n réussi, en effet, l'opération consistant à éviter que la droite ne présente deux candidats et à s'assurer, ainsi, d'une partie au moins de ses voix. Qu'il soit prêt, en retour, à aider M. Chastagnol, en lui permettant de se présenter comme le bénéficiaire d'une clause d'allience service et à reques de d'alliance secrète, et à risquer de s'aliéner des voix de gauche, c'est une autre affaire. M. Maurice Faure prend soin, d'ailieurs, de démentir tout accord avec le maire de Souillac, d'autant plus que celui-ci parle de l'éventuel » recentrage », auquel le président de la République pourraii se résoudre, selon lui, dans quelque temps : des perspectives que celn onvrirait à une partic de l'actuelle opposition ; du rôle que pourrait jouer, alors, le maire de Cahors comme — pourquoi pas ? — président du Sénat, élu nvec les voix de la droite, etc., toutes choses qui risquent d'intriguer plus d'un grand

Classée au patrimoine

Un autre élément pourrait éloi-gner M. Maurice Faure des 85 % ou 80 % des voix qui feraient de son election un petit triomphe. Certains responsables du R.P.R. estiment que l'élection de M. Costes, au second siège, aurait pour inconvénient de renforcer encore le P.S. dans le nord du département, où la droite tente de se réimplanter. En votant pour M. Chastagnol, certes, mais ensuite pour M. Milhau, plutôt que pour

M. Maurice Faure, une partie des grands électeurs de l'apposition pourraient empêcher M. Costes de participer au second tour. Calcul absurde, répond-on au P.S.: face à M. Chastagnol, M. Milhau est cin d'avance. Le maire de Souillac anrait-il des ennemis dans son propre camp?

La perspective d'une élection législative partielle, à la fin de l'année, à Cabors, donne lieu à des supputations et à un jeu de rumeurs tout aussi difficiles à démêler. Le parti enmmunista demeler. Le parti enmmunista présentera M. Henri Thanier, conseiller géné-ral, une figure de la vie politique lotoise depuis trente ans, et espère obteuir un meilleur score qu'en 1981 eu récupérant des vnix qui se seraient portées, jusqu'à présent, sur M. Maurice Faure, et en profitant de voix socialistes. L'oppositina hésite: présentera-t-elle un candidat unique on disputera-t-elle une « pri-maire »? La présence d'un candidat d'extrême droite, enfin, est très pro-

Le P.S. devrait présenter M. Baidy. Voilà, pourtant, que M. Maurice Faure laisse entendre que le M.R.G. pourrait choisir une « personnalité uationale » contre laquelle il serait difficile an P.S. de mener campagne. Un membre du gouvernement, par exemple, c'est-3-dire M. Roger-Gérard Schwart-zenberg, secrétaire d'État auprès du ministre de l'éducation nationale. Mais alors, que deviendrait M. Ber-nard Charles, secrétaire fédéral, membre du secrétariat national du membre du secrétariat national du M.R.G., «poulain» du maire de Cahors? Allons! dit-on, la «personnalité nationale», il ne faut pas y croire; c'est une feinte destinée à démentir la rumeur selon laquelle M. Maurice Faure aurait donné vainqueur, dans la «partielle» de. Cahors. le candidat probable du Cahors, le candidat probable du R.P.R., M. André Carle, conseiller général de Luzech.

M. Chastagnol se flatte un peu lorsqu'il dit que la politique, dans le Lot, est « florentine », mais elle mériterait d'être classée au patri-

(1) Le sénateur sortant, M. Georges Constant (M.R.G.), ne se représente pas. L'accroissement de la population départementale a pour conséquence que, cette année, deux sièges sont à pourroir.



1.0

1100.

100

Park of the second of the seco

THE DESCRIPTION THE

many to the property

The state of the state of the

. --

5-05

ma 442 - 110 110 11

Santa Article

est to the

The same of the same

man his walls be

artitle was a first.

SECTION OF A SECTION

ing meralianan ini kirin 📑 girang

変えた はついい だけいおくろき

THE STREET STREET STREET

the street was graph.

Administration of the control of the

227

thatte or give on an ex-

im mereter in neier de

Same of the second

THE PROPERTY OF LAND OF SHIP

Estates a Visas

Topics ... 25... 27. 1 % to

The same of the same of the same of

Stee to the sections

THE PART OF THE PART

220 - 25

24 (40.00

2 42 4.25 14

12": 12



Pages, des halyses pour nom intéressent à ce TEZ VOTRE MARCHA

A. CONT. PLAN

A ...

200

GACARD, Chicag et a

property sales and the sales of

The same of the sa

The state of the s

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

10 Sept 10 Sep

the second care and a first second

The same of the sa

The state of the s

Market Commence

Company of the second of the s

The second secon

The second secon

The Committee of the first terms of the

g Special and the second

the restrict of the second second

The Bearit mente et an en fant !!

the same of the same of the same

Madeovoy

Contract of the second

THE RESERVE THE RESERVE THE PARTY THE

property and the same and the season at a sea

THE SHOP OF STREET

The state of the s

Mary Mary San Administration of the

Being week green at

THE REAL PROPERTY.

POWER LA & SELECTIVE

東京東京連合機会の場合の場合には10年である。

LA MICHEUR S

Arthur warner

E SECTION OF SECTION

- Company

date divings ...

A to the same of the

्या ज्याच्या १९५५

25 B. W. 14

ar de

17. 电电子线 17. 18

Management .

A

A STATE OF THE STA

المنا المناسبة المناسبة المنازة المنازة

Special district to seems and the seems

the second on the second

The same of the sa

Un style très personnel

ont l'oreille du pape.

Mais, au delà des jalousies compréhensibles provoquées par la présence à Rome du premier pape non italien depuis quatre siècles et denii, c'est le style de gouvernement très personnel de Jean-Paul II qui explique les attinudes les plus réservés Les exemples ne manquent pas de décisions prises unilatéralement par le pape - après une large consultation, certes - qui semblent contre-dire la doctrine de la collégialité si souvent pronce par Jean-Paul II lui-

li o'est un secret pour personne, par exemple, que le cardinal Agostino Casaroli, le secrétaire d'Etat (le • premier ministre », en quelque sorte), ne partage pas toutes les analyses de Jean-Paul II - qu'il s'agisse de l'Ostpolitik (relations du Saint-Siège avec les pays de l'Est) inaugu-rée par Paul VI, du scandale du Banco Ambrosiano et du rôle qu'y joua Mgr Marcinkus (1) ou de la présence politique de l'Eglise en Amérique latine. Or le cardinal Casarnli s'est vo progressivement : écarté du pourvoir, son rôle étant pratiquement réduit à celui de simple exécutant. Une anecdote en dit long sur les rapports entre le pape et la seconde personnalité de l'Eglise. Les andiences générales de Jean-Paul II sur la place Saint-Pierre chaque mercredi comportent une longue homélie, de reneur théologique, qui passe le plus souvent par-dessus la tête des fidèles. Un cardinal de carie qui demandait si quelqo'un ne pouvait pas suggérer an pape de ponse : « Il n'y n que le cardinal-Cosaroli pour le faire, et le pape ne l'écoute pas l ...

De même, sur le plan national, les épiscopats se sentent parfois désa-voués par l'autorité suprême. Les évêques espagnols étaient majoritairement opposés à la transformation divorce ou l'avortement:

du statut de l'Opus Dei d'institut séculier en prélature personnelle, mais le pape a passé outre à leurs objections. En Italie, il a appuyé publi-quement le mouvement Communion et Libération, après que l'épiscopat eut exprimé ses réserves à l'égard de celui-ci. Et, en France, il a fallu tout le doigté de l'archevêque de Paris, ainsi que l'amitié que le pape lui porte, pour que le de-saveu romain des nouvelles méthodes de catéchèse ne soit pas considéré comme un camouflet infligé eux évêgoes.

Le synode des évêques, enfin, instance collégiale par excellence, est Join de remplir son rôle, même consultatif. Lors de la dernière session, en 1980, consacrée à la famille, non seulement les évêques ont renoucé à élaborer un document final, mais même les propositions qu'ils ont remises ao pape étaient grande partie méconnaissables dans l' « exhortation apostolique » que celui-ci a publiée un an plus tard sous le titre Familiaris consortio.

Le chanteur, pas la chanson

Le pontificat de Jean-Paul II est souvent qualifié, à Rome, de . monarchie absolue ». Lorsque le pape s'est exprimé sur un sujet - le célibat des prêtres (il y a trois mille demandes de lascisation actuellement · bloquées »), le port de l'hahit religieux ou le non-engagement politique des elercs. - il attend une obéissance totala. D'auenns, qui ne cachent pas leur admiration pour la stature ioternationale de Jean-Paul II, notamment dans le domains des droits de l'homme et de la paix mondiale, le comparent volontiers au général de Gaulle : « l'intendonce SHIPPE > en tomes circonstances Les qualités qu'il cherche à déve-

lopper, comme l'obéissance, la discipline, la piété mariale, des institutions ecclésiastiques fortes et visibles dans la cité séculière, sont évidemment celles qu'il avait connues dans son Eglise d'origine. Et la question essentielle, pour un da nos interlocuteurs, est de savoir si a le modèle polonais est le dernier modèle de l'Eglise d'hier, en voie de disparition, nu celul de l'Eglise de demain, comme le prétendent les plus zélés admirateurs du pape, tels l'Opus Dei ou Communian et Liberation. Pour le pape, l'Eglise est une réalité sociale, et il ne comprend pas pourquoi, en Italie par exemple, les quarante millions da catholiques ne montrent pas leur force pour défendre la doctrine de l'Eglise sur le

Or il existe des failles dans les meilleurs systèmes. Grâce aux valeurs redéconvertes par le concile Vatican II, telles la primauté de la conscience, la liberté religieuse, la pauvreté des moyens, la vérité détenue par les Eglises non catholiques et les religions non ehrétiennes, la ci-tadelle catholique édifiée depuis le concile de Trente a été largement démolie. Pour beaucoup de catholi-.ques, surtout les plus jeunes, nés depuis le concile, il est impensable de revenir en arrière. Cela explique, en grande partie, pourouoi le langage tenu par Jean-Paul II passe si mal auprès de beaucoup. Si les foules accourent pour le voir lors de ses voyages internationaux, e'est surtout pour applaudir et admirer une figure charismatique, un homme courageux (auréolé du martyre à cause de l'attentat manqué), sympathique. Soo discours est relégué au second plan, selon le dicton anglais « The singer, not the song . (le chanteur, pas la chanson).

D'autre part, la décentralisation mise en branle par le concile, avec une autonomie accrue accordée aux conférences épiscopales, rend très difficile au pape de prononcer une parole onique. Il doit compter avec les cultures et les coutumes locales, et; lorsqn'il voyage, le ton de ses homélies est souvent donné par les évêques qui le reçoivent. Rome ne peut plus dire le dernier mot dans toutes les controverses qui agirent la chrétienté, pour la simple raison que le monde est trop complexe et trop divers. C'est ainsi que l'épiscopat américain a pu faire une déclaratinn sur désarmement nucléaire qui va plus loin que la position prudente du Saint-Siège; et que le jour où Jean-Paul II, à Rome, mettait eo garde les prêtres contre l'engagement politique, le cardinal Basil Hume, archevêque de Westminster, intervenait, à Birmingham, à la conférence nationale des prêtres anglais et gallois pour les eocourager à . jouer un rôle plus actif dans les institutions nationales: les syndicats, le gouvernement local, le Parlement ...

« La cavalerie légère »

Ce sont les ordres religieux les plus pénétrés de l'esprit conciliaire, enfin, qui se montrent souvent réfractaires à toute oouvelle tentative d'uniformisation. La transformation de la Compagnie de Jésus, on le sait, a été telle, surtout pendant les vingt ans qui ont suivi le concile, que le pape, excédé, a fini par demander à · la cavalerie légère de l'Eglise ., pour citer la phrase du Père Pittau, délégué adjoint de la Compagnie, convaincre que, désormais, il faut marcher tous ensemble ».

L'ordre dominicain, dont les thénlogiens ont beaucoup contribué au concile, vient de donner de nouveanx exemples de sa liberté d'esprit : d'abord en élisant comme maître général un jeune Sud-Africaio engagé dans la lutte antiraciale, puis eo aeceptant sa démission, une heure plus tard, en faveur d'un autre candidat, moins - utile sur le terrain . Le nouveau maître de l'or-dre, le Frère Damian Byrne, e d'ailleurs teou, daos son premier discours, à rendre hommage à . nos éminents théologiens Marie-Dominique Chenu, Yves Congar et Edouard Schillebeeckx ..

L'allusion à ce dernier pouvait surprendre lorsqu'on sait que le do-cument publié par l'ex-Saint-Office sur Ministères et euchoristie visait implicitement les écrits du théologien flamand. Le Frère Byrne nous a confic qu'il avait été très impressionné par le Père Schilleheecky Le premier devoir du théologien, a dit le nouveau maître général, est l'amour de la vérité; le deuxième, la fidélité au magistère. »

Inquiété par une autonomie qu'il joge excessive chez certains ordres religieux, Jean-Paul II se prépare à intervenir. Aux Etats-Unis, où les religieuses sont particulièrement affranchies - certaines míliteot même en faveur de l'ordination des femmes, - le pape vient de nommer une commission composée de trois évêques (2), qui dnit . examiner lo vie religieuse nux Etnts-Unis ». On dit, d'autre part, à Rome, qu'un document pontifical sur le sujet est im-

Ainsi, la politique de Jean-Paul II est, en gros, celle d'une restauration ehrétienne. Or, malgré son energie débordante et sa vitalité, il ne saurait la mener seul, et les assauts d'une sécularisation inéluctable paraissens trop forts pour ne pas attein dre des coclaves, protégées jusqu'ici, comme la Pologné nu l'Irlande.

Selon un théologien romain réputé. . ce avi restera de ce pontificat, ce n'est pas lo sensibilité polonaise de ce pape remarquable, mais ses tentatives pour aider les Eglises locales à grandir et surtout son action politique en faveur de lo détente sur la scène internationale. »

ALAIN WOODROW.

(1) Le meilleur livre sur l'enffaire Ambrosiano », qui vient de parsière en anglais, est celui du correspondant romain du Financial Times: God's Banker, an account of the life and death of Roberto Calvi, by Rupert Cornwell, London, Victor Gollancz, 1983.

(2) Il s'agit de Mgr John Quinn, ar-chevêque de San-Francisco, Mgr Thomas Kelly, évêque de Louis-ville (Kentucky) et Mgr Raymond Lessard, évêque de Savannah (Georgie).

AU TRIBUNAL DE PARIS

M. Marco Pannella contre « le Monde » pour « presque rien »

Comme Philinte envers Alceste, le Monde serait envers M. Marco Pannella un grand coupable. M. Pannella, secrétaire pénéral du parti radical italien. député de son pays, député au Parlement européen, le lui a fait savoir par un proces en diffame-tion qui se plaidait, le 19 septembre, devant la dix-septième chambre du tribunal de Paris présidée par Me Jacqueline Clavery. Motif de ca débat qui occupa quatre heures? Un titre de sept mots: « Les nouveaux amis de M. Marco Pannella ». sous lequel figurain un article de trente-cinq lignes, reproduction intégrale d'une dépêche de l'A.F.P. qui signalait une intervention de M. Pennella au congrès du Mouvement social italien (M.S.I.), la parti néofasciste de M. Georgio Almirante. Le tout publié dans notre numéro du 23 février 1982.

Que l'événement ait mérité d'être signalé, dans la mesure où, jusqu'à ce jour, les congrès du M.S.I. étaient ignorés et boycottés par les autres partis politiques italiens, personna na le conteste Pas même M. Pannella. Mais, dans la mesure où ce dernier - militant des luttes pour lea libertéa, dea campagnea contre la faim dans le monde. des actions diverses en faveur des immigrés, des marginaux, etc. - avait pris la parola devant les néo-fascistes pour plaider contre eux, ou pour les convaincre qu'ils prenaient un mauvais chemin, pouvait-on dire qua ces néo-fascistes étaient ses nouveaux amis ?

Assurément pas, sont venus dire les témoins qu'il avait fait citer, de M. Altiero Spinelli, lui aussi député italien au Parlement européen, au Pére Jean Cardonnel, en passant par Mma Emma Bonino, M. Jean Ferniot, ecrivain at éditorialiste, Mm Irène Allier. ournaliste, et Mª Jean-Jacques de Felice, Et checun d'eux expliqua que le titre du Monde donit bel et bien à penser que M. Pannalla, la militant des droits de l'homme, le démocrate peut-être surpranant par certaines de ses initiatives, avait brusquament changé de cap, renié ses convictions, bref que ce titra était un mensonga, une diffamation certaine et grave.

Ainsl pense aussi, bien sûr. M. Pannella. Après avoir dit que I'on pouvait penser qu'il faisait « perdre son temps à la justice française pour presque rien », il a fait valoir que ce e presque rien », parce qu'il vanait du

Monde, « une institution, un pouvoir », avait eu pour lui des conséquences considérables. A son tour, il devait expliquer que sa prise de parole au congrès du M.S.I, de 1982 était seulement montrer à des adversaires leur erreur et avait même « fait applaudir par cet auditoire les noms des martyrs du fascisme ».

Préjudice considérable, diront aussi Mª Thierry Levy et Colette Auger, ses avocata, en expliquant que si, initialement, ils avaient pensé demander seulement le franc symbolique de dommages et intérêts, ils avaient finalement estime que le Monde mérireit une sanction de 280 000 francs. Comme M. Pannella, ils voient dans ce titre, « qui a fait déborder le vase », l'aboutissement d'une malignité que le Monde aurait nnurria depuis langtemps à l'endroit d'un homme qu'il tiendrait e pour un bouffon, un saltimbanque »

Ironie et bonne foi

Le Monde serait-il confondu ? Son avocat, Me Yves Baudelot, s'aat montré agrain devant l'argumentation opposée. C'est que, a-t-il soutenu, le délit n'est pas constitué. M. Pannella et ses avocats n'ont-ils pas dit qu'ils poursuivaient seulement un titre et non l'article ? Or, que peut-il y evoir de differnatoire dans ce titre : « Les nouveaux amis de M. Marco Pannella > ? Rien. II n'y a là aucun de ces faits précis qu'exige la loi sur la liberté de la presse. Aurait-on préféré que la Monde adopte celui de l'A.F.P., qui était « Le radical Pannella à la tribune du congrès néo-fascista » ? Le journal en a préféré un autra ironiqua, sans plus. Et puis le M.S.I., en Italie, est un parti légal, il a des députés, il est consulté au mêma titra que les autres par le président de la République. Dire de quelqu'no qu'il en est devenu l'ami ne saurait donc constituer une differnation, quels que soient les sentiments personnels que l'nn puissa éprauver à son androit. De surcroit, le Monde a été da bonne foi et ca qu'on lui reproche na dépasse pas ce qua ermet un libre exercice du droit de critiqua. Autrement dit, ce ◆ Dresqua rien > dont parlait luimême M. Pannella se raméne bel at bien à rien.

J.-M. THÉOLLEYRE.

Ae Monde HORS SÉRIE



VIENT DE PARAITRE

Que fait-on aujourd'hui avec un micro- ordinateur? Quel sera l'impact de la micro-informatique sur la famille, l'école, la société? Quels sont les principaux fabricants mondiaux? L'industrie française a-t-elle encore une chance?

Dans cette brochure de 100 pages, des reportages, des enquêtes, des analyses pour nourrir la réflexion de tous ceux qui s'intéressent à ce phénomène ou s'en inquiètent.

CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX ET AU MONDE 28 F

A SAINTE-GENEVIÈVE-DES-BOIS

Une croix verte en trop

Dans l'arrière-boutique de son nfficine à Sainte-Genevièvedes-Bois (Essonne), M. René Tomasini, pharmacien, a classé methodiquement dans deux volumineuses chemiscs les pièces du dassier « Créatinn Belin ». Ses jeuoes confrères, M. et M. Belin, ne sauraient, selnn lui, s'installer dans cette grande banlieue pavillounaire an 173, avenue Gabriel-Péri, luimême exerçant au nº 79.

Depuis vingt mnis, reenurs, procès: «les gros sous» ne sont pour rien dans ses démarches, seuls le guideraient le respect des grandsprincipes et cette loi qui attribue un pharmacien pour 2 500 habitants dans les villes de 5 000 à 30 000 habitants et un pour 3 000 au-delà. Or Sainte-Geneviève- des-Bois, dont la population diminuait ao dernier recensement, ne peut, avec ses 30 400 habitants, compter un pharmacien supplémentaire. Peu importe que la onzième, M= Belin, ait obtenu, en mai 1982, deux mois avant les résultats du recensement, une antorisation préfectorale grâce à des avis tous favorables! M. Tomasini, sitôt l'irrégularité connue, est parti en croisade.

S'il se défend d'être « un procédurier ., il montrera une certaine constance, dont témoignent ses dossiers : pièce nº 1, • ma lettre o M. le préset, 29-11-81 . pièce nº 2: · Réponse de M. le sénateur-maire à ma lettre ., et, classée nº 25, . la réponse de monsieur le ministre de la santé d ma femme . Cette correspondance sera récompensée : le ministre, en octobre 1982, annule l'arrêté du préfet autorisant l'installatino d'noa pharmacia par M™ Belin; le tribunal administratif confirme la légalité de cette décision, et le conseil de l'ordre radie M™ Belin de sa liste des titulaires s'est élevé à près de 2 millions de d'afficine. Enfin, du jamais vu entre confrères, le tribunal de grande ins- lerait « ce besoin de la populotion » tance, saisi par M. Tomasini, menace la jeuoe pharmacicooe d'une astreinta de 2 000 francs par jour si elle ne se soumet pas. Depuis le 2 septembre, l'officine, transformée en - centre de santé », veod exclusivement de la para-pharmacie.

Encore trap aux yeux de M. Tomasini, . Corse et donc sensible à routes les injustices ». Il ne saurait admettre qu'une pharmacienne sans licence vende eau de Cologne et couches pour nourrissnns, pourtant sans la mentinn · vente exclusive eo pharmacie ».

M. Tomasini a donc é nouveau porté plainte. C'est bien la disparition de la croix verte au-dessus du magasin de sa consœur - · ou du moins son camouflage - - qu'il

Cette croisade, qu'il croit juste, ne lui vaut pourtant, et il s'eo étnane, que des coouis : ses confrères ne l'ont pas soutenn dans une affaire pourtant . purement professionnelle -, une dizaine de commerçants de l'avenue non signé contre lui des pétitions, dont une, dérobée, figure à soo dossier : enfin une campagne d'une presse locale, qu'il juge à droite aurait été orchestrée contre lui, l'ancieo militant socialiste.

M. et Mm Belin, assez désempares, ne se sont pas résolus à s'inscrire a l'A.N.P.E. qui, juste face à leur officine, semble les narguer. Comment rembourseraient-ils alors les 700 000 F qu'ils ont empruntes pour transformer l'ancien magasin de luminaires qu'ils louent? Pourquoi quitter une pharmacie dont le chissre d'affaires en quelques mois

francs? Ce chiffre, a lui seul, révéqui, d'après la jurisprudence, permet de créer par dérogation de nouvelles pharmacies. • Dans de nombreuses communes, affirme M™ Belin, on o créé des officines en excédent qui ne vant pas pourtant disparaître. - Seule aujourd'hui la méchancete d'un homme, . un Corse nux relotions multiples et mystérieuses . les phligerait à par-

Une solution, pourtant, s'offre à eux: une des dix pharmacies de Sainte-Geneviéve-des-Bois est à vendre pour 2 500 000 F, sa elieotèle étant, d'après une petite annonce, facile et agréable, et l'emplacement commercial bien situé. Le propriétaire de ce fands de commerce o'est autre que M. René Tomasini. Pour être un défenseur de la loi, on o'en reste pas moins uo commercaot avisč.

NICOLAS BEAU.

avec ou sans le bac

B.T.S.

- TOURISME
- SECRÉTARIAT ACTION COMMERC.

E.T.T.S.



50, rua La 8oétie 75008 PARIS Tál.: 563-35-86 Doc. gratuite M

Le Monde 5, rue des Italiens - 75427 PARIS CEDEX 09

مكذا من الاصل

SOCIÉTÉ

AU CONSEIL DE PARIS

Le réaménagement du quartier de la Goutte-d'Or voté à l'unanimité

Les conseillers de Paris ont retrouvé, le lundi 19 septembre, le chemin de leur salle – rénovée – du conseil à l'Hôtel de Ville. Cent soixante-trois élus ont rejoint leur banc pour approuver à l'unanimité le projet de réamenagement du quartier de la Goutte-d'Or, dans le dix-buitieme arrondissement. La majorité municipale a également adopte le projet de reaméoagement de la zone d'amenagement concertée (ZAC) Champerret, dans le dixseptieme arrondissement (le Monde du 20 septembre).

C'étaient la les deux points essenticis de l'ordre du jour d'un conseil qui a pris connaissance de plusieurs déclarations assez sèches de son maire, M. Jacques Chirae (R.P.R.).

Celui-ci s'est tout d'abord inquieté de la réduction importante des subventions de l'Etat aux collectivités locales qui risque d'intervenir dans les prochains mois. Cette inquietude est nee du projet gouvernemental enonce devant le comité des finances locales (qui regroupe autour des représentants du minis tère de l'intérieur et de celui de l'économie des élus locaux de la majorité et de l'opposition), de pro-poser au Parlement, à l'automne, de ramener la garantie de progression minimale de la dotation globale de fonctionnement (D.G.F.) de 5 % à 3.5 %. Cette décision devrait amoindrir le montant des subventions que

L'ANGLAIS DE LA BBC LES LANGUES DU MONDE **OMNIVOX**

els - Cassettes - Vidéo Cours avec explications

entation grahule sur demande i ÉDITIONS-DISOUES OMNIVOX & BBC-M(France) 8, rue de Bern - 75008 Pans

script-girl

LE CONSERVATOIRE LIBRE DU

CINEMA FRANÇAIS

assistant-réalisateur

monteur-monteuse

Cours directs (110 et 20 année.)
Cours par correspondance (100 année théorique soule

Tél. 874.05.94

pour yous ouvrir

les grandes carrières

de l'hôtellerie et de la restauration

de haut niveau

en France et plus encore

à l'étranger

INSTITUT INTERNATIONAL

MAXIM'S DE PARIS

formation aux techniques de

gestion et d'accueil

dans l'hôtellerie et la restauration

de prestige

(admission: niveau bac ou terminales)

DEMANDE DE DOCUMENTATION GRATUITE

INSTITUT INTERNATIONAL MAXIM'S DE PARIS

ecole privée du groupe IPSA

71. Fg St-Honoré, 75008 PARIS/tél.: 266.40.70

code postal

16, rue du Delta, 75009 Paris

Documentation M sur demands

perçoivent quelque 4 752 collectivités locales. M. Chirae a informé l'assemblée parisienne que cette nouvelle mesure conternit environ 60 millions de francs, qu'il faudrait soustraire au budget 1984 de la commune de Paris.

Le maire est revenu ensuite sur le dossier des élections à la Sécurité sociale du 19 octobre prochain (le Monde du 14-15 août 1983). - J'ai ècrit à plusieurs reprises ou ministre des affaires sociales pour l'informer des difficultés très importantes que rencontre la ville dans l'organisation de ces élections. Mo dernière lettre concernant la fiobilité douteuse des listes électorales, que j'avais été oblige d'arrêter, n'a toujours pas reçu de réponse. L'emoi des cartes électorales constituera un test réel de lo qualité de ces listes. Je peux indiquer que, d'oprès les dernières estimotions, ce sont environ 400 000 électeurs qui seraient inscrits à tort, alors qu'à l'inverse l'inscription de 100 à 150 000 parisiens aurait été omise. - Le maire de Paris a tenu, après avoir dénonce · l'impréparation et la précipitation dans lesquelles l'Etot o décide ces élections . à dégager la responsabilité de la Ville . foce oux éventuels incidents qui pourraient survenir le 19 octobre prochain -.

En réponse au maire de Paris. M. Lucien Vocbel, commissaire de la République d'Ile-de-France, a indique que « ces multiples inscrip-tions s'expliquent par lo multiplicité de sources qui ont permis d'établir lo liste des électeurs, coisses primoires d'assurance-molodie, caisses d'ollocotions familiales, etc., ainsi que par les emplois multiples que peut exercer une même personne . Reste que le nombre réel d'inscrits, ainsi que les taux de participation le jour du scrutin ne devraient être que vaguement

EDUCATION

LA « QUERELLE SCOLAIRE »

Quinze mille enseignants du privé pourraient être fonctionnarisés en 1984

sessionnels de l'enseignement libre catholique (S.P.E.L.C.) semblent

accueillir avec intérêt les proposi-

tions du gouvernement. Ces person-

nels sont tentés par un statut qui ne

les ferait pas dépendre des senis

chefs d'établissement. Sans force-

ment remettre en cause le . carac-

tère propre - des établissements

catholiques, des enseignants aspi-rent à bénéficier des mêmes boraires

et des mêmes avantages que leurs

« Palabres »

La Fédération de l'enseignement

prive [FEP-C.F.D.T.), cilc, est favo-

rable à une telle titularisation. Ce syndicat manifeste même son impa-

tience face . au refus de négocier de

la direction de l'enseignement

catholique » et aux » atermoie-ments du pouvoir ». « Les palabres ont assez duré, a déclaré mercredi

14 septembre M. Micbel Villeminot,

secrétaire général de la FEP, le pou-

voir politique doit prendre ses res-ponsobilités en proposont une loi fixant le cadre de l'unification.

Les responsables de cette organisa

tion appellent tous les personnels des

établissements privés à une greve de

vingi-quatre heures. le vendredi

23 septembre. Des rassemblements

inter-académiques devraient avoir

lieu le même jour pour exiger . des

négociations claires et des décisions

Nouveau vens dans le monde du

privé, le Syndicat national pour l'unification du service publie d'édu-

cation et la défense des personnels de l'enseignement privé (SNUDEP, créé en mai à l'initiative de la Fédé-

ration de l'éducation nationale)

applandit les déclarations de

de cette organisation, - elles vont dans le bon sens ., car il est urgent qu'un gouvernement de ganche

passe aux actes . Hostile aux

grèves, ce syndicat appelle les

diverses organisations du privé (C.G.T., C.F.D.T. et F.O.) à se reu-

nir des que les nouvelles propositions

'Mauroy. Pour les responsables

collègues du secteur public.

Alors qu'approche la date de la Fédération des syndicats pro-fixée par M. Alain Savary pour sessionnels de l'enseignement libre annoncer - à la fin de ce mois - de nouvelles propositions pour réformer les rapports de l'enseigoement prive et de l'Etat, la mobilisation est intense dans les deux camps.

Les militants de la laïcité out décide de passer à l'action en organisant en novembre plusieurs manifestations de rue (le Monde du 17 septembre) pour exiger « le développement, la rénovation et l'unification laïque du système éducatif ».

Les défenseurs de l'école privée semblent inquiets après les récents propos du premier ministre à Bierne (Nord). M. Mauroy a en effet declare: - Des possibilités de titularisation seront ouvertes aux maitres de l'enseignement prive dans le budget 1984. . (Le Monde date 4-5 septembre). Il a ajouté que les lois Debre et Guermeur étaient . complètement inadaptées ».

M. Pierre Daniel, président de l'Union nationale des associations de parents d'élèves de l'enseignement libre (UNAPEL) s'est déclaré - choque - par cette intervention du premier ministre. M. Daniel a aussi manifesté son étonnement que. ovant toute negociotion sur l'enseignement libre, certoins points soient présentés comme ocquis - par le gouvernement. . Monsieur le premier ministre, a-t-il déclaré, si vous avez dejo decide des resultats de la concertation, il sera inutile de nous

La question d'un éventuel accès à la fonction publique d'enseignants du prive divise les syndicats d'enseignants de ce secteur. Le syndicat national de l'enseignement chrétien (SNEC-C.F.T.C.). le plus important de l'enseignement prive. s'inouiète de l'inscription au projet de budget de 1984 d'une - provision non dotée .. car sans incidence budgétaire. Celle-ci permettrait, selon les responsables de ce syndicat, à quinze mille enseignants du privé qui le désireraient d'accèder à la du ministre de l'éducation nationale fonction publique. . Comment. scront connucs. declarent-ils, ces nouveaux fonctionnoires nourront-ils continuer à être librement recrutés par l'enseigne ment privé, comment se sentiraientils tenus de respecter le caractère propre de nos établissements? C'est déjà un pas vers l'intégration.

Le chanoine Guiberteau, secré-taire national de l'enseignement catholique, a précisé récemment dans un entretien au journal lo Croix: « Nous n'avons pas èté consultes à propos de lo titularisation de maîtres. Il s'ogit d'une inter-vention sur un point très grave. Une possibilité de titulorisotion, même volontaire, créerait à l'intérieur de l'enseignement catholique une cou-

Les autres syndicats de l'enscinement prive ne réagissent pas de la même façon. Certains adhérents

> Publicité PRÉPARATION B.T.S.

 services informatiques, - comptabilité et gestion des e eprises (statut étudients). FAX

École privée fondée en 1950 6, rue d'Amsterdam, Paris 9" Mª Saint-Lazare - Tel.: 280.48.00

UNIVERSITE DE PAR(S I FORMATION APPROFONDIE ALA

GESTION IMMOBILIERE DE L'ENTREPRISE

- Candidats: demandeurs d'emplois (Bac + 2 ou équivalent)
- Durée : année universitaire Enseignement entièrement
- OFETUIT Possibilités de rémunération:
- Equipe pédagogique composée d'universitaires et de praticiens da haut niveau.

Documentation et inscription: Centre d'Education Permanente

14, rue Cujas, 75005 Tél.: 329-75-23.

Cinq erreurs dans les diplômes du baccalauréat

Ordinateur menteur

Le choc des notes, le poids des collantes » : quand ces quatre candidats de l'académie de Bordeaux recalés au baccalaurent G 1 en juin ont recu, il y a trois jours, une belle peau d'âne les instituant bacheliers, ils n'en out pas eru leurs yeux. Alors quoi! Cette amère déception à la fin de l'année dernière, ces grandes vacances assombries, cette classe de terminale à redoubler, tout basculait grâce à un petit papier en forme de diplôme. L'avenir s'ouvrait : plus de redoublement ; peut-être était-il encore temps pour s'inscrire à l'université, chercher un emploi, passer un concours ouvert aux - bacheliers - ?

Mais an fait, où était l'erreur? Sur le relevé de notes qu'ils avaient recu au lendemain des épreuves ou dans l'envoi de ce diplôme? Réveil brutai : quatre « A » pour odmis au lien de quatre « R » comme refusé. au moment du codage des onze mille diplômes. Quatre noms qui ressemblaient à quatre autres, et les recalés de juin, leurs notes en font foi, ont pu se croire admis en septembre.

Pour dissiper toute arrière-pensée, le rectorar de Bordeaux a invité les quatre - victimes - à venir consulter copies et notes pour vérifier qu'il a'y a pas eu d'erreur sur le relevé à l'issue des épreuves. Pour vérifier qu'ils étaient bel et bien recalés et que le courrier de la semaine dernière n'était qu'un rêve.

Le rectorat se défend, selon notre correspondant, en rappelant . qu'il y a quelques onnées il étoit parfois nécessaire d'attendre plus d'un an pour obtenir le diplome officiel ». Le recours à l'informatique permet de gagner du temps.

Il l'a permis pour les 400 000 candidats et les 245 114 reçus en France cette année. Pour cinq d'entre eux - il y a en aussi une erreur à Lyon - les mains qui ont alimente l'ordinateur auront nourri un fol espoir. Non sans ironie. Les quatre vrais recalés et faux admis de Bordeaux se présentaient an baccalaureat série - techniques administratives ...

· Le ministre de l'éducation nationale vient de faire connaître aux organisations nationales d'étudiants le montant des subventions qui leur seront accordées pour 1983. A la suite de nombreux calculs, le

ministère a réparti les 593 640 F, inscrits au budget 1983 (somme semblable à celle de 1982, *le Monde* daté 19-20 septembre 1982) de la facon snivante: L'UNEF Solidarité étudiante

(proche du perti communiste) re-coit 235 080 F (256 080 F en L'UNEF indépendante et démo-

cratique (animée par des socialistes et des trotskistes) obtient 223 980 F (206 352 F en 1982); Le Collectif des étudiants libé-

raux de France (CELF, proche des Jennes Giscardiens), 40 060 F (35 040 en 1982); La Confédération nationale des étudiants de France (CNEF, qui re-

groupe des associations corpora-tives), 39 060 F (74 946 F eo 1982): L'Union nationale interuniversitaire (UNI, antidmarxiste),

.38 820 F (27 534 F en 1982) ; Pour un syndicalisme autogestionnaire (P.S.A.), nonvean syndicat proche de la C.F.D.T.; 14 640 F.

ÉCOLE SPÉCIALE D'ARCHITECTURE

ement Privé d'Enseignement Supérieur, fondé en 1865 Reconnu d'Utaité Publique en 1870, et par l'Etat (Décret du 9-1-34)

DATE LIMITE D'INSCRIPTION PREMIÈRE ANNÉE

le 17 octobre 1983

E.S.A. 245, boulevard Raspell, 75014 PARIS Tel.: (1) 322-83-70.

Le Monde DE

SEPTEMBRE 1983

QUE TRANSMETTONS-NOUS A NOS ENFANTS?

Que vais-je léguer à mes enfants? Quel parent ne s'est pas posè cette ques-tion? L'héritage n'est pas seulement une question financière, c'est aussi une culture, des principes, des comportements, un mode de vie, une manière d'être.

LE DÉBAT **SUR L'HISTOIRE**

Deux analyses exclusives : Douze livres d'histoire de France pour les jeunes. Leurs auteurs sont étrangement muets sur la France contemporaine. Que pourrait être le sentiment national aujourd'hui? Jean-Pierre Chevènement, Michel Debré et l'historien Pierre Chaunu livrent leur point de

Les nouveaux manuels de terminale.

INFORMATIONS PRATIQUES:

Sachez comment trouver une école privée. Etudiants trouver une chambre en ville. Que faire avec un baccalauréat « energie-équipement »

TOUSLES SUJETS DU BACCALAURÉAT **EN FRANÇAIS** ET EN PHILOSOPHIE



EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX : 10,50 F

ing or charge one destroyed the grant to a recent day, Mr. Fall peode postal r sur bacteries

Market Company of the Company of the

THE STATE OF THE STATE

ACRES NATIONAL PROPERTY BACK

Acres

State of the second

Sale belieben & ways.

satisfaction of their way

1 oct 100 - 10 1- 24.

Set 1 to the form for own

The Language of the Land

The plant or outing age

The print of the same delega-

The statement of the st

Spine to the go !

A delay . In this

ya be ware an increase.

Section of the second section of the

AND CARLES OF CARLES

Talentoger a pro- dates

4...

The same of the same of the same of

to the second second 184 J. 184 J. 184 This performs on exercise

Ta stern To a more The state of the state of

With the same of the late of

Partie nor 100 me e man provide a servicia Serge Constitute on in the state of the They desired And the same and galific grant strate the Charles married South with the SAM the state of the The weight as

Tid on the little or District The St Sang ta making me Thatigue & Cos Taring Green the Court Street red Continued Cities The later was the

BARTHUR DES ne dudinas Manual Bannat. eran steril

Le Monde

ENCES ET TECHNIQUES

L'ESSOR DES BIOTECHNOLOGIES VÉGÉTALES

Des «retombées» très prometteuses pour l'agriculture européenne

Le colloque international sur les biotechnologies ai vient de s'achever à l'institut Pasteur, à Paris, a qui vient de s'achever à 1 mount à l'avancement des été l'occasion de mises au point sur l'avancement des recherches, et d'aumonces de quelques nouveautés. Mais, il a surtout moutré use accélération vers la maîtrise des biotechnologies : toutes les branches se développent à un rythme soutenn, mais plus spécialement la hiologie végétale. Le génie génétique végétal n'a pas rencontré les difficultés qu'on attendait : les techniques de fusion de cellules régétales se révèlent très prometteuses. Vice-président du programme mobilisateur « Essor des biotechnologies », M. Pierre Douzou estime qu'on peut envisager des applications agricoles importantes dans dix ans ; il y a deux ans, il parinit plutôt de l'an 2000.

Il est donc important pour la France et les autres pays de l'Europe de ne pas se laisser distancer par les Etats-Unis et par le Japon. Or, chacon, pris isolément, ne peut lutter à armes égales avec ces deux géants. D'où les indications données par le ministre de l'industrie et de la recherche, M. Laurent Fabius, et reprises à Genève par le président Mitterrand lors LEP, sur l'intention de la France de proposer à ses partenaires européeus d'importantes initiatives en matière de recherche et de développement.

Les biotechnologies ne sont pas le seul secteur où des propositions seront faites, unis elles sont un domaine qui se prête particulièrement à une action enropéeune. Ne fût-ce qu'en raison du problème, crucial pour la Communauté économique européenne, des surplus agricoles. L'Europe produit plus de lait, de vin, de sucre, de céréales qu'elle ne pent en rendre. Le développement très rapide des biotechnologies végétales ouvre la possibilité d'une transformation de ces surplus en matières premières pour des produits à haute valeur ajontée - à l'exemple de la caséine du lait qui a déjà trouvé des applications peu attendues, qu'il s'agisse de confiserie ou de fabrication de boutous. En sens inverse, les biotechnologies pour-raient permettre de combler les déficiences enropéennes en protéines d'alimentation animale on en bois utilisable pour la fabrication du papier.

Les efforts nationaux de recherchedéveloppement des biotechnologies, globalement un milliard de francs cette année en France, sont du même ordre en Allemagne fédérale, en Grande-Bretagne et en Italie : certains autres pays comme le Danemark ou les Pays-Bas n'ont rien à envier à leurs voisins. Cela peut permettre d'éviter l'écueil où out sombré bien des ambitions européennes : la crainte de ceux qui ne sont pas en position de force qu'un effort commun profite essentiellement aux mieux

C'est moins sur la recherche au sens strict que sur son «intendance» qu'une coopération serait fructueuse. Trois secteurs paraissent s'imposer : la formation des chercheurs, les ressources biologiques, les ressources technologiques.

Le manque de biotechnologues est criant, mais les « trous » ne sont pas les mêmes partout. En France, ce sont surtout les microbiologistes qui font défaut. Ailleurs, on manque de spécialistes d'autres

Les applications des biotechnologies seront d'autant plus aisées à mettre en œevre qu'on disposera de collections importantes d'organismes où choisir le bon agent. La collection de bactéries de l'Institut Pasteur, celle de champignous non filamenteux au Muséum d'histoire naturelle, sont des ressources importantes, mais insuffisantes. Il faudra créer en outre des collections d'êtres biologiques artificiels, tels que cellules hybrides ou anticorps

Enfin, il faudra des hanques de données importantes receasant les propriétés des microorganismes, enzymes, etc. Plus généralement, l'informatique devient un outil de la biologie, comme elle l'est déjà de la physique ou de la chimie.

Dans ces trois secteurs, l'idée d'une coopération européenne, d'un partage des ressources, s'impose d'elle-même. La difficulté est bien entendu de trouver financement. Mais quelques idées ont été émises et la prise de conscience de ce que les biotech peuvent apporter 20 secteur agriçole devrait faciliter les décisions.

MAURICE ARVONNY.

Un «code postal» pour bactéries

A has diplomes du lieux

40,000,000

Remark to Property

* M. C. A CONTRACTOR METERICIA:

the second Water Land

September 1

in the disposition ... PROPERTY OF THE PERSON NAMED IN

Mile Address .

Ber fel du

The dress

Mr. May 120 Carlos

AND THE COMMENTS OF THE

Marie - variety

Water Company

SHARE .

AND TO -

建設 189

WORMA TO VE

MATCH

2014 700

FREE - 836 2 990

To waters.

THE PARTY OF THE P

والمراجع المواجع المواجع يتجامؤ

医细胞基础 1000

· mails and

WILLIAM SEL

ET IN PAGE SERVE

ME WHAT THE PERSON

MARKET CO. ..

Mit Ben Brente

L y a déjà une vingtaine d'années qu'a été élucide le code génétique, c'est-à-dire la ière dont est inscrit dans le gène l'ordre dans lequel il faut attacher, les uns aux autres, des acides aminés pour constituer la proteine dont ce gène dirige la synthèse. Les étapes de cette synthèse sont essez bien connues ; décalque du gène (un fragment d'A.D.N.) sur un A.R.N. appelé « messager » : lecture de cet A.R.N. par un ribosome, grosse particule cellulaire qui s'enfile sur le messager comme une pede sur un fil, s lit a le programme de synthèse et exécute celle-ci.

Si les choses en restaient là. les bactéries seraient un magma de toutes les protéines qui les composent. Ce n'est évidemment pas le cas, Las protéines ont des fonctions précises, et il est eo général nécesseire pla. Ainsi, celles qui constituent la membrane externe doivent de toute évidence être à la surface. Dans certains cas, par exemple les toxines, la protéme doit sortir de la bactérie.

Ce transport des proteines est encore mai connu. Dans le cas des protéines sécrétées à l'exténeur de la battérie, et dans quelques eutres, il est commandé par un « code postal », séquence de vingt à trente acides aminés qui s'ajoutent à la protéine proprement dite. Pour M. Maxime Schwartz, de l'Institut Pasteur, l'hypothèse la plus probable estque ce code postal est reconnu. des que sa synthèse est faite. par un système complexe ou'il propose d'appeier « secrétosome ». Ce dernier bioquerait la suite de la synthèse et permettrait au ribosome - toujours enfilé sur l'A.R.N. messager - de se fixer sur la membrane. La synthèse pourrait elors reprendre, la proteine se trouvant placée dans une position qui permet son excrétion au travers de la membrane. Le code postal, son rôle terminé, serait détaché ou

Ces recherches ont leur intérêt propre d'accroissement des nces. Elles devraient aider à la lutte contre certaines maladies infectiouses. Mais elles paraissent ausei avoir ment un grand intérêt industriel, pour une raison simple : extraire et purifier une proteine est bien plus simple ; si elle est sécrétée par les bactèries dans le milieu de culture que si elle reste dane la bactérie, intimement mélangée à des milliers d'autres protémes. Si l'on pouvait attacher un code postal d'excrétion à des protéines que l'on teraiz, par des techniques de génie génétique, synthétiser par des bactéries, le rendement global de production pourrait donc être fortement accru.

Des missiles contre le cancer

S I les biotechnologies végétales sont, è long terme, les plus prometteuses de bouleversements économiques, les premières applications viendront - et parfois sont déjà venues - dans le domaine médico-pharmacentique. En parti-culier, les anticorps monoclonaux (voir schema) ouvrent une voie d'avenir. Ils servent aussi bien à la purification de constituants biologiques (interféron, certains antigenes) qu'à l'identification de cellules et de micro-organismes (virus de la rage, de la polio), à celle de neuro-médiateurs (substance chimique par l'intermédiaire de laquelle agissent les nerfs) ou de marqueurs antigéniques présents sur les cellules tumorales. Les anticorps monoclonaux suscitent également des espoirs. en thérapentique.

Au colloque sur les biotecbnologies, une « table ronde » était consacrée aux utilisations de ces anticorps, et notamment aux premiers essais cliniques des immunotoxines en caucérologie.

> La guérison d'une souris

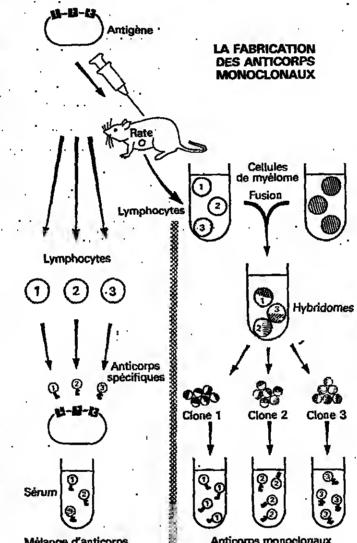
En couplant des agents toxiques à des anticorps monoclonaux, on fabri-que des immunotoxines qui sont uti-lisées comme transporteurs spécifiques. Elles se comportent comme des missiles qui délivrent vers les cellules malignes la substance des-tructrice. Le groupe de recherche de la société SANOFI, à Montpellier, a déjà réussi le traitement de lencémies-T (1) chez la souris, par l'immunotoxine T-101, en ntilisant la technique de l'autogreffe.

L'immunotoxine T-10I est une molécule hybride issue d'un anti-corps monoclonal spécifique et de ri-cine. La ricine, poison végétal puis-sant, est composée de deux chaînes : la chaîne A (responsable de la toxicité) et la chaîne B (responsable de la fixation de la molécule sur des récepteurs spécifiques et de la péné-tration de la toxine). La chaîne A de la ricine est dissociée de la chaine B, ce qui l'empêche de se fixer sur les cellules normales; puis elle est couplée à un anticorps monoclonal.

La technique de l'autogreffe consiste à extraire de la moelle osseuse et, grâce à l'immunotoxine, à éliminer in vitro les cellules leucémiques pour ue garder que les cellules saines. Le sujet d'expérience est alors sommis à de fortes doses de rayonnement et à une intense chimiothérapie. Plus tard, on lui réinjecte ses cellules de moelle saines, qui lm permettront de re-constituer son stock de globules san-

L'immunotoxine T-10I s'est révélée efficace, etoxique et inoffensive, et le traitement a permis la guérison de l'animal. Le groupe de recherche s'apprête donc à réaliser les premiers essais d'immunotoxine chez l'homme. A l'avenir, l'immunotoxine pourrait être employée directement is vivo, ce qui éviterait l'extraction de moelle esseuse.

(1) Maladie maligne des cellules imitaires (lymphocytes-T) qui norma-nt reconnaissent, ettaquent et dé-



La technique classique de production des anticorps consiste à injecter un antigène (substance étrangère à l'organisme) à une souris ; on provoque la fabrication par les lymphocytes de plusieurs types d'anticorps s'opposant à cet antigène. On recueille dans le sérum de la souris le mélange de ces

Si on fait fusionner les lymphocytes, prélevés dans la rate, avec des cellules de myélome (cancer de la moelle ossense), on obtient des hybridomes, eux sussi producteurs d'anticorps, mais aussi capables de multipli-cation indéfinie, comme la cellule cancéreuse dont ils sont issus. Chaque hybridome va donner un clone (colonie de cellules issues d'un même parent). Ce clone ne produit qu'un seul type d'anticorps, d'où le terme d'anticorps

Mélange d'anticorps

MAITRISE (L'ENERGIE

AU SOMMAIRE DU NUMERO 4 Dans Economiser les «Le Monde» matières premières le cas de daté 25-26 l'habillement. septembre Viticulture avand le marc remplace le fioul. Afrique de l'Ouest

cap sur le solaire.

Lettre mensuelle de l'Agence française pour la maîtrise de l'énergie

De l'azote par la racine

l'beure actuelle, seules les légumineuses - la luzerne, le trèfle, le soja, les pois -sont capables de prélever l'azote de l'air. En analysant la génétique qui leur est propre, les biologistes espè-rent étendre le procédé à toutes les espèces de eultures, notamment aux céréales. Or les mécanismes de fixation différent quelque peu d'une espèce à l'autre.

Le principe général de la fixation de l'azote est la réduction de celui-ci en ammoniae. C'est une enzyme, la nitrogénase, qui catalyse la réaction. Elle-même est synthétisée par certaines espèces bactériennes. Dans le cas des légumineuses, la bactérie est le rhizobium, contenue dans le sol et « aspirée » par les racines, où elle vient former de petits renflements ou nodosités : c'est la que se produit la transformation d'azote en amoniac. L'azote fixé par la bactérie est transféré à la plante, qui, en échange, lui cède du sucre.

On a découvert que certains gènes, spécifiques de la formation de nodules, étaient présents dans la bactérie, mais aussi dans la plantehôte. Encore mai connus, les genes des rhizobiums sont très souvent portes par des plasmides - c'est-àdire, des fragments d'acide désoxyribonucleique, non chromosomiques - de grande taille. Or les plasmides sont des molécules particulièrement favorables aux manipulations génétiones : on utilise donc eette caractéristique pour modifier le rhizobium et obtenir des . mutants . (bactéries différentes de leur souche d'origine è la suite de la modification d'un gène), qui permettent une meilleure fixation de l'azote par les

Le problème est différent lorsqu'il s'agit d'autres plantes qui ne vivent pas en symblose avec des baetéries. On eberche donc à rendre la plante directement capable de fixer l'azote De nombreux cherebeurs (è l'Institut de la recherche egronomique du Brésil, à l'université de Madison-Wisconsin et à l'Institut Pasteur) travaillent actuellement sur une bactérie, klebsiella pneumoniae, dont les gènes fixateurs d'azote, dits gènes NIF (pour mitrogen fixation). scraient susceptibles d'être transférés sur ces plantes.

Des handicaps

L'opération est aujourd'bui réali-sable. Elle est facilitée dans le cas de la klebsiella par le fait que les gènes NIF (au nombre de 17 au moins) sont tous localisés dans une même région du ebromosome de la bactèrie. Elle consiste à introduire les gènes dans un plasmide que l'on transfère ensuite sur une cellule végétale (celle d'une céréale par exemple).

Cependant trois facteurs jouent dans cette fixation un rôle impor-

- Le premier est la rempérature, qui doit rester proche de 30 °C. Au-delà ou en deçà, les genes de la klebsiella ne peuvent fixer l'azote; ce qui pose un évident problème; com-ment maintenir les cultures à température constante sur des hectares entiers?

- Le second est l'oxygène ; il est indispensable pour fournir à la nitrogénase l'énergie nécessaire pour agir sur l'azote; en même temps, il est indésirable parce que, à son contact direct, la nitrogénase est inactivée. La - tension - d'axygène, lors de la reaction, doit done être suffisante mais non excessive.

- Le troisième, enfin, est le présence, dans le soi ou l'atmosphère environnante, de composés azotés (tels que l'ammoniac ou les nitraies); elle est à surveiller, car ceux-ci inhibent la fixation de l'azote.

Beaucoup de handicaps restent done à surmonter avant que les plantes non légumineuses puissent fixer l'azoie. Meis les perspectives d'avenir sont larges.

Les biologistes espèrent arriver à des résultats tangibles d'ici cinq à dix ans, en expérimentant des · greffes · de genes d'espèces bactériennes à d'autres, en produisant des mutants plus compétitifs. La révolution agronomique - par l'obtention d'espèces végétales réellement autosuffisantes - est, elle, plus lointaine. Mais l'enjeu est considérable. En permettant aux cultures de produire eur propre engrais, prélevé dans l'atmosphère, on économiserait du temps, de l'argent et de la maind'œuvre. Sans parler du caractère antipolluant d'un tel procédé. A long terme, il assurerait à la fois de hauts rendements aux pays riches et l'autosubsistance agricole au tiersmonde.

En toute logique

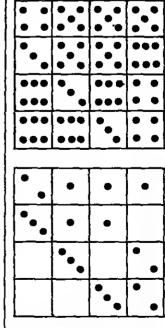
Problème nº 249 A VOS RAMES

En bateau et en famille, traversons ce Rubicon de la logique qu'est la rivière et ses conditions d'exclusivité. Trois adultes sont avec trois enfants devant une rivière evec un bateau ne pouvant contenir qu'un adulte ou bien deux enfants.

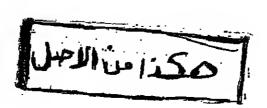
Saurez-vous les mener tous sur l'eutre riva en moins de vingt Solution dans « le Monde des

sciences et des techniques » du

Solution du problème nº 248



Voici les carrés de somme maximale (19) et minimale (5). PIERRE BERLOQUIN.



مكذا من الاصل

Les microalgues : un nouveau gisement de matières premières

E pourrait être un cauchemar de plombier avec ses di-zairres de mêtres de tuyaux. ses pompes aspirantes et refoulantes, ses robinets et ses vannes qui ne fuient pas encore, mais qui pour-raient le faire. En fait, il n'en est rien. Même si dans les canalisations transparentes coule une cau legèrement teiniée pouvant laisser croire que l'installation n'a pas fonctionné lepuis bien longtemps. Apparemment, rien ne se passe. Tout paraît normal, et. pourtant, les microalgues sont au travail. En silence, ou presque, stimulées par les rayons du soleil ou par le - jour - de lampes arti-licielles. Là-bas, des microalgues verdâtres - Boirvococcus brounii produisent un melange de trois hy-drocarbures; plus loin, ce soni des microalgues rouges — Porphyri-dium cruentum — qui fabriquent une substance à haute valeur ajoutée ayant les propriétés de certains épaississants abondamment utilisés par l'industrie alimentaire. Pour le moment, il ne s'agit encore que de résultats de laboratrire, mais demain, si ces techniques débouchent au plan industriel, ne verra-t-on pas fleurir des fermes d'un nouveau

Dans le laboratoire de bimechnologie solaire du Centre d'études nucléaires de Cadarache (Bouchesdu-Rhône), où sont meoées ces expériences, ces microalgues font ce qui est pour elles le plus vieux mé-tier du monde : la photosynthèse. Pout leur développement et leur croissance, les plantes utilisent, co effet, les photons du rayonnement solaire, dont l'énergie est transformée en energie chimique. Ainsi, à partir d'eau, de gaz carbonique et d'un peu d'énergie solaite, la matière végétale est capable de réaliser toute une gamme de réactions chimiques fort complexes dont l'ensemble constitue la photosynthèse. Cette nouvelle forme d'énergie est alors utilisée de deux manières : une partie assure l'eotretien de la plante, tandis que l'autre permet de fabriquer les molécules constituaotes de la plante comme la lignine et la cellulose. Comment, dans ces conditions, ne pas songer à - détourner le processus à notre profit pour en ti-rer des composés industriellement intéressants.

Deux voies possibles

Pour toutes ces raisons, les chercheurs ont conclu qu'il fallait donner la priorité à la hioconversion directe, c'est-à-dire à cet ensemble d'acti-vités qui recouvre la totalité des processus par lesquels la cellule chiorophyllienne transforme la partie visible du rayonnement solaire en des produits chimiques stahles et. éventuellement, utilisables par l'industrie. Pour cela, deux voies sont possibles car la - bioconversion directe - met en jeu deux types de photoconvertisseurs:

- les végétaux supérieurs, qui recouvrent la surface du sol et, par voie d'extension, les algues macroscopiques, dont la récolte se fait depois des millenaires :

- les systèmes photosynthétiques simples, naturels ou artificiels. C'est dans la première catégorie que l'on trouve les bactéries photosynthétiques, les cyanobactéries, capables de fixer l'azote atmosphérique et de synthétiser l'ammoniae, et les mi-eroalgues, dont on attend qu'elles fabriquent des produits à haute valeur ajoutée comme les bydrocarbures, les polysaccharides, le glycérol. l'amidon, les pigmeots, etc.

Déjà les Aztèques

Même si les recherches, dans ce domaine des microalgues, est encore un peu embryonnaire comparé à d'autres secteurs de recherche, force est de constater que, depuis un demi-siècle, un certaio intérêt a été potté aux possibilités de culture de microalgues, A cela, une raison essentielle, due, comme l'explique M. Claude Gudin, du laboratoire de hiotechnologie solaire. . à la formidable aptitude de ces organismes, de quelques microns d quelques dizaines de microns seulement, de croitre de manière extremement rapide quand les conditions du milieu sont favorabler .. Ainsi, le temps de doublement de biomasse disponible peut aller de douze henres pour la Porphyridium cruentum à quarantehuit beures pour la Botryococcus braunii. Or chacune de ces algues produit des composés chimiques.

De telles possibilités ont naturel-lement cooduit les ebereheurs à essayer de cultiver les microalgues dans des installations à ciel ouvert. constituées de bassins artificiels, de lacs, d'étangs et de lagunes plus ou moins aménagés. Au Mexique, par exemple, ce sont des algues riches en protéines, les spirulines, que eultive la Sosa Texcoco sur une surface de 500 hectares; de même au

L'Institut français du pétrole

(I.F.P.), pour sa part, mêne aussi, en coopération, des expériences en Martinique, en Égypte et au Japon. Si l'exploitation de la spiruline telle qu'elle est faite au Mexique reste dans la tradition des pratiques des populations aztêques ou de celles de la région du Kanem, au Tebad, celles qu'envisage l'I.F.P. est d'une tout autre nature. L'objectif vise plutôt à favoriser noo pas la production de protéines mais l'extraction de pigments alimentaires comme le zeaxanthine (jaune), le myxoxanthophylle . (rouge-orange) et la phycocyanine (bleu). Autre exemple, israélien cette fois : sur les bases d'un travail mené par M. A. B. Amotz, la Koor Foods Ltd. a réalisé un pilote de production de glycérol de 450 mètres carrés et envisage une installation de 200 bectares permettant d'en produire - certains trouvent le chiffre élevé - 10 000 tonnes par ao à partir d'algues de type Dunaliello parva. Dernier exemple, enfin : celui de la productioo au Japon, à des fins alimentaires, de chlorelles

eultivées dans des bassins.

La médaille a toutefois son revers. De telles productions à ciel ouvert ne sont pas véritablement contrôlées, comme cela pourraît être le cas avec des systèmes industriels où chacun des paramètres de la production serait en permanence optimisé. Sans cela la rentabilité économique de telles opérations est relativement difficile à réaliser.

La rentabilité économique

- Que ce soit avec les microalgues, les bacièries photosynthéliques et les macroalgues et quelle que soit lo culture envisagée – so-phistiquée ou rustique, – le prix de revient du kilogramme de matière sèche récupérée se situait en 1980 entre 6 et 8 francs », disent les experts, qui ajontent : « Le produit. pour être rentoble économiquement, doit ovoir une valeur marchande supérieure à 10 francs le kilogramme (...). Ainsi, en motière de rotéines, la limite économique était-elle fixée à cette époque par le prix du soja (2 F/kg); de même en allois-il de la compétitivité économique de l'amidon, des lipides et du

glycérol » produits par ces voies. En revanche, pour certains de ces composés, tels les carraghénanes utilisés comme épaississants dans les laitages, et pour lesquels la France occupe le deuxième rang mondial avec une production de 2 000 tonnes annuelles, des perspectives s'ouvrent : car il s'agit de substances chimiques valant actuellement de 40 à 80 francs le kilogramme. Avec les microalgues, selon M. Gudin, . le coul de fobricotion de ces produits pourrait descendre à 10 francs ».

Cette dernière raison milite donc eo faveur du développement des systèmes de culture non plus ouverts mais clos. Ils sont le plus souvent de type tubulaires, et « présigurent ce que pourrait être une blotechnologie solaire contrôlée ». Deux voies sont à l'étude au Centre d'étodes nucléaire de Cadarache ; la culture continue et l'immobilisation.

La première consiste eo un long serpentin de plastique transparen de 180 mètres de long, exposé aux rayons du soleil et dans lequel circulent de l'eau, du gaz curbonique et des sels minéraux. Ce milieu - est, comme un champ de blé, ensemencé de quelques microalgues qui vont se reproduire si vite que le système, tel qu'il est actuellement expérimenté au laboratoire, s'outoreproduit en vings-quatre heures ». Pendant tout le temps où elles reçoivent de la himière, les microalques synthétisent et excrètent, dans le milien où elles vivent, des molécules chimiques rérécupérables par centrifugation ou nar filtration.

Le relais industriel

Sur la base des résultats déjà obtenus avec le Porphyridium, qui produit des polysaccharides intéres-sants, M. Gudin o'exclut pas que l'on puisse prochainement produire 30 tonnes, par an et par bectare, de ces composés chimiques, auxquels s'ajouterait une quantité égale de matière – constituée par les restes des microalgues recueillis après traitement – utilisable pour faire du methane. Actuellement, plusieurs pilotes pré-industriels sont co cours de tests à Cadarache. Dans six mois, uoe unité de 100 mêtres carrés de vrait entrer en service et préfigurer ce que sera l'iostallation de 100 000 mètres carrés que les cher-:

cheurs du laboratoire de biotechnologie solaire projettent. A charge, ensuite, pour les industriels, de prendre le relais.

En dépit du fait qu'elle est encore grosse consommatrice d'énergie et fait appel à des matériaux - les plastiques - à durée de vie relativement courte, cette voie paraît riche de promesses. Les équipes de chercheurs de Cadarache aemblent croire que la production de certains hydrocarbures par les microalgues, nables, est envisageable.

Pour cela, MM. Daniel Thomas et Claude Gudin ont développé une seconde technique : un « biophoto-réacteur tuhulaire », où les algues sont bloquées dans une éponge de polyaréthane et alimentées par un polytremane et alimentess par un flux d'eau, de gaz carbonique et de sels minéraux. Contrairement aux systèmes précédents, les algues sont là comme dans des H.L.M. et blo-quent spontanément leur démogra-phie. Comme dans la vie normale, les aigues produisent leurs excrétats d'hydrocarbures on de polysaccharides, mais sans qu'il soit nécessaire de dépenser de l'énergie pour la mise en suspension des algues, leur circulation et la récoite de leur production.

Les résultats sont suffisamment encourageants pour que le Commis-sariat à l'énergie atomique envisage prochainement de prendre des bre-vets. Alors, à quand l'essence d'al-

JEAN-FRANÇOIS AUGEREAU.

Deux modes de culture

Caractéristiques	Systèmes ouverts	Systemes clos
Investissements	relativement faibles	Elevés
Productivité biomasse	hasse (5 à 30 t/ha/an)	(30 x 100 t/ba/an)
Régularité sur l'aunée	MANUFACO .	boune
Choix de la souche es mono-		
cuitore	difficile .	- pom
Concentration en biosesse	1 2/1.	3 g/l optimale
Utilisation des additifs	moyeme	optimale
Soughese d'utilisation :		
Chargement de seuche	difficile	boune
Maîtrise de la qualité de produit		
et da cycle cellulaire	difficile	excellente

La nouvelle classe "Super Executive" British Caledonian: toute ressemblance avec notre Première Classe est purement intentionnelle.



Entrez dans notre nouvelle cabine "Super Executive" et regardez autour de vous.

C'est, pour ceux à qui le tourbillon des affaires ne laisse guère de répit, un havre de calme aux tons bruns aussi chaleureux que reposants.

Cette cabine, séparée de la classe avoisinante par une véritable cloison fixe et non par un simple rideau, vous assure une totale indépendance.

Elle vous tend également un peu plus indépendant de vos voisins immédiats, car elle ne comporte que sept sièges par rangée au lieu de neuf.

Et qui dit moins de sièges, dit sièges de meilleure qualité. Prenez place dans l'un des nôtres : vous constaterez qu'il est plus vaste que ceux proposés ordinairement en Classe Affaires

Les spécialistes vous vanteront son

"pas de 37 pouces" et son "inclinaison de 34°". Ce que vous traduirez de vous-même par "davantage de place pour les jambes" et "davantage de confort".

Reposer-vous contre le dossier. Votre têre rencontrera un agréable napperon en tissu et non un carré de papier crissant.

Essayez les oreillers. Là non plus, aucune trace de papier, mais des tales également en tissu.

Enveloppez-vous dans une couverture : sa largeur vous surprendra.

Puis applique sur votre visage l'une de nos serviettes chaudes. C'esr une vraie servierre-éponge, pas ou papier humide.

Sur votre plateau-repas, la nappe est, elle aussi, en tissu. Quant aux tasses, soucoupes et plats, ils sont en porcelaine. Et toutes les boissons (offertes gracieusement) vous sont servies dans des verres - qui remplacent avantageusement les

gobelets de plastique.

Vous avez compris qu'il s'agissait là d'un univers totalement différent de celui des Classes Affaires que vous pouvez connaître. Un univers dans lequel nous vous invitons à entrer sur nos lignes à destination de l'Amérique du Nord, de l'Amérique du Sud, du Moyen-Orient et de l'Extrême-Orient

Et vous avez compris également que, bien qu'elle soit baptisée "Super Executive", certe classe ressemble à une Première comme deux gouttes d'eau.

Pour obtenir de plus amples informarions, comme pour vos réservations, appeler votre Agent de Voyages.

British [Caledonian SUPER EXECUTIV

Nous n'oublions jamais que vous avez le choix



LAENNEC (1781-1826)

Un numéro spécial de la Revue du Palais de la Découverte édité à l'occasion du bicentenaire de la naissance de Lasnnec, la seuk publication des conférences présentées au colloque du Collège de

sennec professeur au Collège de France, Laennec médecin aniste parisien, la diffusion étrangère de l'œuvre de Leenner 346 pages - Franco France 49,50 F - Franco Etranger 52,00 F

Palais de la Découverte, av. F.-D. Roosevelt, 75008 PARIS

PHOTOCOPIE SUR PAPIER PHOTOCOPIE SUR BRISTOL PHOTOCOPIE SUR CALQUE PHOTOCOPIE SUR FILM PHOTOCOPIE SUR ADHESIF

Le trajet linéaire du papier est un des points forts de la technologie Toshiba. Vous pouvez aisement reproduire sur calque, bristol, film transparent, étiquelle, voire chemises de classement. Pour le format, vous avez le choix, de la double page à fa



IMPOPTATEUR PRECINA SYSTEMAS 12 815 RUE CHRISTOPHE COLOMB 75008 PARIS TEL: 72397031723361L

grudescenc

1,23 %

- s : === 5 *

9.77. Br

TRAN

or tall - ma . ha mitters. Both THE SE REPORT PROPER SHAPE

mit fragiala um be spelle 4 The many of a participation with And the control of the same , and the entire the strategies of 二十二十二十二次の金属

. . . The state of the state of make the market of the party of 2 2000 La to Hay - Et and - 100 - 140 - 25 Andrew Green Green

The second secon Marin an elle and The second of the second And the second second

State Charles - The Market

Table and reads Salara in manye 45. ...

TOMOBILE

ANDET & MUNDIAL &

the state of the s

And the second of the second The state of the state of A Comment of the Comm The same work from

And the state of t Transfer days Alogie In 12 4 as the second of the second Argel to . dame um

GATION JUDICIAIRE

Canada Ca

The state of the s The state of the s

DE PROPOCHEARLES

THE LOW

N. Salar

Andready

Agency ate Million

Miles Sales from

Michigan Marie

25 th 1967

Maringa .

-

A the season was

Emindes de culture

- 4.

PH1 1844 # Minne

THE RESERVE TO SERVE THE PARTY OF

Aunal

Hughies.

des doras

STATE ALBERTA

والمرادي والمتحق والمتحقق والمتحق والمتحقق والمتحق والمتحقق والمتحقق والمتحقق والمتحقق والمتحقق والمتحقق والمتحق والمتحق والمتحقق والمتحقق والمتحق والمتحقق والمتحقق والمتحق والمتحق والمتحقق والمتحقق والمتحقق والمتحق والمتح والمتح والمتح والمتحد والمتح والمتح والمتح والمتحد والمتحد

A

LE RAPPORT ANNUEL DE L'O.M.S.

Recrudescence alarmante des maladies parasitaires

La situation sanitaire dans le nonde ne s'est pas améliorée de manière significative en 1983 : c'est ce que souligne POrgani-sation mondiale de la santé (O.M.S.) dans son rapport munel (1), en attirant l'attention sur une recrudescence alarmante des maladies parasi-

Depuis 1979, l'organisation a engagé l'ensemble de ses membres à adopter une stratégies nouvelle destinée à promouvoir • la santé pour tous en l'an 2000 -. Elle admet qu'il s'agissait d'un objectif opti-miste Pour l'atteindre, l'O.M.S. demandait aux pays du monde et singulièrement aux plus démunis, de réorienter leurs stratégies sanitaires vers la prise en charge du plus grand nombre et non vers le traitement des petites élites urbaines.

Cette stratégie supposait plu-sieurs choses : l'éducation sanitaire à la portée de tous, un approvisionn ment suffisant en nourriture et en eau, des soins maternels et infantiles adoptés, la vacciuation contre six maiadies contractées dans l'enfance, la prévention des maladies transmissibles les plus invalidantes, le traitement simple des affections et blessures de la vic courante et. l'approvisionnement en médica-ments « essentiels ». Cette stratégie d'ensemble, qui, à l'époque, apparat comme un désavén de certaines des traditions les plus ancrées de la médecine occidentale, est-elle appli-quée ? Est-elle efficace ?

L'O.M.S. a enquêté sur ce point dans soixante-dix de ses pays mem-bres, représentant 64 % de la popu-lation mondiale. Son rapport ne per-met pas encore de parler de victoire,

il s'en faut. Si la quasi-totalité des pays ont ajourd'hui adopté les objec-tifs et les grandes lignes de la straté-gie pronce par l'organisation, l'amplour des problèmes à résoudre demeure telle que « la santé pour tous en l'an 2000 » paraît être un objectif théorique.

Mainutrition:

le quart des pays pauvres

Le rapport souligne en effet que la manuration continue d'affecter plus du quart de la population des pays les plus pauvres, parfois plus de la moitie, en Afrique noire notamment. Les maladies transmissibles u'ont, jusqu'à présent, que pen régressé, à l'exception de la cécité des rivières (onchocercose) dans le bassin des Voltas (le Monde du 8 septembre 1982) et de la variole, anjourd'hui pratiquement éliminée. anjourd'hui pratiquement éliminée. Le paludisme demeure la maladie la plus répandue dans le monde, suivie par la unberculose, les affections gastro-intestinales, parasitaires et infectieuses, les maladies respira-toires et la rougeole. toires et la rougeole.

L'O.M.S. souligne l'urgence de mettre en œuvre les « programmes elargis de vaccination » dont elle a défini les grandes lignes. Certaines maladies parasitaires marquent une recrudescence inquiétante : non seu-lement le paludisme, dont l'éradica-tion s'est révélée illusoire, mais aussi la billusoiree et la maladie du comla bilharziose et la maladie du som-meil. Autre donnée frappante : sur les cent vingt-deux millions d'enfants qui naissent chaque année,

plus de douze millions meurent chaque année avant leur premier anni-versaire. La martalité maternelle, dans le tiers-monde, ne régresse guère puisque dans certains pays, comme le Bangladesh, la moitié des décès des femmes agées de quinze à vingt-neuf ans sont dus aux circonstances de l'accouchement. Enfin. si les abjectifs des Nations unies devalent être atteints, il conviendrait d'approvisionner en eau potable d'ici 1990... trois milliards d'êtres

Conclusion du rapport : la stratégie des soins de santé primaire définis par l'O.M.S. ne pourra être appliquée que progressivement en l'adaptant à chaque pays.

(1) • World Health • 1983, Progress in primary health care — A situa-tion report. L'organisation de Genève n'a, à ce jour, publié ce document qu'en

C. B.

· Le Zelmid, médicament antidépresseur de la société suédoise Astra, a été retiré du commerce le 19 septembre. Commercialisé de-puis 1982 en Suède, en Grande-Bretagne, en R.F.A., en Belgique et aux Pays-Bas, ce produit est supposé être à l'origine d'affections neuro-musculaires. Le fabricant a expliqué que e'est par mesure de précaution que cette décision anrait été prise, en attendant les résultats de l'enquête menée par les experts suédois.

Une substance liée aux formes graves de diabète a été identifiée aux Etats-Unis

Une équipe américaine diri-gée par le docteur Thomas Mérimée (université de Floride) vient d'identifier un « marqueur biologique ., substance dont la présence dans l'organisme sem-ble liée à une complication grave du diabète. Cette décou-verte publiée dans le dernier présence dans l'organisme semnuméro du New England Journal of Medecine pourrait ouvrir la voie à une amétioration des méthodes diagnostiques et thérapeutiques actuelles.

Les différents types de diabète ont en commun des troubles de la régulation des taux de sucre dans le sang. Cette maladie touche entre 2 % et 5 % de la population des pays occidentaux et se situe en France au cinquième rang des causes de morta-

Les travaux de l'équipe américaine ont porté sur le dosage d'une hormone dans le sang de plusieurs groupes de personnes : malades atteints de rétinopathie diabétique (complication grave, due à une atteinte vasculaire de la rétine et entraînant la cécité), malades diabétiques sans complications et sujets non diabétiques. L'hormone étudiée (baptisée IGF 1 nn snmatnmé-dine C) peut être présentée comme nn facteur de croissance des tissus, complémentaire de l'hormone de croissance hypophysaire.

Les chercheurs américains nou mis en évidence une très nette augmentatinn des taux sanguins de cette harmone chez les malades atteints de rétinopathie, en compa

raison avec les taux obsérvés dans les groupes témoins. Ce travail apparaît d'ores et déià comme une confirmation à l'échelon moléculaire des liens établis depuis longtemps entre la maladie diabétique et l'hypophyse. Il y a vingt-cinq ans, en effet, on avait mis en évidence, de manière fortuite, que l'état de la rétine des malades diabétiques pou-vait être notablement amélioré en cas de destruction d'une partie de l'hypophyse.

Cette observation a été à l'origine de tentatives thérapeutiques (ablation de l'hypophyse on implantation dans l'hypophyse de produits radioactifs) aujourd'hui pratiquement abandonnées en raison notam-ment de leurs effets secondaires et de leur inefficacité sur les autres complications dégénératives du diabète (atteinte des reins et des nerfs).

Pas plus que d'autres résultats findamentaux récemment obtenus dans ce domaine (le Monde du 18 janvier), les résultats de l'équipe américaine n'apportent d'éléments permettant de saisir dans leur ensemble les mécanismes physiopa thologiques en cause dans cette maladie qui demoure à bien des égards mystérieuse. Néanmoins, en ouvrant la voie à un dépistage pré-coce des snjets » à haut risque de complications -, ils pourraient, une fois confirmés, conduire à une amélioration des méthodes diagnostiques et thérapeutiques actuellement utili-

JEAN-YVES NAU.

TRANSPORTS

GRACE AUX GARES « MULTIFONCTIONS »

La S.N.C.F. relève le défi de la route

La S.N.C.F. a entamé une profonde modification de sa stratégie en matière de trafic de marchandises. Rendue nécessaire par la chute rapide de ses trafics traditionnels (minerais, sidérurgie, pétrole, etc.), cette réforme passe par la création, sur le réseau, de 560 « gares multifonctions » (G.M.F.) qui auront pour vocation de gérer, de manière plus déconcentrée qu'auparavant, le trafie des marchandises, en offrant un service aussi souple et « personnalisé » que possible à une clientèle — essentiellement industrielle — plus vaste que par le passé. En fait, il s'agit pour la société nationale, de rivaliser avec les services offerts par les transports routiers.

De notre correspondante

cette reconversion, trois constata-

- Le trafic diffus augmente au détriment da trafic lourd, on la S.N.C.F. reste sans concurrence (il représente anjourd'hui 84 % de ses. activités) : la Société nationale se devait donc d'être de plus en plus présente sur ce marché en progres-

Ce ne sont plus les industriels qui choisissent le mode de transport des marchandises, mais leurs ache-

- Enfin, les clients demandent de plus en plus aux transporteurs d'assurer des services annexes tels que l'emballage, la manurention, la gestion des trafics.

A ces constatations vient s'ajouter, pour la S.N.C.F., la nécessité de rentabiliser les équipements et d'assurer un service public qui ne

C'est ainsi que naquirent les gares multiforctions. . Auparavant, nous desservions chaque jour, à la même heure, toutes les gares du réseau de marchandises, explique M. Chris-tian Bollangier, responsable du sec-teur de Lorient. - Les G.M.F. nous permettent de nous adapter aux besoins précis de notre clientèle de liwer par wagons et non plus par trains entiers. Un service souple est proposé aux industriels qui décident avec la S.N.C.F. du jour do

AUTOMOBILE

LE CABRIOLET & MUNDIAL >

Le commandatore Enzo Ferrari a

présenté personnellement la version cabriolet de la Ferrari - Mundial -,

au cours d'une avant-première orga-nisée à Modène, samedi, lors d'un

rassemblement de plusieurs cen-

taines de passionnés et propriétaires

de Ferrari venus de toute l'Europe

Les dirigeants de l'usine de Mara-nello, près de Modène, indiquent

que son moteur 8 eylindres de 2.927 centimètres cubes développe

230CV à 6 800 tours-minute. La vi-

tesse maximum annoncée est de

230 km/h avec deux passagers à bord. La voiture peut parcourir le 400 mètres départ arrêté en 15,4 se-

condes, et le kilomètre en 28 se-condes. La nouvelle voiture sera des-tinée nux États-Unis dans un

PUBLICATION JUDICIAIRE

Par jugement correctionnel du Tri-bunal de Grande Instance de Créteil du 2 février 1987, Monsieur André Gau-tier, comptable, demeuram 24, rue Garnier-Peges à 94100 Saint-Maurdes-Fossés, 2 été condamné à la peine de 5000 francs de dommages et intérèrs su bénéfice de l'Ordre des

Experts Comptables et des Comptables Agrées, pour avoir exercé illégalement la profession d'expert-comptable et de

la profession d'expert-comptable et de comptable agrée, en infraction à l'arti-cle 2.20, de l'ordonnance du 19 septem-

Signe: Pierre CHARLES.

avec leur bolide.

premier temps.

Lorient. - Au point de départ de livraison et des modalités de transport des marchandises. Une G.M.F. suppose done un certain nombre d'équipements ; bâtiments de stockage, matériel de manutention, en attendant le terminal d'ordinateur qui permettra le dialogue direct et permanent avec le client en même temps que de connaître à tont instant la position exacte des frets.

L'expérience, d'abord tentée 1979 à la gare de Château-du-Loir (Sarthe), fut jugée concluante, et chaenne des vingt-eine régions S.N.C.F. créa son réseau de G.M.F. en fonction de critères géographiques, administratifs et commerciaux. Trente gares sont prévues en Bretagne à l'horizon 1990. Deux fonctionnent actuellement : Châteaulin et Mayenne. Quatre autres scront mises en service avant la fin de l'année : Ploermel, Puntivy, Quimper et Saint-Main.

La elientèle potentielle de ce service a été systématiquement prospectée, les besoins précisément recensés, chaque elieut faisant l'objet d'un contrat particulior fixant les modalités et la fréquence de la desserte. Dans une région comme la Bretague, où les petites et moyennes entreprises sont nom-brenses, ce système paraît mieux adapté qu'un mode de transport lourd et rigide. Reste à savoir si les prix d'un tel service sont compétitifs avec ceux du transport par camions, aux youx des industriels.

MARIE-CHRISTINE ROBERT.

· L'accident du DC-10 de la

compagnie espagnole Spantax, qui avait fait cinquante et un morts le

13 septembre 1982 à Malaga (sud

de l'Espagne), a été provoqué par le détachement de la bande de roule-

ment d'un des pneus avant de l'ap-pareil, a-t-on indiqué au sous-

secrétariat espagnol à l'aviation

civile, cité le dimanehe 18 septem-

L'appareil effectuait la liaison

charter Madrid - Malaga - New-

York avec trois cent quatre-vingts passagers et treize membres de l'équipage à bord. Le détachement

de la bande de roulement, survenn

au moment du décollage sur l'aéro-

port de Malaga, a provoqué d'in-tenses vibrations dans la cabine de

l'appareil, qui ont conduit le pilote à freiner en bout de piste, bien que le DC-10 ait déjà dépassé « le point de

non-retour . On précise de même source que l'appareil ne présentait

pas d'autre défaillance. - (A.F.P.)

STERN

GRAVEVR . depuis 1840

Cartes de visite Invitations · Papiers à lettres de prestige

pour Sociétés Ateliers et Bureaux :

47. Passage des Panorama 75002 PARIS Tel : 236.94.48 - 508.86.45

bre par le quotidien El Pais.

La maison des BIBLIOTHEOUES

Paris · Bruxelles · Genève · New York · Rome · Vienne

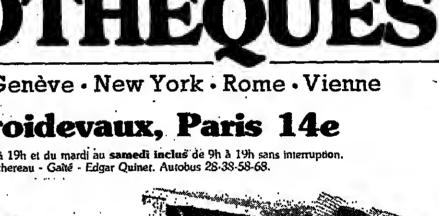
61, rue Froidevaux, Paris 14e

Magasins ouverts le lundi de 14h à 19h et du mardi au samedi inclus de 9h à 19h sans interruption. Métra: Denfert-Rochereau - Gaîté - Edgar Quinet. Autobus 28-38-58-68.

le Catalogue Nouveautés vient de paraître...

Plus de 130 nouvelles bibliothèques, vitrines et meubles d'appoint.

6 nouvelles lignes exclusives.





NOUVEAUX COLORIS. NOUVEAUX ACCESSOIRES

Gratuitement

venez retirer ce Nouveau Catalogue tout ou re

Paris: 61, rue Froidevaux, 14e

BORDEAUX, 10, rue Bouffard, (56) 44 39 42 . CLERMONT-FERRAND, 22, rue G. Cle-BORDEAUX, 10. rue Bouflard. (5c) 44 39 42 • CLERMONT-FERRAND, 22. rue G Clamenceau, (73) 93.97.06 • DLION, 100. rue Monge, (80) 45.02 45 • GRENOBLE, 59. rue St-Laurent. (76) 42.55 75 • LILLE, 88, rue Esquermose. (20) 55 69 39 • LINGGES, 57. rue Jules Nonac. (55) 79.15 42 • LYON, 9. rue de la République (mêtro Hôte) de Ville Louis Pradell. (71 828 38 51 • MARSEILLE, 109. rue Paradis (mêtro Estrangn). (91) 37 50 54 • MONTPELLER, 8, rue Sérane (près gare). (67) 58 19 32 • NANCY, 5, rue Sanni-Michel (rue puétonne près du Palais Ducall. (8) 332 84 84 • NANTES, 16, rue Gamberra (près rue Coulmiers). (40) 74 59 35 • NICE, 8, rue de la Boucherie (Vielle Ville). (93) 80 14 89 • RENNES, 15, quat E-Zola (près du Muséel. (99) 30.26 77 • ROUEN, 43, rue des Chamencs. (35) 71.96 22 • STRASBOURG, 11, rue des Bouchers. (83) 30.73 78 • TORLOUSE. 1. rue des Tros.

Ouverts du mardi au samedi inclus

en couleurs dans nos magasins	
envoyez simplement le bon ci-dessous.	

MAGASINS REGIONAUX

Renards (près pl Si Sermin) (61) 22 92.40 • TOURS, 5, rue H. Barbusse (près des Halles) (47) 61 03.28

MOSS	Renvoyez ce bon à : La Maison des Bibliothèques, 75680 Paris Cedex			
	Nam	~ ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~		
	Prince			
	N*	. Ror		
	844	Escaller		
	Code postal	Vule-		
	Catalogue par zéléphone - 24b sur 24 Répondent automatique	(1)320.73.3		

ME SUR PAPIE SUF BRISTO SUR CALQUE SUR FLM

AENNEC 1781-15

...कुरु, में अभीकेस्क - दे में के एक अक्टार्टिक ^{स्थि}

SUR ADHEST

UN PROJET DE ROCADE CONTESTÉ EN SEINE-MARITIME

Les croisés sans armes de la ville d'Eu

membres. A ce titre, elle fait

aussi partie du comité régional

des associations d'environnement

de Normandie, dont la secrétaire

genérale, Mme Louise Chaumet,

est redoutée par toutes les admi-

Malgré ces renforts, cepen-

dant, le comité est « dans le

bleu -. - On parle d'un projet de

8 milliards de centimes, mais

personne ne nous a jamais mon-

tre les plans, proteste M. Abra-

bam. L'administration s'oppréte à construire un véritable mur de

Berlin entre les trois villes

sœurs, et la population n'est

même pas consultée! . De lait,

les demandes d'information.

jusqu'à présent, n'ont reçu que

des réponses dilatoires, voire

aucune réponse. La chambre de

commerce reste coite. L'adjoint à

l'environnement de la ville d'Eu

maires du Tréport et de Mers. Quant à l'enquête d'utilité publi-

que, elle devrait être lancée en

Eu. - Le 22 septembre, les maires des « trois villes sœurs » de l'embouchure de la Bresle - Le Tréport et Eu (Seine-Maritime), Mers-les-Bains (Somme) - vont se rencontrer pour « harmoniser » leurs plans d'occupation des sols, En réalité, ils doivent se mettre d'accord sur le tracé de la future rocade de contournement de la ville d'En et, accessoirement, sur l'emplacement d'un nouveau port de plaisance.

Comme son nom le laisse deviper, le comité n'est pas du genre « écolos barbus ». Son président. M. Gabriel Eloy, est un paisible et même timide hôtelier qui gère un relais de la chaîne Silence (trois étoiles). Sa secrétaire générale, M= Nicole Desjonquères, appartient à la famille qui possédait jadis les verreries de Mers (aujourd'bui Saint-Gobain Desjonquères), le plus gros employeur de l'aggloméra-tion. Le trésorier, enfin, n'est autre que le prince Jacques, duc d'Orléans, troisième fils du comte de Paris. Il partage son temps entre Paris, les capitales etrangères (- je suis consultant pour l'exportotion dans les pays à monnaie forte ») et sa bonne ville d'Eu, où il gere le patrimoine de sa mère - encore consi-dérable - et où il vient de se faire domicilier pour pouvoir voter et, pourquoi pas, se faire élire un jour..

Mais si les membres du comité ont du bien et des relations, ils n'en sont pas moins désarmés devant la force tranquille du meastre qui a nom administration . Lorsqu'ils ont appris que l'équipement projetait une rocade qui, sur plus de cinq kilometres, allait couper en deux l'ancienne propriété royale du parc de Sainte-Croix (1), briser " l'écrin du château d'Eu - et sacrifier « la plus belle coulée de verdure vers la mer entre Seine et Artois . leur sang n'a fait qu'un tour. L'hôtelier voyait déjà son relais Silence - le pavillon de Joinville, ancien relais de chasse du château - ébranle par le passage des camions et donc déserté par sa clientèle de congressistes. Le prince, déjà marri d'assister au dépeçage de l'héritage de Louis-Philippe (Maman est trop bonne. Elle dit toujours oui chose. .). ne pouvait pas laisser les pelleteuses défigurer · la plus belle perspective du poys de

L'accord risque d'être difficile à obtenir. Outre les traditionnelles rivalités entre Normands et Picards, il faut compter avec les divergences politiques : les municipalités de Mers et du Tréport sont communistes ; celle d'En est U.D.F.-R.P.R. S'y ajoute aujourd'hui l'hostilité des associations locales aux projets de l'équipe-ment déjà plusieurs fois remaniés. Parmi elles, un nouveau venu : le Comité de défense du parc de Sainte-Croix et de ses dépendances

novembre - quand tout sero De notre envoyé special

Mais que faire lorsqu'on n'a Le 6 juillet dernier survient le pas d'alliés au gouvernement et fait décisif : une visite surprise qu'on ignore les projets prècis de l'administration? Depuis 1979 du commissaire de la République sur le site, avec les représentants existe heureusement une Assodes diverses administrations. ciation de sauvegarde du parc de « Tout le monde o été invité, Sainte-Croix qui groupe des prosauf nous qui sommes sur place -, s'indigne M. Abraham. On le comprend. Voilà quatre priétaires du louissement construit sur un coteau de l'ancienne propriété royale. années qu'il bataille pour obtenir Alliance est donc conclue entre les plans du projet - en vain - et que l'association s'échine à faire l'association de quartier et les grands propriétaires, réunis en comité de défense. L'association des contre-propositions : une rocade empruntant l'ancienne apporte ses ressources propres, voie ferrée, abandonnée depuis en l'occurrence un dynamique un demi-siécle, ou encore un professeur de lettres en retraite, M. Roger Abraham, nommé tracé plus à l'est, à travers ebamps. Mais l'armée prétend bientôt vice-président du comité, conserver la voie ferrée - sans et, en réalité, cheville ouvrière rails ni traverses depuis belle des défenseurs du parc. Et lurette ! - pour des raisons stracomme l'association est agréee tégiques. Ét les commerçants par le ministère de l'environnes'opposent à la déviation hors les ment, elle peut demander à être murs qui détournerait la elienconsultec, ou du moins informée, sur les projets qui intéressent ses

> du comité sont allés ebercber d'illustres signatures à Paris (35) et ont requeilli des pétitions sut place (- 755 en quatre semoines »). Mais que pèsent motions et pétitions anprès d'une administration qui tire des plans grandioses, à la demande expresse d'une municipalité, ellemême poussée par des citoyens excedés (les riverains de la traversée d'Eu) ? D'autant que, faute d'informations précises et à jour, les protestations risqueut de porter à faux. . Nous ne sommes pas contre la rocade ni même hostiles au port de plaisance, précise Mme Chaumet. Nous sommes contre les emplacements prévus. « Et aussi contre les mystères qui entourent les projets.

Seuls contre tous, les membres

ROGER CANS.

(1) Le pare de Salute-Croix est aujourd'hui propriété Indivise des trois communes riveraines, et par-

UN RÉSEAU POUR LES OPPORTUNITÉS D'ENTREPRENDRE

L'Ouest banc d'essai pour la restructuration industrielle

Nantes. - « L'administration, c'est peut-être bien pour faire du social, mais c'est inadapté pour régler les problèmes industriels. Car les partenaires ont vite fait de s'abriter derrière elle pour dissimuler un manque de courage. Ce qu'il faut pour trancher les dossiers industricis, ce sont des professionnels dotés de compétence, d'audace et de conviction! M. Jacques Voisard, commissaire à l'industrialisation de l'Ouest, vient de saisir l'opportunité de la publication d'un bilan sur la restructuration des entreprises industrielles, dont l'association Quest-Atlantique s'est occupée entre 1974 et 1982 dans les trois régions concernées (Bretagne, Pays de la Loire et Poitou-Charentes). pour parler d'expérience et avancer des propositions. Le nombre des dossiers traités au cours des huit dernières années (835) mais surtout le nombre d'emplois en jeu – 150 000, soit le quart des effectifs du secteur industriel de toute la zone ouestatlantique qui couvre 14 départements - donnent quelque autorité à

Pendant toute cette période, les effectifs salariés du secteur industriel sont restés à un niveau stable, au-dessus de la barre des 600 000 (un bon nombre dépendant du secteur naval et des activités maritimes), ce qui montre à la fois

De notre correspondant l'ampieur des motations intervenues et la capacité du tissu industriei des régions de l'Ouest à engendrer de nouveaux emplois dans des créneaux

économiques d'avenir. Dans 70 % des cas de restructuration, un règlement judiciaire ou une liquidation de biens est prononcé. Les deux tiers des solutions trouvées comportent l'intervention d'un partenaire extérieur à l'entreprise. Après son redémarrage, l'activité de production reste pratiquement toujours la même. Cela est dû plus à la spécialisation du personnel qu'à celle de l'outil de production qui, le plus souvent, est relativement souple. L'élément nouveau depuis 1981 est une plus grande difficulté à trouver des partenaires acceptant d'intervenir dans des sauvetages industriels d'entreprises en diffi-culté. Ouest-Atlantique doit aller en « dénicher « anjourd'hui plus de la moitié hors des régions de l'Ouest et même de l'étranger.

- L'économie française, dit Voisard, est entrée depuis 1975 dans une période durable d'adaptation difficile. Nous touchons au terme de l'époque où les entreprises étaient ébranlées et, éventuellement, disparaissaient en raison de pro blèmes internes. Un autre défi s'impose aujourd'hui : celui de la maîtrise de l'évolution technologi-

Dans le cadre de la politique d'aménagement du territoire, à l'avenir, M. Voisard suggère d'étudier une modulation des allocations de chômage, notamment quant à leur durée - en fonction de considérations sectorielles et géographiques. Autrement, mieux vaut soutenir les actions de formation, ou même directement et personnellement certains chômeurs, que de continuer à subventionner des entreprises ne pouvant qu'accumuler des

Le commissaire à l'industrialisa

tion va plus loin. Les solutions administratives habitnelles pour traiter les entreprises en difficulté et les divers comités de restructuration industrielle ne sont plus adaptés. Il suggère de réunir, dans un nouvel organisme de concertation, tous les partenaires directement concernés - représentants du patronat, syndicats de salariés et banquiers - de façon à régler ensemble les trois volets du plan de redressement (industriel, social et financier) et éviter du même coup les risques de blocage fréquents quand la négociation sociale s'engage trop tardive

JEAN-CLAUDE MURGALE.

Il y a urgence. PUK restructure,

qui menace directement l'usine

Les entreprises nationalisées contre les régions ?

Midi-Pyrénées propose une solution ...

De notre correspondant

Toulouse. - La loi sur la décentralisation donne aux collectivités territoriales; et notamment aux régions, des compétences nouvelles en matière économique. Celle sur la planification prévoit la mise en place de plans régionaux en cobérence avec les grands axes du plan national. C'est sur la base de ces deux textes que le conseil régional de Midi-Pyrénées veut donner du punch à son action industrielle. Ce point d'appui, il l'a naturellement cherché du côté des entreprises nationalisées promues au rôle d'outil économique par les textes sur les

Le secteur nationalisé, qu'il soit ancien ou d'après-mai 1981, compte 43 000 salariés sur un total de 171 000 personnes employées dans l'industrie midi-pyrénéenne. Mais Il « yant » à lui tout seul la moitié des

région et presque les deux tiers de la valeur ajoutée, Mis à part Toulouse. ces groupes concentrent leurs activités dans des départements (Hantes-Pyrénées, Ariège, Tarn, Aveyron) ou ils constituent parfois l'essentiel de l'activité économique. Autant dire que toute perte de potentiel dans ces zones a des conséquences économiques et sociales importantes. C'est pourquoi M. Jacques-Roger Machart, député

un rapport qu'il vient de remettre au président du conseil régional. M. Alex Raymond, propose que le contrat de plan que la région doit passer avec l'État comporte une mention particulière. Celle-ci indiquerait les objectifs industriels des groupes nationalisés, compte tenu de leur implantation actuelle.

Auxilizire Juridique

Chambre de Co

de Tarascon-sur-Ariège, Même chose pour l'usine CEGEDUR à Castelsarrasin, dans le Tarn-et-Garonne. L'essentiel du potentiel sidérurgique de Decazeville est au bord de l'asphyxie, sans parler des activités minières qui, là comme à Carmaux, dans le Tarn, attendent un coup de grace toujours différé pour des raisons d'opportunité politione. Au total, c'est la disparition de quatre à cinq mille emplois qui est déjà prévisible à l'horizon 90. socialiste de Haute-Garonne, dans

> En revanche, l'électronique, qui semble connaître un développement important associé à une reprise de 1985, devrait dégager 3 000 emplois nouveaux.

Le solde reste cependant négatif. Mais, surtout, l'analyse des situations révèle un danger : l'accroissement des déséquilibres au sein de la région. Toulouse renforcera son potentiel ao milieu d'un véritable désert industriel.

Pour faire face à ces risques, des contacts ont déjà été établis, permettant aux partenaires d'évaluer leurs intentions réciproques. La région n'a ni l'intention de disputer à l'État ses compétences, ni de nier les lois de la concurrence internationale. Par contre, elle peut proposer. En cas de fermeture d'entreprises, elle suggé-rerait an gronpe nationalisé de conserver, dans le bassin d'emploi. un volume d'activités à peu près équivalent ; cela pourrait se conve-nir sous forme de contrat régionentreprise.

PUK, C.G.E. Elf-Aquitaine, les

Vendre son entreprise. racheter une affaire en difficulté. prendre une participation,

lancer un projet industriel, offrir un potentiel de production, transférer sa technologie,...

Votre partenaire est, et sera. dans le fichier du Réseau Inter Opportunités.

R.I.O.: un réseau de professionnels du rapprochement d'entreprises. Le fichier n'est pas accessible au public. Il est totalement confidentiel et mis à jour en permanence.

COLUMN DE LE COURT Chambre de Commerce de Paris Cabinet Alain H. FRENAMT Cabinet Antoine BBUNET ID CONSEIL. ID CORSEIL.
FLA - GROUPE LA CREATIQUE
Centre Québésois - C.Q.C.1.
Chambre de Commerce
Cabinet BAYMAUD

CHEDUT AGRICOLE
Chambre de Commerce
Chambre Réjionale de Commerc
Chambre Béjionale de Commerce Cadinel OCES S.A. RECTA ANALYSE Chambre de Commerce Comité d'Expansion de l'aisne Chambre de Commerce Chambre de Commerce Chambre de Commerce Cabinet MENCRON

ANNUAIRE ET DOCUMENTATION R.LO. 142, rue du Bac, 75007 Paris Tel. (1) \$44.58.25

dats(es) de votre âge avec une passionnante brochure illusé trée de 68 pages. Ecrivez puisque cela ne vous engage à rien

Charbonnages de France, prévoient des réductions d'effectifs. La région ne vent pas faire obstacle à leur politique de redéploiement. Au réemploi sur place, elle préfère avec réalisme la politique du maintien global de l'emploi en s'appuyant sur le tissu des P.M.I. et en facilitant les transferts de technologie. Tout cela, en CAPPOR*
S.A. Claude HERRETH
MANGETERINE VARIE BERNIER*
Cabinet VERNIER
D. PAGES, consultant
Chambre Régionale de Commerce
Cabinet RIGAL
FRANCE DEVELOPPEMENT
LG. G. ASSOCIATION
LG. G. ASSOCIATION outre, ne nécessite pas de moyens financiers nouveaux. La volonté politique, dit-on, peut suffire... GÉRARD VALLÈS. VEUFS(ves) DIVORCES(ées) de 18 à 75 ans, vous pouvez facilement rencontrer des partis sérieux de VOTRE REGION ou de TOUTES REGIONS, et choisir la personne "faite pour vous" \$ 2000 versions qu besoins, les conci en profession bransport routie Envoyez seulement vos nom, age et adresse au in ons de livraison. CENTRE FAMILIAL (NE) dices, véhicules i 43, rue Laffitte · 75009 Paris (fondé en 1951). Ce sera le depart vers une vie nouvelle. Vous recevrez GRATUITE-MENT et discrétement une liste-échantillon de candi-

trouver un réseau de distribution. compléter sa gamme de produits, passer des accords commerciaux,

choix dans une gamme très complète et parmi une infinité de ver-

sions possibles: motorisation, charge utile, caractéristiques mécaniques, empattements, hauteurs, la décision vous appartient.

Les professionnels.

lveco, une gamme de profession-

nels qui bénéficie des recherches et de toute l'expérience de quatre grands constructeurs européens.

Ce n'est qu'une partie de notre gamme... A suivre chez votre professionnel lveco.

ose une sulution

Voici quelques-uns des 600 modèles de base et des 2000 versions qu'Iveco peut vous offrir. Quels que soient vos besoins, les concessionnaires et succursales Iveco vous provos besoins, les concessionnaires et succursales Iveco vous pro-

posent, en professionnels, le véhicule qu'il vous faut: camions

posent, en professionnels, le venicule qu'il vous faut: camions pour transport routier international longue distance, camions ou fourgons de livraison, fourgonnettes, minibus pour la ville ou les vacances, véhicules de chantier et tout-terrain. Vous avez le

CINÉMA

«LIBERTY BELLE», de Pascal Kané

Porteurs de valises, qu'avez-vous à déclarer?

L'affiche de Liberty Belle porte la mention • vingt ans en 1960 • et montre trois jeunes visages derrière un pare-brise. Ce n'est pas tout a fait de la publicité mensongère, mais elle - vend - uo film qui n'existe pas, un film retro comme les adolescents les aiment, avec rock et premiers flirts.

Si l'argument de Liberty Belle est hien la nostalgie, celle-ci n'a pas gout de coca-cola, mais une odeur de Gauloises. Si le film de Pascal Kané peut émouvoir beaucoup de spectateurs, ceux-ci n'ont pas quinze ans. Les auteurs (Pas-cal Bonitzer cosigne le scenario) l'ont-ils voulu? Ils parlent d'euxmêmes, a des iosellectuels de leur age, vers trente ans et plus, des gens formes par la gauche.

Le héros s'appelle Julien, son père vient de mourir (prologue pla-tement informatif). Nous sommes en 1959, il est en khagne à Paris. A l'entrée du lycée, les tenants de l'Algèrie française bastonnent les communistes. Julien debarque. Dans la classe, il remarque Gilles Desormières : blond, bieo habille, très seizième arrondissement, qui prétend ne pas faire de politique. lulien aime Bergman, et Antonioni, Gilles l'entraine vers Raoul Walsh, et aussi vers le poker, l'argent. Il lui apprend à s'habiller, lui presente des filles et des amis d'un

Oue reconnaissons-nous à travers l'apprentissage de Julien? Les signes d'une époque, ceux de l'affi-che, bien sur. - Liberty Belle -, c'est le nom d'uo flipper. La rue est reconstituée en quelques voitures, et les jambes des femmes, comme dans un film de Truffaut, arpentent l'univers érotique des personnages. Plus réjouissants encore sont les mythes repérès comme autant de jalons d'une certaine forme de mémoire.

L'ambiance du lycée, la fascina-tion de Julien pour Gilles et se dis-position à entendre tous les discours extrémistes nous ramènent à la littérature d'avant-guerre. Ensuite, il y a la figure du professeur de philosophie, Vidal, séduisant mentor, qui écrit en même temps dans les Temps modernes et puise dans Sartre un sujet de dissertation sur la guerre.

Lorsque le film bascule, à michemin, avee un passage à l'acte politique traité comme un suspense policier, on plonge dans des reminiscences plus universelles. Les intellectuels proches du F.L.N. se comportent comme les résistants des années 40, et l'extrême droite en uniforme est filmée comme, traditionoellement les nazis. Mais. tandis qu'il s'amuse ostensiblement à un récit plein d'artifices, taodis qu'il continue de jouer avec l'in-fluence de la cincphilie sur la vie de ses hèros, Pascal Kanè se met à piraier les légendes.

Des que Julien se fait virer du lycée pour avoir tenté de dérober un dossier ehez le censeur. Vidal n'est plus si admirable, et Gilles s'avere le pire des traitres. Julien aussi va trahir. Il choisit l'insoumission, appliquant à la lettre les théories philosophiques enseignées. Mais, plus individualiste que miliiant, il annonce les termes de la

u La compagnie Bayanihan, ballet national des Philippines, ouvirs la sai-son culturelle au pavillon Baltard de Nogeni-sur-iviseme, se samess de Crand à 20 h 30. Cette compagnie, Grand Prix du Théatre des nations, se pro-Prix du Théatre des nations, se pro-duira en avant-première avant d'effectuer une tournée en Europe. Reus. : Centre culturej André-

Mairaux, 95, rue des Héros-Nor 94130 Nogent-sur-Marse. Tel.: 872-63-69. bonne cause (l'indépendance algérienne), il est courageux, mais étourdi. La valise que le réseau clandestin de Vidal lui confie ne pesera pas lourd s'il lui faut abandonner son amour. Elise, la pente amie du même Vidal. Et puis d'ail-leurs, la valise est vide...

En 1959, Kané avait treize ans, et vingt-deux ans en 1968. Dans les retombées de mai, le • ehacun soi - n'a-t-il pas définitive. ment mis eo l'air les surdéterminations? Julieo est un drôle de personnage composite.

Ayant décodé tous les films, Kane et Bonitzer renvoient dos à dos le einema d'aventure et le cinema psychogique, gardent dans leurs bagages un peu de l'un et de l'autre. Liberty Belle ne contient pas la moindre moderoité, il constate une incapacité à être autre chose que contemporain. Signa-lons enfin, à destination de tous les publics, que la complicité du réalisateur avec l'ensemble des comédiens (les principaux sont Jerôme Zucca. Andre Dussolier, Dominique Laffin) donne une humanité très plaisante et vraisemblable à

CLAIRE DEVARRIEUX.

★ Voir les films nouveaux.

« Le Faucon » de Paul Boujenah

Au terme du film, on peut tant bien que mai reconstituer le puzzle : Franck, dit le Faucon, a brisé sa carrière de podit le Faucon, a brisé sa carrière de po-ficier quand sa femme est partie avec un autre. Ce jour-là, il a « séchè « le plège tendu à un trunad, Gus, lors du cam-briolage d'une bijouterie. Trois ans après, la femme de Franck, meurt dans un accident de la route et sa petite fille est grièvement blessée (le film com-mence là). C'est en achetant un cadean l'auniversaire de l'enfant que le con retrouve Gus sur son chemin et ne le lâchera plus, au grand dam de ses

Las! Une fois ce petit assemblage effectné, on n'a rien dans les mains. Les acémaristes, paresseux, ont cru qu'il suffisait de chambouler les données du sumsan de commouner les domees de problème pour trouver une solution. Dans l'incapacité de pallier le manque d'épaisseur du projet, Paul Boujenab haisse Franck courir après Gus, ça n'en finit pas, et rien n'aide à comprendre ce qui les fait galoper ainsi.

Au montage, ou intagine la panique : comment fabriquer un long métrage avec si pen de matière ? Alors, on laisse chaque plan darer quelques sec

Il fant bies de courage à Francis Il fant bies de courage à Francis Huster pour accepter de travailler avec un jeune cinéaste (vingt-cinq ans, deuxième film) si pen doné qu'il gâche même des décors magnifiques. En « fancon » hypersensible, l'ext-star de la Comédie française cherche désespèrement à étoffer un personnage qu'on a onblié de construire, pleure, se bat, aime, souffre, en vais. On n'a pas le droit de faire ça à un acteur. » Cl. D.

* Voir les films nouveaux.

THÉATRE

ANNIE GIRARDOT AU MONTPARNASSE

Le refus du « beau rôle »

Annie Girardot prèsente au Theatre Montparnasse un recital : elle dit ou chante des textes de Bob Decout, Pierre Etaix, Jean-Loup Dabadie. Musique de Dominique Perrier. Des éclairages étudiés...

Aetrice de première grandeur, Annie Girardot se distingue par une précision blanche, un aigu de pointe sèche. Les choses qu'elle exprime ont la dureté du caillou. La voix est brève, sans ornement, sans musique, comme sont d'habitude les voix de la fatigue, du dénuement. Aussi est-il surprenant qu'une émotion bruis-sante infuse entièrement le jeu de cette artiste, qui est capable aussi de donner des notes de gaieté, de joie, violentes. Il y a dans tout cela une rigueur et une franchise rares.

Dans des films de Visconti. Lelouch, Alexandre Astruc, entre autres, comme dans telle pièce de Marcel Achard, Annie Girardot nous a fait partager de grands moments. Si l'on regarde l'ensemble des rôles qu'elle a tenus, il semble néamoins qu'Annie Girardot ait été le plus souvent appelée plutôt pour sauver la mise, on les meubles, pour rehausser par son art impeccable des œuvres banales, de peu d'ambition.

Ce sut peut-être un choix délibéré de sa part. Une modestie. Il arrive aussi qu'une grande actrice se sente exercer plus de liberté à interpréter des choses pas géniales. Sarah Bernhardt, par exemple, avait beancoup pratiqué cette gymnastique à l'envers. Mais, en revanche, il est hors de doute que des œuvres de Ionesco, Becken, Sarrante, Vinaver, auraient beaucoup gagné à être jonées par une actrice de la dimension d'Annie Girardot, qui sait donner, dans un plein jour, la vie entière d'un texte, en l'habitant d'un fen central, très beau. Or Annie Girardot n'a pas été pressentie par ces auteurs, et peut-être est-ce parce que ces - grands - de la scène, ces princes du temps, lui trouvaient un air bute, fermé, un air disons « pro-

létaire ». Un air de défense et de

dignité prolétaires. Dans son nonveau récital. Marguerite et les autres, mise en scène avec soin par Jean-Louis Decout Annie Girardot donne une fois de plus la preuve de ses dons innombrables et de son métier sans défaut Elle chante. Elle joue. Pour changer un peu l'air du temps, elle fait du trapèze aussi, elle fait le clown. C'est très fort, et très émouvant, quand elle veut. Comment cependant ne pas ressentir une tristesse voir cette actrice apporter ses soins à des eboses qui sont plutôt des «variétés», alors qu'elle devrait jouer Genet à Nanterre, Tchekhov à Chaillot, ou Becque au Théâtre-Francais 7

MICHEL COURNOT.

* Théatre Montparnasse, 21 heures

MUSIQUE

FESTIVAL BERLIOZ A LYON

Damnation et rédemption de Faust

orogrammes, réclames dans tous les iournaux du département, annonces en permanence sur tous les bateaux vapeur de la Saone et du Rhône, Invitations adressées aux académies de chant, à tous les amateurs de Lyon , tels sont les ordres que don-nait Berlioz à ses amis pour préparer sa venue dans la capitale rhodanienne en juillet 1845. Et la presse locale faisait chorus : . L'illustre Berlioz est dans nos murs, il faut venir voir le Victor Hugo, le

Ces jours-ci, le cinquième Festival éveille les mêmes enthousiasmes : Air Inter lance des tarifs spéciaux, la S.N.C.F., relayant les bateaux à vapeur, organise pour le 25 septem-bre un spécial Paris-Berlioz-TGV ; France-Musique s'installe à Lyon pendant quatre jours pour diffuser cent cinquante beures d'émission. Le maire de Lyon proclame que le - rêve des mêlomanes français a pris corps » et que · le mois de septembre marque désormais, grâce au Festival Berlioz, l'éclasante reprise de la vie artistique en France . Le public lvonnais, lui aussi, a fait un accueil assez chaleureux dimanche (malgré quelques brèves et vigoureuses contestations) à la réalisation fas-tueuse de la Damnation de Faust par Piero Faggioni, dont on n'a pas oublié la superbe Carmen à l'Opéra-

Comigne. Malgré cela, la guigne persistante de Berlioz en France ne semble pas encore avoir lâché les production scéniques du Festival (les Troyens en 1980, Béatrice et Bénédict en 1981, Benvenuto Cellini en 1982). La faute en est d'abord... au compo siteur, qui n'a jamais prétendu écrire un opéra, mais une - symphe nie descriptive » puis une « légende dramatique » de toute évidence destinée an concert par la discontinuité de ses scènes, l'absence d'intrigue

Il était imprudent de faire appel à Faggioni, metteur en scène très visuel et vériste, pour illustrer une œuvre de construction aussi flone. Il a déployé sur le plateau de l'audito-rium tous les flots nuageux d'un vélum qui vient séparer les diffé-rentes scènes, un assez beau décor fin et immense de rochers avec une plate-forme de jen circulaire, tandis on'au fond se peignent par moments des tableaux ou des évocations

Si les airs purement fyriques, l'invocation à la nature de Faust ou la romance de Marguerite, trouvent ici un cadre assez grandiose, en revanche, Faggioni a multiplié les paradoxes frisant le contresens pour rendre séduisants et « modernes.» les épisodes d'action : c'est la marche hongroise, où personne ne défile ; les chœurs des soldats et des ctudiants, où les soldats assument seuls les deux rôles; le menuet des follets imagé, on ne sait pourquoi, par des petites filles en chemise de nuit et des marquis et marquises masqués de blanc : l'enfer peuplé de cocottes 1900 dansant le jerk, etc. Une réussite cependant : les deux ehevaux d'Apocalypse emportant Faust et Méphisto dans la course à

« Grandes affiches, innombrables l'ahime, qui montent et descendent rogrammes, réclames dans tous les en battant de leurs ailes de chanvesouris, pendant que des diables agi-tent vigoureusement les voiles nous attachés à leurs trousses.

Les trois héros paraissent un peu débordés par cette débauche de pittoresque et trop livrés à eux-mêr Ruggero Raimondi, jone nn Mephisto proche de Don Giovanar-ou de lago, de belle prestance mais hors du style berliezien, qui veut une diction claire et distillée de chanteur de lieder et non ces mangréements de traitre de mélodrame. Truedelise Schmidt, personnage touchant et grande cantatrice, ne semble guère formée non plus à l'intonation subtile de cette musique, qu'elle phrase trop sommairement, tandis que David Rendall serait un excellent Faust s'il n'avait quelque difficulté à prononcer notre langue, ce qui muit à l'homogénéité d'une voix par ailleurs très lyrique et profonde. Comme pour les Soldats, de Zimmermann, l'anditorium de Lyon n'est pas très favorable à la musique de Berlioz. On entendait mal les chœurs Pro Musica, de Londres, dispersés aux quatre coins et parfois couverts par machinerie. L'excellent Orch de Lyon était-il trop profondément dans la fosse? Sa sonorité apparaissait molle et cotonneuse, son style monotone et sans force malgré vigoureuse direction de Serge Baudo. Il est vrai que que l'abon-dance des événements scéniques ne favorisait guère la concentration sur l'audition musicale.

Faust étant le thème de ce festival, qui permettra, mercredi, d'entendre en particulier les magni-fiques Scènes de Faust, de Schumann, si rarement jouée la soirée de handi etait consacrée à l'ouverture de Wagner et à la symphonie de Liszt qui scruteat également ce per-sonnage aussi archétypique qu'énig-matique. Magnifique interprétation de ces fresques, de l'œuvre lisztienne surtout, très intériorisée, frémissante et digne par l'Orchestre national de France, ardent comme la braise et d'une absolue cohésion sous la bagnette d'Eric Leinsdorf. Celui-ci, avec une sorte de prescience, des gestes précis et sobres d'une grande efficacité, dévidait le fil mystérieux et ses longs développements mon-tant par paliers jusqu'à l'ultime proclamation : « L'éternel féminin nous mêne au ciel », où rayonnaient avec un admirable éclat les voix du or John Aler et des chœurs de Radio-France. Quand la musique atteint à ce degré d'évidence, comment Faust échapperait-il à la rédemption qui lui refusait Berlioz?

JACQUES LONCHAMPT.

* La ville de Lyon apporte un impor-tant soutien financier an festival, dont le budget s'établit entre 7 et 8 millions de francs et reçoit nussi des subventions du département, du ministère de la culture, du département de l'isère et de divers mécènes. Rappelons que Lyon coassacre plus que toute autre ville à le culture : 20,73 % de son budget total (1 milliard millions de francs), soit plus de 315 millions de francs.

• La Damnation de Faust sera née à l'auditorium de Lyon les 21,25 et 28 septembre à 20 h 30.

BECKETT AU BOND-POINT

Silences

Berceuse, l'Impromptu d'Ohio et Catastrophe composent la suite mise en scène par Pierre Chabert sons le titre passe-partout de « Mois Beckett ». Ce sont trois pièces brèves allant droit an cerveau, droit dans le gris, ce noir si clair. Trois, présentées l'une après l'autre, mais dans un tel ordre qu'il pourrait bieo y avoir une logique, même fortuite : introduction, exposition, récapitula-

Le premier morceau est écrit pour voix et corps de femme seule ; le second pour deux hommes, - aussi ressemblants que possible », l'Enten-deur et le Lecteur, « E » et « L ». aux longs chevenx blancs. Dans le texte final, il est question d'un met-teur en scène et de son assistante occupés à régler la pose, la posture, d'un protagoniste privé de vie (avec l'aide hors plateau d'un éclairagiste nommé Luc). Cette dernière pièce, la plus longue, dépasse à peine dixsept minutes.

Beckett, c'est comme la musique la musique contemporaine où les durées importent expressément. A côté du titre de leurs œuvres - parfois des titres etranges, - les compositeurs indiquent, par exemple, 5', ou 8' 30 ou 20' 40. Chez Beckett, de même, les secondes sont comptees ; sinsi dans l'Impromptu il s'écoule dix secondes entre l'instant où l'éclairage en finit de « monter lentement ; et celui ou « L » tourne la page d'un « livre ouvert aux der-mères pages ». Dix secondes, ni plus, ni moins. Puis, entre ce geste de feuilleter le livre et l'action de lire, «L» doit observer « un temps ». Tout est précisé. On ne voit pas la bouche de «L» car sa tête emperruquée, appnyée sur la main droite, est penchée vers la table oh traine, objet sans destination, un chapeau de feu-tre sombre à bords larges.

Passe un autre temps : l'Entendeur, dans la même attitude que le Lecteur, visage dissimulé, frappe doucement sur la table, de la mair gauche. « Toc »: C'est écrit, comme dans une partition. - Toc > : percussion? - Toc > : soupir? Silence sonore d'un quart de temps. La main métronome, un doigt, deux doigts, scandent la litanie à syncopes de «L» (Michael Lonsdale) : le volumineux et fragile comédien a trouvé un ton monocorde de curé lassé de voir revenir les dimanches villageois. les sermons à dévider pour trop peu d'onailles. Jean-Louis Barrault est l'Entendeur muet. La plainte ne déferle même pas, avance par vagues avortées, retourne an silence. Alors les deux têtes se relèvent, et se regardent soudain. Fronts, veux, nez visibles enfin : paleurs inscrites dans deux halos bientôt hlafards. Puis c'est l'obscurité. Le théâtre raréfié de Beckett; sa musique répétitive, comme si bientôt il ne devait plus écrire que par - haïku ». Son théatre, c'est le souvenir de O les beaux jours avee Madeleine Renaud, enfouie dans le sable.

Elle était là Madeleine Renaud le soir de la première, assise au bout du dernier rang, dans le public, toute droite, comme réduite, elle aussi, à son seul visage, à un regard. à l'ébasche d'un sonrire. Là avec un petit sae à main noir à pochettes rouges sagement posé sur ses genoux, un châle un pen éteint sur les épaules. Attentive comme si elle avait le trae elle-même: Du début de Berceuse, où Catherine Sellers - si maigre - devenue un regard, dans l'ombre, se balance dans un rockingchair, attendant le temps d'en finir. réclamant le son de sa propre voix enregistree, cette voix qui fut sa vie : « Encore » dit-elle. Et le fauteuil reprend son monvement. Beckett n'écrit pas « rocking-chair », mais • berceuse ». Car il écrit avec des choses, des images. Ce n'est pas sur un socie c'est sur un « piédestal » qu'apparaît le prisonnier nans Catastrophe, pièce dédiée à Vaclav Havel, écrivain tchèque. Ici Barrault se trouve mué en statue, en mannequin articulé, pour le plaisir vulgaire d'un bruvant directeur de theatre (Lonsdale) en manteau et chapka de loup greige. Elle suivait, Madeleine Renaud,

elle suivait cetto lente progression vers l'immobilité. Les passages réitérés an déquément, à le privation de mots. Comme si elle avait eu le trac, jusqu'an moment où Barrault, en pyjama de baguard, n'a plus été qu'une silhouette désabillée par une gamine en blouse blanche de sculpteur (Sellers charmante et, là, très drôle)

MATHILDE LA BARDONNE. * Thilitre du Rond-Point, 20 h 30.

■ Le Centre culturel Gérard-Philipe de Champigny (Val-de-Marne) va vivre, jusqu'an vendredi 14 octobre à Pheure du Festival de Cannes avec les projections de King of Comedy, le S vie, la Lune dans le cauveau, Furyo, la Mort de Murio Ricci. Rens. : 881-11-91 porte 228 ou 532.

VARIÉTÉS

ALAIN SOUCHON A L'OLYMPIA

Un pied de nez au passé

Revoici donc Alain Souchon a l'Olympia pour un récital de près de deux heures sans entracte et après une absence de trois ans coupar une belle chanson (Somerset Maugham) et cachée par trois films tournés l'un après l'autre : Je vous aime, Tout feu, tout flamme et l'Été meurtrier. Le film de Jean Becker ressemble comme deux gouttes d'eau aux produits marques de la « qualité France » que quelques auteurs et réalisateurs parvenaient à trousser dans les années 50. Mais la sortie du film a plus ou moins coïncidé avec celle du dernier album (On avance) qui est paru après deux ans et demi d'angoisses et de dérapages.

Film et album ont très bien marché auprès du public. Et Souchon est heureux. Pour lui, l'intérêt du sucrès, e'est de pouvoir rouler à plein temps. Après l'Olympia, il ira en tournée, puis il travaillera avec Laurent Voulzy, son compositeur préféré, il s'isolera avec lui pendant deux mois.

Souchon raffole des mélodies illuminées de soleil de Voulzy, il cherche le jeu de société mené en sa compagnie, avec les mots qui participent au mouvement de la vie, les mots qui partent dans tous les sens: » T'are ta gueule à la rècre ». Il se dit aussi qu'à trente-huit ans, il doit faire attention au » petit frise qui appelle sa mère ». Mais en fait, il a déjà su quitter l'enfance un peu rêveuse qui imprimait si fortement ses premières chansons. Il s'en est alle doucement, naturellement, comme il a su se dégager à temps d'autres images qui entraient dans le public avec leur fixité redoutable.

Pour la première fois depuis dix ans, il n'v a pas eu un « tube » dans le dernier album, bien qu'il se soit débité comme du petit pain : « Ce coup-ci, dit Souchon, j'ai rendu mon état d'ame. Mais j'oime bien les tubes : Bidon, Ya de la rumba

maman boho, Poulailler's song, le Bagad de Lann Bihoué. J'aime bien la grimpette d'Europe I, la lutte avec Michael Jackson pour la première place au hit-parade. »

Sur la scène de l'Olympia, Alain Souchon apparaît transformé : décontracté, épanoui, en pleine maturité, en pleine énergie, s'amu-sant avec les mots, les histoires folles, avec les mélodies funky, le rythme a trois temps et le swing. courant, virevoltant, avant de chanter des fragments d'émotion, de sentiments incertains, avec une manière incomparable de s'arrêter à mi-parcours, entre le rêve et la réalité. Avec un goût très fort du bonheur.

Les nouvelles chansons d'Alain Souchon sont aujourd'hui connues. Elles sont belles, fragiles, en forme de blessures arrachées à la pudeur, ou en nostalgie comme dans Lennon Kaput ou en folie éclatante comme dans Saute en l'air. Et on aime bien que le spectacle se ter-mine par un pied de nez au passé avec une chanson des Beatles chantée copie conforme en anglais .

CLAUDE FLÉOUTER. Olympia, 20 h 15.

L'ETOILE DES NEIGES

Reçoit les enfants, garçons et filles de 6 à 13 ans, toute l'année Scolarité dans l'établissement

Maladies des voies

respiratoires **Asthme**

Cadre familial - 20 lits - Alt. 950 m 05400 La Roche-des-Arnauds Téléphone : (92) 57-82-57

10 ANS STREHLER/CHEREAU

DE FESTIVAL D'AUTOMNE UN VOLUME

DE 300 PAGES AVEC 250 PHOTOS **EDITIONS TEMPS ACTUELS**

DFFRE **EXCEPTIONNELLE** 200 F



STEIN/WILSON GRÜBER/BROOK STOCKHAUSEN ARIAS/BÉJART KAGEL/GLASS KANTOR/XENAKIS BERIO/BOULEZ **CUNNINGHAM/BALANCHINE**

BON DE CO	mmande a découper et a adresser au festival d'automne, 156, rue de rivoli, 75	ioo1 Pari:
HOM		
	CDDE POSTALCDDE POSTAL	
	TÉL	
i	ESIRE RECEVOIR EXEMPLAIRE(S) x 200 F FRAIS DE PORT DUS	
	INT CHERIF RANCAIDE DIS DOCTAL /2 VIII ETCL SIDELLE à L'ODGIDE DIS ECCTIVAL DIAITTRA	



- 6-6-4

The same

The state of

ROBERT WILSON

THEATRE DE LA VILLE

de franz kafka

DU 17 SEPT. AU 24 SEPT.

Production de la Byrds Holf Foundation : Sachting Tousekad de Roserdam, Théâtre de la Ville, Théâtre de Nîmes, Masson de la Culture de Crénoble, P.N.P. Villeurbanne, Nouvean Théâtre de

Nice, Compagnie Fartor et Belcher, Centre d'Art Plastique

Contemporan de Bordeaux, Mason de la Culture du Havre.

MISE EN SCÈNE JEAN-MARIE PATTE

Corealisation de Jardin / Thééline de la Bastille

CA ROBE DE CHAMBRE DE GEORGES BATAN

Coproduction Compagne Oh / Thickne de Germevillers

THEATRE GERARD PHILIPE ST-DENIS

Coproduction : les Fédéries / T.N.P. / T.G.P.

DE ALFREDO ARIAS ET KADO KOSTZER

MISE EN SCENE ALFREDO ARIAS

THEATRE DE PARIS (PETITE SALLE)

Conémission Groupe T.S.E., Théâtre de Paris

DU 7 OCT. AU 6 NOV. 22 H - 18 H

CERVANTES INTERMEDES

THEATRE DE LA BASTILLE

DU 21 SEPT. AU 23 OCT.

RICHARD FOREMAN

JEAN JOURDHEUIL

DU 27 SEPT. AU 23 OCT.

DU 4 OCT, AU 31 DÉC.

THEATRE FONTAINE

Corealisation Theatre Fontame

THEATRE DE GENNEVILLIERS

DU 27 SEPT. AU 30 OCT.

'3

Silen

A STATE

 $\gamma_{(27)} + \gamma_{(28)2}$

in the

1 to 10 to 100.00

to the throat following

and the second second

BOUFFES DU NORD

DU 5 OCT. AU 15 OCT.

DU 19 AU 23 OCTOBRE

de 120 minutes

Jon Rose / Martin Wesley Smith

Démonstration du synthétiseur Fairficht CMI

Warnen Bout / Chos Mann / Ron Nagorcka

Confessation Centre Georges Pompidon

Sarah Hopkins / Ros Bandt / David Chesworth

CENTRE GEORGES POMPIDOU (PETITE SALLE)

Films 16 mm, conteur et noir et blanc. Deux programmes

ARCANUSEE D'ART MODERNE DE

Corealisanon ARCMusee d'An Moderne de la Vale de Paris

Penninses (acrylique/cole) de la communante abongêne

LA-VILLE DE PARIS --

DU 27 OCT. AU 30 OCT.

Harions / Performance

AMBASSADE D'AUSTRALIE

DU 28 SEPT, AU 30 OCT.

de Papunya (désent central).

MUSEE NATIONAL DES ARTS

Afficants et oceaniens

Récoverture de la Salle d'Australie

MUSEE NATIONAL DES ARTS

AFRICAINS ET OCEANIENS

DU 28 SEPT. ALT NOV.

Calane (Seroce des Atlanes Internationales)

10 artistes milisant le support photographique. Realisation: Art Gallery of New South Wales, Sydney

Asec la collaboration de Australia Council / Abongmai Cultural

Foundation / Absengeral Artists Agency / 🚫 en le erroresis Renocation Française d'Acada Artistique / Missiène du la

VaPri

MAULL

MAISON DE BADIO FRANCE, GRAND AUDITORIUM

Copromision Facia France / Delegacon ain Pro-

CENTRE GEORGES POMPIDOUL (GRAND FOYER)

THE POPE MASICALE SUR LE DIABLE (1983)

Conseination Théène National de Chaillet / Nouseau Théène de Noc / France Programme Musical de Noc / France Programme Musical de

France Colonie et Jueller de Cresson Radiophonique / avec la

THEATRE NATIONAL DE CHAILLOT SAUE GEMER

DU 27 OCT. AU 13 NOV.

11 OCT. 20 H 30

granteres des Servoes Mascour

DU 5 OCT. AU 10 OCT. 12 H 22 H Carea Secret Centre Georges Pomprion

A PARTIR DU 29 SEPT.

DU 19 AU 23 OCTOBRE

CENTRE GEORGES POMPIDOU (GRANDE SALLE)

Marie And Chief. Mr. .

LESCURAL DU 30 NOV. AU 13 DEC.

REPUBLIC CINEMA

OLYMPIC LUXEMBOURG CLUB

OLTHRIC ST-GERMAN OLYMPIC MARYLIN ...

SPECTACLE MUSICAL

CEPARD TAMESTIT CENTRE GEORGES POMPIDOU (GRANDE SALLE)

DU 28 SEPT, AU 7 OCT. Coproducano: Misson à l'Audio-Vissel du Centre Georges Pouncdon / Radio Prance-Programme Mesond de France Culture / Centre Georges Posspiciou en collaboration avec Bleu. 17 et

Brian Eno

CENTRE GEORGES POMPIDOU (GRAND FOYER) DU 28 SEPT. AU 3 OCT. 12 H-22 H entration. Centre Georges Pompadon / En colleboration avec le Brash Council E.G. Ltd., et Polydor.

Georges aperghis

BOUFFES DU NORD 10 OCT. 20 H 30

> GEORGES APERGHIS ATEM / THEATRE DES MALASSIS, BAGNOLET DU.3 NOV. AU 19 NOV. Coproduction , Atem / Action Lynque d'Re-de-France

CLAUDIO SEGOVIA THEATRE MUSICAL DE PARIS CHATELET DU 11 NOV. AU 17 NOV.

Avec la collaboration de Aerolinees Argentinas, Ministère de la

Culture Service des Alfanes Internationales

WEBERN

GROUPE VOCAL DE FRANCE SALLE PLEYEL 5 OCT. 20 H 30 Webern / Schoenberg

Direction Methias Barner Coproductos Orchestre de Paris ENSEMBLE INTERCONTEMPORAIN

THEATRE DES AMANDIERS 28 NOV. 20 H 30 Beng / Webern / Schoenberg Direction Pierre Boules Coproduction Ensemble InterContempozen / Théôtre des

THEATRE DES AMANDIERS 12 DÉC. 20 H 30 Variese / Ravel / Webern / Stravnsky Direction Pierre Bonlez Coproduction Essemble InterComemporem / Taestre des

SALLE PLEYEL! 9 DEC. 20 H 30 Bach/Webern / Webern / Berg / Mahlen Direction . Clandio Abbado Coproduction Prace 4 Emiles SALLE PLEYEL . 40 DEC. 20 H 30 Webern / Schoenberg / Bartok Direction Clandio Abbado Coproduction. Piene 4 Etnies / ever la colleboration de

Michestre de Peris

F. Lodéon.

CONCERT DE SOLISTES THÉATRE DES AMANDIERS 30 NOV, 20 H 30 Messaen / Webern / Stockhausen / Bonlez P. Bryn-Julson / B. Cammo et A. Ballista / J.J. Kamiorow /

Coproduction . Théanne des Americaers THÉATRE DES AMANDIERS 7 DÉC. 20 H 30 Zemlarsky / Webern / Berg

Coproduction Theatre des Amandres OFOHESTRE DE L'OPERA DE PARIS Théatre national de l'Opera de Paris 22 DÉC. 23 ĐÉC. 20 H 30

Webern / Wagner / Verdi

Direction Zuhin Mehia

DANSE MUSIOUE

dana retz CENTRE GEORGES POMPIDOU (GRANDE SALLE)

DU 12 OCT. AU 17 OCT. Avec la collaboration de Jéstine Foundation, du New York Saite Council ou the Arts. Brooklyn Academy of Mossic / Corealisation

3 ŒUYRES TRISHA BROWN THÉÂTRE DE PARIS DU 15 NOV. AU 20 NOV. Corielesation . Théaire de Paris

KAROLE ARMITAGE JETTREY LOHN THEATRE DE PARIS DU 22 AU 27 NOVEMBRE

Coproduction Signe-Mason de la Cataire de Grenoble-Nouveau Theatre de Nice / Corealeaton Théatre de Paris

LUCINDA CHILDS JOHN ADAMS THÉATRE DE LA VILLE

DU 29 NOV. AU 4 DÉC. 18 H 30 Production de Musée d'Art Contemporain de les Anceles avec le souven du California Arts Council, Navoual Endowment for the Ans / Corecisanon Thelere de la Ville

EXPOSITION

· Lune de Jupiter et des Ceans · ANNE ET PATRICK PORIER

DU 4 OCT. AU 5 DÉC. Avec la collaboration de la Ville de Milan / Festival 13 / Remark Recherches Art et lachistine / Centre National des Arts Plassiques

CHAPELLE DE LA SALPÉTRIERE

d'après William Shakespeare CARMELO BENE theatre de paris ĐU 11 OCT. AU 16 OCT. Coréelesanon-Théture de Paris / Centre International de Dramaturone / Ministère de la Culture (Service des Affaires

PEPPE ET CONCETTA BARRA MASE EN SCÈNE LAMBERTO LAMBERTIM THEATRE DE PARIS DU 18 OCT. AU 23 OCT.

CLAUDIO REMONDI RICCARDO CAPOROSSI CENTRE GEORGES POMPIDOU (GRANDE SALLE) DU 26 OCT. AU 31 OCT.

JAN FABRE THÉATRE DE LA BASTILLE 27/28/29 OCT. 18 H

DE THOMAS MANN MISE EN SCÈNE PIERRE ROMANS THÉATRE DES AMANDIERS DU 14 NOV. AU 10 DÉC.

Coproduction Thélice des Amenders

JEROME DESCHAMPS THÉATRE DE LA BASTILLE DU 15 NOV. AU 4 DÉC. Contebession Théâtre de la Bastille, Ville de Paris

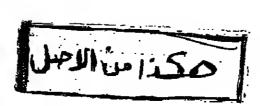
THÉÀTRE NÓ THÉATRE DU ROND-POINT CÉRENAUD-BARRAULT DU 2 AU 7 DÉC. Coproduction Thètre de Rond-Point / Oe Renand-Berrant

ASSOCIATION SUBVENTIONNÉE PAR LE MINISTÈRE DE LA CULTURE - LE MINISTÈRE DES RELATIONS EXTÉRIEURES - LA VILLE DE PARIS



DOATION OUVERTE - CENTRE B'INFORMATION ET DE LOCATION - FINAC MONTPARNASSE 158 RUE DE RENNES 75009 PARIS. TÊL 549 05,28

ENVOI DU JOURNAL SUR DEMANDE FESTIVAL D'AUTOMNE 151 RUE DE RIVOU 75001 PARIS TÈL 296.12.27



Direction et soli PERAHIA MOZART - BACH

LOC, 563.88.73

ZIRCAM musiques de pologne

QUATUOR DE VARSOVIE mercredi 21 et vendredi 23 septembre 18 h 30 Bacewicz - Baird - Tansman Szymanowski

jeudi 22 et samedi 24 septembre 18 h 30 Lutoslawski - Palester Szymanowski

dimanche 25 et lundi 26 septembre 18 h 30 Berlo - Szalonek - Crumb enderecki

CENTRE G. POMPIDOU Musée - 5^eétage

CHAILLOT . GRAND THEATRE



LIBRE PARCBURS VARIETES France Culture

RADIO FRANCE

Hommage à Pablo NERUDA

NOUVEL ORCHESTRE PHILHARMONIOBE Dir.: Hubert Soudant Michael LEVINAS plano SCHUMANN — BRAHMS

loc. : RADIO FRANCE, salles et agences

DEUX ANES Samedi 24 septembre PIERRE-JEAN VAILLARD et les chansonniers dans la nouvelle revue

L'IMPOT ET LES OS!

INTEGRALE 21 REPRESENTATIONS EXCEPTIONNELLES 23 SEPTEMBRE • 23 OCTOBRE 727.81.15

Théâtre des Amandiers

les paravents

écoutez

votre

260.94.27

siècle

ABONNEMENTS 83/84

mise en scène: Patrice Chéreau

LOCATION: 721.18.81

IRCAM/eio

ensemble intercontemporain

20 septembre - 6 novembre

de Jean Genet

DIRECTION PIERRE BOULEZ

Nanterre

ASTELLE-THEATRE (238-35-53). 20 h 30 : les Bon BASTILLE (357-42-14), 21 h : la Mère. COMEDIE DES CHAMPS-ELYSEES

COMEDIE-CAUMARTIN (742-43-41). 21 h : Reviens dormir à l'Élysée.

le Mariage de Figaro.

GAITE-MONTPARNASSE (322-16-18).

20 h 15 : Comment devenir une mère juive en dix leçons; 22 h : le Fausse Liber-

LA BRUYERE (874-76-99), 21 h : Mort

accidentelle d'un anarchiste.

LUCERNAIRE (544-57-34) [: 20 h 30 : les Mystères du confessionnal ; 22 h 15 : Boby Lapointe ; II. 18 h 30 : les Fables de La Foutaine ; 20 h 15 : Six beures au plus tard ; 22 h 15 : Visages de Cocteau. Petite salle, 18 h 30 : la Punin liméraire; 22 h 15 : Derrière la maison, les contents.

MADELEINE (265-07-09), 20 h 45 : MICHEL (265-35-02), 21 h 15 : On dinera

THEATRE NOIR (346-91-93), 20 h 30: Toi et les nuages.
THEATRE PRESENT (203-02-55), 20 h 30: l'Opéra de Quar'Sous.
VARIETES (233-09-92), 20 h 30: l'Eti-

A PARTIR DU 13 SEPTEMBRE A 21 H.

LOCATION: 3 FNAC, CLEMENTINE ET CASINO DE PARIS - RESERVATION

SPECTACLES

théâtre

LES SPECTACLES NOUVEAUX

THÉATRE D'OMBRES DE PÉKIN-Théâtre de Paris (280-09-30), 20 h 30. MOL BECKETT - Road Point (256-70-80), 20 h 30. BALLE DE MATCH - Tristen Ber-

mard (522-08-40), 21 h.
VENDREDI, JOUR DE LIBERTÉ Théâtre du Lys (327-88-61),
20 h 30.
LA SPÉCIALITÉ - Bezubourgeois (272-08-51), 19 h 30.

MADEMOISELLE JULIE - Edouard
VII (742-57-49), 21 h.

AGATHA - Essalon (268-46-42), 21 h.

E2 - Porte Saint-Martin (607-37-53).

UN HOMME NOMMÉ JÉSUS - Pa-lais des Sports (828-40-90) à

LES PARAVENTS - Nanterre, Théi-tre des Amandiers (721-18-81), 20 h 30.

Les salles subventionnées et municipales

COMÉDIE-FRANÇAISE (296-10-20) : la Seconde Surprise de l'amour ; la Colo-THEATRE MUSICAL DE PARIS (261-

19-83), Danse : 20 h 30, New-York City Ballet, CARRÉ SILVIA-MONFORT (531-28-34), 21 h: l'Archipel saus nom. Les autres salles

ANTOINE (208-77-71), 20 h 30 : Coup de

COMEDIE DE PARIS (281-00-11). 20 h 30 : Féte.

CONSTANCE (258-97-62), 20 h 45 DECHARGEURS (236-00-02), 20 h :

EPICERIE (272-23-41), 20 h 30 : le Monte-plats. ESPACE-GAITE (327-13-54), 20 h 30 ; la

ESPACE-MARAIS (271-10-19), 20 h 30:

CALERIE-55 (326-63-51), 21 h : Public Eyes - A Private Ear. HUCHETTE (326-38-99), 19 h 30 ; la Cantatrice chauve; 20 h 30 : la Leçon; 21 h 30 : C'est Woody qui l'a dit.

MICHODIERE (742-95-22), 20 h 30 : le Vison voyageur. MONTPARNASSE 1320-89-90), 21 h : Marguerite et les autres. Petite salle, 21 h 15 : l'Astro NOUVEAUTES (770-52-76), 20 h 30 :

CEUVRE (874-42-52), 20 h 30 : l'Extrava-gant Mr. Wilde. PALAIS-ROYAL (297-59-81). 20 h 45 ; la Fille sur la banquette arrière.
POTINIERE (261-44-16), 20 h 45 : Il Si-

gnor Fagotto.

RENAISSANCE (208-18-50), 21 h;
Théâtre de Bouvard.

STUDHO DES CHAMPS-ELYSEES
(723-35-10), 20 h 45: Cami.

THÉATRE D'EDGAR (322-11-02),
20 h 15: les Babas endres; 22 h: Nous,
on fait oà on nous dit de faire.

THÉATRE A. BOURVIL (373-47-84),
21 h: les Dames de fer; 22 h: Y'en a
marr... ez vous?

THÉATRE DE DIX-HEURES (60607-48), 21 h 30: Arrête de rire, ça va
santer; 22 h 30: le Propriétaire.

THEATRE NOIR (346-91-93), 20 h 30: gnor Fagotto

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles «LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES»

> (de 11 heures à 21 heures, sauf les dimanches et jours fériés)

Les cafés-théâtres

Bahut; 22 h : Le Président BLANCS-MANTEAUX (887-15-84), I : Areuh = MC2; 21 h 30: Les Démones Loulou; 22 h 30: Les Sacrés Monstres; II: 20 h 15: Les Calds; 21 h 30: Qui a mê Betty Grandt? BEAUBOURGEOIS (272-08-51) (D)

voir ton Cupidon. LES LUCIOLES (526-51-64), 20 h 15 : SALLE GAVEAU, 20 h 30 : G. Gahnassia (Mozart, Chopin, Liszt...). CENTRE CULTUREL CANADIEN, 12 h 30 : V. et E. Schultz. Roman-photo pour bonniches en délire. LE PETIT CASINO (278-36-50). 21 h : EGLISE SAINT-ÉTIENNE-DU-MONT, Essemble Bons (Vivaldi, Bach, Tele-

Dac un Dac; 22 h; G. Dahan, SENTIER DES HALLES (236-37-27), 22 h; Vous descendez à la prochaîne? SPLENDID SAINT-MARTIN (208-21-93), 20 h 30 : Ale_love you. Phèdre: 21 h 30 : Apocalypse Na.

Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (278-44-45), 21 h : François, j'ai mal à mes

P. Anfrey; 22 h; D. Dupuy. TH. 18 (226-47-47), 20 h; Le Huitième

Le music-hall

CIRQUE D'HIVER (700-12-25), 20 h 30: FORUM (297-53-47), 21 h : E: Demaro-

J. Barrense Dias.

MARIGNY (256-04-41), 21 h : Thiorry Le

OLYMPIA (742-25-49), 20 h 30 ; A. Son-

PALAIS DES CONCRÉS (758-13-33), 20 h 30 : Sylvio Varten.

PALAIS DES GLACES (607-49-93). 20 h 30 : Touré Kunda.

TROTTOIRS DE BUENOS AIRES (260-

EGLISE SAINT-SEVERIN, 21 h : Or-chettre et Chorale P. Kuenzz (Vivaidi,

LUCERNAIRE, 21-h : Fatta Murgane

Les concerts

281-26-28 +

Mardi 20 septembre

AU BEC FIN (296-29-35), 20 h 30 : Tohu-

CAFE D'EDGAR (322-11-02), I: 20 h 15, Tiens wolld deux boudins; 21 h 30: Man-geuses d'hommes; 22 h 30: L'amour c'est comme un batean blanc; II: 20 h 15: Les blairenux sont farigués; 21 h 30: le Chromosoma chatouilleux; 22 h 30: Slips et sentiments.

COMEDIE ITALIENNE (320-85-11), 20 h 15 : Dieu m'tripote : 21 h 30 : Un vantour sur mon balcon : 22 h 30 : Fais

RESTOSHOW (508-00-81), 20 h 30 : Da

LE TINTAMARRE (887-33-82), 20 h 15; THEATRE DE DIX HEURES (606-07-48), 20 h 30 : L'Orchestre. VIEILLE GRILLE (707-60-93), 21 h : Métamorphoses d'une mélodie

La danse

ESCALIER D'OR (523-15-10). 19 h :

BOBINO (322-74-84), 20 f 30': L et A. Parte BOUFFES DU NORD (239-34-50),

Les exclusivités

L'ANNÉE DE TOUS LES DANCERS (Aust., v.o.) : Cinoches, 6 (633-10-82); Marbeuf, 8 (225-18-45). L'ARGENT (Fr.) : Lucomaire, 6' 7544-

v.o.) : Chany Ecoles, 5 (354-20-12) ; Biarritz, 8 (723-69-23);

Jazz. pop. rock, folk

A DETAZET (271-44-10), 20 & 30 : CASINO DE PARIS (\$74-25-22) (D., L.), ZI is Higelin. CAVEAU DE LA HUCHETTE (326-65-05), 21-b 30 : G. Bediot Swing Ma-

CHAPELLE DES LOMBARDS (357-24-24), 22 h 30 : Orchemre Aragos PANAME (257-52-67), 21 b 30 :

PETIT JOURNAL (326-28-59). 21 h : PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h.: G. Aremitse, J. Samson, Ch. Sandrais. LA RESSERRE AUX DIABLES (272-91-73), 22 h : P. Carathai. TWENTY ONE (260-40-71), 21 h : J. Goarley, P. Michelot.

Les festivals

XVIII FESTIVAL ESTIVAL DE PARIS (227-12-68)

Ennace Casella, 20 h 30; Oschestre de l'Ho-de-France, dir. A. Myrat; Estac Selat Germain-des Prés, 20 h 30 : Oschestre symphonique et Chours de la radio dantice, dir. M. Corbaz (Mendels-

FESTIVAL D'AUTOMNE (296-12-27) della Vine (274-27-29), 20 i 30 :

CENTRE CULTUREL DE BELGIQUE, 20 h 45 : D. Cornil (Schumann, Absil, Haydn...). En région parisienne

BAGNEUX, Th. V. Hego (656-52-38). 21 h : Micacle, micacle.

April 2004

2.73

- A

C3 3 2 3

721 0

legge at 1

Maria Section 1

TOTAL WAY I THE WAY

E WELLSTON - FORM

(\$1) or a To before the later than t

THE CALL IN COLUMN TO A 1 THE

THE LANGE AND THE PARTY OF THE

the first war and the first

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

Signal and the series

The same of the sa

D'ESTE

DANSANT

te dramme (S to 45

WIN MARIO LINES

is pive ##gant

2.E373-14 Proje

ROPE

William Part 1986 to

-

X A Y

1

OF LED

The State of the

. 2

La Cinémathèque CHAILLOT (704-24-24)_...

15 h. Hommage à Frank Capra: Sa dernière culotte; 19 h. Deauville 1983; Le Vandale, de H. Hawks at W. Wyler; h, Hommage à Frank Capra : Smith au Sénai.

BEAUBOURG (278-35-57)

57-34).

LES AVENTURIERS DE L'ARCHE PEROUE (A. v.f.): Trois Haustmann, 9* (770-47-55).

BARBE D'OR ET LES PERATES (A.

LA METLE CAPITVE. (Fc.): Denfert

(H. sp.), 14 (321-41-01).

MENVENUTA (Fr. Belg.). CinéBeaubourg. 3 (271-52-35); U.G.C.
Odéons. 6c. (325-71-08); U.G.C. Rotonde. 6r. (633-08-22): Biarritz. 8r. (72369-23); I.G.G. Bouleyard. 9r. (24666-64); 14 'Intifer' Beartife. 12r.
(357-90-81); Olympic. 14r. (54295-387; I.d.Jaillet' Beaugrapelle. 15r.
(357-90-81); Olympic. 14r. (54295-387; I.d.Jaillet' Beaugrapelle. 15r.
(357-90-81); Olympic. 14r.
(54295-387; I.d.Jaillet' Beaugrapelle. 15r.
(357-97-93);
CARMEN (Esp., 20.); Geannost Halles.
1r. (227-49-70); Seint-Germain Village.
1r. (237-49-70); Seint-Germain Village.
1r. (363-63-20); Bretagne. 6r. (22257-97); Haintefenille. 6r. (633-79-38);
Prighde. 7r. (705-12-15); Grunnost Christon. 12r. (333-08-50); Farmassiens.
14r. (329-33-17); Convention SaintChriston. 15r. (828-42-27); Gammont Convention.
15r. (828-42-27); Gammont Convention.
15r. (828-42-27); Christon. 15r. (828-42-27);
Christon. 15r. (828-42-27); U.G.C.
Odéon. 6r. (325-71-08); U.G.C. Rotonde. 6r. (633-08-22); U.G.C. Colton. 6r. (339-12-15); 14-Jaillet Beaugronelle. 15r. (575-79-79); V.f.;





ASSAYE SE **QUATUOR WAA NOVA** 20 js 30 20 js 30 [mei - 006:20 [mei Velenstite et Velenstite SE REPRESENTATIONS
EXCEPTIONNELES 3...
MARIONNETTES De 15 nov.

AU AMPLAN i 20 k 30 final had New York SALZBOURG



Attention UNE FEMME PEUT EN CACHER UNE AUTRE! Un drôle de film drae

60 repré

suppléme à partir de 2

SPECTACLES

Add the Links U.G.C. Boulevard, 9 (246-66-44); U.G.C. Gare de Lyon, 12 (343-01-59). CHICANOS STORY (Mex., v.o.) : Escurial, 13 (707-28-04).

A 14-4/1

11. 5

CHEFFE .

1

BALLIA SAME BALLAN

\$ 12 m

-

A STATE OF THE STA

METATA AFTER T

y me

SERVICE OF THE SERVICE

- - -

.

on being the

4. 14.

4 (4)

OUA"

de Table.

21 年曜年

MARIE

及北

APPROPRIE

The state of the s

ACTOR STATE

Miles of the Control

See Specialis Stage 19 and

My Stere

or Laborated

-

44 7 384

20000 2.15 22 4 X

4 4.4

No. 21 & 21 Mars

.

H. Maria

THE BEING BRI

The graph cang

THE PARTY OF THE P

THE LINE W

-

-

-

cinéma

- T.C.W.

rial, 13 (707-28-04).

LE CHOIX DE SOPHE (A., v.a.):
U.G.C. Marbent, 3* (225-18-45).— V.f.:
U.G.C. Optent, 2* (261-50-32).

COUP DE FOUDRE (Fr.): Studio de
Fitnile, 17* (380-42-05).

LA CRIME (Fr.): Forum, 1* (29753-74); Ren; 2* (236-39-3); U.G.C.
Opten, 2* (251-50-32); Ciné Beaubourg,
3* (271-52-36); U.G.C. Montparmasse,
6* (544-14-27); U.G.C. Oddon, 6* (32571-08); U.G.C. Biarritz, 3* (72369-23); U.G.C. Normandie, 3* (35941-18); Marignan, 3* (359-92-82);
U.G.C. Boulevard, 9* (246-66-44);
U.G.C. Gare de Lyon, 12* (243-01-59);
Athéna, 12* (343-07-48); U.G.C. Gobeline, 13* (336-23-44); Parmount Galarie, 13* (356-23-44); Parmount Ga-Athena, 12 (343-07-48); U.G.C. Gobe-line, 13 (336-23-44); Paramount Ga-laxie, 13 (580-18-03); Mistral, 14 (539-52-43); U.G.C. Convention, 15 (828-20-64); Murat, 16 (651-99-75); Images, 18 (522-47-94); Tourelles, 20 (364-51-98).

DANS LA VILLE BLANCHE (Suis.): Saim-Ambroise, 71 (706-89-16). DARE CRYSTAL (A. v.f.): Treis Hauss-

mann, 9* (770-47-55).

DIEU ME SAVONNE (Bost., v.o.):
Quintette, 5* (633-79-38); George V,
(562-41-46); — V.f.: Impérial Parté, 2*
(742-72-52); Montperueuse Pathé, 14*
(320-12-06); (320-12-06).

LES DIEUX SONT-TOMBÉS SUR LA TETE (Bost-A., v.o.): Quintette, 5 (633-79-38); Marigana, 3 (359-92-82). - V.f.: Français, 9 (770-33-88); Montparnos, 14 (327-52-37). DIVA (Pr.) : Pambison, 5" (354-15-04).

The second secon EQUATEUR (Fr.) (*): Forum Orient Express, 1* (233-63-65); Berlitz, 2* (742-60-33); Quimette, 5* (633-79-38); Colisée, 2* (359-29-46); Nation, 1,2* (343-04-67); Miramar, 14* (320-89-52). ET. L'EXTRA-TERRESTRE (A. V.f.) :

L'ETÉ MEURTRIER (Fr.) : George V. 9-(562-41-46) : Français, 9- (770-33-88) ; Montparnos, 14- (327-52-37). EVIL DEAD (A. v.o.) (*): U.G.C. Danton, 6 (329-42-62); U.G.C. Erminage, 8 (359-15-71); — V.L.: Res., 2 (236-63-93); U.G.C. Boslevard, 9 (246-65-44); Paramoum Montpernasse, 14 (329-90-10).

FAITS DIVERS (Pr.): Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18). FANNY ET ALEXANDRE (Su v.o.): Olympic Luxembourg, 6 (633-

FANNY HILL (A., v.o.) (**); Biarritz, 3* (723-69-23). — V.f.; Rió Opéra; 2* (742-82-54); U.G.C. Montpernasse, 6* (544-14-27)

LA FEMME DE MON POTE (Fr.) : Fo-LA FEMME DE MON POTE (Fr.): Forum Orient Express, 1st (233-63-65); Berditz, 2st (742-60-33); Richelien; 2st (233-56-70); Clumy Palace, 5st (354-07-76); Marignan, 8st (359-92-82); George-V, 8st (562-41-46); Saint Lazare Pasquier, 8st (387-35-43); Nation, 12st (343-04-67); Fauvette, 13st (331-60-74); Gammont Sad, 14st (237-84-50); Montparmasse, 14st (320-12-06); Bienvenfle: Montparmasse, 15st (544-25-02); Gammont Convention, 15st (828-42-27); Paramount Maillot, 17st (758-24-24); Pathé Clichy, 18st (322-46-01); Gammont Gambetts, 20st (636-10-96).

FRAGMENTS POUR UN DISCOURS
THEATRAL VITEZ - LE CONSERVATORRE (Fr.) : Studio Bertrand, 7(783-64-66).

FRANCES (A., v.a.); Gaumont Halles, 1= (297-49-70); Cluny Palace, 5- (354-07-76); U.G.C. Damon, 6- (329-42-62); Colisée, 8- (359-29-46); Bienvenüe

VILLA D'ESTE Le plus élégent THE DANSANT Samedi et dimenche 16 h. 45 Orchestre MARIO LINES. 4, rue Arsène-Houssaye TM.: 359-78-44 (Éroile)

Montparnasso, 15 (544-25-02); Victor Montparnasso, 19 (544-25-02); Victor Hugo, 16 (727-49-75); V.1: Berlitz, 2º (742-60-33); U.G.C. Gare de Lyon, 12º (343-01-99); Montparnasse Pathé, 14º (320-12-06); Gaumont Sud, 14º (327-84-50); Images, 18º (522-47-94); Secrétan, 19º (241-77-99).

FRÈRE DE SANG (A., v.o.) (*): 7 Art Beaubourg, 3 (278-34-15). FURYO (Jap., v.o.): Ambassade, 8 (359--19-08): - V.I.: Montparnos, 14 (327-52-37):

GAIJIN (Brés., v.o.): Chitelet Victoria (H. sp.), 1s. (508-94-14); Denfert (H. sp.), 14-(321-47-01). GANDHI (Ang. v.o.) : Elysées Lincoln, 8° (359-36-14). – V.f. : Capri, 2° (508-11-69).

LE GUERRIER DE L'ESPACE (A., v.a.) : Forum Orient Express, 1" (233-63-65) ; U.G.C. Danton, 6' (329-42-62) ; 63-65); U.G.C. Danton, & (329-42-62); Emittage, & (359-15-71); Normanile, & (359-41-18). — V.f.: Grand Rex, 2-(223-83-93); U.G.C. Montparnesse, & (544-14-27); U.G.C. Bonlevard, 9-(246-66-44); U.G.C. Gure de Lyon, 12-(343-01-59); U.G.C. Gobelins, 13-(336-23-44); Mistrial, 14- (539-52-43); U.G.C. Convention, 15- (828-20-64); Gammant Convention, 15- (828-42-27); Unaster, 18- (522-47-94). Searchen, 19-

Gammont Convention, 15° (828-42-27); Images, 18° (522-47-94); Scorétan, 19° (241-77-99).

HANNA E. (Fr.A., v. angl.): Gaumont Halles, 1° (297-49-70); Saint Germain Studio, 5° (633-63-20); Hautefeuille, 6° (633-79-38); Ambassade, 8° (359-19-08); 14-Juillet Batrille, 11° (357-90-81); Parnassiens, 14° (320-30-19); Mayfair, 16° (525-27-06). – V.f.: Richelien, 2° (233-56-70); Bretagne, 6° (222-57-97); Saint Lazare Pasquier, 8° (387-35-43); Français, 9° (770-33-88); Fauvette, 13° (331-60-74); Mistrai, 14° (539-52-43); Wepler, 18° (522-46-01); Gaumont Gambetts, 20° (636-10-96).

HISTOGRE DE PIERRA (Fr.-It., v.o.)

Gaumont Gambetta, 20 (636-10-96).

HISTORIE DE PIERRA (Fr.-It., v.o.)

(*): Noctambules, 5 (354-42-34).

L'HOMME DE LA RIVIÈRE D'ARGENT (Aust., v.o.): Escurial Panoruma, 14 (707-28-04); Espace Galté, 13 (325-95-94). LA JAVA DES OMBRES (Fr.) :14-

Juillet Racine, 6: (326-19-68). L'HOMME AUX DEUX CERVEAUX (A., v.o.): Impérial, 2 (742-72-52); Marignan, 8 (359-92-82); Parnassiens, 14 (320-30-19).

20Y (Pr.) (C): U.G.C. Ermitage, 8: (359-15-71); U.G.C. Opéra, 2: (261-50-32); U.G.C. Rotonde, 6: (633-08-22). KOYAANISQATSI (A.,va.): Ciné Besa-bourg, 3* (271-52-36); Paramount Odéon, 6* (325-59-83); Escurial, 13* (707-28-04);

LE LIQUIDATEUR (A., v.f.) : Para-mount Marivaux, 2 (296-80-40) : Para-mount Montparnasse, 14 (329-90-10). LUDWIG-VISCONTI (IL, v.o.): Olym-pic Saint-Germain, 6 (222-87-23); Olympio-Balzac, 8 (561-10-60). LA MATROUETTE (FL) : Olympic, 14

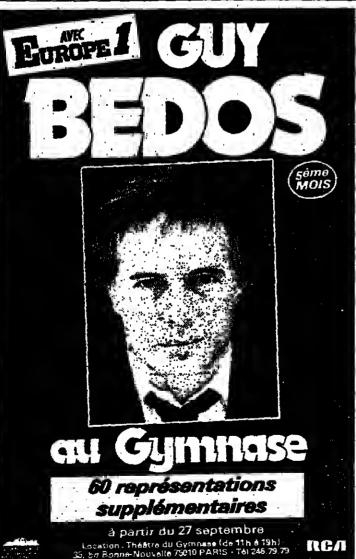
LA MEMOIRE (Egyp., v.o.) : Louxor, 10: LE MONDE SELON GARP (A., v.o.) :

LE MONDE SELON GARP (A., v.o.):
Cnit Beautourg, 3 (271-52-36).
MONTY FYTHON, LE SENS DE LA
VIE (A., v.o.): Forum Orient-Express,
1* (223-63-65); U.G.C. Marbenf, 8*
(225-18-45); Parnassiens, 14* (32983-11). - V.E.: Capri, 2* (508-11-69). OFFICIER ET GENTLEMAN (A. v.a.): Art Bounboarg, 3º (278-34-15).
GEL POUR GEIL (A., v.L.) ; Maxéville, 9º

(770-72-86).
OU EST PASSÉE MON MOLE? (A., va.): Studio de l'Étoile, 17º (380-

42-05).

OUTSIDERS (A., v.o.): Forum, l* (297-53-74); Studio de la Harpe, 5* (634-25-52); Hautefeuille, 6* (633-79-38); Colisée, 8* (359-29-46); Biarritz, 8* (723-69-23); 14-Juillet Bastille, 11* (357-90-81); Parnausieus, 14* (329-83-11); 14-Juillet Beaugreinelle, 15* (575-79-79). ** V.f.: Richelien, 2* (233-56-70); Berlitz, 2* (742-60-33); Manéville, 9* (770-72-86); Fauvette, 13* (331-60-74); Gaumont Sud, 14* (327-84-50); Miramar, 14* (320-83-52); Gaumont Convousion, 15* (828-42-27); Murat, 16* (651-99-75); Clichy Pathé, 18* (522-46-01); Gaumont Gambetta, 20* (636-10-96).



PATRICIA (Aut., v.f.) (**); U.G.C. Opéra, 2* (261-50-32). PAULINE A LA PLAGE (Fr.) : Cinocho (H. sp.) 6 (633-10-82).

PORKY'S II (A., v.o.) : George-V, 8* (562-41-46). – V.L.: Maréville, 9* (770-72-86) : Paramouni Montmartre, 18* (2012-15) (606-34-25).

LES PRÉDATEURS (Brit., v.o.) (*):
Saint-Séverin, 5* (354-50-91); Marignan, 8* (359-92-82). – V.f.: Montparnasse Pathé, 14* (320-12-06). LE ROI DES SINGES (Chinos, v.f.) :

> Marsis, 4 (218-1-30); Ambassade, \$' (359-19-08). - V.J.: Richelier, 2-(233-56-70); Lannière, 9- (246-49-07); Pauvette, 13- (331-60-74); Gaumont Sud, 14- (327-84-50); Miramar, 14-(320-89-52); Pathé Clichy, 18- (522-46-01).

TONNERRE DE FEU (A., v.a.); U.G.C. Danton, 6 (329-42-62); Normandie, 8 (359-41-18); Paramoun-City, 8 (562-45-76). – V.f.: Paramoun-City, 8 (562-45-76). – U.f.: C. Montparmasse, 6 (544-14-27); U.G.C. Gobelins, 13 (336-23-44): Paramount Macaparnasse, 14 (329-90-10); U.G.C. Convention, 15 (828-20-64); Paramount Maillot, 17 (758-24-24).

TOOTSIE (A., v.o.) : Marbouf, 8 (225-1845). - V.f. : U.G.C. Opéra, 2 (261-50-32). LA TRAVIATA (It., v.o.); Vendôme, 2* (742-97-52); Publicis Maxignon, 8* (359-31-97).

LA TRILOGIE D'APU (Ind., v.o.); 14-Juillet Parnasse, 1", 2", 3" partie, 6" (326-

58-00).

LA ULTIMA CENA (Cub., v.o.) : Denfert (H.sp.), 14 (321-41-01). UN FLEC AUX TROUSSES (A. v.f.) : Paramount Opéra, 9 (742-56-31). UN HOMME, UNE FEMME, UN EN-

//N HOMANE, UNE PERMINE, UN EN-FANT (A., v.o.): Paramount City, 8-(362-45-76). – V.f.: Paramount Opéra, 9- (742-56-31); Paramount Montparnasse, (580-18-03); Paramount Montparnasse, 14- (329-90-10). VICTOR, VICTORIA (A., v.o.); Saint-Michel, 5: (326-79-17). LA VIE EST UN ROMAN (Fr.) : Studio Cujas, 5 (354-89-22).

Cujas, 5º (354-89-22).

VIVEMENT DIMANCHE (Fr.): Gaumont Halles, 1º (297-49-70); Richelica, 2º (233-56-70); Studio de la Harpe, 5º (634-25-52); Hautefeuille, 6º (633-79-38): Marignan, 8º (359-92-82); Elysées-Lincoln, 8º (359-36-14): Français, 9º (770-33-88); Nation, 12º (343-04-67); Montparnasse Pathé, 14º (320-12-06); Mistral, 14º (539-52-43); P.L.M. Saim-Jacomes, 14º (580-62-42). 12-40); MISTRI, 14 (539-52-42);
P.L.M. Seint-Jacques, 14 (589-68-42);
14-Juillet Beaugrenelle, 15 (575-79-79); Gammoni Convention, 15 (828-42-27); Pathé Clichy, 18 (522-46-01).
LE VOYAGE A DEAUVILLE (Fr.):

YOR, LE CHASSEUR DU FUTUR (A., v.f.) : Paramount Opéra, 9 (742-56-31).

LES FILMS NOUVEAUX

AVIS DE RECHERCHES, film amé-AVIS DE RECHERCHES, film américain de Stanley R. Jaffe (v.o.): Forum Orlent-Express, 1^a (23-63-65); Quintette, 5^a (633-79-38); Ambassade, 8^a (359-19-08); Parmassiens, 14^a (329-83-11); (v.f.): Impérial, 2^a (742-72-52); Maxéville, 9^a (770-72-86); Paramount Bustille, 12^a (343-79-17); Images, 18^a (522-47-94).

LE FAUCON, film français de Paul Boujenah : Forum Orient-Express 1e (233-63-65) ; Quintette, 5e (633-79-38) ; Marignan, 8e (359-92-82) ;

(233-63-65); Quintette, 5° (633-79-38); Marignan, 8° (359-92-82); Saint-Lazare Pasquier, 8° (387-35-43); Maxéville, 9° (770-33-86); Français, 9° (770-33-86); U.G.C. Gare de Lyon, 12° (343-01-59); Fauvette, 13° (331-60-74); Mistral, 14° (539-52-43); Montparmase Pathé, 14° (320-12-06); Convention Salmcharics, 15° (579-33-00); Wopler, 18° (522-46-01).

FLASHDANCE, film américain d'Adrian Lyne (v.a.): Forum, 1° (297-53-74); Ciné-Beaubourg, 9° (741-52-36); Paramount-Odéon, 6° (325-59-83); Biarritz, 8° (723-69-23); Paramount-Marreury, 8° (562-75-90); Publicis Champs-Elysées, 8° (720-76-23); Kinopanorama, 15° (306-50-50); (v.f.); Paramount-Marrivaux, 2° (296-80-40); Rex, 2° (261-50-32); Paramount-Opéra, 9° (742-56-31); Paramount-Opéra, 9° (742-56-31); Paramount-Galaxie, 13° (200-11); Para Paramouot-Bastille, 12: (343-79-17); Paramount-Galaxie, 13: (580-18-03); U.G.C. Gobelins, 13: (336-23-44); Paramount Orléans, 14: (540-45-91); Paramount Montparnasse, 14: (329-90-10); Paramount Maillot, 14: (758-24-24); Convention Saim-Charles, 15: (579-33-00); Murzt, 16: (651-99-75); Pathé Clichy, 18: (522-46-01); Paramount Montmartre, 18: (606-34-25); Secretan, 19: (241-77-99). LA GRANDE VILLE, film indien de Satyajit Ray (v.o): 14-Juillet Par-nasse, 6° (326-58-00).

LA JEUNE FILLE AU CARTON A CHAPEAU - OERAINA, films so-viétiques inédits de Boris Barnet (v.o.): Studio des Ursulines, 5 (354-39-19).

39-19).

LIBERTY BELLE, film français de Pascal Kané: Gaumon-Halles, la (297-49-70): Berlitz, 2º (742-60-33); Saim-Germain Huchette, 5º (633-63-62); Elysées Lincola, 8º (359-36-14); Ambassade, 8º (359-19-08); Nation, 12º (343-04-67); Olympic, 14º (542-35-38); Parnassiens, 14º (329-83-11); Gaumont Convention, 15º (828-42-77).

ZELIG, film américain de Woody Al-

Convention, 15' (828-42-27).

ZELIG, film américain de Woody Allen: Forum, 1" (297-53-74); Movies Halles, 1" (264-39-9): Paramount Marivaux, 2" (296-80-40); Studio Alpha, 5" (354-39-47); Paramount Odéon, 6" (325-59-83); Publicis Saim-Gertmain, 6" (222-72-80); Pagode, 7" (705-12-15); Publicis Champs-Elysées, 8" (720-76-23); Monto-Carlo, 8" (225-09-83); Paramount Opéra, 9" (742-56-31); Paramount Bastille, 12" (343-79-17); Paramount Gobelins, 13" (707-12-28); Paramount Mostparnasse, 14" (329-90-10) (deut salles); Paramount Orléans, 14" (540-45-91); Convention Saint-Charles, 15" (579-33-00); Pasty, 16" (288-62-34); Paramount Maillot, 17" (758-24-24); Clichy-Pathé (522-46-01).

COMMUNICATION

Charles Gombault, ancien directeur de France-Soir, est mort land.

19 septembre, dans un hôpital parisien, des suites d'une opération cardiaque.

La mort de Charles Gombault

Le journalisme comme manière de vivre

Journaliste, Charles Gombault le fut ininiement et ne fut rien d'autre. Il aurait été le dernier à juger cette formule restrictive. Le journa-lisme est mieux qu'un métier, encore qu'il obéisse à des règles strictes, a-t-il écrit. C'est une manière de vivre, de sentir, de réagir. » (1)

Fils de Georges Gombault, journaliste politique, pour lequel il eut nutara d'admiration confraternelle que de piété filiale, Charles Gom-bault entra au Sois à vingt ans, puis à Paris-Soir et en 1944, à France-Soir, nprès avoir appartenu à In petite équipe qui, pendant l'occupa-tion, publia France, le journal français de Londres.

En 1970, ne se jugeant plus en position de faire le journal de ses vœux, il prit une retraite prématurée, qui lui pesait. Il n raconté comment, apprenant la mort de Georges Pompidou un soir au cinèma, il quittà la salle, rongeant son frein, incapable de penser à autre chose qu'au journal qu'il aurait fait ce jour-là.

C'était, aurait-on dit au théâtre, une « rondeur », qui n'avait pas le physique de son caractère. Toujours courtois et souriant, certes, Il était exigeant, rigoureux et au besoin tranchant. Il ne douta jamais que l'» objectivité», la volonté de connaître la vérité, est le premier devoir du iournaliste. Contrôler les sources, apprécier l'authenticité et la valeur d'une information, vérifier son exactitude jusque dans les détails, offrir à toute personne mise en cause la faculté de contredire, répondre ou compléter, sont l'A.B.C. du métier.

· Nous apprenons la mort de

Rolf Lemoine, ancien journaliste au Figuro, décédé dimanche)8 sep-

tembre à l'âge de soixante-neuf ans.

Pendant vingt ans, Rolf Lemoine

avait participé, par ses articles, à la

défense du patrimoine architectural

Au « Parisien libéré »

ACCORD AMIABLE

ENTRE LES HÉRITIERS

DE M. AMAURY

Le conflit qui oppose depuis 1977

les enfants de M. Émillen Amaury,

Francine et Philippe, pour la succes-

sion de leur père à la tête du groupe

de presse le Parisien libéré vient

d'aboutir à un règlement amiable, précisé de la manière suivante par

un communiqué publié lundi 19 sep-

tembre : » D'un commun accord,

lippe Amaury unt procèdé au par-tage amiable de la succession de

leur père, le président Amaury. A

l'issue de ce partage, Mik Francine

Amaurycontrôle l'Office de publi-cité générale (O.P.G.) et M. Phi-lippe Amaury le Parisien libéré. Rappelons que l'O.P.G. est la ho-ding de Mario-France, Point de vuo-

Images du monde et de différentes sociétés de régie et de publicité. La S.A. le Parision libéré édite égale-

ment l'Equipe, le Maine libre, ainsi que d'autres publications et orga-nise le Tour de France. »

[La mort accidentelle de M. Emilien

[La mort accidentelle de M. Emilien Amanry, le 2 janvier 1977 - en plein conflit avec les ouvriers du Livre - avait entraîné un différend entre ses deux héritiers, Mª Francine Antanry excipant un document manuscrit dans lequel son père lui faisalt don de 1 050 actions du groupe de presse. Par cet acte, elle devenait héritière privilégiée. Mais la légalité de ce « testamet » étant controversée, une cascade d'actions judiciaires s'ensuivit entre le frère et la sotur, jusqu'à ce que la cour

o actions juniciaires s'ensuive entre le frère et la sotur, jusqu'à ce que la cour d'appel de Puris, le 6 juillet 1982, re-jette ce document dont l'authenticité n'était pas suffisamment établie à ses

TRIBUNES ET DÉBAIS

MARDI 20 SEPTEMBRE

sident du conseil général des Yve-lines (U.D.F.), et M. Michel Péri-card, député R.P.R. des Yvelines et

maire de Saint-Germain-en-Laye,

sont invités au journal de C.V.S., à 12 heures (Versailles 91,3 MHz).

– M. René Monory, ancien mi-

nistre, est reçu au journal de R.T.L.

Depuis le mois de juillet

CINEMA INTERDISCIPLINAIRE

THEATRE et VIE 7 films

pour apprendre et vivre le théatre

avec Anmine VITEZ et ses élèves,

dans une nouvelle forme cinémato-

graphique, au Studio Bertrand, (71). Débat à 14 h., sam. 24 septembre

au cinéma.

29, rue du Céoéral-Bertrand. Tél.: 783-64-66, métro Duroc.

- M. Paul-Louis Tenailion, pré-

yeux.]

à 18 heures.

Amaury et M. Phil

et des espaces verts menacés.

Quand un journaliste sait, il doit dire, rester « un temoin et se garder de la tentation d'ètre en même temps un acteur ». Charles Gom-bault jugeait » bonteuse l'autocensure qui se manifeste à la requête ou simplement la crainte du pouvoir ». Se voulant « de gauche » et « républicain » (un mot qu'il nffectionnait), intime de Mendès France, avec une nostalgie pour le parle-mentarisme, ses rapports avec de Gaulle furent toujours difficiles, mais il n'avait pas son pareil pour envoyer promener un ministre, quel qu'il fui. Il éprouvait même à cet exercice une délectation certaine.

Il travallla presque toujours avec, pour » patron », son umi Pierre Lazareff, plus émotif et qui se fiait par dessus tout à son intuition. Ils se complétaient dans la contradiction et leur divorce professionnel fut pour tous deux un déchi-rement. France-Soir leur dut ses meilleures années.

MAURICE DELARUE. (1) Un journal, une aventure,

(3) Un journal, une aventure, (Gallimard).

[Né en 1907 à Paris, Charles Gombault fut en 1927 rédacteur au Soir et an Populaire puis à Paris-Midl et Paris-Soir et rédacteur en chef-adjoint de Match, journaux du groupe Prosvost, où il comut Pierre Lazareff. Fondateur avec son père et P. Comert de France à Londres (1940), il fut appelé, à Pantomne 1944 à Paris, à France-Soir, dont il devint secrétaire général, puis rédacteur en chef et directeur (1961-1970). Depuis février dernier, il était président de la société qui détient 10 % du capital de Libération. Il avait épousé en 1966 la styliste Primrose Bordier. Il était commandeur de la Légion d'hooneur.]

LA FÉDÉRATION NATIONALE DE LA PRESSE FRANÇAISE S'INQUIÈTE A SON TOUR DE L'AUGMENTATION DE LA PUBLICITÉ TÉLÉVISÉE

Au nom de la Fédération nationale de la presse française, donnt il est le président, M. Maurice Bujon, P.D.G. de Midi libre, vient d'adresser une lettre à M. Georges Fillinud, secrétaire d'état chargé des techniques de la communication, dans la quelle il s'inquiète notamment du gonflement de la publicité à la télèvision : « D'après les chiffres que j'ai pu recueillir, écrit M. Bujon, le montant des ressnurces des services publics de la radiodiffusion et de la télévision s'élèverait à 10,1 milliards. Or, dans cette somme, le produit de la redevance serait seuleltaràs. Or, dans celle somme, le pro-duit de la redevance serait seule-ment de l'ordre de 6,2 milliards, ce qui revient à dire que près de 4 mil-liards proviennent de ressources nu-tres que celles résultant de la per-ception de la redevance.

M. Maurice Bnjon, qui demande confirmation de ces chiffres au se-crétaire d'Etat, abserve que » In reussite de la commercialisation des productions T.V., l'accroisse-ment de la publicité collective, l'nugmentation du volume des contributions des collectivités puront pour consequence de gonfler, dans des proportions considérables, le pourcentage de 25 % -, pourcentage du total des recette retenu traditionnellement comme plafand des recettes de la publicité commerciale que M. Fillioud s'est engagé à res-

L'intervention de M. Bujon rejoint ainsi la campagne lancée par l'Association pour la promotion de la presse magazine (le Monde du 16 septembre) et orchestrée par cinquante neuf titres.

M. Gérard Théry est chargé d'une mission d'étude sur le projet de satellite de télédiffusion

Le ministre délégué aux P.T.T., M. Louis Mexandeau, vient de charger M. Gérard Théry d'une étude sur le programme de satellite de té-lédiffusion directe T.D.F. 1, La mission de l'ancien directeur général des télécommunications consiste à réaliser une évaluation technique et financière d'une solution de rechange à la vnic qui est actuellement suivie par les industriels français et allemands, maîtres d'œuvre du projet (Thomson et A.E.G. Telefunken pour les matériels embarqués, la SNIAS et M.B.B. pour la plateforme).

Le programme T.D.F. 1 prévoit on le sait, la construction de trois satellites. Deux modules doivent être mis en orbite géostationnaire, un troisième, servant de secours, restant au sol. Pour l'heure, seul l'achevement du premier satellite est assuré grace à des fonds publies (220 millions de francs sont encore prévus au budget 1984). Le second module devrait être financé de façon indépendante, grâce à un projet commercial entierement subordonné, présentement, à une négocia-tion engagée entre l'État et la Compagnie luxembourgeoise de teledissusion (C.L.T.) (le Monde du)6 juin).

Si les discussions viennent à échnuer, les pouvoirs publics pourraient être placés devant le choix sulvant : soit décider de l'abandon pur el simple du projet, soit faire de la 1élédiffusion directe par l'intermédiaire des satellites Télécom I des P.T.T. Cette seconde possibilité limiterait dans l'immédiat les perspectives de la télédiffusion : il faudrait en effet réaliser des stations de réception très coûteuses pour capter les émissions, alors qu'il suffit d'antennes individuelles avec T.D.F. 1; seule la mise en place des réseaux câbles permettrait la rentabilisation de ces équipements. Or le plan cable premiers baibutiements.

La mission de M. Gérard Théry consiste donc à déterminer si une so-Intion intermédiaire est possible : retransmettre avec des satellites analogues à Télécom), moins coûteux que T.D.F. 1, des émissions vers des

A LA FÊTE DES LABOURS

Avec les radios privées qui ne veulent pas de la publicité

De notre envoyée spéciale

Meslin. - Deux jours durant Radio-Labours a émis de Meslin (Côtes-du-Nord) à l'occasion de la Fête nationale des labours, les 17 et 18 septembre. Une manière pour les radios locales de se faire mieux connaître de leur public.

Haute Autorité de la communication audiovisuelle que la Fédération nationale des radios libres (F.N.R.L.) a monté cette npération.

Durant deux jours, sur 103 MHz,
des multiplex ont permis aux radios
locales intéressées de retransmettre et de commenter tont ou partie des discours officiels, animations, dé-bats, emis par Radio-Labours.

Pour la F.N.R.L., c'est nne grande première. « Nous considé-rons cette affaire comme exemplnire, explique un responsable de la lédération. Nous infirmons en effet que la publicité ne dolt pas financer les radios locales. Si les pouvoirs publics répartissaien entre elles les bénéfices de la publicité nationale, elles ne recevraient que 2 700 F cha-cune. C'est insuffisant. Il nous faut donc trouver d'autres modes de fi-nancement. Nous sommes des radios associatives et remplissant un rôle social qui duit ètre reconnu. Il faut donc que les collectivités locales, les entreprises nationalisées, les associations, les organisations parapubliques nous aident. L'important est de ne pas dépendre d'un seul bailleur de fonds. C'est le prix de notre indépendance.

Enfin, snuligne-t-nn a la F.N.R.L., l'État doit aider les radios

C'est avec l'autorisation de la naissantes : Nous accorder des laute Autorité de la communicaavaninges pour noire personnel, nos techniciens, comme il le fait pour les nuires mayens de communication. Pour mener à bien l'expérience de Meslin, la fédération a col-labaré avec une entreprise nationalisée, Elf-Aquitaine, qui a fi-nance l'opération; Télédiffusion de France (T.D.F.) a,d'autre part, prêté deux antennes, un émetteur puissant et un réémetteur qui ont permis d'être écouté dans un rayon de 150 kilomètres.

Six radios privées locales étaient présentes sur le terrain, plusieurs autres utilisaient le multiplex. L'experience est à leurs yeux concluante : Nous représensons des radios associatives de « pays », explique no-tamment Fabienne Lecoin, de la fédération régionale bretonne. Cette opération nous fait mieux connaître du milieu rurul, qui est notre public principal, et nous amène à étendre notre collaboration. -

D'autres experiences de ce genre seront organisées au cours des mois à venir. Cette - première - à Meslin est une pièce à verser au débat sur les moyens d'existence des radios

MARIE-CHRISTINE ROBERT

COMMUNICATION

Mardi 20 septembre

PREMIÈRE CHAINE: TF 1



20 h 35 Théátre : Tartuffe. De Molière. Mise en scène Jean Le Poulain. Avec Jean Le Poulain, J. Sereys, L. Delamare... Comidie en cinq actes et en vers, enregistrée cet été au Festival de Pau en collaboration avec le ministère de la culture. Tartuffe, l'hypocrite, gouverne l'esprit et la maison du bourgeois Orgon, paur s'emparer de son héri-tage, Un numero d'octeur de Jean Le Poulain.

22 h 45 Balle de match. 23 h 15 Journel.

DEUXIÈME CHAINE: A 2

FOIE - DIGESTION - CONSTIPATION

Boldoflorine Infusion

CHEZ VOTRE PHARMACIEN Lie pas unkser chez t eniant et en cas d'alla d utilisation prolongue sans ovis médical Visa GP 344 N 483

20 h 40 Film: F.1.S.T. Film américain de N. Jewison (1978), avec S. Stallone. R. Steiger, P. Boyle, M. Dillon, D. Huffman, T. Lo

L'histoire d'un ouvrier aut, dans les années 30, réussit à rier un syndicat de camianneurs dom il devient le chef puis se trouve, par la suite, anumé à se compromettre avec la Mafia. Plus ou moins inspiré d'événements vrais, ce film est envahi par Sylvester Stallone, qui joue les gros bras tant qu'il peut, au détriment d'une histoire inièressame.

22 h 50 Magazine: Lire, c'est vivre.
Unc émission de P. Dumayet, réal, R. Boher.
Très beau numéro consacré à A. Schnüzler (écrivain, ami de Freud et contemporain du mouvement intellectuel mennois du début du siècle) et à son roman Der-

nières cartes. Avec P. Schoendorffer, R. Liberman, un joueur de poker et une chercheuse du C.N.R.S. 23 h 45 Journal.

TROISIÈME CHAINE: FR 3

20 h 35 La dernière séance. Emission d'Eddy Mitchell et Gérard Jourd'hui, A 20 h 35, actualités Gaumont: à 20 h 45. Tom et Jerry: à 21 h 35, Tex Avery: à 22 h 40. les

• réclames - de l'époque.

20 h 50 Premier film : le Brigand bien-aimé.
Film américain de H. King (1939), avec T. Power,
H. Fonda, N. Kelly, R. Scott, H. Hull, S. Summerville,
J. Carradine (Rediffusion).

J. Carradine | Redisfusion).

Après la guerre de Sécession, deux frères, Jesse et Frank James, deviennent hors-la-loi, pour venger leur mère, morte à la suite d'un attentat destiné à la spoiter de ses terres où devait être construite une ligne de chemin de fer, La lègende dorée d'Hollywood et ses héros mythiques de l'Ouest se confondent dans ce film en technicolor qui connut un grand succès grâce à Tyrone Power et Henry Fonda. 22 h 55 Journal.

23 h 10 Deuxième film : l'Homme eu masque de Film américain d'A. de Toth (1953), avec V. Price, F. Lovejoy, P. Kirk, C. Jones, P. Picerni, R. Roberts,

C. Bronson.

A New-York, en 1900, un sculpteur de figures de cire disparais dans l'incendie de son musée, Rescapé et fei-gnant la paralysie, il en ouvre un autre, très macabre par ses personnages. Or des cadavres sont volés à la morgue. Nouvelle version d'un film fantastique des années 30, alors réalise par Michael Curtiz. Tournée en relief 3D. elle perd besucoup de son atmosphère angois-sante à être présentée en version » plate ».

40 Prétude à la nuit. • Ad libitum -, de Sejourne, par le groupe Noco Music.

FR3 PARIS-ILE-DE-FRANCE

17 h 6 Court métrege : Candide, de G. Salachas. 18 h 55 Informations nationales et internatio-

19 h 10 Dessin enimé : l'Ours Peddington.

19 h 15 informetions régionales. 19 h 35 Feuilleton : Melaventure.

FRANCE-CULTURE 20 h. Dialogues: • Unc histoire de femmes est-elle pos-sible? •, avec A. Farge et M. Perrot. 22 h 30, Nuits magnétiques.

FRANCE-MUSIQUE

20 h 30, Concert Idonné au théatre de l'Opéra de Lyon le 19 septembre 19831 : Ouverture de Faust, de Wagner, Faust – symphonie de Lizzt par l'Orchestre national de France et les chœurs d'hommes de Radio-France, dir, E. Leinsdorf, chef des chœurs J. Jouineau, sol, J. Aler,

23 h. Fréquence de muit ; vers 23 h 5, Jazz-Club.

Mercredi 21 septembre

PREMIÈRE CHAINE: TF1

- 11 h 30 Vision plus. Le rendez-vous d'Annik.
- 12 h 30 Atout cosur. 13 h Journal.
- 13 h 35 Un métier pour demein.
- 13 h 50 Vitamine. 16 h 40 Jouer le jeu de la santé.
- 16 h 45 Temps X.
- 17 h 40 Informations jeunes. 17 h 55 Jack Spot.
- 18 h 20 Le village dans les nuages 18 h 40 Veriétoscope.
- 18 h 56 Journel: 7 h moins 5. Météorologie.
- 19 h 15 Emissions régionales. 19 h 45 Jeu : Marions-les.
- 19 h 53 Tirege du loto.

DES ARMES FRANÇAISES POUR LE TIERS-MONDE? A-t-on le droit de continuer ? Editions TC, 49 Fg. 65 F Poissonnière 75009 franco

20 h 35 Lee mercredis de l'informetion : Marchands de querre. Magazine de la rédaction de TF1 proposé par

A. Denvers. Un document sur ces curieux · hommes d'affaires - qui organisent le marché parallèle, privé, des armes de guerre à destination des points chauds du globe. Un

21 h 35 Prélude è Remeau 22 h 30 Le dialogue evec le sacré.

23 h 05 Journel.

DEUXIÈME CHAINE: A 2

- 10 h 30 ANTIOPE.
- Journal (et à 12 h 45). 12 h 10 Jeu: L'ecademie des neuf.
- 13 h 35 Feuilleton : Les amoure romantiques. 13 h 50 Les carnets de l'eventure.
- 14 h 25 Dessin enime : Goldorak.



15 h Récré A 2, 17 h 10 Platine 45.

17 h 45 Magazine : Terre des bétes.

18 h 30 C'est la vie. 18 h 50 Des chiffres et des lettres 19 h 15 Émissions régionales. 19 h 40 Le theetre de Bouvard. Journal

20 h 36 Téléfilm: Appelez-mai Boggy. De S. Ganzl et J.-P. Marchand. Avec J. Debary. J.-L. Porraz. C. Leprince... Le commissaire Cabrol, en cure thermale, enquête sur la

mort d'un komme... 22 h 10 Magezine : Moi, je.

Au sommaire : - Graines de violence -, - La violence à l'école -. - Le look du chômeur -. - Homme-femme -. - L'évernel féminin -. - Mylène -. - Vidéo-leure de

TROISIÈME CHAINE : FR 3 Télévisions régionales.

Programmes autonomes des douze régions.

20 h Les jeux. 20 h 35 Varietes : Cadence 3.

Emission de Guy Lux, L. Milcie Avec Mireille Mathieu. 21 h 45 Journal. 22 h 05 Documentaire : Daniel Mayer, militant de

l'espérance. Emission de J. Lacouture.

Daniel Mayer, président du Conseil constitutionnel depuis février 1983, évoque les grandes époques de sa

Special Foot. 23 h 15 Prélude è le nuit.

Les Fiançailles pour rire «, de Poulenc, par Mady Mesplé, soprano, et C. Katsaris, piano.

FR3 PARIS-ILE-DE-FRANCE

17 h 6 Ciné 16 : Esquisse d'une femme sans dessus dessoue, de A. Boudet. 18 h 30 Vie régionale.

18 h 55 Informations nationales et régionales.

19 h 10 Dessin animé : l'Ours Paddington.

19 h 15 Informations régionales.

19 h 35 Feuilleton : Malaventure FRANCE-CULTURE

7 b 2, Matinales.

h. Les chemins de la cor

 b 50, Echec au hasard.

9 b 7, Marinee des sciences et des techniques : Los lunes de glace: l'exposition des expositions universelles au musée des Arts décoratifs. to h 45. Le livre, ouverture sur la vie : la Révolte de 10 X.

b 2, Musique : Décentralisation Rome-Strasbourg (à 13 h 30, 17 h 32 et 20 h).

t2 h 5, Agora.
t2 h 5, Agora.
t2 h 45, Panorams: I'U.R.S.S. (Medvedev, Axiomov, Boulgakov, Platomov, Tynianov).

14 h 5, Un livre, des voix : - Les Effrois », d'Hubert 14 b 47. L'école des parents et des éducate

Qu'attendre d'une école de parents?.

15 à 2. Les après-midi de France-Culture: Itinéraires retrouvés: 15 à 35, Hier, aujourd'hui: la nature; 16 h, Actualité des sciences: 17 h, Raisons d'être.

18 à 30, Feuilleton: L'hôtel Saint-Pol.

19 à 25, Jazz à l'ancienne.

19 à 30, Les différents aspects de l'évolution: le bassin miditagencies.

22 b 30, Nuits magnétiques : - Un soupçon de Suisse - par J. Taroni et M. Gateau.

FRANCE-MUSIQUE

6 h 2, Pistoresques et légères. 6 h 30, Musiques du matin : œuvres de Schubert, Rossini, Vieuxicmos, Smeiana, Scarlatti, Ravel, Mendelssohn

Rodrigo.

8 h. Le journal de musique.

9 h 10. Le matin des musiciens : Le mythe de Faust :
œuvres de Boito. R. Strauss. F. Buson, W. Eck...

12 h. Avis de recherche 35. Jazz : Eric Dolphy. 13 h. Opérette. 13 h 30, Jeunes solistes : œuvres de Slavet, Varèse, Dop-

pler, sol. G. Bourgogne, flüsc, E. Rigolet, piano.

14 h 4. Microcosmos (an direct de Lyon): Discotine;

16 h 20: Court-circuit. 17 b 5. Histoires de la musique.

18 h L'imprévil

20 à 30, Concert (donné le 20 septembre 1983 à l'Opéra de Lyon) : œuvres de Vivaldi, Rossini, de Puccini, Liszt, Wagner, avec K. Ricciarelli, soprano, M. Guerrini, piano, 23 h. Frequence de nuit : œuvres d'A. Berg. Ockeghem. Schoenberg. Schnebel.

CARNET

- Yves et Carine BERNHEIM, née Willerval, laissent à leur sils Pierre la joie d'annoncer la naissance de son srère

Charles ic is septembre 1983.

33, avenue de Lowendal, 75015 Paris. - Ame of Jean-Louis MURON. Pierre et Céline annoncent avec joie la

naissance de le 8 septembre 1983, à Paris. 9, rue Rataud, 75005 Paris.

- M. Roger Albou, M. Jean Albou,

Et leur famille. ont la douleur de faire part du décès de

M= Eliane JIAN ALBOU, docteur en médecine, ancienne assistante des bôpitaux

mu à Cannes, la 10 septemb Clinique Saint-Nicolas, 8, rue Sergent-Bobillot.

- Sylvia, Herve. ont la douleur de faire part du décès

Brigitte BIDOU, survenu le 9 septembre 1983. Uo office a été célébré dans l'intimité

De la part des familles Bidou et Lys. Cet avis tient lieu de faire-part. - Mm Denise Guillermin.

ses enfants et petits-enfants, ont la douleur de faire part du décès de M. Georges GUILLERMIN. inspecteur général honoraire de la jeunesse et des sports, chevalier de la Légion d'honneur

chevalier de l'ordre national du Mérite, commandeur des Palmes académiques,

survenu, le 18 septembre 1983, à Biette rans dans le Jura, 1, rue du Rondeau, 39140 Bletterans.

- On nous prie d'annoncer le décès M. Lucien PLANTEFOL,

membre de l'Institut, professeur honoraire à la Sorbonne. survenu, le 9 septembre 1983, en son domicile parisien.

La cérémonic religieuse a eu lieu dans l'intimité, le 12 septembre 1983, en

l'église Saint-Sulpice. 14, rue de l'Abbé-de-l'Epée, 75005 Paris. (Le Monde date 18-19 septembre)

- André Calas a la profonde tristesse d'annoncer la mort subite de

Jean-Claude RIVIÈRE directeur d'éditions musicales bonoraire en R.F.A., chevalier des arts et lettres,

maine de Le Gray, Mons (Var) Parce que c'était lui, parce que était moi - Montaigne. Résidence Saint-André. 06580 Pégomas.

- Les familles Benmussa, Tedeschi et Patrinos, Ainsi que les familles Cohen Hadria, Levy Sismuth et Sfex

ont le chagrin de faire part du décès de M Nelly SFEZ,
née Bismath,
survenu, le 17 septembre 1983, dans sa
quatre-vingt-septième année.
Les obsèques ont eu lieu à Paris, le

85, avenue André-Morizot, 92100 Boulogne-Billancourt - On nous prie d'annoncer le rappel à Dicu de

Raymonde SIMONET, née Roussot.

décèdée, le 13 septembre 1983, à Dijon. De la part de Nicole Simonet,

Josette et Philippe Michelot, Jacqueline et Claude Martial, Vincent et Cécile Michelot. ses petits-enfants.

Les obsèques ont eu lieu le 16 septem (Côte-d'Or).

ROBLOT S. A.

522-27-22 ORGANISATION O'OBSÈQUES

- M. et M= Daniel Voeltzel Bénédicte Voeltzel, Valérie et Simon Wesley ont la douleur de faire part de la perte ctuelle qu'ils viennent d'éprouver en la

Frédéric VOELTZEL

leur fils, frère et beau-frère, décédé le 10 août 1983 à l'àge de vingt-

La cérémonie religieuse et l'inhuma-tion ont eu lieu à Paris dans la plus stricte intimité.

23, rue Charles-Fourier, 75013 paris. - M™ Nelly Zaffran, son épouse

Claude et Gérard Unger, David et Marc, Béatrice Zaffran et Mélanie, Michel Zaffran, Ainsi que tous ses parents et alliés, ont l'immense douleur de faire part du

docteur Ange ZAFFRAN, survenu le 18 septembre 1983. Les obsèques auront lieu le mercredi 21 septembre, à 14 h 45, au Cimetière parisien de Bagnenx. Rendez-vous porte

45300 Pithiviers. Remerciements

M= Pierre-Yves Sahler. Emmanuel et Camille, M. et M= Yves Sahler, M. Joël Sahler, M. et M= Marc Bachmann, M. Eric Sahler, Et toute la famille,

de la sympathie et de l'affection qui leur ont été témoignées lors du décès en ser-vice commandé du lieutenant-colonel Louis-Pierre SAHLER,

extrêmement touchés et reconnaissants

survenu à Beyrouth, le 7 septembre 1983, prient chacun de bien vouloir trouver ici l'expression de leurs plus sin-

(Le Monde des 8 et 9 septembre)

Avis de messes

A la mémoire de notre ami José BERGAMIN,

décèdé, à Saint-Sébastien, le 28 août dernier

Une messe sera célébrée en l'église Saint-Séverin par Mgr Daniei Pezeril, le jendi 22 septembre 1983, à 19 heures.

grand officier de la Légion d'honneur, grand officier de l'ordre national du Mérite,

Une messe sera célébrée eu l'église Notre-Dame d'Auteuil, place d'Auteuil, Paris-16•, le vendredi 23 septembre 1983, à 11 heures.

- On nous prie d'annoncer, qu'un concert sera donné le mardi 20 septembre, à 18 h 30 précises, en l'église de Peotemoot, 106, rue de Grenelle, 75007 Paris, à la mémoire du

décédé le 6 août 1983...

- Université Paris-X (Nanterre), samedi 1" octobre, à 9 heures, salle C 26, M. Théophile Nathan: • Apports de l'ethnopsychiatrie à la théorie et à la pratique de la clinique nsvchanalytique ..

SPORTS

AU TOUR DE L'AVENIR CYCLISTE

L'Allemand de l'Est Ludwig succède à l'Américain Lemond

routchenkay, le Calombien nels français conduits, en l'absence de vedettes, par Jean-François Chaurin. Simon et l'Américain Greg Lemond, vainqueur en 1982, l'Allemand de l'est Olaf Ludwig a inscrit son nom lundi 19 sep-

Ce résultat traduit l'indiscutable supériorité d'un homme et d'une équipe. Ludwig, en qui l'no voit depuis plusieurs années déjà un candidat au record de l'heure, est l'un des meilleurs rouleurs de sa génération. Gagnant du prologue devant son compatriote Uwe Raab, champion du monde amateur sur route, puis de l'étape contre la montre Saiot-Honoré-les-Bains- Château-Chinon, il s'est empare du maillot jaune à mi-course pour ne plus le quitter. Entre-temps, une épreuve contre la mantre callective de 76 kilomètres lui avait permis de distancer un grand numbre de ses adversaires directs, avec l'aide de

miné l'épreuve sans être inquiété, en dépit d'une chute au cours de l'avant-dernière étape. Contrairement aux deux années précédeotes, les amateurs out dominé les « pros » à l'occasion de ce Tour de l'Avenir, organisé selon la formule » opeo », de Lorient à Martigues, sur un parcours de 1914 kilomètres, évitant les grands massifs montagneux. Sans difficultés majoures, un tel itinéraire était en réalité construit à la mesure du champion allemand, dont les qualités de grimpeur restent cepen-dant à démontrer.

ses partenaires de la R.D.A., Il a ter-

Il convient de faire des réserves sur la signification de l'e open » en pareilles circonstances. Le fait d'attribuer à Ludwig une étiquette d'amateur relève de l'hypocrisie, car les pseudo-amateurs des pays de l'Est sont des athlètes d'Etat, qui consacrent l'essentiel de leurs activités à la pratique du cyclisme. Ils avaient en définitive le beau rôle

Le Tour de l'Avenir 1983 a cependant révélé le valeur naissante de Mottet et de Barteau, qui appartien-neet l'un et l'autre à la formation Renault-Gitane dirigée par Cyrille Guimard. A noter également la vic-toire du routier des Etats-Unis Grewa, au terme de l'étape de montagne Bourg-de-Péage-La Chapelleen-Vercors, avec trais minutes

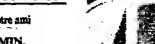
• RECTIFICATIF. - Les motos du constructeur fraoçais Alain Chevallier sont équipées de moteurs Yamaha; et non pas de moteurs Honda ainsi qu'il a été écrit

Un Dépôt-Vente

Différent... Sa taille (2400 M2 d'exposi tions), la qualité et la variété des meubles et objets anciens présentés et surtout le nombre de bonnes affaires qu'on y reelise font de ce Dépôt-Vente l'endroit rêvé de la capitale, paur acheles ou vendre tout mabilier

Le Dépôt-Vente de Paris 81, rue de Lagny, Paris 20 372.13.91





DE INCAL

TET ON

de MAN

.

1. 大大学

1. AL ...

INGE

** ** ~~~ ******

= 4.4

24-1

HATIER-IN

EDITIONS HATTE

DIRECTEUR DE

Tunto de

the first the state of the stat

F. Control 1888

Company of the Compan

47 4 1144

S. E. Francisco

avation.

"FAI :

THE COMMUNICATION

grande lesien

DIRIGER

DEVELOPPE

DIRECTEU

- A la mémoire de

M. Francis GAGNERAUD,

croix de guerre avec palmes, médaille de la Résistance, médaille des internés et déportés de la Résistance, médaille du combattant volontaire de la Résistance.

décédé le 11 juillet 1983.

Communications diverses

colonel Henri MONNET,

Soutenances de thèses

DOCTORAT D'ÉTAT

Après le Soviétique Sonkho- contre une minorité de profession-

tembre au palmarès du Tour de

d'avance sur le Colombien Flores. Un pas supplémentaire a été fran-chi. Le cyclisme évolue. La licence unique mettra fin tôt no tard à la distinction entre professionnels et amateurs. JACQUES AUGENDRE.

dans l'article sur le Bul d'Or (le Monde du 20 septembre).

ancien ou d'occasion.

ंशासीका क्रमानून हेन AFRICHE FRANCOPEGA DIRECTEU ADMINISTRA'

ET FINANCII St. 4 18 Ca 1136 \$ 10 10 5% gas 100

mplande e Total garage State of the state of Maritings and Steel of The state of the s logs dumminger lies is Passess

Thrown depart

COMPAND STATE Latochel Pich Astropa.

DEMANDES D'EMPLOI 22,80 RAMOBILIER 52,00 AUTOMOBILES . 52.00 52,00 PROP. COMM. CAPITAUX 151,80

91,32 27,04 61,67 61,67 61,67 81,87 ANNONCES CLASSEES

SUD-OUEST SOCIÉTÉ DE FABRICATION ET DE DIS-

TRIBUTION DE BIENS D'ÉQUIPEMENTS (C.A. PRÉVISIONNEL 100 MILLIONS DE FRANCS, EFFECTIFS 150) ORIENTÉE VERS L'EXPORTATION

CHERCHE SON

DIRECTEUR DE PRODUCTION

Sa première t

sehe, r

forganiser l'outil de production et mettre en place une proc

fduction des co

set d

elais de fabrication, en assurer le

- Le candidat sera titulaire d'un diplôme d'ingénieur grandes écoles avec spécialisation mécanique, il sura une solide expérience d'au moins 10 ans dans la direction d'une unité de fabrication et aura réussi la mise en place des méthodes de gestion de production informatisées tel que

· Une honne commissance de l'anglais serait appréciée.

Service Annonces classees, 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

Important groupe agro-alimentaire

international recherche pour société

implantée dans une ville d'AFRIQUE FRANCOPHONE

DIRECTEUR TECHNIQUE

(Centrale, ENSAM, ENSIA, INA).

Les candidats, agés de 35 ans minimum,

- des aptitudes réelles aux relations humai-

Tous avantages lies à l'expatriation.

Envoyer C.V. détaillé, ghoto et grétentions

s/ref. 6210 à JGM CONSEIL,

2, av. du Maréchal Foch

92260 FONTENAY AUX ROSES.

GROUPE DE SOCIETES TEXTILES INTERNATIONALES

Paris - Londres · Zurich - New-York

directeur marketing

- un sens prépondérant de la riqueur.

nes et au travail en équipe.

une expérience confirmée de directeur

d'unité de production, de travaux ceufs et

Rattaché directement au directeur général, il sera res ble de l'ensemble des services approvisionnements, a ordomancement, lancement méthodes et fabrication.

quivi et le contrôle.

- Envoyer c.v. et prétentions.

devront possèder :

de gestion industrielle,

Lamm/col." Lamm/ig.T.T.C. ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI 43,40 51.47 15,42 DEMANDES d'EMPLOI 13,00 AUTOMOBILES 33.60 39.85 AGENDA 33,6d



4 11 21 2 May 2 .

W Francisco

75 m

C 150 Train Carp. ٠.

T DOME . SEED, 14.

12.4

建 等性:

e je sa je sa Protosa iz protosa s sa s

THE HEAVE

15 The St. of Low.

IAPPS L

State out

Marke in some war

رد در در در معادد مناهای

the section may be a

Maria Company of the second

A Company of the last

THE MENTS OF

· Transmission

E-Motto

W. W.

the state of

THE PARTY OF THE P

Marine Marin.

The state of the state of

A State of the last

Martingan In.

Same Missey

A STATE OF THE STATE OF

mark the second

Section . When were "

A. C.

Night all

per strainetifus in a

the risks parts To

Mary Same water

الما المعالج المنطقية المنطق المنظمة

The state of the state of the state of

Service of the servic

-Andrews with a second

- 20 P

the state of the s

Mary 121-

Marin Systemson, St. S. W.

the pre- same

₩ ₩

State a sale

The second second

MARKET SE

ABERTA.

A TOTAL STATE OF THE STATE OF T and the second second

mand the l'Est Lie

* Mary wan ke

the steers pice .

W. Allen Mary

.

* * **

STATE BALLEY

DIRECTIONS . DIRECTIONS DIRECTIONS .

Fonctions Nationales et Internationales

GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS FABRIQUANT ET DIFFUSANT DES ENGINS de MANUTENTION cherche pour l'une de ses filiales (C.A. 200.000.000 F)

DIRECTEUR GENERAL

De formation supérieure le candidat devra possèder une bonne expérience de la gestion, et de l'animation d'une entreprise, et si possible

La connaissance du marche du BATIMENT ET TRAVAUX PUBLICS, ainsi qu'une bonne maitrise des problèmes d'exportation sont fortement souhaitées.

Le poste est situé dans l'OUEST de la France.

Adresser CV et prétentions s/réf. 78701 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra - 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.



la compétence monétique

SLIGOS: 2000 personnes ; société de Service et Conseil an Informatique ; expert et novateur national et international de la MONETIQUE au service des établissements financiers

UN BANQUIER POUR LA MONETIQUE

(Directeur de la clientèle bancaire)

La compétence Monétique SLIGOS s'affirme dans les activités de Conseil, d'ingénierie, de réalisation des moyens de paiement nouveaux. Les hommes de la Division Monétique au savoir-faire Informatique reconnu, exgloitent et gérent les glus grands systèmes de cartes de paiement. Le patron du marketing et du commercial recherche son DIRECTEUR DE LA CLIENTELE BANCAIRE. Cadre de haut niveau, originaire de la banque, capable de prendre la responsabilité d'une équipe (20 personnes), d'en dynamiser le fonctionnement, d'en renforcer le gotentiel : Un négociateur de talent en contact permanent avec les directions des organismes financiers pour ogtimiser les services actuels et préparer l'avenir. Envoyez en toute confidentialité votre dossier de candidature sous réf. 855 M à notre Conseil.

Recrutement
43 rue Liancourt, 75014 PARIS. Tel. 320.69.29.

DIRIGER LE SERVICE **DEVELOPPEMENT - ETUDES**

Entreprise de transport urbain - 400 personnes -proche de la Région Parisienne, appartenant à un Groupe national recherche un

INGENIEUR

(grande Ecolo ou Universitaire)

POUR DIRIGER SON SERVICE DEVELOPPEMENT - ETUDES

En contact permanent avec les réalités du terrain, ainsi qu'avec les services financier et production de l'entreprise

· Il concolt et justifie les projets de développement, · Il réalise les études qualitatives et quantitatives et contrôle leur application. • il assume des responsabilités de relations extérieures lui permettant de promouvoir l'image de marque de la société et de mieux connaître les besoins

de la clientèle, • il anime un service de 11 personnes. En tant que membre du Croupe de Direction, il est concerné par l'ensemble des problèmes de la vie de l'entreprise et il participe à l'élaboration d'un plan qui détermine les grandes orientations,

Homme d'études, sachant imaginer et concrétiser : homme de com-munication aimant convaincre il possede une experience similaire. La connassance du transport, saes être indispensable, serait un plus.



Envoyez votre candidature sous ref. 1097-M LTM CONSULTANTS a Françoise BARSI qui garantit toute discretion. 63 avenue de Villiers 75017 Paris



HATIER-INTERNATIONAL (EDITIONS HATIER, DIDIER ET FOUCHER)

recherche

DIRECTEUR DE ZONE EXPORT

résidence Paris, déplacements fréquents

FONCTIONS: - Promotion et diffusion de livres et matériels scolaires ;

الأخلافيان كالمارا

* ...

والغتع يدا

1.5

- Actions suivies apprès des libraires, établissements scolaires et organismes officiels.

NIVEAU:

- Diplôme enseignement supérieur ; Forte motivation pour la pédagogie ;
- Sens commercial;
- Espagnol, anglais.

Adr. leure manuscrite + c.v. + photo à Madame Hélène CHAMBON, HATIER INTERNATIONAL, 8, rue d'Assas, 75278 PARIS CEDEX 06.

URGENT

Important groupe agro-alimentaire international recherche pour sociétés implantees dans une ville d'AFRIQUE FRANCOPHONE

DIRECTEUR **ADMINISTRATIF** ET FINANCIER

(HEC, ESSEC, Sup de Co.... + DECS).

Les candidats, ágés de 35 ans minimum, devront posseder : une expérience confirmée dans les domaipes financiers, comptabilité, contrôle de

gestion et informatique, - le sens de l'organisation et du

- des apritudes réelles au travail en equipe.

Tous avantages lies à l'expatriation. Envoyer C.V. détaillé, photo et pretentions s'ref. 6110 à JGM CONSEIL. 2, av. du Marechal Foch

92260 FONTENAY AUX ROSES.

ADJOINT

chargé des services
administratifs et juridiques
pour le France
Juriste de formation
Expérience confirmée
allamand hi, écrit et parié.
Aga 40-60 ans.
Envoyer c.v. menuscrit et
photo à : Société COFAGE,
62, nue Gebriel-Péri, Cressely,
28470 MAGNY-LES-HAMEAUX.

DIRECTEUR GÉNÉRAL

france-export Le candidat qui occupe une position similaire

recherche

devra prouver son expérience et sa reussite. Il dépendra du Président du Groupe. Anglais + Allemand exigés. Autres langues appréciées. Poste à pourvoir rapidement à Paris. Nombreux déplacements France, étranger.

Salaire en fonction expérience et valeur. Adresser CV complet et photo à Mr LEVENES - STUNZI 101, rue Réaumur 75002 Paris.

BANQUE POPULAIRE DU QUERCY ET DE L'AGENAIS

Directeur d'Agence pour Agen

Il aura pour mission de developper la présence de la banque auprès de ses clientèles (artisans, commerçants, PME, professions libérales, particuliers...), d'animer des équipes d'exploitants (50 personnes), de representer la Banque Populaire sur la

poue. Cette fonction convient à un codre - maimsont les techniques de financement et de contrôles des engagements

ayant l'expérience de la condute d'equipes importantes et le sens des relation promission souhaitez rejaindre une banque cooperative, regionale, innovatince et dyna-mique, envoyez votre candidature manuscrite, accompagnee d'un C.V. (photo et

Banque

BANQUE POPULAIRE DU QUERCY ET DE L'AGENAIS Populare 46000 CAHORS.

Synthélabo

Groupe Pharmaceutique Français cherche pour son usine de TOURS (400 personnes)

DIRECTEUR INDUSTRIEL **Pharmacien**

Placé sous l'autorité du Directeur Général Technique basé à Paris, il est en communication constante avec les autres unités de production du Groupe ainsi qu'avec les fonctions centrales (notamment Achats, Distribution, Développement).

Il assure, en fiaison avec le Contrôle Qualité de l'Usine, l'ensemble des tesponsabilités de fabrication : production, respect des normes internationales (GMP), magasins, entretien.

Il développe les capacités de production permettant l'accroissement des ventes à l'étranger.

C'est un pharmacien d'au moins 35 ans, possédant une solide expérience des principaux aspects de la fabrication et de la gestion d'un centre de

La pratique de la langue anglaise et une bonne connaissance des pays anglo-saxons sont des atouts supplémentaires pour le poste.

Ses capacités d'entrepreneur et d'animation des hommes doivent lui permettre de considérer son métier comme un perpétuel « challenge ».

Adresser lettre manuscrite, curriculum-vitae, photo et prétentions sous la référence 125 a : D. VOLTZ - SYNTHELABO -22, avenuc Galilée - 92350 - LE PLESSIS ROBINSON.

BANQUE RÉGIONALE

PERFORMANTE herche pour renformante ses équipes :

DIRECTEUR **D'AGENCE**

- EN RÉGION DE MONTAGNE
- MRISSION:

 Organiser son unité, dont dépendent 2 guichots périodiques, dans une optique de performance commerciale;

 d'argir ar amélionar son fonds de commerce per son action personnelle sur la terrain;

 décidor, en accord avec se hiérarchie, de la mise en placer des crédits à sa clientèle.

 PROFIL:

- PROFIL:

 30 ans mini, CLASSE V:
 bon « benquier »:
 tempérament ouvert:
 homme d'action.
 La réuseite dens le poste ouvrira rapidement (3-4 ans) des pérapectivas de développement de carrière dens d'autres untrés de la benque ou au Siège.

Adr. lettre manuscrite, C.V., photo et prét. e/réf. 500 M à OCBF, 66, rue de la Chaussée-d'Antin, 75009 PARIS.

ASSOCIATION assurent Assistance Techr à Foyers de Jeunes Travaille recherche de suite

Directeur (trice)

ayant connaissances compta-bles et sérieuses expérience gestion dans secteur associatif Prorité sereit donnée à un can rnonte serit comme à un can didat de l'Agence Netionale pour l'Emploi. Adr. candidatun avec cumculum vitee à : A.S.I.F., 46, rue Descamps. 75000 PARIS. Téléphone : 503-12-00.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils reçoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.

directeur et financier

220.000+

La filiale française ICA 100 millions de Fi d'un grouge américain specialisée dans la fabrication et la vente de biens de consommation industriels recherche un Directeur Administratif et Finan-cier.

Placé sous l'autorité ou dresident, il est responsable de toute la gestion aomi-nistrative interne : comptadilités, tadieaux de dord redorting, informati-que (18M 34), tresorene, administra-tion du personnel : en animant une equipe de 5 personnes, oont 2 Cadres Le candidat ideal, de formation supé-neure (type ESC + dECS ou equivalent) a acous une exoerience d'au moins 4 ans dans la filiale d'un Croupe anglo-saxon du Cabinet d'Audit. Il est familiarise avec l'outil informatique et maitrise l'anglais. Il recherche une position très dperationnelle et polyvalente.

Localisation droximité AVIGNON Adressez lettre manuscrite, C.V. detaille sous réf. 9454-M a l C.A., 3 rue d Haute-ville 75010 daris, qui transmettra

I.C.A. International Classified Advertising

Importante Société de la Région Centre recherche

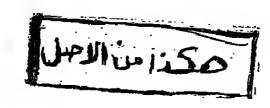
son Directeur Administratif et Financier

Il sera chargé de :

 Diriger les services administratifs et comptables Assurer la gestion financière de la société, de superviser les documents de gestion nécessaires à la Direction Générale avec laquelle il travaillera en relation directe.

Connaissance informatique indispensable. Rémunération motivante selon compétences. Sérieuses références exigées.

Écrire avec curriculum virae et prétentions à HAVAS, BOURGES (18000), nº 1.488 qui transmettra.



185mb4- 18-# A gere .



emplois internationaux (et departements d'Outre Mer)

emplois internationaux (et departements d'Outre Mer)

emplois internationaux

(et départements d'Outre Mer)

Mécaniciens, Electriciens sur plateforme offshore

Plusieurs postes de mécaniciens et d'électriciens sur deleforme pétrolière offshore sont proposés à des spécialistes de la main-Le travail est difficile, damande une grande disponibilité et un esprit d'équipe très développé. L'environnement est intarnational, il faut pratiquer couramment l'Arabe, le Français el. si possible, l'Anglais.

Quant aux conditions offertes, salaires, conges, voyages, contrat,

elles sont particulièrement intéressantes. Mécaniciens Seniors (réf. 1.21/1 M)

et Juniors (réf. 1.21/2 M) ● Aux seniors, nous demandons un CAP ou un Bac technique ; 10 à 15 ans d'axpériance en industrie lourde, pétrochimie ou Des conneissances, indispensables en : compresseurs, vannes,

pompes. Des conneissances complémenteires en diesel, turbines, hydrau lique, soudure, manutention tourde seront appréciées.

Las juniors doivent être titulaires d'un CAP mécanicien d'entretien et d'une formation complémentaire en hydraulique et pneumatique. Expérience minimum: 2 ens en entretien dens l'industrie

Electriciens Seniors (ref. 1.21/3 M)

et Juniors (rél. 1.21/4 M)

 Seniors: BTS ou équivalent. 8 à 10 ans d'expèrience en maintenance sur pannes et préventive sur: tableaux de distribution MT et BT, motaurs jusqu'à 500 kW, lurbogénérateurs, transformeteurs, installations à courant continu. Juniors: BTS. DUT ou équivalent. 2 ans d'expérience au moins, en milieu industriel ou sur chantier.

Adresser lettre manuscrita, CV, photo et prétentions en précisant référence à

SIASS 28, rue Bayard - 75008 PARIS



sema-metro Nous sommes l'un des principaux groupes européens

Nous sommes l'un des principaux groupes européens de conseil, d'études et d'ingéniérie (2 200 personnes) et développons de nombreuses activités de conseil de haut niveau tant dans les pays industriels que dans les pays en voie de développement repide (Afrique, Asie, Amérique Latine, etc.): études économiques et stratégiques, système de gestion financière et comptable, aide au développement, études industrielles, audit et organisation d'entreprises publiques, etc. Nous vous proposons de venir renforcer nos équipes d'experts internationaux si vous avez l'un des profils suivants: économiste industriel

et si possible de diagnostic et d'organisation des administrations publiques. Disponible pour missions fréquentes de courte ou moyenne durée à l'étranger. Formation supérieure, Minimum B ans d'expérience professionnelle. Espagnol impératif et anglais souheité. agro-économistes

possédant une expérience confirmée des politiques d'exportation et de commerce international,

l'un des candidats recherché est expérimenté dans l'anelyse des projets agricoles, le contrôle et la gestion des organismes chargés du développement agricole. Disponible pour des missions de longue durée à l'étranger (Afrique). Minimum 5 ans d'expérience professionnelle. Anglais

L'eutre candidat recherché est spécialiste des problèmes de commercialisation des produits vivriers dans les pays en voie de développement. Mission de courte ou moyenne durée. Minimum

économiste financier

spécialiste en finances publiques, finencement des investissements, systèmes bancaires et financiers, le candidat est si possible expérimenté en matière d'économie de développement. Formation ENA, HEC, INSEAD, Sciences Po, Expérience antérieure acquise dans des organismes de financement, banques de développement, organismes internationaux, administration des finances. Age : 30 ans minimum. Disponible pour des missions fréquentes à l'étranger. Langues de trausit : appliais et espagnol. de travail: anglais et espagnol.

consultants en audit et finance

possédant une expérience de plusieurs années de directeur financier, d'audir ou contrôleur de gestion, ces consultants auront la responsabilité de missions d'organisation financière et comptable auprès d'importants établissements publics et entreprises privées. Formation supériaure [Ecola d'Ingénieur ou da Gestion plus MBA ou DECS]. Déplacements de longue durée dans las pays an voie de développement. Expérience de l'axpatriation souhaitée.

consultant en stratégie et marketing chimie industrielle

possédant une bonne connaissance des problèmes de diversification des entreprises, ce consultant conduira des études dans le domaine de la chimie, de la parachimie et des engrais. Minimum 5 ans d'expérienca profassionnelle. Double formation si possible : ingéniaur chimiste et gestion. Langues souhaitées: français, anglais, si possible allemand ou espagnol.

avoir des renseignements complémentaires prenez vite contact avec Marie Christine Pour avoir des renseignements complementaires prenez vite contact avec marie Unifishme GILLES, en adressant une lettra manuscrita et votre CV et en précisant la référence. Sema-Sélection: Centre Metra, 16/18 rue Barbès 92126 MONTROUGE.

sema selection Martin Life Lyon

Une importante

Entreprise de travaux publics

largement présente dans le monde

recherche le

responsable

de son service informatique

pour un chantier en ALGERIE

Cet informaticien programmeur aura acquis la maîtrise de

Il sera charge de la gestion des utilisations de l'ordinateur, des

Son activité s'exercara dans les domeines de la paye, de la gestion des approvisionnements, du contrôle budgétaire, des

éditions comptables et administratives. La connaissance de

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous référence 4081 à L.T.P.

31, Bd Bonne Nauvelle 75083 Paris

Cedex 02 - qui transmettra

l'utilisation d'un matériel de type HP 1000.

l'anglais est indispensable.

Le poste est à pourvoir des à présent.

corrections de programmes, de la programmation.

CABINET FRANÇAIS D'AUDIT et de COMMISSARIAT AUX COMPTES

COLLABORATEURS

ayant une formation supérieure + DECS

PARIS, LILLE, LYON, débutants ou f à 2 ans d'expérience. LONDRES, MILAN, ABIDJAN, 2 à 4 ans d'expérience

Envoyer curriculum vitae et prétentions à : G.D.V. et C*. 114, avenue Charles de Gaulle 92522 NEUILLY.

Nous prions les lecteurs répondant aux « ANNONCES DOMICILIÈES » de vouloir bien indiquer lisiblement sur l'enveloppe le numéra de l'annonce les intéressant et de vérifier l'adresse, selon qu'il s'agit du « Monde Publicité » ou d'une agence.



Martinique

ORGANISME SOCIAL recherche pour son établissement de Fort-de-France, un Responsable Comprabilité, d'origine Martini-

Ce collabarateur, possedant un DECS ou équivalent, aura une experience prafessionnelle d'au moins 5 ans.

En collaboration avec le Directeur du Département, il sera chargé du développement du Service et de la mise en place des applications comptables sur IBM 34: des connaissances en informatique sercient

Des aptitudes à l'encadrement, l'organisation et la coordination seront également nécessaires

Merci d'adresser votre CV + photo + prêt. sous réf. 78611 à CONTESSE PUBLICITE - 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

MANUFACTURERS HANOVER TRUST COMPANY

Basé à Franciort, siège des filiales allemandes du groupe, il sera chargé, sous la supervision du directeur du département international, de la zone des pays de ne française et du Moyen-Orient.

Cette position comporte une fonction de conseil et de développement dans les domaines de «correspondent banking», des financements export et des crédits internationaux. Elle suppose des déplacements fréquents en Allemagne et à Le candidat, âgé de 30-35 ans environ, devra posséder une solide expérience de l'exploitation internationale. De nationalité française de préférence, il devra avoir de bonnes connaissances de base en Allemand et en Anglais.



Envoyer lettre, C.V. et photo à : Manufacturers Hanover Trust Company Personal Abtelling Bockenheimerlandstr. 51-53 D 6000 Franciort/Mein. Renseignement Mr. Clavier - Franciort 611 71.30.295.

L'espace vous intéresse... Venez-nous rejoindre à Kourou !

Le Centre National d'Etudes Spatiales recherche pour sa base de lancements en Guyane : Jeune cadre

De formation supérieure (Licence, Matrise...), nous yous confierons les opérations de recrutement et la mise en œuvre des actions de formation. Une première expérience de 2 à 3 ens dans ces domaines sera exigée. (Réf. C/1)

Collaborateur HF

Vous avez une formation de type IUT et étes particulièrement attiré par la fonction « per-Nous vous confierons les études et enquêtes relatives à la gestion des ressources humaines, l'établissement des statistiques de personnel, le bilan social...

Merci d'adresser lettre manuscrite avec la réf. du poste choisi + C.V. avec nº de téléphone pour yous joindre rapidement au CNES -Service du Personnel - 129, rus de l'Université - 75007 PARIS.

Des connaissances en informatique seront appréciées. (Réf. NC/2)

CENTRE NATIONAL D'ETUDES SPATIALES

Géophysicien de haut niveau

SCHLUMBERGER AFRIQUE, dans le but de développer son département de Géophysique, principalement la partie «Profil Sismique Vertical», recherche un Géophysicien d'expérience confirmée.

Ses principales responsabilités porteront sur l'interprétation des données en provenance du terrain, leur présentation aux différents utilisateurs, et la formation continue des ingénieurs de la Société. Outre un diplôme de niveau supérieur, le candidat dolt se prévaloir d'une expérience longue d'au moins 5 ans.

Une très bonne connaissance de l'anglais est nécessaire. Bien que basé à Paris, il devra se déplacer fréquemment, surtout en Afrique du Nord.

Envoyez votre demande, accompagnée d'un CV, sous la référence S 314, à ID Manager, Schlumberger, 50 rue de Monceau 75008 Paris

Schlumberger

emplois internationaux

Cette classification permet aux sociétés nationales ou internationales de faire publier pour leur siège ou leurs établissements situés hors de France leurs appels d'offres d'emplois.

RESPO DE ZONE CO ograph HS

c 24 Fare and 1 10 10

1 × 200 - -----1 1 1

ي سو 111 _ு என்ற கைக்கை இ

< 51°

• ' '

TO SUE THE MAN · ++2, 5 R to with

THE DOW CHE INGENIE

.... .. Sur Charles ---1. 一次 中 瀬道

Marie Bar - P2 16 354 7 07 AJA

1844

MPORTAN CALED UN GRAND

> JEUNE B GRANDE

> > Mines Centre INPG, Artes

江水青江海 C鄉 RETURNS TO SELL AND A PROPERTY OF

> CECAS to a transfer is come

genieur entre

A STATE OF THE SECOND SECOND The state of the s The total of the sold SOUTH TON OU MISE

gen groundistance at saderinging a les de l'étations sous acqueres

doint chef se

Co price de Consulta d'Alex Alan Transfer in TO STOCKET OF STATE SEP ERSERS AN

internationally

Market Car Land and

Section 19 Contract of the Con

A STATE OF

Transfer .

and the second

International



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

emplois régionaux

RESPONSABLE DE ZONE COMMERCIALE PRODUITS BIOCHIMIOUES

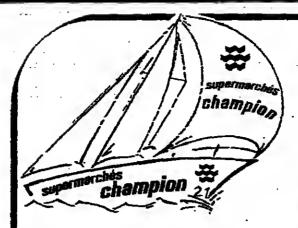
Filiale française d'un des groupes leaders mondiaux producteurs de produits biochimiques destinés à de nombreux secteurs industriels, nous recherchons pour notre département commercial international s'adressant aux fabricants de boissons: bières, vins et jus de fruits, un jeune collaborateur pour participer activement à notre expansion.

Sur notre marché porteur, nous voulons lui confier sur plusieurs pays, outre l'animation de nos agents locaux et le suivi de notre clientèle existante, la prospection de nouveaux marchés encore mal commus de nous. Il devra pour réussir dans cette mission faire preuve d'autonomie tout en s'intégrant au sein d'une équipe déjà existante.

Nous le voyons diplômé d'études supérieures (techniques et/ou commerciales) ayant une expérience réussie de la commercialisation de produits industriels en milieu international, si possible dans notre domaine, parlant couramment l'anglais et, pourquoi pas, l'allemand ou l'espagnol.

Nous lui offrons un salaire à la dimension de son potentiel et des possibilités d'évolution dans une branche en croissance rapide.

> Nous étudierons avec soin toutes les candidatures, avec curriculum vitae, photo, prétentions, envoyées sous n° T 042.198 M, REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS-8e.



Le 17 Septembre Glivier CHAPUIS a pris le départ de la mini-transat 1983

supermarchés _ **Æ champion**

Comme lui,

PRENEZ un BON DÉPART! Vous DÉBUTEZ. **Nous GRANDISSONS**

Pour assurer notre expansion, notre plus grande chance: les hommes.

- Venez apprendre un métier chez nous;
- nos magasins sont parmi les leaders du marché,
 nos équipes sont compétentes et enthousiastes
- notre formation, concrète, est reconnue et compléte votre niveau BAC + 2.
- après le stage de 8 mois, vous gérerez un Département de Supermarché,
 votre forte personnalité, votre dynamisme, votre aptitude à l'animation de l'équipe qui vous est confiée, construiront vos résultats et votre évolution.
- C'est parmi vous que nous devons trouver nos directeurs de magasins dans 4 ou 5 ans. Pierre CHARTRON vous attend: B.P. 17 14120 MONDEVILLE (Ref. 1 MO 09)

1er grossiste multidistributeur en Europe. CA 1982 - 17 Milliards de F et 17 000 personnes en France.



THE DOW CHEMICAL COMPANY

L'une des plus importantes entreprises internationales de la chimie - 6 me rang mondial recherche pour sa division pharmaceutique (Laboratoires LEPETIT)

INGENIEUR A.M. OU EQUIVALENT

Il participera au développement de l'unité de production située à Seclin près de Lille,

Une expérience de quelques années dans l'industrie alimentaire ou pharmaceutique

où il sera responsable des activités: maintenance production, entretien, projets,

Les qualités humaines, le sens des responsabilités, la mobilité fonctionnelle et géographique, de même que la bonne connaissance de l'anglais sont Indispensables, Il pourra par la suite évoluer vers d'autres fonctions en France ou à l'étranger.

Envoyer lettre, C.V. et photo à LEPETIT S.A., Département des Relations Humaines, BP 443, 59474 SECLIN Cedex

Marque déposée - THE DOW CHEMICAL COMPANY.

Conseiller et Assister dans leur gestion... Les Unités Opérationelles de la Division Alimentaire d'un groupe international

Nous sommes une division d'un grand groupe pharmaceutique international. Nous nous développons rapidement sur le marché français des additifs alimentaires et nous réalisons actuellement un chiffre d'affaires d'environ 200 millions de francs. Nous souhaitons créer un poste d'ATTACHE DE DIRECTION GENERALE. Son titulaire, rattaché directement au Directeur Général, l'assistera dans la gestion des différentes unités opérationnelles (sociétés ou départements) qui composent la division. Sa mission sera tres large mais il aura en charge entre autre, en collaboration avec les services fonctionnels du groupe : les tableaux de bord de la Direction Générale, l'assistance aux responsables d'unités pour la prévision de ventes, les budgets, les études de rentabilité, la mise en place d'outils de gestion et le reporting vers le groupe. Nous souhaitons rencontrer un diplômé d'une grande école de commerce (ou équivalent) qui a au minimum 6 ans d'expérience acquise si possible dans une PMI et dans un groupe. Une connaissance approfondie des méthodes comptables et de contrôle de gestion est souhaitable. Merci d'adresser un dossier complet de candidature sous la référence H.B. 5175 - 66, avenue Victor Hugo - 75116 PARIS.

IMPORTANTE SOCIETE FILIALE D'UN GRAND GROUPE INDUSTRIEL

JEUNE DIPLOMÉ **GRANDES ÉCOLES**

(Mines, Centrale, Chimie Paris, INPG, Arts & Métiers...)

POUR UNE USINE DES ALPES.

Envoyer C.V. + photo, sous nº T 042.204 M REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

: CECA S.A., avec plus de 60 % de eon C.A. réalisé à l'exportation, se situe parmi les leaders internationaux dans la chimie de spécialités. Nos produits aux epplications diverses s'adressent à des secteurs industriels très variés. Nous

Ingénieur entretien

Vous intègrarez notre usine de PARENTIS (Landes) qui est epécialisée dans la production des charbons ectifs. . .

Vous serez chargé de superviser l'antretien, la maintenance et la sécurité de le totalité des installations et des locaux de l'usine.

Nous souhaitons rencontrer, pour ce poste, un ingénieur diplômé d'une grande école de type HEI, IDN ou INSA. De bonnet conneissances en électro-mécanique, autometismes et régulation ainsi que 15 ans environ d'expérience dans ce type de fonction sont indispensables pour réussir dans votre poste.

Adjoint chef service entretien

Vous intègrerez notre usins de SAUPTE (Manche) qui est spécialisée dans la production de produits dérivés d'algues (carreghéneries, alginates). Vous assistatez le chef de service entretien plus particulièrement dans les dornaines tels que l'électricité industrielle, le contrôle et la régulation, l'automatiea-

tion des unités de productions axistantes, Nous nouhaitons rencontrer, pour ce poste, un ingénieur débutant diplômé de L'ENSEM, INSA, ISEP, ENSERS, ENSEEC, EFREI, ESIEE, ESIME, SUDRIA, (Ref. M/2)

**** Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V. et prézentions en indiquant la réfé-

11, avenue Morane-Saulnier

CHEF DE PRODUITS

Chargé d'apporter una ses perce technique aux professio

Advasser C.V., photo, pricentions au C.R.T., B.P. 2186, 31022 TOULOUSE CEDEX.

ASSISTANTE DE DIRECTION

Vous avez une solide expérience, humaine et technique. Vous savez organiser un secrétariat efficace. Vous comprenez l'entreprise et et notamment les notions de base d'économie, de finance et de gestion. Votre sens de la diplomatile et votre gout des contacts complétent votre autorité naturelle. Vous avez une bonne connaissance de

Voulez-vous intégrer une équipe enthousiaste et a fort potentiel? Le Directeur Anancier d'une importante société (1800 personnes), leader sur son marché de produits de grande consommation, vous offre de rejoindre son. équipe pour l'assister et coordonner l'administration de son département. Vous qurez une collaboratrice pour assurer la

dactylographie. La rémunération que nous négocierons sera

Vous vivrez sous le ciei méditerranéen. LM Nº 83.902

Linoprective

CABINET D'EXPERTISE COMPTABLE ET DE COMMISSARIAT AUX COMPTES

pour un de ses établissement situé dans une agréable ville de l'Ouest au tissu économique favorable

COLLABORATEURS DÉBUTANTS

Its aurons une formation supérieure et le niveau DECS.

Envoyer lettre manuscrite et photo sons uº 8858, * LE MONDE -, service Amonces classées. 5, rue des Italieus, 75009 PARIS.



Expérimenté ou débutant

LEE COOPER, premier Groupe européen de jeans, souhaite intégrér au sein de son centre informatique pilote pour la France et l'Europe de l'Ouest, un Ingénieur Système débutant ou ayant une première expérience. Cette Société offre à un jeune Ingénieur diplômé, une formation complète d'Ingénieur Système dans un environnement particulièrement dynamique et performant, ainsi qu'une perspective de carrière. Configuration du réseau IBM 4341/2-7 H.P. 3000 plusieurs centaines de terminaux. Des profils de candidats plus confirmés sont également recevables. Le poste est basé à Amieria

Merci d'adresser lettre de candidature et CV, sous réf. M 8584 K. à :

EGOR INFORMATIQUE 63, rue de Ponthieu 75008 Paris.

63, rue de Ponthieu 75008 Paris.

PARS IYON MANTES TOULDUSE MILAND PERUSIA ROMA DIUSSELDORF LONDON MADRIO MONTREAL

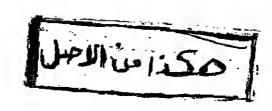
LYON

Jeune ingénieur mécanicien

étude de prototypes, essais

de matériel de débroussaillage utilisé en voirie et en agriculture. C'est une société particulièrement solide et en développement Ingénieur AM ou équivalent, 30 ans environ, votre expérience des études a été acquise chez un constructeur de matériel TP ou agricole ou paraagricole. Vous avez été en relation êtroite avec les services prototypes et essais. Vous possédez de solides connaissances en mécanique et en hydraulique. Vous almez concrétiser rapidement vos idées et faire aboutir Merci d'écrire à Gérard Schneider qui vous assure toute discrétion (réf. FMM).

SCHNEIDER 55 montée de Choulans 69323 Lyon Cédex 05.





emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

JOUVEINAL

GROUPE FRANÇAIS DE SOCIÉTÉS PHARMACEUTIQUES ET CHIMIQUES, CA 300 millions, en expansion continue (25 % par an), recherche pour sa filiale SIPSY spécialisée dans la CHIMIE ORGANIQUE FINE.

chef de service process research

Reportant au directeur technique de la division, il aura pour mis-Réportant du directeur technique de la dissori, in data por les voies de synthèses originales permettant de continuer à faire progresser les performances techniques de la Société. Il travaillera en relation avec les Centres de Recherche du Groupe et des Sociétés Françaises et étrangères clientes de SIPSY.

Ce poste basé à ANGERS (49) conviendrait à un INGÉNIEUR ou DOCTEUR en CHIMIE ORGANIQUE avant plusieurs années d'ex-périence acquises dans un LABORATOIRE DE RECHERCHE ET DÉVELOPPEMENT et souhaitant utiliser au mieux sa con sance de la CHIMIE FINE et sa créativité.

ossiers de candidatures – sous réf. 2732 M à préciser sur l'enveloppe – seront truités confidentiellement par

DEVELOPPEMENT 10, rue de la Paix - 75002 Paris.

IMPORTANT GROUPE ELECTRONIQUE

ingénieur électronicien arandes écoles

Expérience confirmée dans la conduite de projets et animation d'équipes tech-

Après une période de formation auprès du responsable actuel, dirigera un laboatoire de développement en matériels électroniques comprenant 40 ingêvieurs et techniciens. Anglais courant Indispensable.

> Disponibilité pour déplacements fréquents France et étranger. Résidence dans une ville moyenne à 100 km de Paris.

ingénieur électronicien spécialiste en hyperfréquences

pour développement et industrialisation de sous-ensembles électroniques. Après une période de formation en région partsienne, résidence dans une ville moyenne à 100 km de Paris.

Anglais Indispensable. Adresser C.V., photo et prétentions sous réf. 78796 à CONTESSE PUBLICITE, 20 Avenue de l'Opéra, 75040 PARIS Cedex 01 qui transmettra.

ROUEN

importante entreprise industrielle recherche pour sa

DIRECTION DES RELATIONS HUMAINES 2 JEUNES

ECOLE SUPERIEURE DE COMMERCE DROIT...

Intégrés à une équipe jeune, ils se lormeront progressivement à l'ensemble des fonctions d'une Direction des Relations Humaines ; recrutement formation, intormation, relations sociales... La réussite dans ces missions leur permettra d'accèder au terme de quelques années, à des responsabilités plus globales.

responsabilies plus globales.
La société, fillale d'un groupe français à vocation internationale, réputé, propose des évolutions de carrière rapides aux candidais ambliteurs. Un esprii ouven aux méthodes modernes de management et de dialogue

Merci d'adresser lettre manuscrite. CV, photo, souhaits de rémunération sous réf. 4538 M à l'agence DESSEIN 69 rue de Provence 75009 PARIS, qui transmettra.

Une entreprise du secteur électronique recherche dans le cadre du développement de nouveaux produits, plusieurs

TECHNICIENS SUPÉRIEURS MECANICIENS

ayant, si possible, des connaissances en automatisme. ils participerant aux études d'autillage et de faisabilité ainsi qu'à la mise en place des machines et la formation des apérateurs. Ces postes, rattachés au Service Industrialisation/Équipement, sant évo-

Merci d'adresser CV et lettre manuscrite sous réf. 80339 à M. RIVIÈRE -15, rue du Calisée 75008 PARIS, qui transmettra.

INFORMATICIEN-ORGANISATEUR A PERPIGNAN

Dars le codre du développement de projets de télégestion, telétratiement, vidéatex, GAB, la BANQUE POPULAIRE DE PERPIGNAN renforce son équipe d'organisateurs (5 personnes) et cherche un jeune INFOPMATICIEN avant 2 à 3 ans d'expérience.

Chargé d'aider à la définition des besoins, il travaillera en étraite relation ovec les utilisateurs et les Chefs de Projet.

Si vous êtes plus attiré par la <u>relation utilisateurs-intormaticiers</u> que par les proplèmes rechniques, adressez-nous rapidement votre candidature, sous rét. **80330 M à**

UNILOG Conseil en Recrutement © rue Alfred-de-Vrigny 75008 PARIS Ethnos Membra de Syntec informatique

Grandes Séries ÉLECTROMÉCANIQUE

ETABLISSEMENT STRATÉGIQUE ET AUTONOME D'UN GRAND GROUPE INDUSTRIEL EUROPÉEN 200 KM SUD PARIS recrute

Responsable MÉTHODES pour unité 700 pers.

QUI ANIMERA UNE ÉQUIPE DE 4 INGÉNIEURS et 12 TECHNICIENS ET APPORTERA UNE CAPA-CITÉ CERTAINE D'INNOVATION ET D'ADAPTA-TION (nouveaux produits en lancement sur des équipements très automatisés).

<u>UN SPÉCIALISTE « MÉTHODES »</u>-

- INGÉNIEUR diplômé ÉLECTROMÉCANICIEN EXPÉRIENCE minimale de 5 ens
- en METHODES
- en fabrication de
- COMPOSANTS EN GRANDE SÉRIE.

DISCRÉTION ABSOLUE. Lettre manuscrite. C.V. dét., rémunér. et photo as réf. 6067 à

SC sélection conseil 98. AV DE VILLIERS, 75017 PARIS

275.000 +

C.V. DE L'ANNONCEUR : Secteur d'activité : TEXTILE. Localisation : ville universitaire d'Alsace.

Position: leadership européen dans ses deux lignes de produits. C.A. 82: 1,4 milliard de francs, dont 60 % à C.A. 83 : prévu 1,6 milliard de francs.

OBJET DE L'OFFRE: Intégration d'un INGÉNIEUR CONFIRMÉ

1) Dans l'immédiat :

assumer la respons département CONTROLE QUALITÉ

A moyen terme (5 à 3 ans) renforcer son équipe de Direction Générale et contribuer ninsi à en assurer la pérennité.

PROFIL RECHERCHÉ:

 Age 35 ans min
 Formation Formation ingénieur: textile, chimie teinturiale ou mécanique (+ expér. tissage et

- allemand impératif, anglais
- Langues:

Expérience professionnelle production et laboratoire impérative, conduite de négociations souhaitée. CONTACT: C.V. très détaillé avec niveau situation actuelle et prét. s/réf. 77274 BIS à Contesse Publicité, 20, av. Opéra, 75040 Paris Cedex 01 (en indiquant le cas échéant les sociétés auxquelles

votre C.V. ne devrait pas être remis).

Institut de Recherches et d'Essais sur les Produits en Alsace

recherche pour mettre en place, animer et développer ses services de photoniques et de traitement d'images :

UN CONSEILLER **TECHNOLOGIOUE** EN PHOTONIOUE

Ingénieur Grandes Écoles ou Docteur 3 cycle ou nivean équivalent.

Expérience en photonique appliquée :
usinage, laser, métrologie, traitement de données.

> UN CONSEILLER TECHNOLOGIOUE EN TRAITEMENT DE L'IMAGE

lagenieur Grandes Écoles ou Docteur 3º cycle ou Expérience en traitement et synthèse d'images.

Prière d'envoyer C.V. et prétentions à I.R.E.P.A., 2, rue Brûlée, 67000 STRABOURG.

LES LABORATOIRES MERCE-SHARP & DOHME-CHIBRET

UN JEUNE DIPLOMÉ

de l'École Supérieure de Commerce ou de l'Université des Sciences Économic

option gestion ou equivalent.

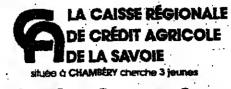
La maîtrise de l'anglais est indispensable. Il sera chargé de la mise en place de l'ensemble des procédure et de leur application.

Ce poste permettra au titulaire de se former aux generes techniques de la comptabilité anglo-saxome. Il sera amené à être en relation avec la maison mère aux États-Unis. Il est à pourvoir à Clermont-Ferrand et devrait permettre à un élément de valeur d'évoluer dans l'entreprise.

SHARP

CHIBRET

MSD Merci de bien vouloir adresser un curriculum vitae manuscrit et une photocopie d'identité au service du personnel, 200, boulevard Étienne-Clémentel, 63018 CLERMONT-FERRAND Cod.



chefs de projets

en informatique

Le site informatique : 70 personnes - IBM 3033 et 4341 - 56 agences équipées en télétraitement.

Les postes: dans une structure par projets, prendre en charge, depuis l'analyse fonctionnelle jusqu'à l'encodrement de la réalisation, la constitution d'une chaine de traitement, soit pour la reprendre, soit pour la créer. mement, situés dans une région agrécible (sk. randonnée, voile_) nous vous proposons un siyle de vie détendu.

Si vos 3 ans d'expérience en informatique vous ant déjà permis de suivre la réalisation complète de petits projets, envoyez vatre dossier de candidature sous réf. 80328 M.à

UNILOG 9, rue Africad-de-Vigny 75008 PARS Membre de Syntec Informatique

ALSTHOM

Premier chantier naval français, les chan-tiers de l'Atlantique disposent à Saint-Nazaire d'installations ultra-modernes qui leur permettent d'aborder les domaines les plus sophistiqués dans la construction des nevires, des équipements dishore, des usines et centrales sur barges.
Les chantiers de l'Atlantique font partie du groupe ALSTHOM-ATLANTIQUE:
50 000 personnes, 20 milliards de chiffre

recherche pour son chantier naval de SAINT NAZAIRE (Résidence possible LA BAULE)

INGENIEUR

Formation: ENSTA-GM ou équivalente Expérience de la conception de navires

MISSION: Conception de navires de commerce; actions visant à améliorer la conception ; échanges technico-commerciaux avec les armateurs. Qualités de contact et d'initiative.

Les candidats adresseront leur C.V. à ALSTHOM-ATLANTIQUE - Constructions Navales.

BP 400 - 44608 ST NAZAIRE

Importante Société orientée sur des activités de maîtrise d'oeuvre de projet recherche pour TOULOUSE

RESPONSABLE DU SERVICE GESTION DE CONFIGURATION

Il a pour missions :

L'encadrement d'un groupe de techniciens assurant pour les projets de satellites la gestion des dossiers techniques (spécifications, llasses de plans . . .).

 La définition d'une methode normalisée de gestion de configuration impliquant la mise en place d'outils CAO et le choix d'outils informatiques associés. · La négociation et la mise en application de cette méthode auprès des contractants et des équipes de projet.

Le poste implique une formation générale électronique et/ou mécanique, une expérience en B.E. ou de projet complétée si possible par une expérience de gestion de grands

Des qualités d'analyse et de synthèse, un sens rigoureux de l'organisation du travail et des qualités de relations seront l'organisation du travair en particulièrement mis en valeur.

Déplacements de courte durée.

Ecrire avec CV, rémunération souhaitée et pholo en indi-quant la référence 8927/M à PARFRANCE ANNONCES 4, rue Robert Estienne 75008 Paris qui transmettra

ALPES-MARITIMES V. MANE FILS

Une des oremières entreprises françaises de matières premières aromatiques recherche

UN TECHNICO-COMMERCIAL ITINERANT

Nous sommes une emreprise familiale de 450 personnes dont l'activité est orientée essemiellement vers l'expertation.

Nous recherchons un technico-commercial très performant, avec de préférence une

Ce collaborateur don être parfaitement bilingue anginis. La connaissance de la langue allemando est souhaitable.

Nous lui confierons la gestion et le développement commercial d'un secteur géographique déterminée. Homme de terrain, il devra effectuer de nombreux déplacements.

Etre énergique, avoir le sens du contact humain, savoir faite preuve d'initiatives sont des

Rémunération à débattre : elle sera fonction des capacités et de l'expérience professionnelle.

Merci d'adresser votre dossier complet (lettre manuscrite, C.V., photo et salaire acmel) à : ÉTABLESSEMENTS V. MANE FILS 06629 LE BAR-SUB-LOUP (près Grasse).

The Mark Market SOLE THE PERSON

- SECTION AND PROPERTY.

Ingénieurs logi Ingénieurs mati

The same of the sa de la compania

4" 45 L 12.

PART PR 1 (2 stroket

Mentroprises

harges de min

The second secon

The same with the same and the same of the PARTY OF A PRODUCE OF SEMESTING the state of the said of the said of the said The first take the Recognition. Anthon I was an in the company ガニカナニムン 「ア かかかいかい ある のまま

And the second s The second second The state of the s

Responsable Mocédures comp & consolidatio

the test production of the desired The same of the sa THE PARTY OF THE PROPERTY OF A Service of the same of the same of Street and the street of the street Branch Continued &

to the the value of the sent Onides comptibilities State of the state SHE WILLIAM THE PARTY OF THE PA ACP ENTRE PRINCE

Pentreprises Un Homme-Qu

The second of the second Section of the sectio A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH The same of the same The same of the same

Art and the second seco The second secon State of the same The second secon

A STATE OF THE STA AUBRY Discount of white the THE PERSON NAMED IN Service Service CRAVI

CHOINE SERVICES IN

de projets

SULTENIE . The second of the second AND THE PARTY OF T The state of the second A STATE OF THE STA Marian Company of the Company of the

A STATE OF THE STA All the said of the said The same of the sa

A PARTY AND A STATE OF THE PARTY AND A STATE O

The same of the sa

-

MASABLE DU CE GESTION NFIGURATION

Artis M. Walaban ... Marie 40 2 B 1 September 18 miles of the services And the same of th # - A . 4 The second second Maria de la compansión de The second of Second of

French A the second 4 properties with which Marketing of the part of the second of the s The second second

March and Paperson and a second

MONARCE AL TIME £ 12.70

All Same and the second Service Control of the Control of th

The supplier of the second management and man to the con-

The state of the s



REPRODUCTION INTERDITE

emplois régionaux

Afin de faire face au développement constant de sus activités et d'accélérer l'intervention des techniques les plus modernes dans sa gestion informatique, notre Société, implantée sur tout le terri-toire national recrute pour son siège social dans l'Onest, un :

Responsable système et télécommunications

en vue de lui confier des missions impor-tantes en matière de conception de ses réseaux informatique.

Ce poste conviendrait à un candidat de formation scientifique supérieure, d'abord générale puis spécialisée dans les domaines concernés.

Nous yous remercions d'adresser lettre manuscrite et CV sous référence 78490 à CONTESSE-PUBLICITE 20, av. de l'Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

Un constructeur du secteur télécom-munication, leader sur son marché, se prépare à repondre aux défis achnolo-giques de mutation de ses materiels et crée

Ingénieurs logiciels Ingénieurs matériels

Débutants ou quelques années d'exp. Notre Société réalise actuellement une diversification en électronique, notamment au niveau des termineux tel emocronique, norament au invest des terminats; bilimatiques et téléphoniques, Nous prévoyons de dou-bler les effectifs de la Direction des Etudes et du Déve-loppement en 1963. Nous proposons des opportunés à des candidats désireux d'exercer leur compétence a ces cerrandes surrents:

• Logicial temps real.

ations BT at THT. Vidéo. Lieu de traval - Outemper



ACP. ENTREPRISES - 12, rue Dupleix - 29200. BREST, sous la céf. ILM/38/20 - Tél. (198)-46, 20, 78.

 $\mathbf{\Sigma}$ entreprises=

Un important groupe national du secteur tertielre recherche pour régions : Centre et Est

Chargés de mission economique

toutes actions nécessaires au développement écono-

mique local; d'entretenir d'étroites relations avec les étus et les administrations locales et d'assurer la lisson entre.

de procèder pour le compte des collectivités locales à
des diagnostics d'empenses et à des conseils de

gestion. Formation économique enigée et expérience en entre priae souhaitée. Adresser CV, photo, prétentions sous référence 8348 à Média-System, 104 rue Résumus 75002 Paris.

a service of the members are as as as

Groupe industriel en forte expansion recherche pour le secteur comptabilité de l'une de ses filiales implantés en Bretagne (Finistère Sud) un ...

Responsable procédures comptables & consolidations

Sa fonction première sera la mise en place des procédures du nouveau plan comptable pour, dans un second temps, passer à l'analyse et la synthèse comptables nécessaires à l'établisse-

Pour ce faire, il devra assurer la coordination fonc-

tionnelle entre les différents services concernés. il aura également la responsabilité des informations comptables vis-à-vis des tiers.

Un diplôme d'études comptables supérieures (type DECS) ainsi qu'une expérience comptable de 3 à 4 années sont souhaitables pour ce poste.

Adresser lettre + photo + C.V. & A.C.P. ENTREPRISES - 12, rue Dupleix - 29200 BREST, sous réf. RPC/3819 - Tél. : (98) 46.20.78.

Ventreprises.....

Un Homme-Qualité

La quatre de service est notre souci, nous cherchons un professionnel capable de coordonner et d'animer l'ensemble des actions techniques, administratives, commerciales et humaines, susceptible de porter le niveau du service à un plus haut degre encore.

De formation superieure, le candidat possède le goût du contact et le sens de la négociation, un jugement affirmé et objectif. Il est expert en organisation, à la fois homme de terrain et de dossier. Une première expérience des problèmes de transport en messagerie serait hautement appreciée.

Le poste est à pourvoir su siège du groupe -

 Si ce poste vous intéresse... Adressez C.V., photo et lettre manuscrite à Michel AUBRY - Psychologue 82, Bd d'Angleterre 85000 LA ROCHE-SUR-YON sous ref. Resp Qualité - GRAVELEAU. ...

GRAVELEAU

2 responsables d'industrialisation Technologie de produit

produits électroniques de grandes séries. Sous l'autorité du Chaf de Service Buraau d'Etudes/Industrialisation, et avec l'appui d'un attactif d'une dizaine de personnes, ces deux responsables trialisation seront charges :

 des études technologiques,
 de l'assistance à la production des nouveaux produits,
 de la promotion et validation des nouvelles technologles fréduction des poûts, amélioration Qualitél, de la gestion et validation des dossiers techniques.

ils exerceront feura compétences : en technologie efectronique (poste réf. RIE 3712) en technologie mécanique (poste réf. RIM 3713) Postes en création, basés dans le Sud Finistère, exiges une expérience de l'Industrialisation des nouveaux pr duits, au delà d'une formation du type Ingénieur A.M.

> Adr. lettre + photo + C.V. à A.C.P. ENTREPRISES - 12 rue Dupleix -28200 BREST Tel. (98) 48.20.78 (pric. ref. choise) V entreprises.

Nous sommes une entreprise de nettoyage industriel rattachée à un groupe national important. L'une de nos unités

(100 personnes) recherche son CHEF D'AGENCE 160.000 +

participera è l'élaboration du budget, et dirigera avec l'appui d'une équipe de 5 personnes, la gestion administrative, le suivi des chantiers, tout en assurant le développement

Acé de 30 ans minimum, le futur titulaire devra iustifier d'une expérience réussie à un poste d'encadrement dans le domaine des services. La connaissance du sécleur du nettoyage industriel serait un atout très apprécié.

Le poste est à pourvoir en province. Merci d'adresser votre dossier de candidature sous réf. 903/83 à notre conseil qui vous garantit toute discrétion.



IS CONSEIL 11, rue de la Boétie

LS CONSEIL PARIS . LYON . MARSEILLE

Vallée du RHONE

Filiale THOMSON (1.300 personnes), fabriquant et commercialisant des produits différenclés intégrant la mécanique et l'électronique, leader européen dans son créneau recherche son

Chef comptable

DECS ou équivalent il sera responsable de la comptabilité générale, fournisseurs et clients, des déclarations fiscales et para-fiscales, il animera une équipe de 9 personnes. Nous accueillerons un professionnel confirmé doué des qualités du leader. Une expérience de la comptabilité informatisée est souhaitée.

Ecrire au CABINET GATIER. 32 Rue Barrême 69006 LYON, sous ref. 280 M

Cabinet Gatier

ERA - CNRS recharche BIOCHEWISTE

Doct. 3" opcie pour poete assis-tant. Formation biol. Reprod. souhairtoe Ecr. Profession F. LEYMARIE, CHU DE CAEN - 14040.

PME RÉG. GRENOBLE spécialisée dans l'écude, fabrication et la distribution et la distribution et la fittanger negrumentation acientifique recherche

INGÉNIEUR OU TECHNICIEN SUPERIEUR

POUR SERVICE
TECHNICO-COMMERCIAL
Formation flactromajorious, flactro-rique ou
naloro-Bectronique rience professionnelle sou-halose. Boones connelesances en mesures industrielles.

masures industrialies.

Angleis dont et perté.

Déplacements fréquents.
Ecrire avec C.V. détaillé, réf. et prétentione Heves, 33, rue du Colonel-Bougauit, 38100 Granoble, réf. 2384. Ville de VOUZIERS

5.000 à 10.000 hebitents, chef-5.000 à 10.000 habitants, chefieu d'arrondesement, requisit menidement SECRETAIRE GENERAL formation juridique indisperiable, consistance en informatique equialitées. Candidatures à agresser avec c.v. manuscrit désailé et photo à M. le Maire de VOUZIERS, B.P. 20, 08400 VOUZIERS, Renseignements aupole dis Secrétaire Général. Tél.: (24) 30-73-08.

NICE Ecole de français ir étrangers rache PROFESSEUR

Parient engles, expér. V.I.F. et O.V.V. exigé, plein temps, posts permanent. Ecris sous le nº T 042-201 M

Importante Industrie

en expansion Produits Modernes pour le bâtiment à Strashourg recherche **JEUNE CADRE**

EXPORT ESCE - ESC + formation export, ou similaire

Disposant d'una expérience del exportation de 3à Sans, partent, ben l'anglias et l'espagnal.
 Missian:
 Développement et gestion de nouveaux marches d'exportation.

Missions ponctuelles dans le monde entier.

Voiture de fonction type RS.

Larges possibilités d'avenir liées à la volonte exportatrice de la DG.

Adr. CV det. ss ret. 1058-01 à SELETEC Consell 67009 STRASBOURG CEDEX OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



THOMSON-CSF

CENTRE ÉLECTRONIQUE

DE SARTROUVILLE (Yvelines) Nous avons pour vocation la fabrication de matériels très complexes de détection.

Notre site regroupant 1.300 personnes dispose d'une surface industrielle de 40.000 m2.

INGÉNIEUR ADJOINT

AU RESPONSABLE DES SERVICES GÉNÉRAUX De formation Ingénieur (AM-ESTP_) vous avez environ 30 ans, acquis une première expérience

Afin d'assurer l'adaptation permanente de l'outil de production, nous sommes amenés à recruter

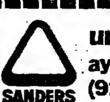
et vous souhaitez la valoriser en accédant à des responsabilités nouvelle Dans ce cas, vous vous verrez confier de façon prioritaire les études et réalisations des installations nouvelles du Centre (bâtiment, aménagement de nouveaux locaux industriels, etc.). Votre formation vous permettra également d'être le conseiller technique de notre service

Des études, notamment en matières d'économie d'énergie, vous seront, en outre, confiées. Ce poste, compte tenu du développement de carrière prévu à moyen terme, représente pour un candidat à fort potentiel une opportunité remarquable

Merci d'adresser C.V. et prétentions sous référence IA au Service Emploi, 17, quai Pierre-Brunel, 78500 SARTROLIVILLE Cedex.



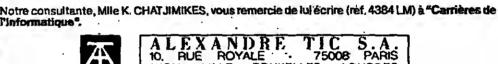
. Thomson



un chef de projet informatique ayant le sens des réalités (91) Athis-Mons

Partenaire d'un grand groupe chimique, nous pesons plus de 3000 MF et employons 2000 personnes. Notre informatique feit peau neuve eutour d'un REALITE 5000 d'Intertechnique qui va supporter les nouvelles applications comptables et financières, le gestion commerciale et,

ultérieurement, la gestion de production. Nous souhaitons confier la responsabilité du nouveau système de gestion à un INGÉNIEUR ayant acquis en cinq ans minimum, l'expérience de la conduite de projets développés en BASIC, sur minis, intertechnique ou non..., et faire de lui l'un des éléments moteur de notre nouvelle



ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE 75008 PARIS
LYON - LILLE - BRUXELLES - LONDRES

MEMBRE DE SYNTEC

Il se peut que nous parlions le même langage...

Celui de l'informatique de demain : des systèmes distribués, de la communication, des bases de

dounées et des réseaux de micros. AXIAL, IPT auxquelles sont formés nos ingénieurs et techniciens.

Ceiul des compétences spécialisées : sur les grands systèmes IBM (IMS, CICS, DLI) et sur les matériels 8100 qui nous ont valu une image de marque très originale auprès de nos principaux clients: groupes industriels, banques, assurances... Ceixi des projets, des réalisations à la dimension d'un grand groupe : maigré sa structure actuelle de PME, CERIGE filiale de SEMA METRA se

· Si vous êtes · lagénieurs informaticions, Chefs de Projets, Analystes... responsables, dynamiques, ambitieux,

e Si vous avez le goût des méthodes, de la

 Si vous avez une bonne expérience des techniques IBM (CICS, DL 1, IMS). Et si vous êtes intéressés par la conduite et la réalisation de projets au forfait (70 % de notre CA) avec des contacts utilisateurs de haut niveau,

donne les moyens de ses ambitions. giors qui, nous parions le même langage et nous aimerions vous rencontrer.



Ecrivez-nous, Cérige, 93 rue du Château 92100 Boulogne. Si vous n'êtes pas intéressés aujourd'hui par cette annonce, conservez-là et sa-chez que nous recherchons en permanence des collaborateurs compétents.

IL'INNOVATION TECHNIQUE

JJJ COMPAGNIE GENERALE **JJJ DE CONSTRUCTIONS** JJJ TELEPHONIQUES

Centraux téléphoniques, péritéléphonie, télématique, réseau et commutation à large bande, la vocation de la société est de concevoir, produire et installer

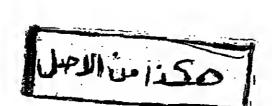
des matériels et réseaux dans le monde entier.

Pour participer à son expansion, la CGCT recrute

(débutants ou quelques années d'expérience) pour participer à l'étude de matériel de vidéocommunication par fibres opti-

ques. Les candidats devront avoir des connaissances dans les domaines suivants: FIBRES OPTIQUES, OPTRONIQUE, OPTIQUE PHYSIQUE

Lieu de travail: Vélizy (78) et Paris Nous vous remercions d'adresser CV et souhaits de remunération à CGCT Direction du Personnel 251, rue de Vaugirard 75740 PARIS Cadex 15.



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

BAYARD-PRESSE

Analystes

Analystes

Organiques

Programmeurs

De formation DUT, Miage ou possè-

dant une expérience équivalente ils

développerant et mettrant en œuvre

des projets informatiques importants

réalisés par des équipes travaillant dans un contexte DB/DC.

Une formation continue est assurée.

De larges perspectives d'évolution

seront proposées aux candidats à fort

Important Groupe de Presse et d'Édition (C.A.: 600 millions - 2 000 personnes - 21 publications) recherche pour son siège à Paris :

FUTUR CHEF DE PRODUIT Presse pour jeunes 10-18 ans

150 millions), il sera chargé d'élaborer et mener pour le compte des publications destinées aux 10-18 ans (Okapi, Phosphore, Je Bouquine) et en écroite relation avec leurs rédactions, les campagnes promotionnelles et les opérations de publicité et de communication, notamment en liaison avec les agences de publicité. Ce poste s'adresse à un(e) candidat(e), de formation communicatie, type HEC, ESSEC, ESCP, eyant une première expérience dans le donaine de la communication. La connaissance du public 10-18 sarait vivement appráciée. Réf. CC. 311.

CHARGÉ D'ÉTUDES MARKETING

ttaché en Directeur commercial de la Société qu'il assistere

Rattacké en Directeur commercial de la Société qu'il assistera dans la préparation du plan de développement Marketing, il se verra confier la supervision et la réalisation d'études commerciales sur les produits existants on à venir ainsi que des molyses de leur public.

Ce poste s'adresse à un(e) candidat(e) diplômè(e) d'une école supérieure de commerce, ayant une expérience Marketing d'un moins 2 ans, si possible dans le secteur des produits de grande consonnation. Réf. CC. 312.

Analyste

d'Exploitation

Pour assurer la fonction logistique en

exploitation, il sera chargé d'optimiser

le fonctionnement du centre de traite-

ment par la mise au point de normes et

Une bonne connaissance de DL/1 et

VSAM est nécessaire. Celle de MVS,

dont il sera amené à assurer la migra-

tion sera un atout supplémentaire.

Pour ces deux postes, la taille et le développement du Groupe offrent de larges perspectives d'évolution dans la fonction commerciale. Adresser C.V. en précisant la référence à Direction du Personnel – BAYARD-PRESSE, 3, rue Bayard, 75008 PARIS.

PM LABINAL - 7200 personnes - 20 usines - C.A.: 1,8 milliard de francs

Au sein de l'équipe système, ils parti-

ciperont à l'évolution importante du

Une bonne connaissance de VSE/CICS/DL1 et/ou VTAM/NCP

Les candidats que nous recherchons

auront une formation IUT ou équiva-

lent et une première expérience

Equipement du centre informatique (50 personnes) :

DOS/VSE - CICS - DL1 - VTAM/NCP Migration à MVS prévue

Merci d'adresser C.V. et prétentions à PM LABINAL

5, avenue Newton - 78390 BOIS D'ARCY

IBM 4341-12/16 MEG - 130 terminaux - VM/SP -

Hommes

Systèmes

système informatique.

acquise sur site IBM.

130,000 F

Nous sommes parmi les leaders des chaussures de tennis en France et nous recherchons notre futur contrôleur de gestion. En prise directe avec le PDG, Il sera responsable de l'établissement du budget, de l'analyse des résultats, des écans et des prévisions de trésorerie. Notre candidat? (Ine personne rigoureuse, dynamique, diplomate et investigatrice, de formation supérieure (type E.S.C.) et ayant. 2 à 3 années d'expérience de cette fonction.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions) sous réf. 83347 à

elecom

225, rue du Faubourg Saint Honoré.

FILIALE D'UN GRAND GROUPE INDUSTRIEL

POUR SON SIÈGE SOCIAL A PARIS

CADRE **FONCTION PERSONNEL**

- Dans un premier temps, de l'administration du personnel du siège, de la gestion de l'encadrement de la société et de ses filiales;
- Dans un second temps, en province, du service du personnel

de standard, le choix et l'installation d'outils d'aide à l'exploitation. Dépendant du Chef de Service, il sera Envoyer C.V. + photo sous nº T 042.205 M RÉGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS. le support technique de l'exploitation et encadrera les préparateurs techni-

d'envergure.

Chefs de projets

diplôme d'ingénieurs ou d'études supérieures, - expérience informatique minimum : 5 sns, - expérience minimum de Chef de Projet : 2 sns. réf. CP M20.

pratique IBM ou CII-HB gros systèmes, expérience informa expérience minimum des systèmes : 3 ans. 'rél. IS M20.

Marci d'adressar votre dossier de candidature (CV détaillé, préten tions) avec réf. choiste au CAM :





BRANCHE DES ÉQUIPEMENTS MÉDICAUX de THOMSON-CSF

recherche

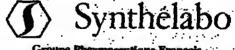
pour sa Direction Technique et Scientifique

INGÉNIEUR **ELECTRONICIEN**

Dans le cadre de l'étude de générateurs d'alimentation des tube à rayon X, il sera responsable des actions de recherche et de développement d'appareils de radiologie de haute technicité. De formation ESE ou equivalent, il aura acquis une expérience de plusieurs années dans le domaine de l'électronique de

Envoyer C.V., photo et prétentions à CGR, Service du Personnel, 3, rue d'Amiens, 93240 STAINS.

.THOMSON



UN PHARMACIEN RESPONSABLE

pour prendre la responsabilité d'un établissement de la banlieue sud.

- la gestion des stocks.

- l'encadrement et l'animation d'une équipe d'une quinzaine de

- les liaisons avec la Direction Générale. Ce poste, qui peut convenir à un jeune pharmacien voulant acquerir

Adresser lettre manuscrite, curriculum-vitae, photo et prétentions sous la référence 122 à : D. VOLTZ - SYNTHELABO -

Un poste clé: Contrôleur de gestion

IMPORTANTE SOCIETE

(I.E.P., SUP. DE CO., DROIT...)

Il sera chargé :

Informaticiens confirmés, le CAM vous propose des projets

Service informatique fillatisé de la Caisse des Dépôts, très importante institution financière trançaise, le CAM avec un effectif de 700 personnes, conmitt une cridisean constante et souhaite renlorcer ses équipes per des informaticiens confirmés.

Ingénieurs systèmes

Analystes Paris (Arcuell) et Bordeaux

diplômés DUT informatique avec 5 ans d'expérience ou MIAGE avec 3 ans d'expérience pratique CII-HB (bases de données, télétraitement), - compéten Intertechnique ou IBM, réf. A M20.



2 INGÉNIEURS COMMERCIAUX: FEELING OBLIGE.

Direction des Affaires Sociales

Filiale de THOMSON BRANCHE GRAND PUBLIC, nous produisons et commercialisons des COMPOSANTS ÉLECTROMÉNAGERS.

Points communs aux deux ingénieurs recherchès: ELECTROMECANICIENS de formation ou équivalent, déjà expérimentés ou débutants, compètences techniques et lecting commercial figurent à leur jeune palmarés. Et l'intégration dans un grand groupe les séduit.

Le premier assure le suivi commercial, au niveau FRANCE, d'une clientèle de grossistes et constructeurs. En liaison avec les services techniques, il apporte aide et assistance à cette clientèle dans ses problèmes spécifiques. Il doit committre obligatoirement les techniques du Froid. Anglais souhaité Réf. ING/L

Le second suit, au niveau EUROPE, une large clientele de constructeurs d'Electroménagez Interlocuteur privilégié des Acheteurs Clients, il assure la liaison avec les services techniques, afin d'adapter sa démarche commerciale à leurs besoins spécifiques. Les déplacements sont fréquents et la pratique courante de l'ANGLAIS indispensable. Réf. ING/2. Ces deux postes sont basés à RUEIL-MALMAISON (92).

Merci d'adresser votre dossier de candidature (C.V. détaillé et prétentions), en précisant la référence du postu choisi, à J.P. FANGET-ARDAIL Direction du Personnel et des Relations Sociales THOMSON BRANCHE GRAND PUBLIC -- 74, rue du Surmein, 75020 PARIS.

Découvrez l'informatique côté affaires

Votre expérience de 2 ou 3 ans informatique pour devenir ingénieur commercial.

Les imprimentes électroniques reliées à un ordinateur central (compatibilité avec les gros sites IBM) permetter d'éditer à la vitasse du later des informations graphiques entrées par CAO/FAO Scanners et tout autre analyseur d'entrée graphiques

Le marché de ces périphériques Rank Xerox va de e marine de ces perintenques haute views va des imprimerie importante aux plus grandes entreprises e diministrations et ce, dans tous les secteurs de pointe Hectronique, aéronautique, pétrole, industrie lourde

Ces marchés très importants où la négociation n'intér-vient qu'au plus haut niveau de l'entreprise, Rank Xerox France veut les confier à quelques Ingénieurs Electrons

ciens informaticiens ou Commercianx dont la qualité première sera d'être de véritables Négociateurs

Vous avez déjà l'expérience des moyens et gros systèm des pétiphènques lourds et/ou de leur commercialisation.

Pour ces postes basés à Paris-La-Défense, Lyon, Grenoble, Toulouse, merci d'adresser votre dossier de candidanure (lettre manuscrite, CV et prétentions) sous réi. E 80/M à Edith Legrand. Rank Xerox, Service Recrutement, 93607 Auinsy-Sous-Bois Cédex (qui traitera confidentiellement votre dossier) ou téléphoner au 762.11.22 (jeudi 22, vendredi 23, mercrédi 28 et jeudi 29 septembre) de 10 h à 12 h et 14 h à 17 h.







Il assure notamment : ...

- la distribution des produits.

une expérience de la distribution, comporte d'intéressantes perspecti-

22. avenue Galifée - 92350 - Le Plessis Robinson.

- いかから真正常問題

THE PERSON NAMED IN TOWN THE WOLLD A PARTY Contrôleur

a programme

一 一 美權 美

de gestion me a managarite de est ne constile de merica Allerand of American de Briston in hater de 60 anilame de \$ mente prim ipalirment prim in the sim crown de cultis et .

topsiques le ces services. we apericate type follows dat use experience d'un semina auminio de gazion et familie

tpr k sun : des problèmes mi

street . Lucy reference PP EDITOR MAN NELVEN A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH Carlotter territory

HERCANT DE MAYERRELS ME INGENIEUN

ELECTROMICION

PIERRE LICHAU SA. SE 200 M

CHEFS D PROJET LOG DIPLOMES GRANDE

Le profit idéat :

Nous your offrons:

manuscrit et photo à

OFFRES D'EMPLOIS

Société d'édition et de distribution

de progiciels

INGENIEURS COMMERCIAUX

EXPERIMENTES

vous êtes jeune, vous avez une formation supérieure, une expérience de la vente de produits

la possibilité de vivre avec nous le lancement d'une importante société (capital initial : 2,7 mililons de francs) dans un nouveau domaine d'acti-vité : édition et distribution de progiciels auprès des boutiques et revendeurs de micro-informati-

que professionnelle, un niveau de rémunération attractif.

Base a Paris La Défense, vous aurez la responsabilité commerciale d'une région (fraquents déplacements en province à prévoir).

Si ce poste vous intéresse, envoyez C.V.

Cédex 20

Un des tout premiers groupes de Presse (2 000 personnes) recherche pour son siège à Paris

Contrôleur

de gestion

Il prendra la responsabilité du contrôle de gestion de l'ensemble des services commer-

ciaux (Marketing et Ventes) de la société (soit un budget de 50 millions de francs 250 personnes). Assisté de 2 collaborateurs,

il interviendra principalement pour la pré-paration et le suivi du budget, l'analyse des écarts, les études de coûts et de gestion, ainsi que le suivi des problèmes administra-

Ce poste conviendrait à un(e) candidat(e) de

formation supérieure type ISG, ESCAE possédant une expérience d'au moins trois

ans, du contrôle de gestion et familiarisé(e) à

Adressez C.V. sons référence PP 501 à :

ESPACE ET COMMUNICATION

qui transmettra.

FABRICANT DE MATERIELS DE MESURE.

recherche

INGENIEUR

ELECTRONICIEN

pour êtude et mise au point d'équipements

3 ans d'expérience

banlieue Sud de Paris.

Envoyer C.V. et prétentions s/réf. 8434 à

75063 PARIS Cédex 02 qui transmettra.

PIERRE LICHAU S.A., BP.220,

35, rue Ballu, 75009 Paris

tifs et logistiques de ces services.

l'informatique.

-- tsi.-----

Jean-Michel MOREAU

Directeur Général

Tour Neptune 92086 PARIS LA DEFENSE

MANUAL COLOR

The state of the s TANTE SOCIETE AND GROUPE INDUSTRE ----

CADRE IN PERSONNEL P.DE CO. DROIT.

andere Bertegen, die Tudenmentralien in fen. Die gestellene der Tutternebrungen de in steet. wing security and declarates of married prints him selection which is the selection T. See . See The Sec.

iciens confirmés eropose des projet **Persure**

The Control of the Co THE PROPERTY. Mil Byther Very Marine Commence of the Party of States of the Party of th P ...

CAM,

REMOMENT HE MEDICAL

GENIEUR TRONICIEN

Ben to Copy of the Control of the controlled the second of the controlled of the are an angeles that the state of which the millioner to see the second second

A Single Park

_THOMSON

ACIEN RESPONSE

centor

13 bis, rue Henri Mannier

d'environ 3 ans, avec une pratique PASCAL, une connaissance bases de d'environ 3 ans, avec une pratique PASCAL, une connaissance bases de d'environ 3 ans, avec une pratique PASCAL, une connaissance bases de d'environ 3 ans, avec une pratique PASCAL, une connaissance bases de d'environ 3 ans, avec une pratique PASCAL, une connaissance bases de des systèmes temps réel, commutation de messages, lan-Nous vous proposons dans notre Société de Services, filiale d'un impor-tant organisme public, de travailler au sein d'un secteur de pointe, avec

Analystes

Programmeurs

des perspectives d'avenir. Ces deux postes, bosés à Pouis, sont à pourvoir. L'un deux nécessite des déplacements à l'étanger. Merci d'adresser lettre manuscrite, CV., sous référence 83813 M à

Moriame Ckrode FAVEREAU

Vous êtes de formation IUT ou équivalent, vous avez une expérience

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

4 rue Massenet 75016 Paris

Égrire en prégisant la référence - Discretion absolue



Directeur qénéral FAON

référence FY 155 CM

UNE SOCIÉTÉ FRANÇAISE, solidement implantée, 200 personnes, chiffre d'affaires 100 millions, études, fabrication et ventes de matériels électriques destinés à des secteurs industriels diversifiés, filiale d'un groupe international pratiquant une large délégation de responsabilités, recherche son Directeur

Le poste conviendrait à un ingénieur grande école, ayant une solide expérience professionnelle dans le secleur des biens d'équipement et ayant déjà dirigé un centre de profits à caractère industriel et commercial (au participé pleinement avec une dominante commerciale, à la Direction Générale d'une société).

Connoissance de l'anglois indispensable.

Ordre de grandeur de rémunération : 350.000 F.

Attaché direction générale

Juriste

4.00

Jeune

ingénieur

plasturgiste

ou chimiste

référence EX 154 AM

d'affaires

référence GZ 156 CM

GROUPE FRANÇAIS, 4.000 personnes, comprenant plusieurs filiales en province, recherche pour son siège à Paris (15 Personnes), un Diplôme détudes supérieures ESSEC, ESC, Droit, Sc. Po... désireux de valoriser et d'enrichir une première expérience de la vie d'entreprise d'environ 5 ans (acquise de préférence dans un secrétariat général ou une direction des relations

Interlocuteur de la Direction Générale et des Responsables de filiales, il assumera des responsabilités polyvalentes concernant notamment les questions juridiques (assurances, droit des sociétés, droit social), l'administration générale, l'information. Poste évolutif, pour un candidat rigoureux passédant une grande capacité de synthèse, capable à la fois d'approfondir un problème et d'en traiter plusieurs simul-

UNE DES PREMIÈRES SOCIÈTÉS FRANÇAISES DANS SON DOMAINE, nombreuses fitales France et êtranger (CA supérieur à 2 milliards) offre à un jeune Juriste de bon potentiel une réalle opportunité de valoriser une première expérience au sein d'une direction juridique ayant un rôle moteur dans la vie et le développement du graupe.

Juriste d'affaires, il participera à l'ensemble des activités juridiques (gestion juridique des filiales et suivi des participations, contacts commerciaux, contentieux...). Ce poste conviendrait à un jeune Docteur en droit, DESS droit des affaires ou équivalent, ayant 2 ou 3 ans d'expérience acquise dans un cabinet d'affaires ou service juridique d'une grande société. Bonne connaissance de l'anglais nécessaire.

Poste à Paris.

Jeune ingénieur grande école Mines ou ECP, AM référence BW 153 CM

PLÂTRES LAFARGE - Division du Groupe Platres Lafarge Lafarge-Coppée représente un ensemble industriel d'une vingtaine d'usines produisant des plaques, des carreaux ou des plâtres en paudre.

Pour l'une de ses trois usines de plaques, située dans le sud-est, nous recherchons un jeune Ingénieur grande école, ayant un bon potentiel évolutif. Il se préparera à l'ençadrement de production par un premier poste d'études et de qualité (animation de l'assurance qualité et gestion du laboratoire, amélioration des

procèdés, définition de modernisations). Ce poste, à dominante technique, rattaché au Directeur d'usine, comporte de nombreux aspects relationnels et permettra de se familiariser avec les problèmes de production dans une unité de taille humaine (140 personnes environ). Lieu de travail : Carpentras.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ, leader européen dans sa branche, recherche pour son usine principale (350 personnes) un jeune lingénieur plastur-Rattaché au Directeur d'usine, le candidat prendra la responsabilité du labora-

toire comprenant dans un premier temps les essais et le contrôle matières premières et produits finis et dans un second temps la fabrication des mélanges. Ce poste implique des relations étroites avec les fournisseurs et à l'intérieur de l'usine avec les fabrications et le commercial. Il offre de réelles perspectives dévolutions pour un candidat alliant les connaissances techniques requises à des capacités de contact, d'echange et d'encodrement.

De formation ingénieur ou équivalent, le candidat devra disposer d'une expérience de deux ou trois ans minimum dans l'industrie de la transformation des matières Poste situé à Vitry-le-François.

4,rue Massenet 75016 Paris

· Membre de Syntec

elab

Banque Populaire

3

BANQUE POPULAIRE FEDERALE DE DEVELOPPEMENT recherche pour PARIS

SECOND D'AGENCE

- Il assistera le Chef d'Agence aussi bien pour le suivi de la clientèle que pour l'encadrement du personnel (25 personnes, emplois - ressources : 250 M.F.).
- Il animera l'équipe commerciale et poursuivra l'action de développement engagée auprès d'une clientèle d'entreprises.
- Exploitant confirmé, il assure dejà une fonction d'encadrement et possède une bonne expérience d'animation.

Position cadre classe V ou VL

Envoyer lettre manuscrite, CV, photo et prétentions à : Pascal REGIS Direction des affaires générales et sociales B.P.F.D. - 78, rue Olivier de Serres 75739 PARIS Cèdex 15

Ingénieur **Electricien**

SUPELEC, E.E.A., ...

GROUPE INTERNATIONAL

Intégré aux services techniques de l'usine : Etudes, recherche et mise au point de produits nouveaux, cet ingénieur participera é leur commercialisation en assurant une assistance technique en clientèle. Cette fonction très évolutive conviendrait plus particulièrement à des jeunes diplomés ayant acquistunelexpérience en laboratoire.

Les candidatures de débutants seront capandant examinées avec intérêt. Pratique de la langue anglaise Indispensable, Lieu de travail : Usine (700 personnes) à 100 km, du Sud Est de Paris.

Les dossiers de candidature seront traités confidentiellement sous référence 360 E, par

Claude debray consell
78, na Olivier de Serne 76739 PARIS Cadex 15

NERMAG

Scientifique

49, Quai du Halage 92500 RUEIL-MALMAISON près R.E.R.

1 ingénieur

INSA - Génie Physique on Equivalent Pour son département Physique

Envoyer C.V. et prétentions à l'attention de : Monsieur C. BEAUGRAND

THOMSON-CSF

BRANCHE DES ÉQUIPEMENTS MÉDICAUX recherche pour son département Études et Développement luagerie Nouvelle

CHEFS DE **PROJET LOGICIEL** (DIPLÔMÉS GRANDES ÉCOLES)

 Vous avez acquis une solide expérience sur un projet logiciel temps réel. Nous vous proposons de prendre en charge le développement de logiciel specifique aux essais physiques de la chaîne image RX. Ces projets s'élaborant dans le cadre d'une collaboration internationale,

your serez amené à vous déplacer à l'étranger. Adresser CV, photo et prétentions à CGR, Service du Personnel, 3, rue d'Amiens, 93240 STAINS.

THOMSON

Synthelabo

Groupe Pharmaceutique Français recherche pour son usine de Montargis (400 personnes)

UN JEUNE **PHARMACIEN**

Option Industrie pour prendre en charge, dans un premier temps, un certain nombre de missions ponctuelles d'analyse de la production.

Dans un second temps, et suivant ses capacités, lui seront confides des responsabilités opération-

Adresser lettre manuscrite, curriculum-vitae. photo et prétentions sous la reférence 123 à l'attention de : M. JONES - SYLAGEST -BP 144 - 45203 MONTARGIS.

SOCIÉTÉ NATIONALE DE TÉLÉVISION

INGÉNIEURS EXPÉRIMENTÉS

pour postes de responsabilité (X. Telecom ou Sup. Élec.)

Ayant une formation électronique et une expérience pro l'essionnelle de quelques années. Des postes sont à pourvoir à PARIS et EN PROVINCE. Une expérience dans le domaine audiovisuel est souhaitée.

Envoyer c.v. et prétentions à : Saé FR3, Direction Administrative et Financière, pièce 9623, 5, av. du Recteur-Poincaré, 75782 PARIS CEDEX 16.

CONSEILLER, CONCEVOIR, ANIMER

Telle sera la mission confiée à ce charge d'études généraliste de l'habitat, au sein d'un de nos départements. Importante organisation professionnelle, située à Paris Bême,

nous intervenons auprès de nos adhérents (1200 organismes) pour les cider à mettre en place ou concevoir des outils et méthodes de gestion prévisionnelle, et dans leurs relations quec les collectivités locales dans le domaine de la politique

Nous vous remercions d'adresser votre candidature complète (lettre manuscrite, C.V. et prétentions) sous référence 13237 M (à mentionner sur l'enveloppe) à : L'Agence AFFLUENTS 49, avenue Trudaine 75009 PARIS - qui transmettra.

Organisme de formation recherche

JEUNE RESPONSABLE DU PERSONNEL

Directement rattaché au Directeur Général, ce futur collaboraleur aura pour mission principale:

la gestion du personnel : gestion administrative et prévisionnelle,

politique salariale, tableaux de bord,... les relations avec les partenaires sociaux

- l'assistance administrative aux différents centres : conseil juridique, suivi des assurances et des baux commerciaux....

Ce poste s'adresse à un candidat de formation jundique (option droit du travail), qui a exerce une fonction similaire de 2 à 5 ans dans un département de personnel.

> Merci d'adresser lettre de candidature manuscrite. C.V., photo el prétentions sous réf. 477 à INTER P.A., BP 508, 75066 PARIS Cedex 02 qui transmettra.



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



General Electric Information Services Company

General Electric Information Services (GEIS), grace à l'infrastructure de sa maison mète aux USA, fait partie des rares societes mondiales capables de mettre en place des systèmes informatiques integrés internationaux et multisites (hard, soft, télécom...). Les plus grandes entreprises, les banques, la grande distribution sont d'ailleurs les premières interessées par notre avance technologique. Forts des succès que nous enregistrors, et compte-tenu du très important potentiel du marche, nous renforcons nos equipes et recherchons

Ingénieur Commercial

Secteur Banque

Si vous êtes specialiste des questions bancaires, votre mission consistera à promouvoir et vendre nos services et nos produits informatiques dans ce domaine (banques, assurances, institutions financières). Vous connaissez peut-être déjà notre savoir faire : logiciel de trésorerie adapte à des terminaux traditionnels et videotex, valoblig pour l'analyse, la gestion et la sélection de porteseuilles obligataires...

Ingénieur Commercial

Secteur Distribution

Si vous optez pour la grande distribution, vous vous intégrerez à une équipe soudée et participetez activement au suivi et à la gestion de comptes dejà bien développes. Sur ce creneau, nous avons fait valoir notre incontestable compétence en matière de : - saisse décentralisée des commandes · système de gestion d'ordres d'achats · logiciels de messageries électroniques... (Réf. 820 M)

Pour ces postes, vous avez donc compris que nous nous adressons à des candidats à fort potentiel pouvant justifier d'une reussite commerciale au sein d'une SSCI ou pour le compte d'un utilisateur dans l'un de ces deux domaines specifiques. La connaissance de l'anglais est bien sur necessaire. La remuneration que nous vous proposons doit probablement correspondre aux souhaits que vous pourriez formuler. Les deux postes sont bases à Paris.

Merci d'adresser votre candidature à notre Conseil ALPHA CDI, en precisant la référence du poste choisi 181, avenue Charles de Gaulle 92200 NEUILLY SUR SEINE.

ALPHA-CDI.



5500 personnes dont 640 ingénieurs et cadres

INGENIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX

RECHERCHE ET NEGOCIATION DE MARCHES IMPORTANTS FRANCE ET ETRANGER

Certains postes orientés vers le marché national conviendraient à de jeunes ingénieurs Grande Ecole, débutants ou ayant 1 à 2 ans d'expérience, possédant des connaissances soit en mécanique, soit en robotique, et motivés per l'action D'autres postes sont plus grientés vers l'exportation et conviendraient à des ingénieurs possédant 3 à 5 ans d'expé-

rience dans la négociation d'installations hydrauliques et électromécaniques.

JEUNES INGENIEURS GRANDES ECOLES

Pour développement de matériel et de systèmes à base d'électronique et de microprocesseurs, faisent appei à différen-

Ce poste évolutif peut convenir à un débutent (SUPELEC, TELECOM, Grenoble...) ou à un candidat ayant 1 à 2 ans

Anglais lu et parlé apprécié. Déplacements de courte durée en France et à l'étranger à prévoir.

Contrôle Bailey

GROUPE CGEE ALSTHOM

1ère Entreprise Française de Systèmes de Process-Control recherche pour son Département Commercial

INGENIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX **EXPERIMENTES**

EHERGIE (production et gestion d'énergie)

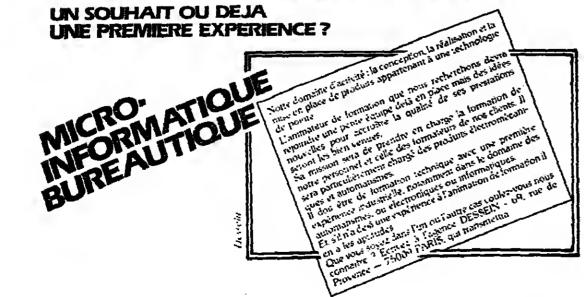
Ref. 6 CF 51 Pour étude technico-commerciale de projets de régulation et Instrumentation dans le domaine (Centrales thermiques, chaudières industrielles) au sein d'une équipe de taille moyenne offrant grande autonomie de travail. Anglais indispensable.

PROCEDES INDUSTRIELS

Spécialisés en Process-Control (fabricants ou sociétés d'ingéniene) bien introduits dans la clientèle utilisateurs et/ou sociétés d'Ingénierie en chimie - pétrochimie - agro-alimentaire. Anglais souhaité.

Envoyer CV et prétentions en précisant la réf. du poste choisi au Service du Personnel 5, avenue Newton · 92142 CLAMART CEDEX.

ANIMATEUR DE FORMATION...





INGENIEUR REDACTEUR TECHNIQUE

Domaines d'activités :

Nucléaire

Espace

 Systèmes automatisés

Visualisation

Ingénieur débutant à quelques années d'expérience, vous avez le goût pour la rédaction techni-

La SODERN, vous propose la responsabilité de la conception et de la rédaction des notices d'utilisation et de maintenance des équipements qu'elle réalise.

Connaissance de l'anglais exigée.

Nous vous remercions d'adresser votre candidature au Service du Personnel - SODERN 1, avenue Descartes - 94450 LIMEIL BREVANNES.

Un Jeune Cadre

pour notre Contrôle de Gestion

Une Importante banque a vocation internationale, située à Paris, recherche pour son service Contrôle de Gestion un Jeune Codre.

Sous l'autorité du Controlleur de Gestion, il se verra confier progressivement le suivi comptable des filiales du graupe, en particulier :

les travaux de consolidation,

la maintenance des principes et procedures comptables du groupe,

les analyses periodiques de gestion,
l'assistance comptable aux filiales.

Diplome d'une Grande Ecole de Commerce, le candidat possedera le DECS et justifiera d'une expérience professionnelle de 3 années environ acquise dans un cabinet d'audit anglo-saxon au au sein de la Direction Financière d'un Groupe International. La pratique courante de l'anglais est par ailleurs nécessaire pour reussir dans ce poste. Pour un élément de valeur, celui-ci présente d'Intéressantes perspectives d'évolution liées au

dynamisme et a l'esprit d'entreprise de la banque. Merci d'agresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous référence 4271 à racg carrières 48, rue St Ferdinand - 75017 PARIS.

Constructeur Informatique

La place privilégiée que nous occupons sur le marché nous conduit à créer les postes d'

D'AFFAIRES

De formation supérieure, ils ont 4 à 6 ans d'expérience dans le Ils vont prendre en charge, la gestion d'une ou plusieurs afgestion u tile plans technique

Une bonne commissance en télé-informatique, gestion transactionnelle est indispensable.

Angleis- Allemand obligatoires pour l'export.

Postes a pourvoir en bantieue Sud.

The track to the Admin Side of

FRANCE ET EXPORT Merci d'adresser votre candidature complète sous ref. 4540 à Mr SORRE - 38 bd Flandrin - 75116 PARIS.

> Après le succès du lancement de la nauvelle gamme d'Echographes B & K BRUEL & KJAER FRANCE Filiale du spécialiste mandial de l'instrumentation électronique renfarce sa DIVISION MEDICALE. Naus recherchans paur naire siège de CORBEIL-ESSONNES. et pour naire Agence de TOULOUSE

jeunes ingénieurs bio-médicaux

De farmatian G.B.M. au équivalent, vaus serez charges de la vente de nos Echographes dans les régians qui vous serant attribuées : prospection, visites de clients, présentation de matériel. Farmation camplémentaire assurée. Rémunération intéressante pour condidats de valeur. Véhicule de fanction + % C.A. Adresser C.V. à BRUEL & KJAER FRANCE - 38, rue Champoneux - 91540 MENNECY



Brüel & Kjaer France



data

MICRO-INFORMATIQUE
Filiale trançaise (25 personnes, 35 Millions de chiffre d'affaires) d'un important groupe international, apécialisée; dans la commercialisation d'une gamme de machines très performantes dans le domai nous recherchons pour les intégrer dans une équipe sympathique et dynamique:

RESPONSABLES REGIONAUX DES VENTES

Nous leur offrons : des systèmes très compétitifs, des responsabilités réelles de développement de nos ventes auprès d'un réseau de revendeurs et de grandes entreprises, un salaire attractif avec un intéressement direct aux résultats, une voiture de fonction, une évolution seulement limitée par leur ambition. Les candidats devront être diplômés de l'Enseignement Supérieur (niveau ingénieur) avec une première expérience du -terrain- et surtout être prêts à faire preuve d'agressivité dans ce marché explosit. Anglais souhaité.

> Les postes seront basés à PARIS LA DEFENSE.
> Adresser C.V., photo et prétentions à ; ZENTH DATA SYSTEMS (Service du Parsonnel) 167/169 Avenue Pablo Picasso - 92000 MANTERRE. ou nous contacter au SICOB, niveau 3, zone E, stand Nº 3508.

1977 -1

and the second second

F1 = 1 ... 1

4.5

1755 80 71 + and the second of

The second section is not the second second

457 6

ENTREPRISE TELES

The Parket of INGEN ELECTRO

> GRANDE Debutante e Pro verland linie de m - If the Course

T.T. COLUMN

TECHN ELECTRO Captured Control of the Control of t

ORCANDATE ACREMATES

UNE EXPER! OU MÉMO Trees and a second of the second second The state of the s

Lands trained PARIS men Parties Parties Printed 28

the grant of the Printer of the State of the 2007年の大学 WAGE DU RECOUVE State Strate of Control Strates

See House the server the server The second of the second of the And the state of t

the second section of the second

" "Tolter Lang BUSINESS MIESO

CONTROL STATES

3

FRES DEMPLOYS

UR TECHNIQUE

M & 444 THE PARTY OF THE P

At the same of the party The state of the s MANAGE STATE OF THE PARTY OF

李扬中发 美国 14

Property of the Park of the Dick of the Di Mining Control of the The state of the state of the same of the Biological Mark Control of the Contr

Car characters

Carlo and Chargery

The second second and the second second

And the second of the

grades and the second

a magazine

William Community of the Community of 10 - 100 they " ----

新事 を マー・・ Maria Harrison 12 COMPANIA .

· ---

Comment die u

REGIONAUX

A STATE OF THE PROPERTY. The state of the s A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O

Marie Commence of the Commence Marie Committee of the Committee of the

The second second

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



hisser la moison au premier reing des spécialités informatiques. Cette position de leader en motière de communication et de réseaux permet de bien choisir sa voie. La formation permanente est assurée par TELESYSTEMES, les entrefiers

sonnels permettent de s'exprimer. Quand on se sent bien épaulé, on agit- je suis même en avance sur més objectifs. Cela m'oide dons la vie privée : 2 heures de tennis par semaine fait aussi partie de

DES METIERS POUR BIEN AGIR

La gestion temps réel Linformation et son traitément

Les protiquer à TELESYSTEMES: - C'est développer et mettre en œuvre les techniques et une gamme de services ollant du conseil à l'exploitation de systemes en possont par l'ingénierie. C'est développer et mettre en œuvre des grands serveurs (QUESTEL, EURO-DIAL_) des miniserveurs (TSV 3000, VI-DEOTEL, MINIQUESTEL_), et des micro-

serveurs (TSL 400). Cest développer et mettre en ceuvre des produits reseaux (MULTICABLE, TSX; TSL...) utilisant les techniques d'aujourd'hui et de demain (réseaux-locaux,

réseaux hétérogènes, TELECOM 1 avec des architectures conformes aux normes nationales et internationales (ISO, CCIT. ARCHITEL_)

C'est développer et mettre en œuvre de nouvelles applications de communica-euvre les – tion comme la messagerie, le transfert de inchiers et l'interconnexion d'ordinateurs (MERCURE, FORUM, MICRODIAL...).

C'est utiliser les nouveaux modes de soisie, de stockage et de restitution de l'information (VIDEOTEX, MULTIMEDIA, GRAPHIQUE_).

C'est moitriser les logiciels et matériels des principaux constaucieurs (BUILL, IBM, CONTROL DATA, HEWLETT-PAC-KARD_I et porticulièrement leurs systèmes de base de dannées et leurs architectures de réseaux.



ENTREPRISE TELÉCOMMUNICATIONS proche Banlieve Nord-Ouest PARIS

recherche ... INGÉNIEURS ELECTRONICIENS **GRANDES ÉCOLES**

- Pour ses LABORATOIRES: - Études de logiciel, Hyperfrequence. - Traitement du signal.
- **TECHNICIENS ÉLECTRONICIENS** BTS-DUT

Écrire avec C.V., photo et prétentions à HAVAS CONTACT, 1 Place du Palais-Royal, 75001 PARIS, sous référence 33589 M

ORGANISME AGRO-ALIMENTAIRE DE CONSEIL. D'AUDIT ET DE FORMATION

recherche

JEUNE EXPERT COMPTABLE **OU MÉMORIALISTE**

- Prendra en charge progressivement les actions de Révisions comptables, de Commissariats aux Comptes.
 Devra développer ces activités et mettre en place le plan comptable révisé.
 Participation à des audits opérationnels.
 Expérience de 4/5 ans dans un Cabinet d'audit ou en Entreprise.

- Lieu de travail : PARIS avec déplacements en Province.

Envoyer curriculum vitae, photo et prétentions en précisant la référence du poste à SWEERTS Publicité, Boîte Postale 269, 75424 Paris Cedez 09, qui transmettra.

Important établissement financier recherche pour l'une de ses filiales (Paris 9****)

CHARGE DU RECOUVREMENT DE CREANCES

En relation étroite avec un cadre juridique et le service gestion clients—tournis-seurs, il est responsable du autivi des opérations de régularisation précontentieux.

Ce poste conviendrait à un homme âge de 40 ans minimum, qui possède une bonne connaissance des procédures administratives de paiement des marchés

Des déplacements de courte durée sont à prévoir.

Merci d'adresser lettre de candidature manuscrite, C.V., photo et prétentions sous réf. 904 à BUSINESS INTERNATIONAL SEARCH Conseil en Recrutement 26-28, rue de Madrid 75008 PARIS.

Recherche

UN (E) SCIENTIFIQUE SPECIALISTE DES COMMUNICATIONS

Qui aura la responsabilité d'établir et diriger les programmes interne et externe de la Compagnie Merci de téléphoner rapidement IBM France, dans le domaine des communications à Mademoiselle BATTAVOINE : Tel. 505.14.00 scientifiques.

poste 2681.



Est le premier défi que nous vous proposons de relever pour devenir nos responsables commerciaux France et Export au sein de la branche automobile.

Passionné par ce produit, vous souhaitez une carrière très évolutive qui n'exclue pas des mobilités fonctionnelles dans les domaines commerciaux, marketing ou gestion en France ou à l'étranger,

Adressez votre candidature à: REGIE NATIONALE DES USINES RENAULT Direction Centrale du Personnel et

des Relations Sociales, Ingénieurs et Cadres, 8-10 avenue Emile Zola 92109 Boulogne Billancourt

GRANDE BANQUE ETRANGERE PARIS 8

ADJOINT AU RESPONSABLE SERVICE ETRANGER

150 000 F/200 000 F

Ce poste s'adresse à un candidat de 30 ans minimum pouvant justifier d'une expérience réussie dans un poete similaire.

Possedant une parfaite connaissance des opérations avec l'étranger, il est déjà un spécialiste des crédits documentairee.

Arrive à une étape décisive de sa carrière, le candidat recherche un développement permettant la mise en valeur de ees qualités humaines et de ees capacités d'organisateur. Un élargissement des

responsabilités est possible dans un avenir proche. La maîtrise de l'anglais est bien entendu indispensable.

Adresser C.V., lettre manuscrite, photo et rémunération actuelle à nº 4434 PUBLIFOP 29 rue Bleue 75009 PARIS qui transmettra

CABINET DE RÉVISION Membre d'une association internationale de firmes d'Audit

CHEFS DE MISSION JEUNES DIPLOMÉS (H.E.C., ESSEC, ESC, équivalent).

Les chefs de mission auront une expérience de 3 ou 4 ans dans un milien international. Les jeunes diplômés scront titulaires du D.E.C.S. La connaissance de l'anglais est

> Adresser curticulum vitae à : ANKAOUA GRABLI & ASSOCIÉS. 47, rue de Chaillot, 75116 PARIS.

Un grand groupe pharmaceutique français étoffe sa structure de recherche et souhaite confler à un

Ingénieur chimiste

(Chimie organique)

des travaux d'hémi-synthèse, fractionnement et analyse dans le domaine de la chimie des sucres (substances biologiques de haute valeur thérapeutique).

Ce poste complet et diversifié s'adresse à un candidat àgé d'au moins 28 ans, soit ingénieur chimiste ou docteur en chimie organique, ayant si possible une expérience de la chimie des sucres ou de chimie bio-organique, mais ayant nécessairement une bonne pratique des méthodes d'analyse (chromatographie toutes formes, H.P.L.C., R.M.N., I.R., etc...) et pratiquant l'anglals.

Adressez votre candidature sous référence 8211 à SELEPHAR,

77 rue du Chateau 92403 BOULOGNE CE CO

La Direction Etudes et Développement Logiciel de Bull Systèmes recherche des

INGENIEURS SYSTEME

pour participer à l'intégration des nouveaux développements du système d'exploitation du DPS 7. Ils rejoindront les équipes chargées du génie logiciel de la construction, de la mise au point de la validation et du support logiciel du

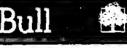
Ils seront charges de laire la synthèse entre les bescins et les contraintes techniques des 300 ingénieurs de développement et ceux du réseau supportant les 2500 sites

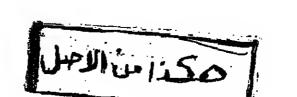
Ils auront à trouver des solutions pratiques rapides aux problèmes quotidiens de la conduite d'un grand projet logiciel.

Les candidats, diplômés de l'enseignement supérieur, auront si possible une première expérience. Lieu de travail : Pans 20eme et Louveciennes (78). Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions en précisant la rél. 127 M à

Cii Honeywell Bull PC 0G021 C 94. avenue Gambetta

75990 PARIS CEDEX 20 Renseignements sur Emploi et Carrières au SICOB Stand Nº 3 zone BC - N- 3268





OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



HEC, ESSEC, ESCP, IEP PARIS ou EQUIVALENT

pour ses DIRECTIONS D'EXPLOITATION jeunes diplômé(e)s

debutants au ayant 2 à 3 ans d'expérience boncaire, paur devenir ATTACHE(E)S DE DIRECTION à des postes d'explaitants, en rela-tion avec so clientele d'entreprises à PARIS et en PROVINCE. Les condidats devrant être mativés par une activité cammerciale demondant par ailleurs des cannaissances précises en ANALYSE FINANCIERE et en DROIT des AFFAIRES. Une bonne maîtrise de l'anglais est indispensable. Une secande langue étrangère est souhaitée. (Référence JD) pour son INSPECTION GENERALE inspecteurs

ayant acquis une banne experience prafessionnelle de 3 ans enviran ou sein de l'Inspection Générale d'une grande Banque au d'un Cobinet d'Audit. Une parfaite maîtrise de l'Anglais est indispensable.

Situés à Paris, ces postes pourrant nécessiter des déplacements en France et à l'étranger.

(Référence IG)

Merci d'adresser saus la reférence correspondante votre candidature (lettre manuscrite, C.V., phota et rémunération sauhaitée) à :

BFCE - Département du Persannel - 21, baulevard Houssmann - B.P. 26509 - 75427 PARIS CEDEX 09



GENERAL ELECTRIC CO. LTD le fabricant européen de testeurs « in-situ » Pour faire face à la réussite incontestable des testeurs Système 80, recrute :

INGENIEURS COMMERCIAUX INGENIEURS **TECHNICO-COMMERCIAUX** INGENIEURS D'APPLICATIONS TECHNICIENS S.A.V.

expérience & résultats confirmes dans leur spécialité connaissance approfrondie du marché testeurs fonctionnels et in-situ. ingénieur ou équivalent en électronique, disponibilité pour fréquents déplacements,

anglais courant. . large autonomie dans une équipe en plein essor, plan de rémunération motivant. perspectives de carrière au sein d'une puissante

Envoyer lettre manuscrite & C.V., photo-et prétendons au Directeur Commercial Autotest 3. av. du Maréchal-Devaux 91550 PARAY-MEILLE-POSTE

(SLIGOS

la compétence monétique

Notre activité s'exerce dans les domaines du conseil, de l'ingénierie et de la réalisation de grands systèmes informatiques destinés au monde bancaire.

GESTIONNAIRE COMMERCIAL, NEGOCIATEUR, ORGANISATEUR

La gestion commerciale réussie de notre clientèle exige le suivi des affaires par un diplômé de l'enseignement supérieur disposant d'une expérience réussie de 2 à 3 ans, alliant le sens de la rigueur à une grande curiosité intellectuelle. Ce négociateur avisé capable de dialoguer avec des interlocuteurs de haut niveau est également un homme de développement commercial intéressé par l'informatique, apte à proposer et négocier des études et services de pointe destinés à nos clients. Lieu de Iravail ; Potesux (92).

Envoyez en toute confidentialité votre dossier de candidature sous la référence 860 M à notre Conseil : FM1 Recrutement - 43 rue Liancourt, 75014 PARIS, Tel. 320.69.29.

Direction des Affaires Sociales société de 5 000 personnes (La Défense) recherche

pour s'initier à la fonction personnel. Il débutera por des missions variées: études, bikan social statistiques, recrutement, tormation....

Ce poste ouvre à un condidat de formation supérieure de nombreuses possibilités d'évolution au sein de notre Direction après

Tharge derecrutement

avant une première expérience. Il sera responsable, au sein d'une équipe, des activités de recrute-ment et de conseil pour le compte d'une direction. Poste d'avenir préparant à d'autres fonctions au sein des affaires

Merci d'adresser CV, photo et prétentions, en précisant le poste choisi, sous réf. 6340 à mentionner sur l'enveloppe, à Médio-System, 104 rue Réaumur 75002 Paris, qui transmettra.



LE COMPTOIR LYON ALEMAND LOUYOT Première Société Française dans sa branche de **METAUX PRECIEUX ET SPECIAUX**

ingénieur-tréfileur

pour diriger le DEPARTEMENT de FABRICATION DE PRODUITS TRE-FILES (fils et profiles speciaux) d'une importante unité de fabrication située en proche region parisienne (OISE). Les candidats devront satisfaire aux exigences suivantes :

• Formation Ingénieurs Grandes Ecoles ENSAM - ENSI - INSA... avec spècialisation en métallurgie.

• Expérience technique résultant de plusieurs années de production en unite de frefitage.

• Capecités de commandement et sens de l'organisation pour diriger environ 70 personnes.

Le titutaire aura entre autres pour mission, avec l'appui des services techniques, de mener à bien toutes actions ou projets en vue de réduire massivement les coûts de production et d'ameliorer ou fiabiliser la qualité des pro-

Possibilite d'évolution pour élément de valeur. Adresser lettre manuscrite. C.V., photo et prétentions sous la rél. IT au CLAL Direction du Personnet - 13, rue de Montmorency - 75139 PARIS Cedex 03



Informatique et Comptabilité

La compiabilité vous intéresse lorsqu'elle s'allie à l'informatique. Nous sommes une importante masson d'édition parisienne. Nous informatisons notre compiabilité et nos outils de gestion, et nous créons le poste de COPPES-PONDANT DE GESTION

PUNDANT DE GESTION.

Rigoureux, ouvert et entreprenant, vous serez l'interdocuteur du service informatique auprès des utilisateurs -complables notaminent- et du Directeur Financier dont vous dépendrez. Vous participeres activement à l'élabaration du cahier des chargés et vous survrex, coordonnerez et contrôlerez sa réali-

Après des études supérieures vous donnant une lormation en comptabilité et en informatique, vous avez acquis une expérience de comptabilité informatisée pendant au moins trois ans (mise en place et développement). Ce poste, qui vous met au centre de l'Entreprise, est évoluti. Madame Claude FAVEREAU vous remercie de lui écrire sous référence 83812 M à

cenior

13 biş, rue Henri Monnier



de la securité

son chef du service formation-information

(information, groupe de qualité, groupe semi-auto-nomes, expression des salaries, etc ...) auprès de l'ensemble des établissements (sièce social, Lien de travail : Z.I. VELIZY (78140) ********

responsable des relations industrielles

directement rattaché au directeur industriel, il aura pour mission de promouvoir et de mettre en appli-cation les actions de relations industrielles (formation, information, groupe de qualité, que semi-submomes, expression des salaries, clastion, etr...)
dans les unités de production situées en

CHAMPAGNE / ARDENNES Lieu de travail : Région de REIMS

Ces postes, essentiellement d'assistance et de conseil, conviennent à des cadres ayant si possible dans ces domaines une expérience concrète, accompagnée de capacités é communiquer et à négocier.

Adresser CV manuscrit, photo et prétentions à la Direction des Relations Humaines

15-17, avenue Morane Saulnier 78140 VELIZY.

NORPLEX FRANCE

Filiale d'un important groupe américain, avec activité dans domaine électronique, cherche un

COMPTABLE

if sera entièrement responsable de la comptabilité, jusqu'au bilan, et essurere le reporting.

- D.E.C.S. (oa équivalent) + pratique de l'anglais;
- Expérience 3-4 ans en eurreprise utilisant méthodes comptables anglo-saxonnes;
- Expérience audit ou cabinet comptable appréciée.

Lien de travail : La Défense.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions s/nº 8861, - LE MONDE - Pub., 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

MINISTÈRE DE LA DÉFENSE Centre d'Essais en Vol

ASSISTANT POUR L'INFORMATION

possédant outre une formation littéraire supérieure ou jour-nalistique, une ouverture d'esprit et une eurinoité intellec-

Une expérience journalistique ou de relations publiques de 3 4 4 angees est souhaitee.

Adr. C.V. au Chef du Personnel, Centre d'Essais en Vol, base d'Essais de Brétigny, 91220 BRÉTIGNY-S/ORGE

Développer Votre Carrière dans la Fonction Personnel

Diplômé d'études supérieures, vous avez une expérience de 3 à 5 ans dans la

Vous souhaitez valoriser et enrichir cet acquis dans un groupe au sein duquel la politique humaine tient une place importante et dont le développement économique s'accompagne d'un projet social avancé.

Le Groupe BSN vous propose de participer à la conception et à la mise en place de ce projet social dans son Département Flaconnage (400 MFde C.A., fabocation et commercialisation de flacons pour la parfumerie, la phar-

Adjoint du Responsable des Relations Sociales de l'unité de production qui emploie 1100 personnes, vous l'assisterez dans ses différentes activités : relations avec les partenaires socianx, conception et négociation d'une politique. de rémunération et d'aménagement du temps de travail, mise en place d'une nouvelle forme d'organisation du travail.

Vous prendrez personnellement en charge la gestion du personnel non cadre: recrutements, mutations, promotions, appréciations, gestion prévi-

La réussite à ce poste vous permettra ensuite dévoluer au gein du groupe. vers la responsabilité globale du personnel d'un établissement ou vers un poste plus fonctionnel au sein de la Direction Humaine et Sociale.



Recentement Cadres - 7, rue de Teberen - 75381 Paris

MINISTERE de la DEFENSE laboratoire du secteur AEROSPATIAL

4 INGENIEURS DEBUTANTS

UN INGENIEUR D'ETUDES « SYSTEMES INTEGRES DE NAVIGATION » Il participera aux études et essais de ces systèmes, utilisera et développera des outils de simulation et de calculs de performances. Le candidat aura le goût du travail en équipe, devra posséder une formation en automatique et filtrage numérique. Formation : INGENIEUR GRANDE ECOLE

UN INGENIEUR D'ETUDES = INTERACTIONS RAYONMEMENTS -MATERIELS ELECTRONIQUES EMBARQUES = Le candidat de haut niveau possède un bon esprit de synthèse et des connaissances théo-riques étendues dans les domaines de la physique du solide et des intéractions rayonnetreat-habers. Contraissances et electrorique apprenares.

Le godt pour le trevail en équipe et les contacts avec les responsables des secteurs public et industriel est nécessaire.

Formation: DOCTORAT 3**** Cycle, GRANDE ECOLE.

UN INGENIEUR D'ETUDES - ACCELEROMETRES ll sera chargé de conduire des études irbéniques et expérimentales sur les accéléromètres de très haute précision et participera au contrôle des travaux des industriels dans ce Le candidat aura le gout des évaluations expérimentales de précision. Formation : ENSI, INSA.

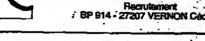
UN INGENIEUR INFORMATICIEN - TEMPS REEL la conçoit des logiceles de contrôle automatique et en suit la réalisation par des industriels dans le cadre de grands projets informatiques.

Comaissance des matériels et logiciels des gammes MITRA et SOLAR appréciées.

Formation: ENSIMAG, ENSEEIHT, EUDIL, ENSICA (LIP)....

Postes à pourvoir en région normande dans cadre agréable (forêt de VERNON) à moins d'une heure de PARIS et ROUEN Logement assuré Les candidats de nationalité française peuvent adresser C.V., photo et prétentions à :







UN CADRE FINANCIER

Le Centre Hational pour l'Exploitation des Oceans

FORMATION ECOLE DE GESTION OU EQUIVALENT...

 Expérience professionnelle de quelques années en informatique de gestion et en comptabilité analytique. Il sera chargé d'assister le chef de service dans l'ensemble de ses tâches et

plus particulièrement pour mettre en place l'élaboration d'un nouveau système d'informatique de gestion. · Poste à pourvoir rapidement.

Merci d'adresser C.V. + prétentions au Service du Personnel - CHEKO-66, avenue d'êna 75116 PARIS.

leune Inge futur Chef d Informal

225.

2.0

20.20

Duoiste intern

RESPONSANCE

ZONE EXPORT Market Creation

Phigmant art laises The second secon

Parameter of the processor service and the service of the service About the second of the second

Alers and a property of the pr

for the second of the second second TO STATE OF THE PARTY OF THE PA

E

INGÉNIE LABORATOIRE DE QUAL Maria and Crains & Groupe

ONSON - SAINT-GOBAIR CO The same of the sa

Complian de bence de la composition della compos

FIBRES OPTIQUES

MIGENEEURS COMME INGENIEUR TECHNICO-COMMENC MESAREURS DAPPUR TECHNICIENS SAN

Zuzin.

ب ر ده وحد في all make a part of

40

her Votre Carri

onction Person

The state of the s

Anthonic Sea Theory and the season of the se

Mark was

And Burney . . . The state of the state of

Contract of figure

MIGENIEURS

DEBUTANTS

PRIME COLL

Market &

Commence of the second

The second of the second

THE PROPERTY !

Extending the state of the stat

Action 1985

L.R.B.A

place to the second to

4.40

新西洋山 (1) 10

The state of the state of the state of

And the same of the same of

The second secon

The same of the sa

to the same of the same start.

Mary Service .

THES D'EMPLOS

struments

supermarches *** champion** recherche son RESPONSABLE DE PERSONNEL

REGION PARISIENNE

♣Promodes est le 1 grossiste multidistributeur en Europe et il compte 17 000 personnes

im, sa branche supermarchés discount (magasins intégrés ou franchisés de 1000 à 9000m²) conneit un développement important (21 enseignes en 1981, 65 actuellement) et recherche son RESPONSABLE de PERSONNEL pour ses unités de la REGION PARISIENNE (18 magasins - 900 personnes).

Le fenction: rattaché au DIRECTEUR DU PERSONNEL & CHAMPION, il assiste les Directeurs de magasins de sa région sur l'ensemble des problèmes de personnel et assure le recrutement de l'encedrement et des stagiaires pour l'ensemble de la branche.

Le profit: une première expérience réussie dans le domaine du personnel et du recrutement est indispensable. Des déplacements de courte durée mais fréquents sont nécessaires pour visiter les magasins du Nord et des Ardennes. De réelles perspectives d'évolution existent au sein de la branche ou du groupe.

Si cette proposition vous interesse, adresser CV, photo et prétentions sous réf.3 MS 2 à **Transportions**, M. Pierre CHARTRON, Place de la Mare, 14000 CAEN. Réponse assurée Discrètion garantie.

Promodès

Jeune Ingénieur Futur Chef de Projet Informatique

LA SOCIÉTÉ EUROPÉENNE DE BRASSERIES offre à un ingénieur débutant une très intéressante opportunité de formation et la possibilité d'assumer rapidement des responsabilités à la mesure des compétences acquises au sein d'une équipe informatique jeune, performante et utilisant des techniques de pointe.

des recuniques de pointe. Diplômé d'une école d'ingénieurs, il aura d'excellentes capacités de communication et il sura prouvé son ouverture sux problèmes de gestion par une formation complémentaire (type IAE) ou par des stages dans ce

Un début d'expérience professionnelle sersit un atout supplémentaire

Il participera à des projets pouvant concerner tous les domaines de l'entreprise: gestion, production, marketing.

Larges perspectives de carrière dans le domaine de la gestion dans la Société ou au sein du Groupe BSN. Poste à PARIS. Ecrire sous référence BU 151 C à ETAP.



rue Massenet 75015 Paris



IFORMATION TELEPHONEES

Duolite International s.a. Département Conditionnement des Eaux

RESPONSABLE ZONE EXPORT

Nous sommes une Société appartenant à l'industrie chimique dont le Siège est à VITRY-SUR-SEINE. Notre organisation commerciale s'appule sur des agents de

vente en Europe, au Moyen-Orient, en Afrique at en Asia. Nous fabriquons et vendons des produits spécialisés den traitement de l'eau. Il vous faut justifier leur prescription, mettre en place les

procédés d'application et assurer une assistance technique Votre activité commarciele implique de développer un courant

d'affaires en négociant avec les agents locaux et les utilisateurs. Ce poste, basé au Siège Social, exige d'être agé de 25 ans

minimum, de maîtriser parfaltament l'englais et d'evoir une formation équivalente à celle d'ingénieur chimiste. Une experience professionnelle en fabrication, un passage dans l'ingénierie, una pratique de la vente de produits chimiques seraient très appréciées.

Vos fonctions nécessitent de fréquents déplacements dans les pays du Moyan-Orient, en Asie et en Europe da l'Est.

Si cette opportunité vous intéresse et qua vous répondez aux conditions requises pour ce poste, nous vous invitons à prendre connaissance d'une information complémentaire sur notre entreprise et sur ce poste en appelant, de 8 à 19 heures, le 609.95.95 en précisant la référence 300.

Vous pouvez également adresser lettre manuscrite, CV, photo sous référence 300 à DUOLITE INTERNATIONAL

Département des Ressources Humaines B.P. 8 - 107, rue Edith-Cavell - 94400 VITRY-SUR-SEINE

Emplois et Entreprises

INGÉNIEUR

LABORATOIRE DE QUALIFICATION

F.O.I. Filiale des grands groupes : THOMSON - SAINT-GOBAIN - CORNING GLASS recherche un ingénieur A.M., physique chimie de Paris ou équiva-lent [H ou F] débutant ou ayant quelques ennées d'expérience

 Conception de bancs de mesure
 Étude comportement de produits - Ouelification de chaine de production



Adresser C.V. et photo à : FIBRES OPTIQUES 11, rue du Clos d'en Haut 78700 CONFLANS-SAINTE-HONORINE IMPORTANT ORGANISME DERETRAITE ET DE PRÉVOYANCE

SON FUTUR RESPONSABLE DES

SERVICES COMPTABLES

Le candidat âgé de 35 aus minimums
TITULAIRE DU DIPLOME D'EXPERT-COMPTABLE
ou équivalent, devra justifier d'une solide expérience
professionnelle et de réelles capacités d'organisation lui
permettant d'assurer à hère échéance
LA DIRECTION D'UN DÉPARTEMENT D'UNE
CINQUANTAINE DE COLLABORATEURS.

DE BONNES CONNAISSANCES EN INFORMATIQUE SONT INDISPENSABLES

LIEU DE TRAVAIL: PARIS.

Envoyer C.V. + prétentions + photo sous n° référence 9.500 à ; PRAIRIAL, 47, rae des Tournelles, 75003 PARIS qui transmettra.

Audit Comptable **Filiales Françaises**

et Etrangères

De formation comptable supérieure, le candidat devra posséder de très bonnes connaissances de la fiscalité francaise et être familiarisé avec les comptabilités anglo-saxonnes. Il intégrera un Groupe très performant travaillant dans des activités d'avenir notamment dans les domaines aérospatiale électronique et automobile.

La connaissance de la langue englaise est indispensable. te basé à BOIS D'ARCY avec

déplacements en France et à l'Etranger. Adresser C.V. et prétentions à : PM LABINAL

Direction des Affaires Sociales 5, Avenue Newton 78390 BOIS D'ARCY



recision mecanique abina

Banque privée Paris-8º recherche



Il sere chergé de la comptabilité générale. 🛪 Une expérience bancaire est exigéa. Merci d'edresser lettre menuscrite, C.V., photo en précisant le référence 2664/M à 3

MEDIA BA. 9, 8d des italiere, 75002 Para. Qui traffarentitre

(réponse at discrétion essurées)

IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL DE BIENS D'EQUIPEMENT

recherche pour son Déportement «Conteneurs»

UN CADRE COMMERCIAL

Activité France et Monde entier. Le candidat devra possèder une expérience confirmée de la vente de produits industriels dans un secteur analogue.

Il aura à gèrer les affaires traitées.

Ce poste basé en région parisienne nécessite une pariaite connaissance de l'Anglais. Adresser CV + prétentions + photo, en préci-sont sur l'enveloppe la rét. 6342, à Média-System, 104 rue Récumur 75002 Paris

Produits de luxe

DIRECTEUR LOGISTIQUE

Ce groupe fabrique et commercialise une grande marque de produits de luxe. La totalié des flux de marchandises (I million de pièces par an. 6000 références) transite par un entrepêt central qui constitue une unité de gestion autonome. Le développement constant des activités de ce centre de profit conduit l'entreprise à en confier la supervision à un directeur logistique.

Il a pour mission d'assurer dans des conditions optimales les approvisionnements (réception, contrôle, réexpédition), la gestion du stock central, le service après-vente et le contrôle qualité. Au-delà de l'aspect opérationnel de la fonction, on attend de lui une analyse en profondeur des circuits qui permettra de faire évoluer les méthodes de travail, les procédures administratives, d'améliorer les postas de frais... Nous souhaitons rencontrer un professionnel de la distribution, âgé de 30 ans minimum. Il a une formation supérieure de gestion et justifie d'une expérience significative de la fonction. Pour réussir à ce poste, il est nécessaire de savoir stimule une équipe (environ 80 personnes), négocier auprès des autres services de l'entreprise, exploiter l'outil informatique.

Les conditions offertes sont de nature à intéresser un homme de valeur. Pour recevoir informations complémentaires, écrire sous réf. M 2714 T, à :

EGOR S.A. 8 rue de Berri 75008 Paris.

8 TIME DE BETTI 75008 PARIS.

PARIS LYDIN HANTES TOULDUSE MILAND PERUSHA ROMA DÜSSELDDRF LONDON MADRID MONTREAL

JEUNE CADRE FONCTION PERSONNEL

La politique sociale de ce très important Groupe industriel français est un élément prépondérant de sa stratège. C'est une politique dynamique de gestion des ressources humaines qui est développée.

Au sein de la Direction des Affaires Sociales, ce collaborateur participe à l'étude et à la mise en ocuvre de dossiers variés: gestion des carrières, recrutement, politique salariale... Parallèlement, il est chargé de missions ponctualles portant sur l'ensemble des problèmes liés à la vie sociale du Groupe.

Ce poste, basé à Paris, s'adresse à un jeune diplômé de l'enseignement supérieur option personnel (ESSEC, Sciences Po, CELSA...). Sa motivation et ses capacités pour la fonction personnel se sont confirmés lors d'une première expérience professionnelle même courte, en milleu industriel.

Il désire maintenant intégrer un groupe dans lequel les possibilités d'évolution sont multiples s'il dispose d'une réelle mobilité géographique.

Merci d'adresser lettre de candidature, C.V. complet, photo et rémunération actuelle, sous réf. M 9932 A à :

EGOR PROMOTION 63 rue de Ponthieu 75008 Paris.

PARIS LYON MAKTES TOLLICUSE INLAND PERUEIA ROMA DÚSSELDORF LONDON MADRIE

Vous êtes

INGENIEUR BUREAU D'ETUDES

nanti d'une bonne expérience «ouvrages d'arts» ou «barrages • travaux fluviaux». Nous sommes une

IMPORTANTE ENTREPRISE DE GENIE CIVIL ET DE BATIMENT

(CA5 milliards de F/17 000 personnes dont plus de 1 000 cadres) Nous vous proposons de rejoindre notre Département Structures.

Ingénieur diplômé, vous parlez l'anglais et votre expérience professionnelle est d'au moins 5 ans. Vous travaillerez en banlieue Sud-Ouest de Paris, au Siège de notre Société, au sein d'une équipe dynamique et efficace.

Pour recevoir informations complémentaires, écrire sous ref. M 10843 AB à Daniel LENGELE, à

EGOR SA

BAAK

PARIS LYON MANTES TOURDUSE MELANO PERUGIA ROMA DÚSSELDORF LONDON MADRIO MONTREAL

Statisticien HF ISUP ou équiv.

Filiale d'un des premiers groupes pharmaceutiques internationaux, nous recherchons pour notre service Etudes de merchés

Vous êtes jeune diplômé (SUP ou équivalent et possédez une bonne connaissance du langaga APL. Vous parlez couremment

Nous vous proposons d'assurer le suivi et la maintenence de l'ensemble des statistiques commerciales.

Vous serez également responsabla de la méthodologie des étu-Dans ce cadre, nous mettrons à votre disposition les moyens 5

informatiques les plus récents. Pour ce poste, le goût du travail en équipe ast indispensable. * Lieu de travail : ORSAY.

Merci d'edressar C.V., lettre manuscrite et photo sous référence GM/AP à



LABORATOIRES PFIZER Sarvice du Personnel 86, rue de Paris 91401 ORSAY CEDEX



Caisse Nationale de Crédit Agricole recherche pour Sr Quentin en Yvelines (78)

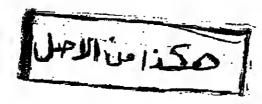
un Cadre Comptable

qui sera chargé de la mise en place d'un secteur de comprobilité, des dépenses de personnel, des comprobilités auxiliaires et d'assurer les liaisons avec la comprobilité générale.

Il opérera les rapprochements, procédera aux justifications des compres er suivra les aspects fiscaux de la pale er les échéanciers des opérations. A terme il pourra prendre la responsabilité d'une équipe.

Diplôme de l'enseignement supérieur, sa formation sera complétée par le DECS ou équivalent. Plusieurs années d'expérience en entreprises sont indisansonbles.

Adresser CV, photo, soloire et prétentions sous réf. CC 3776 à CNCA Gestion des Personnes - 75710 Paris Brune



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Diriger les achats Industrie de pointe

La part des achats dans le prix de revient des biens d'équipement de plus en plus sophistiqués que nous produisons augmente constamment. La diminution de nos coûts passe sans aucun doute par l'amélioration de nos achats, que ce soit au niveau de la recherche des composants entrant dans nos fabrications ou à celui de l'acte d'achat proprement dit, en particulier lors de la négociation des marchès annuels importants, tals que fonderies, acters, roulements, appareillages électriques et électro-

Notre service achats qui comporte actuellement une dizaine de personnes sera complètement infor-matisé dans un avenir proche. C'est là un passage obligé de ce nécessaire progrès. Mais le plus déterminant sera la compétence et la qualité de l'acheteur que nous allons recruter pour diriger ce

C'est un ingénieur de formation qui a dernière lui une excellente expérience des achats dans une industrie de pointe. La négociation avec des fournisseurs étrangers, il la pratique depuis longtemps. L'anglais ne lui pose donc pas problème. Il connaît aussi l'allemand, au moins un peu. Un poste de responsabilité le tente mais il tient à continuer à être sur le terrain, à acheter par lui-même. Il le fera

Qu'il prenne contact sous référence 8359/LM avec les consultants du Cabinet Cléas. Ils lui présente-ront notre société. Ce poste est basé à Paris.

6, place de la République Dominicaine 75017 PARIS

Grand Laboratoire Pharmaceutique Français recherche

himiste attire

Après une solide formation interne à l'entreprise sur nos produits et sur notre conception de la visite médicale, il prendra en charge la formation de délégués médicaux (produits, environne-

Ce poste s'adresse à un jeune diplômé d'une école supérieure de chimie, ouvert, rigoureux et soucieux de transmettre une information de

qualité. Cela peut-être un tremplin idéal vers une carrière dans notre Société en France ou à l'étranger. Adresser lettre manuscrite et CV + photo à Média-System, 104 rue Réaumur 75002 Paris, en précisant sur l'enveloppe la référence 6267.



General Electric Information Services Company

General Electric Information Services (GEIS), grace a l'infrastructure de sa maison mère aux USA, fait partie des rares sociétes mondiales capables de mettre en place des systèmes informatiques integres internationaux et multisites (hard, soft, télécom...). Compte teno du développement du marche des secreurs sur lesquels oous intervenous, nous renforcous nos

diplôme de preference d'une Grande Ecole et/ou pouvant justifier d'une exp d'une SSCI ou chez un utilisateur. Autonome, il assurera avec aisaoce les contacts clients et sera responsable du développement de projets : estimation, proposition; realisation (en partie ou en totalité). La pratique d'un langage comme FORTRAN, COBOL est indispensable ainsi qu'une bonne capacité

La pratique de l'anglais est souhaitable. (Réf. 821 M)

Jeune Ingénieur ou Analyste confirmé, il va au sein d'ooe équipe de 15 personnes, réaliser des projets et participer chez le client aux études détaillées et aux mises en place de nouveaux projets en collaboration

La connaissance d'un ou deux langages comme FORTRAN 77, COBOL, PL i et d'un système de gestion de bases de données constituera un atout precieux. Ce poste nécessite la connaissance de l'anglais pour suivre des formations comple taires et évoluer vers d'autres fonctions à l'intérieur de la société. (Réf. 822 M)

Merci d'adresser votre candidature à notre Conseil ALPHA CDI, en precisant la référence du poste choisi au 181, avenue Charles de Gaulle 92200 NEUILLY SUR SEINE.



Prenez la tête avec l'informatique NCR

Troisième constructeur mondial de systèmes informatiques, avec un C.A. de \$ 3,5 milliards, nous entendons le rester en consacrant plus de \$ 200 millions au budget Recherche. Notre developpement nous conduit à offrir des apportunités de carrière à des

ingénieurs commerciaux

Vous avez : • une formation superieure commerciale ainsi qu'une bonne connaissance de l'anglals. une expérience de plusieurs années dans la vente de biens d'équipement ou services

Valorisez cet acquis en saisissant cette opportunité de carrière chez un grand constructeur. Merci d'adresser lettre, C.V., photo et remuneration sous la référence M 124 à M. Bablon, NCR France, Tour Neptune 92086 Paris La Défense Cedex 20, qui vous garantit discrétion de rigueur et réponse rapide.



3500 personnes - 10 Filiales France et étranger Leader de la Connexion, recherche pour sa division SPATIAL - OCEANOGRAPHIE:

INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

Vous serez chargé du suivi et du développement de l'activité composants et équipements de cette division.

Ingénieur diplômé, de préférence antisprésieur 25 cms minimum, votre anglais est courant. Des déplacements france de étranger de courte durée sont à prévoir.

RESPONSABLE METHODES CONTROLE QUALITE

Vous serez charge de ablant mettre entracce et suivre les exigences de contrôle-qualité pour toutes les phases des produits (contacts clients et

Vous êtes électromécanicien, de formation supérieure et vous avez une expérience industrielle acquise au niveau de la préparation d'un produit Anglais nécessaire.

Postes à pourvoir à BOULOGNE

Réelles possibilités d'évolution au sein du Groupe. Ecrire en précisant la référence du poste choisi à SOURIAU, 4, rue Galfiéni, 92100 BOULOGNE

SCOTI

Cabinet de Consultants d'Unilever France Services renforce ses structures et recrute des

INGENIEURS CONSEILS

Cette offre s'adresse à des diplômés débutants ou ayant 1 an d'expérience professionnelle en entreprise (ECP, Mines, ENPC, ESE, HEC, ESSEC, ESCP, MBA...) à qui nous

- des missions de conseil et des interventions au niveau des politiques, des structures, des moyens et des méthodes auprès des sociétés françaises de notre Groupe et de combreuses sociétés exterieures;
- une formation très complète dans tous les domaines de la gestion des entreprises;
- une ambiance d'équipe stimulante;
- des développements de carrière importants, en Francc ou à l'erranger, au terme de 4 ans environ d'exercice de cette

Cette activité enrichissante comporte certaines missions exigeant la mobilité géographique.

Adresser lettre manuscrite, C.V.et photo au Département Central do Personnel (réf. XV/83M) UNILEVER FRANCE SERVICES 8, avenue Delcassé 75384 PARIS Cedex 08.



EXPLOITATION CHAUFFAGE Pour assister la Direction Générale Négociation et Gestion de contrats

FORMATION INGENIEUR

5 ans d'expérience dans la gestion des de direction régionale ou d'agence.

Le candidat se verra confier : - ANIMATION COMMERCIALE : négociation et

des agences régionales. ÉTUDES PRÉLIMINAIRES : bilan d'exploitation,

etudes de prix, réduction de contrats.

MISE EN PLACE DE LA GESTION ADMINISTRATIVE. Notre société de dimension internationale est installée à PARIS avec des agences couvrant l'ensemble du

Ecrire sous n' T 42,106 M à RÉGIE PRESSE, 85 his, rue Réanmur, 75002 PARIS.

abeille&paix

GROUPE D'ASSURANCES

un jeune INGENIEUR

ant pour le former au SYSTEME. Notre département informatique (Paris 8è) est équipé de 2 gros ordinateurs IBM et d'un réseau

de 300 terminaux en fort développement. Ingénieur de formation, vous sonhaitez faire votre première expérience dans un centre mettant en œuvre des moyens puissants, un réseau Transpac, DL1, CICS, MVS, OPC, de nouveaux logiciels, VIDEOTEX....

Envoyer C.V., photo et prétentions à N. 3312 PUBLICITES REUNIES - 112, Bd Voltaire 75011 PARIS qui transmettra



CONSEILLER COMMERCIAL

De bonne formation genérale, ayant une expenence d'au moins 5 ans dans l'organisation de réceptions, coktails et repas. Actif et de Irès bon contact. Sous la responsabilité du Directeur du service

Après une périonde de formation, il devre entretenir et developper une clientele Parisienne de Societes, d'administrations, d'ambassades et de particuliers La remuneration sera interessante en fonction de

Envoyer C.V., photo et pretentions a J.M. SCAMPS Directeur des Relations Humaines 40. rue Pierre Curie, 78370 PLAISIR

ADJOINT DIRECTEUR FINANCIER

BANLIEUE NORD

Scholl | Filiale Française d'un important groupe U.S., recherche dans le cadre de sa croissance: L'ASSISTANT DE SON DIRECTEUR

FINANCIER HF

ANGLAIS COURANT Grace à sa formation supérieure comptable (DECS I; complétée par quelques ,

années passées au sein de la Direction Financière d'un groupe Anglo-Saron, le candidat retenu devra posséder une excellente maîtrise dans les domaines de la Comptabilité Générale, la Fiscalité, le contrête de Gestion et le Budget. Il devra en outre être capable-de participer à la mise en place du nouveau

Ce poste qui réclame une grande capacité de travail doit offrir des perspectives d'évolution à un candidat de valeur.

Si ce poste vous intéresse, envoyez rapidement à notre conseil une lettre manuscrite avec CV, photo et prétentions sous la référence 140/M.



JB SENTIS CONSULTANTS 6. rue Saulnier 75009 PARIS

Groupe Industriel Français banlieue Ouest recherche pour sa Division Equipements d'une de ses branches d'activités un

INGENIEUR Electronicien-Informaticien Grandes Ecoles

Avec son équipe (6 dessinateurs) il sera responsable du développement d'une activité CAO en circuits imprimés, depuis la mise en place jusqu'à l'utilisation des moyens. Nous attendons un candidat possédant une première expérience, mais nous examinerons attentivement les candidatures de débutants.

Ecrire avec CV, rémunération souhaitée et photo sous Nº 8529/M à PARFRANCE ANNONCES 4, rue Robert Estienne - 75008 PARIS - qui transmettra

TELECOM. RESEAUX Responsable d'activités

importante société informatique en expansion constante (plus 30 % en C.A. 1982), nous avons une audience internationale solidement établie. L'ingénieur (Grande École, Télécom.) que nous recherchons aura, la responsabilité du domaine d'activités : étude, conception et réalisation de

il aura de solides compétences en : messageries, volv, images, données,

L'anglais est un atout pour ce poste évolutif basé en proche banieue Sud. Pour un contact direct et rapide avec la société, veuillez adresser voitre CV détaillé et éventuellement le salaire souhaité sous référence 7,8949 à

CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01 qui transmettra DEMF.

sonsable Proje

la KO lenindran, nes

Tate for on intenting the TORON TO SERVICE 京をおから かった かまき 数数を数 The latest terminal t

Tener or manya fit care and Partie of the art Coopean and THE STATE STATE OF THE STATE OF

The state of the s Vitagine improme de la familia Figure 2 parts of the control of the

And the late of th The second secon

The second second

The state of the s THE PARTY OF THE P A STATE OF THE PARTY OF THE PAR THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH THE PROPERTY OF THE PROPERTY O

TEUR INFORMATIQUE The rechescharge

de des ourils matériels into Polles à pourvoir en

Barres Ar . Tro candidation

Building in public there is

Societé d'Ispénierie

en force croissance

travaillant dans le monde entier, recherche :

ingénieur grande école, 30/35 ans, plusieurs années d'expérience en transmission de données

et commutation de paquets, disponible pour déplacements courte durée à l'étranger. Anglais indispensable, espagnol apprécés.

Envayer condidature avec CV sous ref. 4163 à LT.P. 31, 8d Bonne Nouvelle 75083 Paris -

Cedex 02 - qui transmettro

Responsable Projets Réseau de Données

FRES D'EMPLOYS

énieur de Proj

-

- de

秦原教教 -The second of the second Better State State

the state of the s 2 aver Finingmatique Vol

The second second

mmerciaux

15 miles 2 and 41 All Property of the Control of the C

A CHARLIEUR A Park Town

DE SON DIRECT 変異類 こういんご

神学学 だけれた こってい

Marie Marie Marie 1 22 E 18 Marie Informaticie

Marine de la A Court of the The second secon Secretary of the second A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH

RESEAUX CONSTRUCTEUR INFORMATIQUE

ingénieurs (Rél 4541 I)
(DEBUTANTS ou CONFIRMES) (Rél 4541 I)

techniciens électroniciens Pour réaliser des outils matériels informatiques types : bancs rour realiser des ouris materiels informatiques types : bancs de lests, outils de diagnostics, etc... dans les domaines terminaux, quichets hancaires télécommunications nérinhériques tests, outils de diagnostics, etc. dans les domaines termina guichets bancaires, télécommunications, périphériques. Postes à pourvoir en banlieue Sud. Merci d'adresser votre candidature complète en indiquant neici a agresser votre candidature complete en indique de la complete enerence au poste choisi à l'agence DESSEIN 69, rue de Provence 75009 PARIS,

Troisième constructeur mondial de systèmes informatiques avec un C.A. de \$3.5 mil. liards nous progressons encore en consacrant plus de \$ 200 millions au budget Recherement nous conduit à offrir une opportunité de carrière à un

responsable commercial secteur chaînes hôtelières

Basé à Paris vous animez une équipe d'ingénieurs commerciaux avec pour mission de développer nos ventes de

Une connaissance de ce secteur, la pratique de l'anglais, une formation supérieure commerciale ou technique et une expérience de vente de systèmes informatiques vous permettront de justifier une rémunération élevée

Adresser lettre, C.V., photo et rémunération sous la référence M 125 à B. Bablon NCR France, Tour Neptune, 92086 Peris La Défense Cedex 20, qui vous garantit discretion de rigueur et réponse rapide

GROUPE BANCAIRE

ATTACHE DE CLIENTELES

 DUT techniques de commercialisation ou équivalent. attache à la Direction de l'Agence. Il est chargé d'un secteur dans lequel il aura la responsabilité du developpernent des activités du Groupe, auprès de clientèles "privée" et "entreprise".

Poste autonome et évolutif à l'intérieur d'une unité décentralisée, demandant dynamisme, initiatives, gout des contacts et de la négociation.

Lieu de travail : SAINT-MAUR-DES-FOSSES (94)

Cadres confirmés,

rejoignez nos services financiers

Notre groupe bancaire recherche, pour renforcer ses services financiers, des

Vous evez obligatoirement acquis une expérience pratique dans la création et le suivi de produits d'épargne à caractère financier (SICAV, FCP, immobilier,

Elaboration de produits d'épargne

Montage d'opérations financières

Vous interviendrez su niveau des eugmentatione de capitel, émissions

Une expérience de 3 ans minimum dans ce type d'activité et, si possible, une

connaissence concrète des problèmes d'entreprise vous permettront de réus-

Vous possédez un bon sens commercial et êtes capable, grâce é votre

expérience, de développer votre action en direction notamment d'une clien-

téle Institutionnelle (ceisse de retreite, essociations...) tent à Paris qu'en

Gestion de portefeuilles obligataires

Vous devrez pouvoir assurer le développement commerciel de votre fonction

Vous serez chargé de l'assistance juridique des services opérationnels et devrez

posséder une bonne connaissance du droit des sociétés et, si possible, du droit immobilier. (Réf. M/5)

Pour tous ces postes, nous souhaitons rencontrer des candidats possédant une

formation supérieure (HEC, Sciences Po, Droit,...) renforcée par une expérience

de plusieurs années. Votre dynamisme et votre capacité à prendre rapidement

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions, en précisant

9, Bd des Italiens, 75002 Paris

(réponse et discrétion essurées)

.

des responsabilités constituent des etouts fondementaux.

MEDIA PA

qui transmettra

sur l'enveloppe la référence du poste choisi à

cadres confirmés dans les domaines suivants :

Placements obligataires

euprès des institutionnels et des particuliers.

Juriste d'entreprise

intéressement des salariés, etc.l.

d'obligations...

sir dans votre fonction.

Lieu de treveil : Paris-24.

Adresser C.V. + photo s/ref. 8438 à PIERRE LICHAU S.A. — BP 220 — 75063 PARIS Cedex 02 qui transmettra.

GROUPE

Nous recherchons pour renforcer nos équipes chargées du développement de l'activité: GRANDS PROJETS ET RESEAUX.

Ingénieurs systèmes expérimentés Réf. ACR 14.

• IBM: MVS DOS VTAM • BULL: GCOS 3 GCOS 8 GCOS 64 • UNIX.

> Ingénieurs concepteurs expérimentés Rél ACR 15.

Bases de données: DM4 TP, DL 1, IDMS. Interconnexion de systèmes : protocoles, ARCHITEL.

ECMA ISO ... Réseaux locaux (Danube, Ethernet, Net/One).

Nous vous remercions d'adresser un dossier de candidature. sous la référence choisie, à : SG2, 12-14 avenue Vion Whitcomb 75016 Paris.

SG2: L'informatique des idées et des hommes.

CHEF D'AGENCE PARIS futur Directeur régional proche banlieue Ouest - 200.000 F

PME de 300 personnes, nos services s'adressent aux entreprises sur un marché porteur (+ 30 % par an). Nous recherchons notre chef d'agence Paris et sa région qui aura en charge la supervision de notre activité sur le plan opérationnel, l'animation et le contrôle de l'encadrement, la gestion de notre personnel, le suivi de la clientele existante tant sur le plan financier (contrôle des budgets) qu'au plan des relations humaines.

Nous recherchons un manager de caractère ayant une formation supérieure, de plus de 30 ans, disposant de préférence d'une expérience de 3 ans dans le secteur des services, ayant acquis une solide expérience d'encadrement et rompu à la gestion des ressources humaines.

La nature de l'activité nécessite une très grande disponibilité.

nous souhaitons recruter un .

AUDITEUR INTERNE

ambiance jeune et sympathique.

CONFIRME

La forte expansion de l'entreprise au sein d'un groupe national favorisera une évolution attrayante de la rémunération et de la carrière.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. et photo sous référence 9116 à Publi-Bourse - 7, place de Valois 75001 Paris

Nous sommes l'un des premiers groupes européens.

specialisé dans la distribution de biens durables de

consommation. Suite à des promotions internes,

disposant de 2 à 4 ans d'expérience en entreprise ou

Nous offrons une rémunération motivante, de réelles

possibilités de développement de carrière, une

20, Avenue de l'Opéra · 75040 PARIS CEDEX 01, qui tr. Les candidatures seront traitées en toute confidentialité.

Déplacements à prévoir sur toute la France.

Adresser C.V. et rémunération actuelle

sous ref. 79007 à CONTESSE PUBLICITE

en Cabinet et d'une formation de type Sup. de Co.

FILIALE D'UN IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS PARIS-8

CHEF COMPTABLE

Etudes comptables supérieures (DECS minimum). Bonne expérience professionnelle des techniques et procédures comptables, 5 ans minimum en entreprise ou

Sens de l'animation et de l'encadrement.

Animer et contrôler une équipe de comptables jeunes et qualifiés qui ont en charge le dossier comptable de filiales, des écritures journalières aux comptes sociaux. Déclarations fiscales et sociales et suivi du calendrier.

Merci de nous adresser avec une lettre manuscrite, C.V. et prétentions sous n° T 042 158 M à : RÉGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

ce opérations de consolidation

Un constructeur du secteur Télé communications, leeder sur le marché euro-péen des téléphones diversifie son activité dans le domaine des terminaux télématiques et télépho-liques et renforce sa structure commerciale implantée en Région Parisienne Ibanlieue SUD-OUEST) en créar

Chef des ventes export terminaux/téléphones

Sous la responsabilité du Directour dez activités internationales, ils devront ; - étudier les marchés axport et les cibler,

proposer une stratégie commerciale export, établir un budget prévisionnel de ventes,

effectuer les prises de comma coordonner les réponses aux appels d'offres export

(téléphones). Les candidats recherchés auront une formation commerciale supérieure complétée per une expérience confirmée de la vente, si possible à l'export.



Acresser lettre + photo + C.V. à A.C.P. ENTREPRISES - 23, ave Mar-ceau · 75116 PARIS (réf. CVE/3716).

Mentreprises_

L'U.G.A.P. ≣ Organisme de vente par correspondance et de services liés à l'achat (3 milliards de CA -

930 personnes) recherche un CONTROLEUR **DE GESTION**

II (elle) :
— participera à la conception et à la mise en place du système de contrôle de gestion, puis en contrôlera le fonctionnement,

analysera les coûts et les rentabilités et effectuera des études financières ponciuelles, aura un rôle d'assistance et de contrôle aupres des services dépensiers.

Le (la) candidat(e) retenu(e), de prélérence diplômé(e) d'une école supéneure de commeice. aura une expérience de 3 ans minimum dans la cellule contrôle de gestion d'une entreprise ou chez un consultant à vocation financière.

li (elle) aura par ailleurs, de bonnes connaissances en comptabilité et informatique.

Adresser lettre de candidature, C.V. détaille et salaile actuel à U.G.A.P. - sous-direction du personnel 209, rue de Bercy - 75585 PARIS Cedex 12.

SOCIETE MULTINATIONALE

INDUSTRIE METALLURGIQUE

1 ACHETEUR, position cadre, chef section

e très bonnes connaissances techniques (BTS ou

sances industries métallurgiques

DISPONIBILITE IMMEDIATE

Postes à pourvoir à PARIS. Ecrire avec CV, photo et préternions s / réf. 79067 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01 qui transmettra

• 3 ACHETEURS, coefficient 335 • 2 ACHETEURS, coefficient 270

5 à 10 ans d'expérience

supérieur)

anglais souhaité.

© SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

recherche pour son

SERVICE ACTUARIAT A PARIS

UN ACTUAIRE CONFIRME

Nous souhaitons rencontrer un cendidat diplômé d'enseignement supé-rieur (ISSA ou IAF) justifiant d'une experience de 3 è 5 ans dens le secteur bancaire ou finencier. Il sere intégré è une équipe motivée, pour études et

Ce poste offre des possibilités d'évolution liées aux compétences techniques et eux capacités d'encadrement. Une conneissance de l'informatique constituerait un atout supplémentaire.

Merci de nous adresser votre C.V. et vos prétentions sous la réf. M 321 è le SOCIÉTÉ GÉNÉRALE - Service du recrutement

7, rue Caumartin - 75009 PARIS and the state of t

a Direction informatique d'un très grand groupe industriel français (benlieue Ouest) en pleine expansion renforce sa propre équipe de consultants de très haut niveau, en créant deux postes de :

Consultant Interne

Production Gestion

Dans leur spécialité, ils seront responsables de projets alliant informatique et organisation du travail.

Nous attendons des ingénieurs grendes écoles (ESE, Mines, Télécom, IDN, . . .) possèdant environ cinq ens d'expérience an gestion de production, contrôle de gestion, gestion edministrative ou commerciale. De bonnes compétences en infor-matique seraient très appréciées.

Si vous souhaitez faire partie de cette équipe de 4 responsables, merci d'adresser votre dossier de candidature sous Nº 8925 à PARFRANCE ANNONCES
4, rue Robert Estienne - 75008 Paris - qui transmettra



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Paris-Bourse

Informatique filialisée (IBM 4341/2 sous OOS/VSE - CICS/OL1, mise en place de VM en cours) d'un grand groupe français de presse et d'édition, nous renforçons notre potentiel d'encadrement en offrant à 2 jeunes informaticiens la possibilité de rejoindre nos équipes Etudes et Système.

La fonction d'ANALYSTE sera confiée à un candidat de formation supérieure (MIAGE, ENSI, Ecole de Commercel. Celui-ci, eprès avoir acquis une connaissance suffisante du fonctionnement des différantes unités du groupe et des systèmes de gestion existants, sera chargé de projets dont il assurera le développement et la réalisation en contact direct avec les utili-

La fonction d'INGENIEUR SYSTEME pourra être tenue par un jeune diplômé ayant développé une première expérience dans un environnement IBM et souhaitant accèder à des responsabilités de conseil et de réensation en système at support technique, cele dans un contexte télétraitement en pleine évolution.

Au-delà des compétences techniques, vos atouts pour réussir dans ces postes seront le sens de l'organisation et l'esprit d'équipe. Si vous êtes întéressé par ces opportunités, merci d'adresser C.V. + préten-



Conseil en Recrutemen 83, bld Raspail - 75006 PARIS

- MEMBRE DE SYNTÉC :

construction-recrutement

GROUPE FINANCIER DIVERSIFIE (notamment Tourisme et Loisirs) recherche son

chef comptable

200.000+

Sa mission : encadrer le service comptable - Siège (10 personnes environ) et superviser les services comptables des Societés extérieures rattachées au Groupe.

Agé d'environ 35 ans, de formation supérieure (DECS, ...) vous êtes un veritable professionnel de la comptabilité et de l'encadrement d'une équipe. Vous avez acquis cette expérience de préférence dans le secteur immobilier.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions) sous référence 7674 à : CONSTRUCTION RECRUTEMENT - 145, avenue Malakoff

75116 PARIS, qui traitera votre candidature confidentiellement.

Chef de branche individuelle accident

Notre client est un des leaders du marché de l'assurance individue d'une des plus grandes compagnies mondiales, il connaît depuis plusieurs années une croissance très importante grâce à la qualité de ses produits et de son appro-

Il recherche pour prendre en charge l'ensemble de ce dégartement un chef de

interiocuteur privilègié du marché, il assurers, assisté par une équipe de 16 per-sonnes, le développement du C.A.. les relations avec les cabinets de courtage, la mise en place de la politique marketing, l'élaboration des nouveeux produits, etc. Il aura égelement la responsabilité administrative et financière de la brenche qui est organisée en centra de profit.

De tormation supérieure commerciale ou marketing, habile négociateur, il parle Anglais et possède une première expérience de ces produits, au cours de laquelle il aura mis en évidence ses capacités da manager et de gestionna Enfin, nous recherchons un homme évolutif, de nombreuses opportunités existent au sein du groupe, tant an France qu'à l'étranger.

La rémunération sera fonction de l'expérience. Le poste est situé à Peris. Si cette opportunité vous intéresse, merci d'adresser votre dossier de candidature llettre manuscrite, C.V., photo et salaire actuell, sous râf. 265/5 à notre Conseil



Mutte Kernevez & Ass. scm. 27, rue du Général Foy 75008 PARIS Francfort Londres Paris Zurich

LE GROUPE SOFRESID est l'un des premiers de l'Ingénierie Ioternationale - plus de 3000 INGENIEURS/ TECHNICIENS 80 % du C.A. à l'Exportation, des contrats dans 70 pays dans les domaines suivants : MINES - METALLURGIE . PETROLE PETROCHIMIE - ENGRAIS - CHIMIE - OFFSHORE -PIPELINES - CENTRALES. SOFRESID recherche

Jeune ingénieur pour son Service Etudes Technico · Economiquess

Diplômé Grande Ecole - Formation complémentaire économique Gestion (INSEAD - MBA - ISA...). Il perticipera à des études de faisabilité pour des investisseurs français ou étrangers, englobant les aspects rechniques, économiques, commerciaux et englobant les aspects techniques, economiques, financiers (Type de produit, taille, débouchés, remabilité...). réf. 2720 A

Jeune ingénieur

Diplômé Grande École ayant une expérience de 2 à 3 ans en «Gestion Industrielle». Il sera charge de missions d'assistance et de conseil depuis les études de diagnostic jusqu'à l'enalyse fonctionnelle ide la conception à la mise en route).

Les candidats recherchés devront posséder : Ouns grande ouverture d'esprit
Ouns réelle facilité de contacts humains

En outre, ces postes pourront impliquer des déplacements de courte ou longue durée en Frence ou à l'étranger.

Merci de bien vouloir adresser C.V. + photo sous réf, choisie à SOFRESID - Service Recrutement - 59, rue de la Republique 93108 MONTREUIL Cédex.

SOFRESID:

abeille & paix

GROUPE D'ASSURANCES

un jeune INGENIEUR

tant pour le former à L'EXPLOITATION.

Notre département informatique (Paris 8è) est équipé de 2 gros ordinateurs 1BM et d'un réseau de 300 terminaux en fort développement.

Ingénieur de formation, vous souhaitez faire votre première expérience dans un centre mettant en œuvre des moyens puissants, un réseau Transpac, DL1, CICS, MVS, OPC, de couveaux logiciels, VIDEOTEX....

Envoyer C.V., photo ct prétentions à N. 3313 PUBLICITES REUNIES · 112, Bd Voltaire 75011 PARIS qui transmettra

Dans le cadre de sa politique de développement, organisme d'assurances vic.

En étroite liaison avec la Direction, il se verra confier la responsabilité d'un service de recherche (cooceptioo, études comparatives). Le candidat devra justifier d'une expérience en a branche "Assurances de personnes" Individuelle

Si cette propositioo vous interesse, merci d'adresser d'urgence lettre manuscrite, Curiculum-Vitae, photo et préteotions (indiquer votre ouméro de téléphone si possible) sous la référence M 923, à notre Conseil



Grand Quotidien Parisien recherche

UN INGÉNIEUR INFORMATIQUE Il sera responsable :

 du fonctionnement d'un important système de photocomposition et de son évolution. Il sera en outre conseiller de la Direction pour les futurs

Le candidat âgé de 35 ans ou plus devra :

comaître les techniques temps réel et de préférence le système PDP1-IAS;
 avoir une expérience des responsabilités liées à la production;
 avoir de goût du travail en équipe et être un excellent

formateur; de préférence GRAPHIQUES; compattre les techniques ARTS parler l'anglais.

Le poste est situé à PARIS.

Prière d'adresser votre dossier de candidature. C.V., photo et pretentions (lettre manuscrite) se référence 272.406 M., RÉGIE PRESSE, 35 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.



LE CENTRE NATIONAL DE TRANSFUSION SANGUINE Foodation reconnue d'utilité publique,

1000 personnes, 3 établissements, recherche ASSISTANT HF

RELATIONS SOCIALES ET JURIDIQUES, RATTACHE(E) AU DIRECTEUR ADMINISTRATIF.

Le candidat recruté sera chargé des études liées à l'organisation et à la gestion des res-sources humaines ainsi que de la préparation de certains dossiers juridiques (conventions,

Formation: juridique et/ou sciences sociales AES... - niveau maîtrise D.E.S.S. Expérience : 5 ans minimum en milieu industrieL

Envoyez lettre + C.V. + photo au CNTS Service du Recrutement 6, rue Alexandre Cabanel 75015 PARIS.

LE SERVICE INFORMATIQUE STATISTIQUES D'UN IMPORTANT GROUPE PHARMACEUTIQUE FRANÇAIS recherche

STATISTICIEN confirmé - H/F

POUR APPLICATIONS BIO-MEDICALES Formation: ISUP - Maitrises - MAF: Statistiques - ENSAE.

Bonnes connaissances informatiques et d'un ou plusieurs packages (B.M.D.P./SAS ...) appréciées.

Adresser CV et pretentions sous réf. 79027 à CONTESSE PUBLICITE · 20, av. Opera 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

INFORMATIQUE DE GESTION INGENIEUR DE PROJETS REGION NORD-EST DE PRRIS

Un puissant groupe industriel (C.A. 3 Milliards) qui s'est muni de moyens informatiques performants (4 IBM 4341), recherche un CHEF DE PRO-JET INFORMATIQUE, Ingénieur Grande Ecole (technique ou commerciale) ou équivalent, ayant une première expérience réussie de la conduite de projets de gestion dans un environnement bases de données

tants et devra diriger l'équipe informatique chargée de les mettre en place. Il sera l'interlocuteur privilégie des Directions utilisatrices pour les domaines qui lui seront confies. Une reponse rapida et un examen confidentiel vous sont garantis par notre Conseil.

Merci de lui adresser C.V., photo et prétentions sous

Il sera responsable de la conception et de la réalisation de projets impor-

férence 1152 M Jean-Claude Maurice S.A.

397 ter, rue de Vaugirard - 75015 PARES

La division France Bénélux Afrique DU LEADER MONDIAL DE LA CLIMATISATION en très forte expansion, recherche

chef des ventes afrique francophone

EN CLIMATISATION

Rattaché au precteur des Ventes Afrique Francophone, il est responsation de activités market le de les distributeurs, les usines et la direction commercial de les distributeurs, les usines et la direction commercial de les distributeurs, les usines et la direction commercial de les distributeurs, les usines et la direction commercial de les directions de la direction commercial de les directions de la direction commercial de les directions de les directions de les directions de la direction commercial de les directions de les directions de les directions de les directions de la direction de les directions de la direction de la direction commercial de la direction commercial de la coordinate de

che d'information sera adressée aux candidats pré-sélectionnés.

sumser C.V., lettre manuscrite et photo sous réf. 271 à Société pour le Développement des Ressources

Augustin

YNTEC

DDE Juma

Soderhu_

Importante société d'Ingénierie recherche pour son siège situé à La Défense

Analystes-

De formation DUT ou équivalent, vous avez une première expérience professionnelle et vous connaissez l'un ou plusieurs des matériels et systèmes suivants:

IBM (3083 B): VM/CMS, OS-CICS, TOTAL • DEC (VAX): VMS.

Intégrés à une équipe et au contact des utilisateurs, vous vous verrez confier des opérations de développement et de maintenance d'appli-

Nous vous remercions d'adresser lettre manuscrite, CV et prétentions en indiquant sur l'enveloppe la référence 6263, à Média-System, 104 rue Réaumur 75008 Paris qui transmettra.

Approvisionnements

importante société d'ingénierie 5000 personnes recherche

Responsable de 3 unités, il sera chargé des missions suivantes : • développer et améliorer les <u>méthodes</u> de l'ensemble des services approvision-

 assurer la gestion et le contrôle des coûts et des budgets,
 développer les systèmes informatiques. Ce poste nécessite une récile expérience des problèmes de cost et de planning sur des contrats d'ingénierie en France et à l'export ainsi que des capacités économies d'ordinateur.

éprouvées d'organisateur. Poste à pourvoir à La Défense. Adresser CV et prétentions, sous référence 6387 à memionner sur l'enveloppe, à Média-System, 104 rue Résumur 75002 Paris qui transmettra.

> Compagnie d'Assurance recherche à PARIS

des collaborateurs juristes

Jeunes Professionnels de l'Assurance, susceptibles de s'intégrer dans la structure en place et de s'adapter rapidement aux différents risques tels que l'AUTO, l'INCENDIE OU l'ASSURANCE CONSTRUCTION.

Des candidats habitués aux contacts, et capables d'encadrer rapidement quelques collaborateurs, seront susceptibles d'évoluer vers des postes de responsabilité s'ils sont disponibles géographiquement.

Merci d'adresser CV détaillé, photo et salaire annuel actuel sous réf. 612/M à L.T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 - qui transmettra

OFFRES

A 25 1 ورند. المورد

· France

John Land Alle 178

Conseils

不には こうかんち 野は 7

17. 一、一、一、一、「自然教業」 CADR

the six of the property for 2.77 1 7 4 1 6, 178 De 51m 18 of 1 t 14m13 4 change of his life the Toman int with market The second of the second

As the mention of the state the state of the Marie 140 1 15 14 1.00 THE PART OF SET WAS Distriction of the same taken were set to the presentation 1 1 1 1 K A 574

Color Larich &

.U 6.75 and the second

OPLOMES C at the second of DEE

Philippine restance of the second Butter of the Property وجود بالتاريخ والماليون والما ALCOHOL: THE PARTY Buser will a . . . with the second MEN.

MANUFACTI RERS H

wein d'une petite cen Bennt Chaux of the war

Menen Sur Airwaye deplopment of elle o to a un explosions de de de 3.2 que acciente de condidat de contrace de cont

Envoyer leen MIL Ectic per

Nous prions i d'avoir l'obl les lettres Muer aux intéri eté confiés



MINOUE DE GESTION MEUR DE PROJE

MORD EST DE PRANT The state of the s The same of the sa The state of the s

ini mitranter made Mourice S.A. Security 136 1 Pages

100

建有的现在分词

Market Marie

300 mm

The second secon MARKET AND ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE PA See and see and see a se bef des ventes que francophon 事情では、場合 112年では東 And the second s A designation of the same

The state of the s And the second second Angelian ber an in the France Secretary and secretary A STATE OF THE PARTY OF THE PAR *** And the same of th And the state of t Socie

With mile of Colonials mmeu

Backgrown in a second to THE CAS OSCICS TO Maria Caranta and the Caranta and The state of the s

Mer - FF

moderna d'associate PARTS

collaborateur

juristes

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS



LES RAFFINERIES DE SOUFRE REUNIES, spécialistes de la protection phytosentiaire, langement représentées dans l'en-semble de la Prance, recherchent dans le cadre de leur développement dans les régions de grandes cultures

5 Professionnels duphytosanitaire

de formation supérieure agronomique

Après une formation adaptée, ces technico-commerciaux aurons pour mission la promotion des inéthodes et produits R.S.R. auprès des distributeurs, prescripteurs et utilisateurs d'un ou plusieurs départements.

Intégués à une équipe dynamique, ils participerent à l'élaboration de la stratégie commerciale qu'ils auront à mettre en application et bénéficierent d'un soutien logistique suivi : actions publicitaires et promotionnelles, expérimentations.

expérimentations..

Ces postes peuvent convenir à des professionnels de la protection des cultures, souhaitant s'orienter vert une carrière commerciale.

De néelles possibilités d'évolution serour envisegeables à moyen terme. Si vous peuser réunir les qualités de base devant vous peusetre de vous épanouir dans ce type de métier, metcl d'envoyer voire lettre de candidature, photo, C.V. et prétentions, à notre Conseil.

L. G. Conseils 18, nte E-Delanghade

PRODUITS GRAND PUBLIC MARCHES INTERNATIONAUX

La Direction Export mène une politique de développement active et renforce son équipe en créant un nouveau poste

CADRE EXPORT

niveau dans un contexte international durant plus de 5 ans, et avez assurer la mise en œuvre de la politique de vente de votre société avec succès, de préférence dans des systèmes de distribution Grand Public.

Diplôme d'une École de Commerce et possèdent de solides connais-sances financières, l'anglais et l'espagnol, vous recherchez une plus grande autonomile d'action, une fonction plus diversifiée. Rattaché au Responsable du Développement Export, vous prenez en charge les études devant débouches sur nos nouvelles implantations à l'étranger, soit par la création de filiales, la signature d'accord de licence, on de vente d'assistance rechnique avec l'aide de nos techniciens, puis vous choisissez vos parte-naires locaux commerciaux, financiers et industriels pour réaliser cette

Si vous êtes motive par l'étude et la mise en place de projets importants, écrivez avec CV et prétentions s/ref. 78950 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opèra 75040 Paris Cedex 01 qui transmettra

ORGANISATION ET CONSEIL D'ENTREPRISE

Notre métier est d'aider les entreprises à améliorer leurs performances à tous les niveaux (Production, Gestion, Distribution, Personnel,...), et à intégrer dans leur organisation les techniques nouvelles (Informatique, Télématique, Bureautique, ...)

Nous recherchons des DIPLOMES GRANDES ECOLES

(scientifiques et commerciales)

DEBUTANTS

attires par cette profession en pleine expansion.

Nous proposons: • une formation à l'organisation et à la gestion au sein des équipes

qui conçoivent et réalisent les projets. une carrière de consultant auprès d'une grande variété d'entreprises en France et à l'étranger.

Ecrivez avec CV et photo à J. LAFARGE · ORGACONSEIL 64, rue du Ranelagh - 75016 PARIS

MANUFACTURERS HANQVER BANQUE NORDIQUE recherche pour Paris

Exploitant

Au sein d'une petite équipe jeune il s'occupera de crédits internationaux et de correspondent bankings axés princi-palement sur l'Afrique Francophone. Cette activité est en développement et elle offre de réelles possibilités d'évolu-tion à un exploitant de valeur possédant d'excellentes qualités de contact.

Le candidat doit posséder une première expérience ban-caire de 3/5 ans acquise dans une division internationale. La maîtrise de l'anglais est indispensable.



Envoyer C.V. + photo à : Jean MILLARD Botte postale 259-08 75364 - Paris 08 tél. 266.90.36.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils reçoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.

CABINET D'EXPERTISE COMPTABLE SAINT-MALQ

recherche **ASSISTANT PRINCIPAL**

Position Cadre. Minimum DECS et/ou expérience confirmée.

Ecrire sous Nº T 42.197 M RÉGIE PRESSE 85 bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.



The Chase Manhatian Bonk N.A.

recherche pour son service des rapports comptables au siège

Un Comptable Niveau DECS et bonnes notions

d'anglais. 2 à 3 ans d'expérience dans la lonction seraient appréciés.

Adresser CV, photo et prétentions à Denise Thuillier - Service Recrutement 41 rue Combon - 75001 Paris.

Analyste Programmeur

Maintenance et développement informatique de gestion sur matériel REPLITE 2000. Expérience 2 à 3 ans et connaissances matériel

Envoyer CV, et prétendons à SOFRECOM 8, rue de Berri 75008 Paris



PRÉVENTION & SÉCURITÉ

Société de Services du groupe ACDS

pour la région parisienne

5 DÉLÉGUÉS COMMERCIAUX

avant références Ventes de Prestations.

Fixe + Commissions + Bonus, oments frais - Avantages complémentaires.

Prendre rendez-vous Direction du Personnel 371-12-12. Se munir C.V. + photo.

Etablissement bançaire recherche

Un jeune spécialiste crédits documentaires

IMPORT/EXPORT

Ayant une bonne expérience des techniques ban-caires et de la réglementation des changes liée à ces opérations (5 ans de pratique minimum). Possibilités d'évolution dans les différentes sections proposées.

Bonne connaissance de l'anglais exigée. Adressez lettre manuscrite, CV sous ref. SCD à

SECO SERVICES RECRUTEMENT
37 rue d'Amsterdam - 75008 Paris

Agence de Publicité PROPART spécialisée en V.P.C. (Edition)

BRILLANT AVENIR BRILLANT (E) RÉDACTEUR (TRICE)

Ecrire avec C.V. à M= Pradoux - PROPART Franklin, Cedex nº 11, 92081 PARIS la Défe

Pour ses laboratoires d'Orsay SOCIÉTÉ D'ÉTUDES DU RADANT spécialisée en étude d'antennes radars

INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS MAITRISE EEA

débutants et expérimentés. Connaissances en micro-processeurs souhaitées pour étude, mise au point et réalisation d'équipements logiques Ecrire & S.E.R., B.P. 39. avenue de l'Atlantique

91942 LES ULYS CEDEX.

EXECUTIVE SEARCH CONSULTANTS

Vous prie de bien vouloir noter sa nouvelle adresse et son nouveau numero de selèphone

PALAIS DES CONGRES · PORTE MAILLOT 3d Gouvion-Saint-Cyt 75017 PARIS-Tél. 757.02.50

Dans le cadre de son expansion en France, ...la plus forte croissance mondiale en semiconducteurs,

INGENIEURS DE VENTES **SEMICONDUCTEURS**

Débutants et confirmés. OEM et Distribution. Région Parisienne.

INGENIEURS D'APPLICATIONS **SEMICONDUCTEURS**

Débutants et confirmés, Support technique à la vente. Responsabilité des applications. Coordination entre les centres de développement, le Marketing et les clients. Région Parisienne.

INGENIEURS DE DEVELOPPEMENT Débutants et confirmés. Recherche, Etudes et Conception de circuits inté-

grés nouveaux. Rennes,

ANGLAIS indispensable. Prière adresser CV, photo et prétentions s/réf.78398 à

CONTESSE PUBLICITE - 20, avenue de l'Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

Informaticiens confirmés, le CAM: un champ d'action pour vous.

Service informatique fitialisé de la Caisse des Dépôts, très importante institution financière française, le CAM avec un effectif de 700 personnes, connaît une croissance constante et souhaite renforcer ses équipes par

Analystes-programmeurs Paris (Arcueil) - diplomes DUT informatique ou MIAGE,

expérience professionnelle indispensable de 1 à 2 ans, réf. AP M20.

Programmeurs DUT (gestion, économie, etc...),
 expérience professionnelle indispensable de 1 à 2 ans, rét. P M20. Des postes évolutifs, des moyens technologiques avancés, une formation qui représente + de 7% de la masse salariale; autant de motivations pour

Merci d'adresser votre dossier de candidature (CV détaillé, prétentions) avec ret, choisie au CAM : Direction du Personnel, bureau 3200,



Une importante institution financière nationale recherche pour St Quentin en Yvelines (78)

Un Adjoint au Contrôleur de Gestion

pour l'ensemble de ses filiales de Crédit Ball. Ce poste s'adresse à un jeune cadre qui a passé au moins 2 ans dans un cabinet

d'audit ou en entreprise dans un poste similaire. Une bonne connaissance de l'informatique en tant qu'utilisateur est nécessaire. Formation souhaitée: E.S.C., I.E.P., complétée par le D.E.C.S. ou equivalent. Adresser CV, photo, salaire et prétentions sous réf. GVB à LT.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 - qui transmettra.

S.S.C. en INFORMATIQUE (Paris)

en vue de développer son C.A. euprès de nouveaux clients

UN DIRECTEUR COMMERCIAL

Ayant acquis une solide expérience dans la vente de logiciels et la délégation d'ingénieurs.
 Rémunération fonction des introductions initiales et des perspectives de

Envoyer C.V., lettre manuscrite, photo et prétentions sous réf. 4017 à PIERRE LICHAU S.A., BP 220, 75063 PARIS Cédex 02 qui transmettra.

groupe d-p-industries

n° 1 français de la communication industrielle

recrute pour renforcer ses équipes

 2 chefs de publicité confirmés trois ans de pratique dans l'industrie référence concrète marketing, vente ou publicité

1 technicien de fabrication

minimum trois ans d'expérience l assistant(e) de création

Pour l'ensemble de ces postes : anglais indispensable - volonté d'évolution professionnelle

Adresser CV - lettre manuscrite, photo recente, rémunération actuelle à notre conseil : CEPI - département recrutement 9, rue Thérèse - 75001 Paris



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Gibert Jeune

recherche un

CHEF DE

COMPTABILITE

animer une équipe de

Assurer la comptabi

lité des 7 sociétés du

Excellent profession

nel, apportant les preuves de ses qua-lités d'organisation.

Bonne pratique de l'informatique (le ser-vice comptable dis-pose d'un Cii DPS 6).

Ecrire avec C.V., photo M. JOUVIN 4, Place Saint-Michel 75006 PARIS

PHARMACEUTIQUE FRANÇAIS

recherche pour son partement (NFORMATIQUE (proche banileue NORD)

ANALYSTES-

PROGRAMMEURS

10 personnes.

groupe.

OFFRES D'EMPLOIS

Groupe International à La Défense, recherche

INGÉNIEURS

TECHNICO-

COMMERCIAUX

pour :

1º) Produits et équipements industriets hautes tréquences.

2º) Vente d'équipements électroniques, électrotechniques, et prestations de service à E.D.F.,
C.E.A. et sociétés d'angenceins.

Pour ces deux postes ?

Pour des seux postes : Pormation électronique et/ou électron schrique. Expérience professionnelle mi-nimum 5 ets. Anglais ou élemend courent nécessaire.

Adr. C.V. avec photo et prét. sous réf. 78,732 à Contesse Publ., 20, av. opère, 75040 PARIS Cadex 01 qui transmettra.

GROUPE DE PRESSE

RÉDACTEUR EN CHEF

Pour un très importent mensue spécielisé, leeder dans

spécielisé, leeder dans son secteur :
+ de 1,500,000 lecteur à.
Le cancider devra apporter les preuves du son expérience et justifier de pas capacités.
Les cancidetures retenues ne seront transmises au Groupe ; qu'après socord du cancider.
Adresser C.V. à J. GERALIO, 7, rue Campagne-Premièra, PARIS-144,

CEROI RECHERCHE

INGÉNIEUR TEMPS RÉEL HP 1000

Salaire motivant. TAL 542-80-73 et 327-61-55.

مكذا من الاصل

OFFRES D'EMPLOIS

A disociation de Formation eux responsabilités et aux relations humaines dans les entreprises

ANIMATEUR DE FORMATION

Possédant les connaissances psychologiques et l'expérience nécessaire à des actions de perfectie ninement près du

POSTE comportant très grande liberte d'initiatives au sein d'une petits équipe. Fré-quents déplacements de courte durée en province. Aga : 35 ans minimum.

Envoyer C.V. avec phote s/m 042.125 M REGIE-PRESSE 65 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

ÉTABLISSEMENT ENSEIGNEMENT SUPERIEUR COMMERCIAL NEUILLY-LA-DÉFENSE Recherche d'urgènce : Professeur mathémati-Professeur mathemati-ques/statistiques eppli-ques pour le gestion des entreprises, expérience en-seignement et entreprise né-

seignement and seigne

Vous êtes dynamique recherche d'une situe pla et évolutive. Une limi stable et évolutive. Une importante Société suisse vous pro

CHARGÉ **DE MISSION**

resser votre C.V. à son Se vice a ORGANISATION » 41, rue de Châteeudun 75009 PARIS,

Clinique bantieue nord ANESTHÉSISTE REANIMATEUR

qualifié, ayant expér, du privé. Ecrire à Nº M 65.386, BLEU 17, rue Lebel, 94307 VINCENNES Cedex qui transmettra.

Cabinet Expertise compta CHEF MISSION

Sens des responsabilités Libre rapidement Poste d'avenir pour candidet dynamique, Env. C.V. à M. GESTION 32, bd de la Bastille PARIS-12*.

URGENT SECTION SCOTAIRE FECTS. INFIRMIERE

Ecrine avec C.V. è Fondetion Eugène-Napoléon, 254, rue du Fg-St-Honoré, 75012 Paris,

Grand groupe industrial Paris DOCUMENTALISTE (H.F.)

expérimenté (e) Faculté rédectionnelle. Eaprit synthèse. Grande précision indisp sable. Formation documentati

secretaires

Privide Macron.

INFRE IMMEDIATEMENT
Ecire sous le nº T 042.077 M
RÈGIE-PRESSE
85 bis, r. Réeumur, 75002 Paris.

Labo recharches universitaire Orsay demands : JEUNE INGÉNIEUR

Supelec ou Souvalent
pour logique rapide microprocesseur.
Ecrire ou tél. M. Drulot.
Accidérateurs linéeires, 91406
ORSAY. Tél.: 941-82-70,
poste 35-24.

Groupe International à ASNIERES recharche

INGÉNIEUR

SUPPLEC OU TELECOM pour diriger son service Profil: télécommunications. Expérience technice commerciale indispensable.

> INGÉNIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX

CONTRIMÉS systèmes de contrôl nde, électronique sance et régulation. INGÉNIEUR

D'ETUBE aux conception et réelestion de systèmes de contrôle, com-mende evec automates pro-grammebles et systèmes du transmission pilotés par dréine-teurs. Expérience informatique indispensable.

AGENTS TECHNIBUES

CONFIRMÉS contoins téléco Envoyer C.V. et prétentions nº 76.057 Contasse Publicité. 20, av. Opéra, 75040 PARIS Cedex 01 qui transm.

ANIMATEUR

DE FORMATION

Poss, les conn. psychologiques et l'expér, nécessaire à des so-tions du perfeccionnement près du personnel d'encadrement.

POSTE comportant très grande Barté d'aintaive au sen d'une petre équipe. Fré-quents déplacements de courte durée en province. Age : 35 ans minimum.

Envoyer C.V. avec photo a/r-T 042.128 M & RÉGE-PRESSE 35 bis, r. Régumur, 75002 Pari

JEUNE CADRE

Conneissances de la réglemen-tation du la formation profes-sionnelle indispensables pour gestions actions de formation en lusison avec les pouvoirs

Poste à pourvoir immédiatem.

Adresser C.V. + photo à: ANDFPCRACM 52, r. Coperaic, 7E116, PARIS.

Groupe Pharmaceutique Français

recherche, pour une de ses filiales spécialisée dans la fabrication et la vente

UNE SECRETAIRE DE

DIRECTION BILINGUE ANGLAIS

pour prendre en charge le secrétariat de la Direction du Marketing de la

Elle devra notamment, grâce à sa parfaite maîtrise de la langue anglaise :

— assurer la traduction de l'ensemble des courriers et documents de la

Une experience d'au moins 5 ans dans une fonction équivalente ainsi que de

Lieu du travail : Paris-Sud.

Adresser lettre manuscrite, curriculum-vitae, photo et prétentions sous la réference 124 à l'attention de : D. VOLTZ - SYNTHELABO 22, avenue Galilée - 92350 - Le Plessis Robinson.

- assurer les relations avec l'Angleterre et l'Australie.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ PAPETIÈRE PARIS PORTE DE SAINT-CLOUD

SECRÉTAIRE COMMERCIALE

J. Femme, 25 ans environ, niveau BTS, 2 à 3 d'expérience.

Poste commercial comportant suivi administratif clientèle arts graphiques.

- Goût de la vente au téléphone ; Organisation, précision

- Etre bonne sténodactylo;

Présentation impossable :

13 mois de salaire ;

Qualités requises;

honnes references seront exigées.

Synthélabo

secrétaires

Recherchons pour atériel IMB XX VM/CMS Ecr. avec C.V., photo et prét. as réf. 78.725 à Contessa Pu-blicité, 20, av. Opéra, 75040 PARIS Cedex 01 qui tr. XX VM/CMS
des programmeurs systèmes
meitrisent l'angleis et syant
travailé au moint un en sur ce
metérie, sime que des chres
d'axploitezion de saile Bureau d'études coopératif R.P. habiteti., animation sociale charcha Chargà d'àtudes formation Sup. Sciences sociales, conneissances urbeniume, asprit e militant 3, sans des relations avec la population. Tdl. Acadia, 885-73-53, moyenne. bilingue engleis, ayent travellië au moins 5 ans sur ce matériel. Prière d'envoyer C,V, détaité et prétentions. Ecr. a/rr 6.850 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSESS. 5, rue des Italiens. 75009 Paris.

ASSOCIATION DE FORMATION aux responsabilités et aux relations humaines dent les entreprises recherche AUDIT COMMISSARIAT AUX REVISEUR

2 ennées d'expérience de cebi-net d'expertise comptable ESC, LU.T., B.T.S. Ecrire avec C.V. et prétentions à SEEC REYDEL BLANCHOT et Cie 100, rue Lefayette, 75010 PARIS.

CORTICAL FRANCE S.A.

INGÉNIEUR COMMERCIAL (H.-F.)

Adresser C.V. Svec photo, 31, rue du Pont, 92200 Neuille-sur-Seine.

Foyer pour Toxicomenes sur Paris recherche J. F. on J. H.

possédent ext. des problèmes de la toxicomanie pour emploi semps complet internat + permenence du jour. Ecrie sous le m° T 042.215 M RÉGIE-PRESSE 85 bis. r. Résumur, 75002 Paris.

CENTRE DE FORMATION PROFÉSSIONNEL POUR ADULTES charche pour postes d'anseignents

INFORMATICIENS

Ayant quelques années d'expé-nence. Combissance des lan-gages COBOL, et assembleu I.S.M. 43-41 indispensable, ansi que notions d'analyse d' de systèmes d'exploit. I.S.M.

Ecr. avec C.V. et ciplômes à : O.R.T. 10, ville d'Eylsu, 75116 PARIS.

INFORMATIS pour participer au développe ment d'un moniteur en temp réel. Reijé à Transpac INGENIEURS

3 é 5 ans d'expérience. Opéra-ting système ou MONITEUR. L'expérience des protocoles de réseaux appréciée. INGÉNIEURS SYSTÈMES Expérience en temps réel ur Motorois 68.000, Mittre olar. Projets très Intéressants 26, rue Daubenton-6*. 337-99-22.

Labo recherches universitaire Orsey demands: JEUNE INGENIEUR Supelec ou équivalent ur logique rapide mich

Chessur.
Ecrire ou rél. M. Drulot.
Appliérateurs Enésires, 81405
OASAY, Tél.: 941-82-70,
poste 35-24.

UNE PERSONNE **POUR SECRETARIAT ET GESTION** FINANCIÈRE B'UN LABORATOIRE C.N.R.S.

Diplôme : Licence ou équivelent 534-75-30. p.429, M=Thouary SOCIÉTÉ D'EXPERTISE COMPTABLE, PARIS S

Collaborateur (trice) confirmé (e)

recherche

Niveau D.E.C.S. 5 ans d'expér, en Cabine

2 ASSISTANTS (es)

Rémunération motivants.

Adr. C.V. et prétentions au : Cabinet GESTAUDIT France, 7, cité du Cardinal-Lerroine, 75005 Paris

twis 43 XX VM/CMS
des programments ayrèmmes
meitusent l'angles et ayret
travallé au moins un en sur ce
matériel, sinsi que des chefe
d'exploitation de cella
mayerna, bilingue angles,
ayent travallé au moins 5 ans
sur ce matériel.
Prète d'envoyor C.V. détallé et
prétentions.
Ecr. s/m 6,650 le Monde Pub.,
service ANNONCES CLASSÉES,
5, rue des habers, 75009 Paris.

ORGANISME DE RECHERCHE cherche

SECRÉTAIRE

DE DIRECTION

Pour l'administration et le ges-tion, comptable d'un labora-toire, le comection et le révision de textes scientifiques, le se-crétariet du directeur. Licence exigée. Angleis courant, le, écrit et perlé indispensable.

Adresser lettre manuscrite,

C.S.O. 19, rue Amélie 75007 PARIS.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ INTERNATIONALE IMPORT EXPORT Banilaus sud Paria 14 km recherche d'ungensa

SECRÉTAIRE

DIRECTEUR

secrétaires

callon of

Formation rémunérée

Depuis 1970, plus de 15 000 personnes ont bénéficié des stages IFOCOP. Notre succès ? Placer nos élèves dans les melleures conditions de réussite par une solide formation rémunérée (50 % en cours théorique - 50 % en stage en entreprise - Durée : 9 mois).

Fin septembre 1983, nous proposons à des hommes et des fommes l'opportunité d'amé liorer leur situation en devenant TECHNICIEN EN ORGANISATION ET GESTION. Extrait du programme : Comptabilité, gestion, marketing, organisation, informatique... Sanction des études : Diplôme homologué - Niveau III. Conditions d'admission : 1 an d'expérience professionnelle, niveau BAC, dégagé O.M.

(FO(O)O PREPARE VOTRE AVENIR Mademe CHARTEPSE Mademe LEDEZ 687.24.05

Cadres demandeurs d'emploi ou en congé-formation

3, rue du Caducée - B.P. 368 - 94154 RUNGIS CEDEX

Date et lieu de stage : LE 4 OCTOBRE à RUNGIS (94) .

L'INSTITUT DE GESTION SOCIALE vous propose un cycle rémunéré de 7 mois

Direction de personnel et formation à la gestion sociale

Cette formation vous apportera:

• une compétence de gestionnaire du personnel;
• un entraînement aux relations sociales;

Une première expérience en entreprise est nécessaire. Début du stage : 5 actobre 1983 Recrutement immédiat Inscription par téléphone

> INSTITUT DE GESTION SOCIALE Madame FLOIRAC \$380.17.60 63, avenue de Villiers, 75017 PARIS

Nous prions les lecteurs répondant aux « ANNONCES DOMICILIÉES » de vouloir bien indiquer lisiblement sur l'enveloppe le numéro de l'annonce les intéressant et de vérifier l'adresse, selon qu'il s'egit du « Monde Publicité » ou d'une agence.

Représentant exclusif

Tel. pour R.V. : 607-16-16.

SOCIÉTÉ FAISANT PARTIE D'UN IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL SITUÉ À la périphérie de Parte

eyent qualques amées de pra-tique en thermique indestriel pour études et référetion d'en-sembles de production d'es-chaude, vapeur at fluide thermique.

1 ANNATEUR sectour racio vidée et micro-informatique. C.V. détaillé Centre Critur G.-Brassens place du Bois-de-Grâce, 77420 Champe-eur-Marne.

E.P. privé à Saint-Den cherche pour temps persel un professeur de methe. Tél. pr R.-V. au 820-06-78.

Fonctions: Encadrer équipes du forma-teurs en ergonomie, gastes at posturas da travail. ATTACHE

at posturae de travent,
seuverage-secourisme du
tevail.

Conduire des stages en ergonomie pour des médecirs
du traveil et des ingénieurs.
Expérience:

De l'intervention ergonomique en entreprise.

De la fornation des adultes.
Fornation:
Ingénieur, Docteur, DEA Erigonomiste.
Lieu de traveil : proche benilieue
SUD PARIS.
Déplacements : quelques semaines per en.
Adr. C.V., prêt. et photo à :
J.F. SAUGISES LIE.Rs.
30, rue Otives-Noyer, 75680
PARIS CEDEX 14.

SOCIÉTÉ DE TRANSPORT

RECHERCHE POUR PARIS SON

CHEF D'AGENCE

MESSION:
Sous l'autoriné du directair,
prond en charge l'exploitation
et la SAV (40 personnes). A
terme, il se vera confier la responsabilité de l'agence (85 personnes).

PROFIL:
Agé de 30 ans minimum, il
des qualités d'organisateur «
le sens du commandement.
Une appérience dans la masse
gede sens un plus.

Envoyer votre dossier de con deture complet (C.V. détellé lettre menuscrite + photo prétentions) à : E.M.C.,

75008 PARIS.

LN.R.S. PARIS

RESPONSABLE

FORMATION

EN ERGONOMIE ET PHYSIOLOGIE DU TRAVAIL

PARIS-PROVINCE **3 ingénieurs** d'affaires

Ecr. s/rº 1.188 le Monde Pub. service ANNONCES CLASSES 5, rue des Italiens, 75009 Paris M.J.G. VICTOR-JARA

merus 1 prof. danse moderne, gym. 1 ANIMATEUR, secteur

Agence 130 personnes, prestataire services, de-maine déchets en miller in-dustriel appartement groupe leader dans se profession

170,000 +

eyent une solide expérience be-resurratique, ou granda distri-bution pour commercialise; un-bution pour commercialise; un-pouvelle ligne du matériel bu-resucratique grande notoniés C. V., photo, lettre manuscrits

COMMERCIAL ent, tenace et réaliste p repléter son équipe coisé UN INGÉNIEUR ALPENA TRISE ENI

DEMANDE

3/2

100 g 400

DRECTED REALPOS

DIRECTION

ONSEH I ER ENP

THE RELEASE THE PARTY.

The second secon

Fig. 39.

The second se

ECONO

D LI F Prints

(Manager and

A Company of

A

A Come Paragrams

The Paragrams

The

COL Management of the Color of

.

MUSTE

3.4S.T

STATE OF BANK

STATE OF THE STATE

SEESON!

MINUTE

·:car

Paire parvenir reconse sous nº T 042,213 M RÉGIE-PRESSE 85 bis, r. Résumur, Paris-2*.

CIO ASSURANCE VIE PARIS-8 recherche pour son SERVICE TRESORERIE AIDE COMPTABLE

(Sinuation d'averar si candidet motivé, dyna; et serieux.) Env. C.V. manuscrit, ph

COMPAGNIE D'ARN MARITME COMPTABLE CONFIRMÉ

formation professionnelle

UNIVERSITÉ PARIS-X NANTERRE INSTITUT D'ÉDUCATION PERMANENTE

200, avenue de la République, 92001 NANTERRE. Téléphone : 725-92-34 postes 864, 865, 866, 858.

LANGUES ÉTRANGÈRES

formation professionnelle

ANGLAIS ET ESPAGNOL

Préparation aux examens des Chembres de Commerce. Stages intensifs et spécialisés, cours hébdomadaires. ASSISTANTE DE DIRECTION BILINGUE-BUREAUTIQUE (450 heures). **EXPRESSION**

STACES INTENSIFS SPECIALISES.

- Expression des salariés - Accreil do public. - Recherche d'emploi.

. COURS: - Expression écrite et orale, tons niveaux.

Vous eyez un trec + 2.
Vous vous interessez à L'INFORMATIQUE.
Vous vousce rentrer dans la vie active ou vous recycler.

FDUAIZION wous propose UN STAGE INTEMSS DE FORMATION Il l'informatique du gestion large payenz de 480, houses,

demander Isabelle CAUVIN, ... EDUVISION. Tel.: 227-77-10.

ANALYSTES PROGRAMMEURS OPTION GESTION

OPTION INDUSTRIE
(ELECTRONIQUE-MICRO)

PRÉPARATION AU B.T.S. Cours du jour et du soir inscriptions sessions oct. 83 205-24-68/241-83-83.

VOUS DÉSIREZ VOUS QUALIFIER EN COMPTABILITÉ LE GRETA DU TERTIAIRE

organica en cours du sois in CPECF, on 2 ans ;

- au certificat (DECS, en 1 an. COUT : 1.000 F.

ENC, 70, bd Bessions 75017 PARIS, 627-63-33.

représentation offres

UN REPRÉSENTANT STATUTAIRE Nous sommes une entreprise de l'industrie d'antomobile avec siège dans la République fédérale d'Allemagne. Étant un premier fournisseur dans le domaine d'usinage de tôles, de la production de groupes de mostage pour la chaîne nous cherchons une représentation bien introduite pour la vante de nos produits dans l'industrie d'automobile française.

Veuillez bien envoyer votre demande en langue allemande sous nº 271.676 M. RÉGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumar, 75002 PARIS.

Comptabilité informatisée

PROGRAMMEUR

agreé CPE 236-43-23 Paris-13-.

NOUS CHERCHONS:

Les emplois offerts ar Etranger som nombreux et verids. Demandez une documentatio sur la revue socialisse Micara Tion (L. M). Bolte Poessie 291.08 PARIS.

SITEC

L'État offre des emplois stables, bien rémunérés, à toutes et à tous avec ou saris diplôme. mandez une documentat recome course anécialis sur notre revue spécialis FRANCE CARRERES (C16 Bote Postale 402.09 PAR

propositions

diverses

STÉ AMÉRICAINE DE COMMUNICATIONS (§ Arb) RECHERCHE

DYNAMIQUE SECRÉTAIRE DACTYLO

Trilingue, Français, Anglais, Allemand.
Bonne présentation.

Adresser curriculum vitae, photo, prétentions à : REGIE-PRESSE, sous n° T 042.031 M, 85 bis, rue Rénumur, 75002 PARIS.

- Cantine sur place, prime vacances, etc. Euvoyer c.v., photo et prétentions à M. SAUVALLE, Stè JOB, 83, od Exelmans, 75781 PARIS CEDEX 16.

recherche pour PARIS SECRÉTAIRE COMPTABLE

BILINGUE ANGLAIS EXPÉRIMENTÉE III 40 ars envir. event. eoc. Envoyer C.V., photo et prétentions SHARP-FRANCE

CHEF DU PERSONNEL 2.L de Vélemillen av. Ampère, S.P. 111 6132) WISSOUS Cadex. supér. souhaitée, connaissance du l'angleis. Eventualisment traitement du textes. Tél.; 548-96-28.

DROIT BES!

DUCTEUR M

13

HES D'EMPLOR Than . Branch Steel, Steel, S. **Dec**nieurs **Fallaires**

The second secon -

The second secon

And the second s

Section 2 Control of the Control of

MIKH

CHANGE TO A

-

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI: 22,80 27,04 AUTOMOBILES 52,00

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES Lamm/col." Lamm/lig. T.T.C. OFFRES D'EMPLOI 43 40 DEMANDES D'EMPLOI 13,00 15.42 39.85 AGENDA 33,60 39,85

DEMANDES D'EMPLOIS

81.87

61,67

TITULAIRE MAITRISE EN DROIT

Jeune fille 25 am bilingue angleis,
Proficiency Cambridge, certificat d'angleis juridique,
notions d'allemend, expérience de négociations
et rédaction des contrats internationeux. cherche emploi stable

> TEL: 877-20-81 à pertir de 14 h 30.

DIRECTEUR EXPORT

à temps plein on partagé Français, Grande Ecole et Business School. • Expérience 15 ans.

Très bonnes références.

順軍

 Négociation, création et animation réseaux. · Conseiller du commerce extérieur de la France. in E

Recherche poste de. DIRECTION ou CONSEILLER EXPORT

Ecrire à RÉGIE-PRESSE sous a T. 41.916 M, 85 his, rue Riesman, 75002 PARIS.

DTO 1 15. bibliothéceire. 4 ans d'expérience, retour d'étranger,
inche emploi. bibliothèque,
don, Baraire. Mme 'D.IETIBL.
(1). 588-62-04. FA MANTERRE

PERMANENT

※ 京大学 をあっている the Mark Sec.

THE PERSON OF THE PERSON AND ADDRESS. -The same of the sa * \$100 Sec. The state of the s

THE OWNER Maringo 1866 case taga con anno a n To agus comagnesi an an in an an Marin Paleston Andrews Co. Co. Market Street or an area

Property Marie Occasion. . . .

PROBLEM ST

Secretary Special Control of the Con

The second second

tion the same and the

SITEC

1. 40 ans JURISTE Scenciá en froit innernational, droit allemand, common-law et LIN-SURSTE, licenciá an englais, ademand et espagnol, libre de voyager, étud, that propostor, et m. 1.854 le Monde Publicarios ANNONCES CLASSEES, 5, rue des traitems, 75008 Paris.

JOURNALISTE ECONOMISTE PRINTING - Doctour Sciences Eco. - 2 ans d'expérience dans I

proces. Spécialiste des questir Spécialiste des quaetions so internationales.
Je recherche un poete de journaliste rédacteur dans le presse sonomique ou le gde presse. J'écudent tras offices d'emploi evec la plus grande attention.

Ecrire sous le m T 42.105 M néces. Depring. RÉGIE-PRESSE 85 bis, r. Régumer, 75002 Paris.

FORMATRICE 27 ans.
Thulans DUFA + érudes sup.
on Solonces Humaines, exp.
3 ans secteur psychiatrique, ch. poets concernant missions de formation.

Ecrire sous le n° T 042 142 M RÉGIE-PRESSE

Afr., Standard de jour, 10 ans app. Tél, 258-27-17 le matin. J.F. 19 ans. Bac G3 (Technical quest commerciales), ch. emploi exable ou temp. Paris ou beni. Sud. P. RAINAUD, 15, avenue AS J. de France, 81300 MASSY. Tél. 920-90-37, après 14 h. Chauffeur très bonnes réf., très home connessance de Paris.

8, rue Clément-Marot, 8. Brigary States Applied Park

Brigary States States

r. Jeune diolómic 8.T.S., stage reciche EMPLO! FRANCE ou Arque francophone, non de gage D.M., possibilide sociomplir service rutional dens est emploi au dro de la coopération.

Ecrire nº 8.326 AGENCE HAVAS, PLACE FRANCOIS-1*.

Vente et encedrement.

drudie codes propositions
segreurs tertisires,
(prééé: barques, Cie
Aseurs nose. Ceisses de
retraites, invrobilier).

fice. Nº 78.928 Conteses 20,
m. Opiss, 75040 PARIS Code; 01.

ingérieur agronome, doctaor ingérieur agronome, doctaor ingérieur 38 ama sollides connelessances zootachnie, physiologa, suprision, alimentation microbiologie, établissance proceoles expérieure proceoles expérieure de la conference 8 ams volailles, expérieure 8 ams inborstoire Estr. cherche bosts racherche développement. Est. e/m 1.864 le élonde Publicanios ARNONCES CLASSES. 5, rus des trabers, 75009 Paris.

JOURNALISTE H. 35 ANS
Lettres Sup., Fram. eup. LEP.
Exp. Exanger Angleis couract.
Anch. emplo! Canada, EssaUnie, Etudie rus propositions.
Econs sous to to 11,526 M 25 bis, r. Résureur, 75002 Paris. INFORMATIQUE

ET GESTION

LI CRABITUR

D.E.A. information

D.E.A. information

foliate I.E.M., école supéiere de commence, malitime
de interes, — E.A.M.M.
écopérience (15 nes)
mytabl. analytique, contrôle
budgésire, informatique
RECHERICHE
ETP responses. P. M.E. P.M.L.

4781 1972 is Monte Pub.

4781 1972 is Monte Pub.

poste responses. P. M.E. P.M.L. Ser. s/rp 1 952 is Monde Print, service ANNONCES CLASSES. 5, rue des traisme. 75009 Paris.

Devent bebiner an Martinique,
J. F. médiopole. responseb. admin. des vertes import/export,
cherche ponse sive responseblete. Sies déplacements sur
Guadeloupe/Martinique.
Ect. s/er 1810 à Monde Pub.,
sernos ANNONCES CLASSES,
6. que que heliene, 75008 Paris.

ING. ELECTROMICIEN
2 ans expér. MICROS
cherche mi-tumps, et tuse prop.
7368Ecrite sous le nº 11 447 M
RÉGIS-PRESSE
85 bis, r., Résumur, 75002 Paris. J. H. 31 ans, architecte 6 ans expérience professionnelle, bonnes "rét. et présentation, étud, ttes propos, temps partiel en complément de son activité, toutes poss, de déplacements, Ecris sous le n° 142 221 M. RÉGIS-PRESSE.

RÉGE-PRESSE 85 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

Ch. empl. de P.M.E. side-compt., bne conn. en sacrét. Ecr. Estelle A. Z., 6, av. Vili-St-Georges, 94800 Cholsy le Roi.

Homme 31 ens, doct. relations internationales, esprit: synthéti-que, dynamique, énsile toutes propositions — France, Tét. le soir : 262-08-89,

J.F. 38 ans céliber, écudes su portegios, principa, cache appo-riegra, actualioment chai ser-vice imports Editions charche poste attachée de pressa, rela-tions publiques stranger. Toutes propositions étudiées. Ectire sous le n° T 042 129 M RÉGIE-PRESSE 85 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

ÉCONOMISTE

J.F. 26 mm, ECO-CNAM merchés int, mat, pro. slim, et minérales D.E.A. Géo, aménage ment du territoire, angleis, aspagnol, exp. prof. 6 ans se-crétaire de rédection, connaise. Europe, Amérique du Nord, J. F. 18 ans, otherche emploi de bursen, début, notion discrylo. Ear, s/nº 8 534 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES. 6, rue des Italiens, 75009 Peri H. 31 ans, études supérieures

rt. 31 ans. sruces experiences + formation commerce interna-tional, + expérience terrain (émiran). Trilingue : arabe, trançais. angleis. Recherche poste import-export. Résidence postein angleis. Recherche Ecr. s/a* 1 878 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES. 5, rue des Italiens, 75009 Paris

LF. 26 ans
D.U.T. Pub. + R.P.
racherche poste
Chef de Publicité Junior
dans Service communication
Annonceur
ou Groupe de presse
Ecr. e/m 8.535 is Monde Pub.
service ANNONCES CLASSEES,
6, rue des Italiens, 75009 Paris.

Etudiente, 26 ans, excellente présentation et réf., bilingue anglais, ch. emploi d'appoint sourée et /ou week-end (hôtollerie, gerde enfant ou 'pors. does verdeuse). égées, vendeuse). Ecr. e/nº 8,538. le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES, 5, rue des Italiens, 75008 Paris. COLLABORATHICE IDEALE

COLLABORA TRICE IDÉALE
Diplômée continente et université. Bilinque angleis + Italien
parle, Divers métiers
euec succès, 38 ans.
RECHERCHE
PATRON INTELLIGENT
qui simere ma vêre bien faits,
sens du contect, rigueur du
travail. Libre de suits.
Pouvant se déplacer.
Eor. e/m 9.856 le Monde Pub.
service ANNONCES CLASSEES,
5, nue des trailers. 75003 Paris.

ing généraliste, 42 ans, doc-teur de sciences 10 ans expérience dans secteur nucléaire. B ans expérience trans-ferts technologiques pays V.D. JAm. Jetina. Moyec-Orienti.

Orienti. Homme de terrain, relai rech, poste responsabilités et/ou missione heures diffi-cultés pays V.D. Est. s/n° 8.853 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, 6, rue des Italiens, 75009 Paris.

DROIT DES AFFAIRES DOCTEUR EN DROIT

hime 36 ans, 6 ans d'expér, tailite, fiscalité, propriété com-merciale, banque, essurances. Excisis propositions d'emploi erareprise, cabinat juridique. Errire sous le nº T 042 23 1 M pécat-PRESSE 25 bie, r. Résurser, 75002 Paris.

CADRE DE HAUT NIYEAU 43 ANS EXPERT INTERNATION

en treitement de surfaca spécialité alu. 20 are d'expérience dans la recherche et l'assistance schnique. Mise au point et lancemen d'intellatione U.S.A., Europe Moven-Orient, Recherche poét

in-Orient. Recherche por responsabilités Paris, région parteienne. Ecr. e/nº 1.916 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES. 5, rue des Italiens, 75008 Peris.

des effaires internecionates
Formation commerciale auptirioure en Alternagne. Alternand,
angleis et Italian courants. Lonque expérience polyvalente
(commerciale administrative)
dans sociétés industrialites de
blans d'équipament et produits
de grande consermation. Blan
introduit sur les marchés allemands et Italians. Rompu sur,
créatrions de heut nivesu,
grande disponibilité. Recharche
elituation dans entreprises d'entinage à l'étranger per développament réseau commercial.
c. e/m 1.850 le Monde Pub.
service ANNONCES CLASSEES,
5. rue des Italians. 75009 Paris.

FAUGSE DEBUTANTE PUBLICITÉ, MÉDIAS **ACTIONS CULTURELLES**

ING. CONSER, NDÉP.
spicialists organisation of gastion, informatics de production. Plan informatique, Formation. Solides références
industrielles, Étud. tes propos.
Eoris sous le n° T 11.5 16 M
pages... Pages...

et lecons

AT THE 281, boulevard Raspell 76014 PARIS

enouvelables tous les 15 jour Début : 12 septembre 1983,

742-04-50.

Tous niveaux audiovisuel, tech-nique, commercial, 242-51-88

travail a domicile

Frappe rapide de voe textes et cassettes (Français, angl., esp., portugais). LOPEZ Bettins. 370-11-28 et 370-41-03.

automobiles

divers BMW SERIE 3-5-7

deux-roues

commerciales

Lignes de crédit US \$ L.T.
Taux fixe : Hiers-monde 7,75)
surves contre-geranties
PRIME SANK.
Ecrie sous le ne 7 042,199 M
REGIE PRESSE
85 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

Créstion Motel + snack rach. compétence et investisseurs. Téléphone : 293-04-01.

SINGO GENEVE-ZURICH

L'immobilier

appartements vente

1" arrdt **PALAIS-ROYAL** dans bel immeuble très cele gd cft, 66 m², ilv. dbie + chi ETAT EXCEPTIONNEL Téléphone : 261-44-39,

3º arrdt RUE ST-MARTIN, gd 2 post

4º arrdt REAUBDURG Revissent gd Rv. + 1 chbre style steller, culs. équipée. Bains. & étage Bains, 6º étage, ascenseur, 760,000 F. Tél, 222-08-18

HOTEL-BE-VILLE MARAIS

doit satisfaire mes asparaums :
AGIR, REALISER, MÉGOCIER
Jel 35 ans et je vous ofine
10 ans d'expérience
et d'exercice
de responsabilités :
Relations extérieures.
Gestion administrative.
Direction de sacrétarist.
Dans un groupement
professionnel d'intérêt national.
Ecr. e /nº 1.928 le Monde Pub.
service ANNONCES CLASSEES,
5, rue des Italians, 75009 Paris.

AMERICAN IN V.O.

AMERICAN CENTER ·633-67-28.

ENGLISH FOR EVERYBODY

SESSION D'AUTOMNE; du 26 sept. au 17 décembre LEARN TO SPEAK AMERICAN

PRÉPARATION AU T.O.E.F.L. Legons Meths tous nivescou

COURS DE RUSSE

Frappe rapide de vos textes es Cassettes aur IBM. (Franc.-Angl.), Tél. 750-96-00 et 626-12-62. Secrétaire tape e/IBM B2 C. Ta trav. manua., thèse atc. Tarif intéressant. 840-42-41.

MONTPARNASSE Résidentiel s/jard. reste un appart. 2 P., 47 m² + balc. cuis. équipée - 640 000 F Tél. : 225-32-25.

ventes

83/84 peu roulé gerentie. Auto PARIS-XV - 533-69-95 63, r. Desnouettes, PARIS-15*

A VENDRE MOTO 125 YAMAHA DTMX. Monté cross. Très bon état. 3.800 F + pièces. Téléphone: 531-44-79

propositions

PRETS PERSONNELS 19 % Frais après acceptation EPITRÀ, (1) 261-91-07.

SOCIÉTÉ SUISSE cherche Représentation-Distribution de Apuveaux produits, apparellage ou autres accessoires. Diffusion Suissa, Moyen-Orient et Afri-que, Ecrire à O. Glaze Produits, 14, bd Gagges-Favon, 12,04 GENEVE (Suissa).

16° arrdt

bel, imm. petit studio conft escene, chauf. cent. 160 000 F A.C.O.P.A. 251-10-60

QUALL-BLERIOT (O.R.T.F.)

réceptition, bureeu, 3 chbres 2 bains, 155 m², 531-51-10.

17° arrdt

4, R. RDBERVAL, B. 61.

2 pces, cuis., s. d'esu, w.-c., chf. central. 240.000 F. Manti, marcr., 14 à 18 h. 506-02-32.

VILLA LAUGIER, 2 pièces

30 m², r.-de-ch. refeit neut, 290.000 F. Tél. 763-44-30

SUR AVENUE NIEL

Gds studios cft - 206-15-30.

RUE DES DAMES

Charmant 2 P., refeit ner tt cft, sur jerd. — 300 000 SEGONDI — 874-08-45.

Place du Bréell 400 m², ser-vices, box de 2 voltures, 2º ét.

vices, box de 2 vontures, 2º ét. aur avenue et verdure. Division possible. Mercredi de 14 H. à 18 h 30. 114, av. de Wagram.

BATIGNOLLES

87, pl. Or F.-Lobilgecie 23 sppts + park. svr. 10/84. 8/pl. 14-18 h. Sauf mercredi et dimanche. Tél. 226-28-80.

M. VILLIERS

2 PCES, cuia., w.-c., douche. rez-de-ch. SOLEL, VERDURE, Mardi-mercredi, 17 à 18 h : 105, RUE DES DAMES.

18° arrdt

MOOLIN de la GALETTE

Charmant living + 2 ehbres. Sur verdure. 870.000 F, EMBASSY, Tél. 562-16-40.

MONTMARTRE 2/3 pièces cuia., w.-c., a, de b., chauffage centrel, imbaccable. Prix ; 3 5 0 0 0 0 Immo Marcadet. 252-01-82,

A RÉNOVER Marcadet 2 pièces, ausina, 119,000 3 p., cuisto, w.-c., 280,000 F Immo Marcadet, 252-01-82.

EXCEPTIONNEL

CECOGI CONSTRUIT

53. RUE OU SIMPLON

23 APPTS DE STANDING

STUDIO, 2, 3 P., PARK

m, tt cft, 80 m² + terr. fleurie m², was sur tt Peris, perk, SACRIFIÉ, 630.000 F

Set, 252-01-82

JARDINS DU TROCADERO BEL APPT 200 m², 6º ETAGE, VUE IMPRENABLE. 2 chambres service, box. GARBI, 567-22-88. AY. OE VERSAILLES

Original od Rv. + 2 chbres cuie. équipée à l'américains mpeccable, parking possible 330.000 F. Tél. 222-08-18

> DBLE LIVING + CHAMBRE Bains REFAIT NF. Poutres 498 DOOF - Tel 526-54-61. 5º arrdt

VAL-DE-GRACE imm. recent, living dble + 2 chbres, terrain, 1.250.000 F. Teléphone : 329-98-24. 6º arrdt

ST-GERMAIN-DES-PRES AGREABLE ENTRESOL Liv., s. à m. + 3 chires, 115 m² BEAUCOUP DE CHARME SERGE KAYSER. 329-60-60 VP MODERNE BON 4 P. r.-de-ch. sur rue et gd jerdin. 820,000 F. Proles. 298-58-8

VAVIN - 3/4 P, 354-42-70 LUX. RENOVE — ASC.

7º arrdt PRÉS BOSQUET, gd stand neuf, dbie liv., cft, 800.000 F s/jardin, park. 577-96-85.

9º arrdt SAINT-LAZARE, IDEAL Pied-a-terre, STIANO 30 m², 275.000 F. 322-81-35. RUE FONTAINE, 4 poss, cole. bains, w.-c., 83 m², 3* étage. 880.000 F, 76, 763-44-30.

NOTRE-DAME DE LORETTE Beau studio, cuis., Beins ref. neut. 168 000 F - 526-99-04 R, LE PELETIER ad studio cuis. Beine refeit of Bei imm 265 000 F ~ 280-26-23.

12° arr¢t **BOULEYARD OIDEROT** Petit 2 P. refait neuf. 160.000 F. Pyteire. 347-57-07. Mª Ledru-Rollin. Beau 2 p. de caractère, refeit neuf, poutres apparantes, entrée, gde cuisine avec coin repas, w.-c., beine. 350.000 F. = 345-44-88.

MAIRIE XVIII- RARE - Imm. pierra de T, 2 P., cft, 38 m² Px : 200 000 F - 387-95-97. TRÈS BON 19-, 3 p. ctt. Légère rénovet. à prov. 6- asc. Solell, 445.000 F. SHAM'S 229-43-12. 13° arrdt CORVISART, Butte aux Cailler Charmante maison part. 8 P. ad cft, poss. profess. 2 400 000 F — T. 327-84-87. TOLBIAC 6 PCEB 112 m2

M PLAISANCE, NEUF

Livré janv. 84 – Vue dégagée ploin aud du 8 P. au 8 P. don

M* ST-JACQUES, IMM. RÉ-CENT. 4 P. 96 m² + loggia 4 m², étage élevé, tt cft. ver-dure, garage. 1.000.000 F. COTIMO. 783-62-74.

PRÉS OBSERVATORIE 4-5 P. 100 m² e/jard., park., imm. récent — 320-32-71.

15" arrdt

CECOGI CONSTRUIT

329, R. LECOURBE

Studia, 2, 3, 4 P.

Le samedi de 11 à 18 h ou 16. 875-52-78.

BD DE GRENELLE

Liv. dbie + ohbre + beim Jean FEWILLADE, 566-00-75

Square Deenouettes, 2 possibeins, tr. cht, 45 m², 2° st. Soiell, 390.000 F. 622-22-56

2 PCES BALCON

De imm. bon stend., eppt., comprenent entrée, liv. chbre, cuis. équipée, e, de bne, w.c. indépendent, 680.000 F. PARIMMO 554-70-72.

VAUGIRARD PLEIN SOLEH

Gd Rv. + 2 obbres + park. Calma, yue. 320-73-37.

uble grd standin

CHATEAU-ROUGE Pierre de tail., 2 P., ent., culs., w.-c., Impeco., clair, cairne. 189.000F. Ppueire: 261-10-60 Balc. - Park. - Imm. standing SOLEIL 880 000 F 535-66-92. . 19º arrdt .14° arrdt

PRÈS PARGS B-CHAUMONT-LA VELETTE RÉCENT 108 m²
109 m²
10

20° arrdt AVRON 2 poss à rénover, imm. p. de t. 196.000 F. COGEFIM. 347-57-07

RUE DES PYRÉNÉES 3 p. tt cft, rue-cour, expo. sud itmm. pierre de t. 415,000 F LERMS - 355-58-88

CELLE-SAINT-CLOUD' dans part ricent, culme 3 pièces, 55 m² + belcon. 420,000 F. Tál. 803-51-40. **VERSAILLES PARLY 2**

78-Yvelines

Particulier vend 2-3 P. Terrasse N.-O.-1. Cave, 1 peri Tél. 525-78-13, 855-96-43. **VERSAILLES PARLY 2** particular wand 2-3 P. jurnalées av.doub. studio, état impecc., yue dégagée, terr. N.-D., 2 caves, 1 park. Tél. 525-78-13, 955-96-43.

YENOS A 6DIB O'ARCY (78390). Appt 3 P., 64 m³ hab. + belc., caller, cave st parkg. Ds perter resect tr. calme. 1" ft. Exp. Sud-Ouest. Rav. neut à proximité des écoles et commarçants. Trensports : gere S.N.C.F. Montpernesse et R.E.R. Px 340 000 F, lb. à la vents. Téléphone 045-20-48 gg 953-75-02.

Hauts-de-Seine SAINT-PIERRE

563-11-88 28, RUE WASHINGTON (81 ISSY/Pts VERBAILLES, 7- át., asc., 2/3 P., et., bak.. 78 m², 515 000 F. 577-96-85.

SELECTION DE TRÈS BEAUX APPARTS

BOULOGNE C.N.L. Petit imm. s/jartiin, très beau liv., serr. couv. + 2 ch. gd calme, pafait état, parking. cave, 830 000 F. 605-10-05.

NEUILLY près Bois SUR JARDIN GRAND STUDIO, cula. beina, dégegamenta, 49 m² anv., perking. 670 000 F. Claude Achard, 637-32-93. MEUILL VPrès Boie et Mr Sabions 5 P. dont 3 superber receptions 4 3 chbres, 230 m² env., 2 chbres de service, gerage. 2.550.000 f. Claude Acherd 837-32-93.

appartements achats

JEAN FEUILLADE 54, sv. Matte-Picquet (15*), 566-00-75 rech. pr clients sér. 15* et 7* andt appts tres surf. et imm. Palemant compt. AGENCE DE L'ETOILE Rech. BEAUX APPTS PARIS VILLAS SANLIEUE QUEST pour SOCIÉTES ÉTRANG. ET DIPLOMATES A VENDRE OU A LOUER 380-26-08.

EMBASSY-SERVICE av. Messine, 75008 PARIS rech, URGENT APPART.

ACHAT ou LOCATION 16", 8" ou 7" — Tél. ; 582-16-40. **GROUPE OORESSAY** rech. pour se CLIENTÈLE ETRANGÈRE ET DIPLOMATES 180 à 250 m² - 1*, 8*, 16* RIVE GAUCHE - NEULLY BOULDGNE - 824-83-33,

Recherche 2 à 4 P. Paris préf. 5-, 6-, 7-, 14-, 15-, 18-, 9-, 4-, 12-, svec ou sans travaux. PAIE COMPTANT chèr notais 873-20-67 — même le sois. MALESIERRES 73, 622-06-96 Achet PARIS ou Portes pour

locations non meublées

offres

PAVILLON
BIJTTES-CHAUMONT XIX*
11 quater, rue de Believue
4 pièces refair neuf, sous-sol,
granter, cairne, contr., sous-sol,
granter, cairne, contr., ardiner.
7.000 F/moie, sur piace :
mercredi 21, 11 h à 15 h.

M- CHARONNE - Imm. recent 2 PGES confort, 2.680 F ch. 2 PGES compr. 251-10-60.

imm. récent GD STUDIO 38 m² tt conft. étage élavé 2.200 F+charges+parking Sériauses référ. 254-86-86

2 P. confort, de lenn. récent. 2 P. 2,500 F C.C. 251-10-60. (Région parisienne

> locations non meublees demandes

Paris Familia province charche cha bre avec confort ou studio pou B étudiants, éventuel, acha dens le 15° arrondissement Tél. (50) 39-23-85, le soir

(Région parisienne Étude cherche pour CADRES villes, pev. ties bani. Loyer garant. 10 000 F, 283-57-02. POUR CADRES ot AGENTS

Province Ja lous bel appt 3 Pièces tuisine tout confort LYON 6ROTTEAUX 4 000 F/mensuel Tél. [1] 723-17-96 metin.

demandes Paris **EMBASSY SERVICE**

pavillons FOSSES 95 w.-c., entrée, culaine, cetter, s. de buine. Etage : 2 chambres, w.-c., douche. Terrain : 300 m². Garego. Prix 380 000 F. Tél. 472-20-05,

120 A 150 m² ommercents, Quartier cain Jardin (350 m²) Táláphoner: 060-85-33,

de campagne Consulets ou Ambassades, APPARTS TOUTES SURFACES.

Studios à part, de 319,100, 2 P. à partir de 448,000, 3 P. à partir de 882,000. Pour renseignis : 575-52-78, 12", Immeuble récent, apparte-ment 4 P., cuis. équipée, salle de bains, parking. 4.450 F. Téléphone ; 721-37-11.

es PARTICULIERS ont des LOGEMENTS A LOUER. Nombreuses LOCATIONS gerenties disponibles. geranties disponibles.
OFFICES DES LOCATAIRES
296-68-46.

Mª PORTE-SAINT-CLOUD STUDIO conf. 1.960 F ch. compr. 251-10-60. LAMARCK-CAULAINCOURT Oble Sving, 2 chbres, 80 m², cuisine équipée. Impeccable, 4.300 F + cherges 350 F. Sériouses référ. 254-36-86.

HOTEL PARTICULIER BD ARAGO, Prix 10.000 | RIBEROUX - 628-06-92 Mª MARX-DORMOY

ORSAY - M- LE GUICHET Agréable maison récente, sé; + 3 chambres, it confort, ga-rage, jardin 1.000 m' envison. Loyer 4.471 F. - 387-28-56.

affectés en région parisienne maprè societé nationale Pétrole rich direct à pro-priéraires APPTS 2 à 8 p. ou VILAS, Offic: 504-90-00, p. 12

locations meublées offres

meublėes

8, av. Messine, 75008 PARIS rech, pour clientèle étrangère et Diplometes APPTS, NOTELS PARTIC, et BUREAUX, LOCATION 502-70-93 ou ACHAT 502-70-93

SERVICE AMBASSADE Pour cadres mutés Peris rech. du STUDIO eu 6 P. LOYERS GARANTS per SES ou Ambassade. 285-11-06.

villas STE-MAXIME vue penoremi-que golfe ST-TROPEZ villa meublée 8 ch., 1.700.000 F, 590-86-06 ou (84) 96-50-02.

30 mm gare do nord Part. vd pav. an. 1973, R.-d.-ch. : séjour, 2 chbres, w.-c., entrée, culsine, celler,

A VENDRÉ
Pevillon TRAPPES 100 m²
REZ-DE-CHAUSSEE aurélevé :
cuisine, w.-c., salle à manger,
salon cheminée sur SOUS-SOL,
total (garage, chaufisse paz,
buandaria) + 1° éte ge :
3 chambree, salle de boins,
granier parquené
5 m de la gare SNCF
Commergants, Quarder caime.

maisons

VEND Gray-Suianas, près Brie-Comté-Robert — MAISON RURALE — Briésst, sau, sico-riché, rout à l'égout; 4 biècas r-de-ch., gran, aménagosblo, cave voûtée, cuis. d'ét + ter-rain contigu 700 m² constructi-ble 300 000 f comptant, S'edras, : Mª MENEUX, 13, av. Maráchal-Joffre 77188 Gray-Suianas.

bureaux

Locations VOTRE 5IÈGE A PARIS-174 à pertir 80 F, ta serv., constitu-tion Sté. Tél. 783-47-14.

355-17-50 **YOTRE SIEGE SOCIAL**

BUREAUX MEUBLES SIÈGES SOCIAUX ET COMICILIATIONS CONSTITUTIONS STES

ASPAC 293.60.50 EMBASSY-SERVICE RECH. 3 A 6 BUREAUX

COMICILIATION 16°, CHAMPS-ELYSÉES 140 A 340 F PAR M CIDES — 723-82-10

CH.-ELYSÉES BUREAUX MEUBLES SALLES OF REUNION

Tél : 562-66-00

proprietes **POITOU-CHARENTES**

Part. schitte maison compagne encianne, menoir, environ 10 p. M. AUBIN, 81, rue de Chézy, 92200 NEUILLY, 11) 723-54-05.

CAVAILLON

vend propriété d'agrément sur 1 ha-maison de maître, 7 chbres 2 bairs, piscina. Logs de gardiens indépendent. Ectre à EREL Conseil cut transmettre a /réf. A/83 B.P. 681, 67011 Metz Cedex ou tét. su (8) 774-39-18 entre 18 et 18 heures.

ALBI-CORDES

A vendre:

la mételrie de LA BESSE
A proximité d'une très belle
rivière : le VIAIR, farme du
XVIIIP, d'architecture
sveyromaise, cour intérieure,
entièrement restaurée.
Prix: 870 000 F. Documentation complère sur demande :
Pierre BARRIER — Moulin de Plema BARRIER - Moulin de Cajero - 81170 CDROES Tél. (63) 58-02-07.

domaines **SDE PPTÉ DE CHASSE** SOLOGNE ou même région Paire offre détellée Ecrire : Heves-Driés ne N° 201 431 ~ 8.P. 1618 45005 ORLÉANS CEDEX.

terrains MESNIL-LE-ROI (78) 2.200 m², toutes viabilit M.G.R. - 387-71-56

viagers Etude LODEL 35, bd Voltaire — PARIS-XII Tél, 355-61-58 Spécialiste viagera — Expé-rience, discrétion, conseils. CRUZ -- 266-19-00

Px : rentes indexées garanties Etude gratuite discrète. immeubles ACHÈTE COMPTANT IMMEUBLES Paris, proche benieu

8, R. LA BOÉTIE, B

A DE HOOY 23, avenue Foch - PARIS TEL.: 801-84-27, BUTTE-MONTMARTRE 2 HOTELS avec murs 16 No Bires + 25 No ball M.G.N. - 387-71-55

Immobilier d'entreprise et commercial

COMICILIATIONS SARL - RC - RM Constitution de sociétés Démarches et tous servic . Permanence téléphonique

VOTRE SIÈGE SOCIAL

Dans le 8º arrondissement Constitutions, formalités crétariet, téléph., courtie A.G.E. – 293-67-43+

Excellentes adresses coleies.

66

20 à 100 personnes Audiovisuel - Lunches DOMICELIATION - Services Secrétaries-Parking imm.

bureaux PORTE-DE-BAGNOLET

7.500 m² divisibles Tel. Restaurant, Parkings

SARI - 776-44-88 locaux

commerciaux: Ventes Infirmière libérata cède impor-tante clientèls à Paris-12". 60.000 F. Tél. 345-37-33, soir.

de commerce : LE TOUGUET
Station Quatre Saleons
Centra ville, tr. bon sgencement. Libre tous commerces.
Superficie 85 m² + réserve.
Prix murs : 320.000 F.
Téléphone : (21) 94-30-46.

LIB.-PAP. JOURNX C.A. 4 500 000 F avec 850 000 F Tél.: 355-08-40.

Vds Hötel-Rest-Bar renommée intern. 50 chbres. 3 érolles, Sud-Ouest S./an. the gros ch. d'aff. Px: 5 000 000 F Ectire: PERIER 24, rue Cherzy 33500 LIBOURNE. boutiques

11 PARMENTIER SARI - 776-44-88

Ventes

Locations FAUBOURG HONORÉ

INFORMATIONS « SERVICES »

-MODE

Jours tranquilles rue de Grenelle

La rue de Grenelle, à l'ouest de Saint-Germain-des-Près, attire è tel point les boutiques de style gu'entre le carrefour de la Croix-Rouge et le boulevard Raspail se côtoient désormais les griffes originales et prestigieuses jusqu'alors disséminées aux quatre coins de Paris.

Après la saturation par les boutiques de mode de la rue Boneparte - où la couturier Per Spook tient une enseigne pour hommes eu 59 – et la multiplication des vitrines de la rue des Saints-Pères, entre le boulevard Seint-Germain et la rue de Sevres. le choix des investi se porte sur cette voie tranquille que tendent à quittar les antiquaires. Hommes et femmes trouvent en effet ici de quoi s'habiller de la tête eux piede, les chausseurs comprenant Andréa Pfister (58, rue du Four), René Caty, Guido Pasceli, Charles Kammer et le boutique d'Emilia.

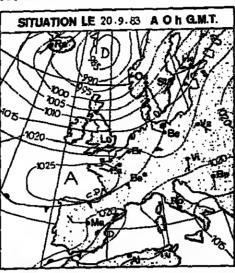
La première à s'aventurer dens cette ertàre discrète, c'est Sonia Rykiel an 1968, evec deux boutiques offrant da tout mais célabre pour ses indémodables ensembles de jersey. Révillon le suit en 1971, à l'engle de le rue du Dregon, ellient les fourrures sportivas eux accessoires da cuirs naturels. Checok, la même annéa, dépesse le rue des Seints-Pèras, avec un style chaud et colore fleurent bon les collines de Biot.

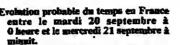
François Viennay, createur d'Anastasie, ouvre Etno dans un genre souple et confortable. Le decorateur Herve Huchet, déja propriétaira de deux boutiques Angelo Terlezzi, diffuse à l'anseigne c Grenelle » des jeunes créateurs dont Innko Shimada, Jean-Remy Daumes et Cetherine Mallet, ils tablent, c'est évident sur l'aiment que constituant Montana-Fammes (au 31) et Montena-Hommes (au 37), dans un décor de verre et d'acier reuniesent enfin les collectione somptueuses du grand créateur. Roberto Venno, industriel espagnol, installe eu 33 une luxueuse collection due à Serge Guilloux. Encore des jerseys à l'Atelier d'Eva Slaise, des petits prix chez Sarah Mill, tandis que Michel Klein réalise le synthèse entre le sport at le femme fatele à des prix accessibles et eccueille souvent ses clientes, davenues des amies. L'impact Grenelle est si fort qu'Emmanuelle Khanh trensporte de le rue de Tournon un échantillonnae de ses modèles.

Côté hommes, l'entenne rive gauche de Surberrys est à deux pes, 55, rue de Rennes, Scapa of Scotland (6. rue de Grenelle) empile ees chemises rayées et à carreaux einsi que les tricots aux tons chauds, coordonnés aux

NATHALIE MONT-SERVAN.

MÉTÉOROLOGIE

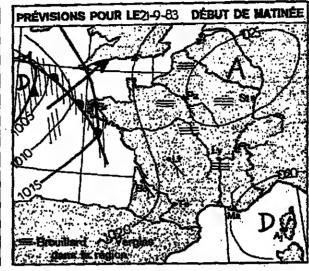




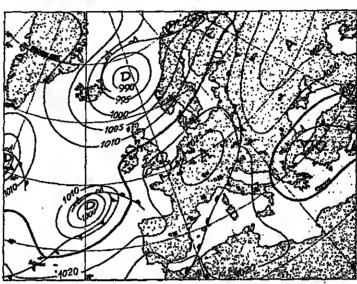
La France passera progressivement d'un régime de vent de nord-ouest à un régime de vent de sud-ouest.

Les perturbations océaniques circu-lent plus au nord au niveau des îles Britanniques, et seule leur bordure méridio-nale balaie nos régions au nord de la Mercredi il fera beau le matin sur la

plus grande partie du pays. Le ciel sera en général bien dégagé. Tout juste quel-ques bancs de brume ou de brouillard dans les vallées, mais il fera très frais dans l'intérieur du pays, 7 à 8 degrés. Sur les régions côtières, un peu plus de 10 degrés. Mais sur la 8 retagne les nuages, arrivés su cours de la nuit, com-menceront à donner des pluies éparses, Au cours de la journée, les nuages s'étendront progressivement jusqu'à la



PRÉVISIONS POUR LE 21 SEPTEMBRE A 0 HEURE (G.M.T.)



Loire, vers la Normandie, la région pari-sienne, la Picardie et les Ardennes. Sur saeme, la Prearure et les Ardennes. Sur toutes ces régions, des pluies intermit-tentes sont probables, surtout en bor-dure de mer. Sur toutes les autres régions de France, beau temps bien oleillé et assez chand grace au vent de sud-ouest,

Les températures de l'après-midi, 16 à 17 degrés près de la Manche, environ 20 degrés de Paris au Centre, et 25 à 26 degrés sur le Midi. En toutes régions un vent de sud-onest modéré.

La pression etmosphérique réduite au niveau de la mer était à Paris, le 20 sep-tembre 1983 à 8 heures, de 1026,1 mil-libars, soit 769,6 millimètres de mer-

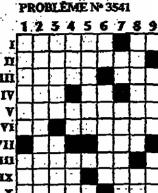
Températures (le premier chiffre inuique le maximum enregistre au cours de la journée du 19 septembre; le second le minimum de la nuit du 19 sep-tembre au 20 septembre): Ajaccio, 23 et 12 degrés; Biarritz, 22 et 15; Bor-deaux, 24 et 11; Bourges, 22 et 10; 8rest, 19 et 9; Caen, 18 et 9; Cher-bourg, 16 et 10; Clermont-Ferrand, 26

et 12; Dijon, 24 et 12; Grenoble, 26 et 7; Lille, 18 et 9; Lyon, 26 et 13; Marseillo-Marignane, 27 et 15; Nancy, 18 et 11; Nantes, 19 et 8; Nico-Côto d'Azur, 23 et 16; Paris-Le Bourget, 17 et 7; Pau, 26 et 15; Perpignan, 25 et 19; Romes, 19 et 7; Strasbourg, 24 et 11; Tours, 14 et 6; Toulouse, 26 et 14; Pointe à Pitre, 32 et 25.

Températures relevées à l'étranger. Alger, 30 et 15 degrés; Amsterdam, 18 et 9; Athènes, 23 et 17; Berlin, 21 et 12; Bonn, 15 et 7; Bruxelles, 18 et 12; Le Caire, 35 et 23; Ties Canaries, 29 et Le Caire, 35 et 23; nes Canares, 29 et 20; Copenhague, 19 et 12; Dakar, 31 et 27; Djerba, 26 et 21; Genève; 23 et 14; Jérusalem, 26 et 14; Lisbonne, 28 et 15; Londres, 19 et 9; Luxembourg, 14 et 10; Medrid, 32 et 14; Moscow, 22 et 11; Nairobi, 25 et 12; New-York, 34 et 20; Palma-de-Majorque, 27 et 18; Rome, 25 et 12; Stockholm, 18 et 11; Tozeur, 30 et 20; Tunis; 28 et 18.

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

MOTS CROISÉS



HORIZONTALEMENT I. On ne la réchausse pas en y mettant le seu. Divinité. – II. On y songe à tête reposée. – III. Lumineuses, elles sont jaillir la lumière. Le bon est toujours distingué. -Possessif. Ainsi maquit et mourut Jean-Paul Marat. V. Assuré tons ricones. risques. - VI. Raccourci pour la grand route. Mélange caustique et grand route. Mélange caustique et sarcastique. - VII. Personnage à succès ou élément nécessaire à la réussite. Peut faire perdre le flegme à un Britannique. - VIII. Ses pomes bénéficient au Kremlin des honneurs du malais. - IV l'oxygénation. Eprouve des diffi-cultés à guérir «son». Ulster. -X. Devient chande dans le feu de l'action. Mangea des livres à Lon-..

VERTICALEMENT

L Evoque le poirenn ou les champignons. Tond on étrille. — 2. Quand il y a le feu quelque part, il s'y rend avec les pompes d'usage. — 3. Brament. Réhausse le caractère de noblesse d'une marquise. - 4. Sauveur venu un siècle et demi après Jésus-Christ, Participe passé. Se plaît mieux dans les endroits où l'on ne trouve pas un chat. - 5. Point noir dans une île verte. Prologue pour
épilogue. – 6. Article d'ailleurs.
C'est à partir de là que commence le
déclin. – 7. Copulative. Faire des
ouvertures dans un milieu souvent très fermé. - 8. En Corse, le rose est un rouget de l'île. Emission de na-ture à troubler la réception. -9, Mesure de quantité. Roman.

LE FINANCE

militarian et de incommune.

The second second factors

elafamile et a la metalisse

an a decementarian

an opre dans la sille spines to answer States in sale.

Sparit

Burn la province et la securité

1014T

the Separate of Line, and these was

and any and a second se

A lot or the late of the late

The second secon

le capacites de l'annerrouse d

1965 } 197

6...

English School

- 's | C' 15 pg.

the society of the state being

4:10

4300 Fragis.

The state of the s

Horizontalement choires - II Fmc III. Tore; te. - IV. Rudesse. - The man state of the same

Verticalement 1. Métro; moral. – 2. Amourantes de case.

the man on France et &

JOURNAL OFFICIEL - | PARIS EN VISITES

Sont publiés au Journal officiel des lundi 19 et mardi 20 septembre :

DES DÉCRETS Modifiant le décret du 2 février 1983 et relatif à la composition du comité régional des prets :

· Portant modification de la fiste des communes urbaines annexée aux articles R.371-2 et R.372-2 du code des communes et relatif à la délimitation des compétences du ministère de l'intérieur et de la décentralisation et du ministère de l'agriculture en ce qui concerne le financement des travaux d'alimentation en cau

potable et d'assainissement : Portant déconcentration d'attributions du ministre des trans-

LOISIRS

SENLIS ENTIÈREMENT AUX PIÈ-

TONS. - L'Association pour la

sauvegarde de Senlis organise le

Septième Rendez-Vous de sep-tembre è Senlis (Oise), une expè-

nence originala d'enimetion d'une ville encienne qui fait de cette localité, pendent deux jours, les

24 st 25 septembre, le seule ville

de France entièrement réservée

eux pietons. Les visiteurs décou-

vriront ainsi les plus belles

demeures excaptionnellement

ouvertes, les édifices resteurés, et

pourront assistar à des manifesta-

tions de qualité : enimations de

rues, expositions et concerts de

l'Academy of St-Mertin-in-the-

Fields (Haendel, Barber, Bach, Mozart et Dvorak) et du Golder

LA PETITE REINE. - Le 5º Rallye à

bicyclette Peris-Chartres aura lieu

dimanche 25 septembre. Tradi-tionnelle fête du vélo, le Paris-

Chertres est eussi l'occasion pour

les cyclistes de présenter leurs re-

vendications en matière de trans-

port des bicyclettes par le train

Décart de la tour Eiffel : 8 h 30 :

arrivée à Chartres : 18 heures. Le

parcours de 95 km emprunte des petites routes. Le retour s'effectue

* Mouvement de défense de la bi-cyclette, 43, rue du Fambourg-Saint-Martin, 75010 Paris. Téléph. : 206-

SICOB

LES JOURNÉES DU CIM. - A l'oc-

casion du SICOB, le Centre d'in-

formation sur les médias (CIM) or-

ganise trois stages destinés aux

acheteurs et aux utilisateurs de

matériel da traitement de texte et de moyens de reproduction :

« Choisir un matériel de traitement

de texte », les 22, 23 et 24 sep-

tembre ; « Le point sur l'utilisation

des mechines de traitement de

texte » et c Le point sur les

Gate Quartet

EN BREF -

JEUDI 22 SEPTEMBRE

· Musée da Louvre · . 10 h 30 et Archéologie). - Château de Versailles », 9 h 45 et

Y. Jaslet). » Musée national du Jeu de paume », 15 heures (Caisse nationale des monu-ments historiques).

. De Delacroix à Picasso ., 14 h 30, 13, avenue du Président-Wilson (Appro-che de l'art).

· L'Expo des expositions univerelles », 14 h 45, 109, rue de Rivoli (L'Art pour tous). - Salons de l'Hôtel de Ville -,

b 30, devant la poste (Connaissance d'ici et d'ailleurs). - Hôtel de Lauzun -, 15 beures, 17, quai d'Anjou (M™ Ferrand).

- Montmartre -. 14 h 30, métro Abbesses (Les Flancries). Notre-Dame de Bonne-Nouvelle . Étienne-Marcel (Le Vieux-Paris).

15 h 25, rue de la Lune (Histoire et . L'Opéra », 13 b 30, entrée (P.-

Monsicur de Baizac è Passy », 15 heures, 47, rue Raynonard (Paris et histoire). Le musée de Cluny », 15 heures, entrée place Paul-Painievé (Paris et son

histoire). - Rue Saint-Honoré -, 14 b 30, mêtro Louvre (Paris pittoresque et insolite).

. L'île Saint-Louis ., 14 h 30, metro Saint-Paul (Résurrection du passé). Le Sénat ». 14 h 30, 15, rue de Veu girard (Mee Romann). - La célèbre cité fleurie », 15 heures,

65, boulevard Arago (Tourisme culturd). . Les Halles ., 14 h 30, 16, rue

OFFICIERS MINISTÉRIELS

ventes par

adjudication

Vie aux ench. publ., Pal. de Just. Tours, Mardi 27 sept. 1983, 14 h, UN LOT: BATIMENTS à 08. INDUSTRIELS DIVERSES PARCELLES de TERRE Cne de LA VILLE AUX DAMES et ST-PIERRE-DES-CORPS (L-et-V.) MISE A PRIX : 1.500.000 F

S'adr. M' MOTHES, avocat à TOURS, 56. bd Béranger - Tél. : (47) 61-42-21

PROPTÉ CRÉTEIL (94) 2, av. Marie-Amélie En part. s/S.-Sol. R. de ch.: Hall, 4 pièces, cuia, office, buanderie W.-C., cellier. I ét.: 4 ch., 2 S. de 8., 2 W.-C. Atelier d'artiste Petite loggia. Petite cuis. W.-C. 2 ét.: 1 ch. av. cab. de toilette Petite construction. Garage: 3 voitures. TERRAIN Cee 1.669 m²

M. à Px 800.000 F Sadr. Me BOISSEL PARIS PARIS 14, rue Saiste-Anne - Tél. 261-01-09

Vte sur surenchère au Pal. de Just. à Paris, le JEUDI 6 OCTOBRE 1983 à 14 h. EN ONZE LOTS:

PARIS 5^{eme} – 60, rue des Ecoles et 33, rue du Sommerard PREMIER LOT DE L'ENCHÈRE :

UN LOCAL COMMERCIAL (CINÉMA)

Mise à Prix: 1.463.000 F

Deuxième lot de l'enchère: UN LOGEMENT DE UNE PIÈCE
au rez-de-chaussée + CAVE - Mise à Prix: 40.700 F

Quatrième lot de l'enchère: UN APPARIEMENT de 5 pièces au 2º étage + CAVE - Mise à Prix : 451.000 F Cinquième loi de l'enchère : UN APPARTEMENT de 7 pièces au 2º étage + CAVE - Mise à Prix : 550.000 F Sixième loi de l'enchère : UN APPARTEMENT de 6 pièces Street of de l'enger: UN APPARTEMENT de 8 pièces au 3 étage + CAVE - Mise à Prix : 463.100 F Septième fot de l'enchère : UN APPARTEMENT de 4 pièces au 3 étage + CAVE - Mise à Prix : 427.900 F Neuvième fot de l'enchère : UN APPARTEMENT de 4 pièces au 4º étage + I pièce - Mise à Prix : 352,000 F
Ouzsime tot de l'enchère : UN APPARTEMENT de 4 pièces
au 4º étage + CAVE - Mise à Prix : 187,000 F
Douzième tot de l'enchère : UN APPARTEMENT de 3 pièces au 5º étage + CAVÉ - Mise à Prix : 166.100 f

Quastorzième lot de l'enchère : UN APPARTEMENT de 2 pièces
au 5º étage + CAVÉ - Mise à Prix : 89.100 f

Vingt et unième lot de l'enchère : UNE CHAMBRÉ au 6º ét. - M. à P.
35.200 f

Pour tous renseignements s'adresser à : M' NOUEL, avocat, 26, boulevard Raspail à Paris (71) - Tél, 544-10-33 moyens de reproduction », du 28 M* BRUN et ROCHER, avocats, 60, r. de Londres à Paris (8°) - T. 293-50-40 M* MORETTE, avocat, 176, rue de Rivoli à Paris (1°) - Tel. 260-66-77 Me THEULAC, av., 55 bis, :. des Gds-Augustins. Paris (1") - T. 326-22-2

Vente sur liquid. de 8 iens, Palais Justice PARIS, Jeudi 6 Octobre 1983 à 14 h EN UN SEUL LOT

APPART. PARIS 10°, 120, Quai de JEMMAPES 3 Pièces principales svec CAVE et GARAGE M. à P. : 300.000 F S'adr. Me JOHANET Avocat PARIS S'adr. Me JOHANET 43, avenue Hoche. Tél. : 766-03-40

VENTE sur saisie immobilière, au Palais de Justice NANTERRE le MERCREDI 28 SEPTEMBRE 1983, 114 h

IMMEUBLE DE RAPPORT à PUTEAUX (92) 14, boulevard Richard Wallace — 34-34 bis, rue Voltaire filevé sur caves, rez-de-chaussée, 2 étages et granier avec cour Contenance totale au sol 308 m²

M. à P.: 270.000 F COUTURIER avocats assoc., 14, rue-d'Anjou, PARIS-8 - Tél.: 265-92-75 — M. PINOT, buis., Paris, 12, rue Bayen: Ts avocats pr Tribun. Gde Inst. Paris, Bobigny, Nanterre, Créteil — S/Lx pr vis.

A VENDRE per ADJUDICATION AMIABLE, la Mairie de Toury (E-et-L.), salle du Club de l'Age d'Or, à la re du Bureau d'Aide sociale, le SAMEDI 8 OCTOBRE 1983, à 10 à. MAISON DE STANDING «LA ROSERAIE»

150, RUE NATIONALE à TOURY (centre ville) avec terrain clôturé, cadastrés pour 14 ares 13 centiss (RN 20, autoroute A 6, S.N.C.F., collège, ville en expansion)

Mise à Prix : 450.000 F Me Pascal SOUAZE, notaire à Tour (28390) dépositaire du cahier des charges - Tél.: (37) 90-50-34

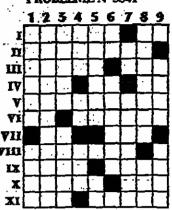
Vte Pal. Evry (91) 4 octobre 1983 à 14 heures PAV. à DRAVEIL (91) - M. à Px 350.000 F 121, avenue H.-Barbusse - S'adres. à Evry (91) SCP FILUL GRIMAL NOUVELLON-BOUZIES AV18 - T. 077-96-10 3. rue du Village et sur place pour visiter .

VENTE sur saisie immobilière, au Palais de Justice PARIS

le JEUDI 6 OCTOBRE 1983, à 14 h UN APPARTEMENT COMPR. 3 pièces princ. au 1 de étage. CAVE dans immeuble à PARIS (15) 83, AV. DE SEGUR (anc. nº 69 bis)

M. à P.: 120.000 F S'adr. M. BETHOUT & LEOPOLD-d'Anjou, PARIS-8 - Tét.: 265-92-75 - M. PINOT, buis., Paria, 12, rue Bayen Te avocats pr Tribun. Gde Inst. Paris, Bobigny, Namerre, Crénell - S/Lx pr vis.

PROBLÉME Nº 3541



nonneurs du palais. - IX. Activa dres et dévora des bouquins à Saint-Pétersbourg. - XL Secondaire pour le brontosaure. La seule qui reste sèche quand la cargaison coule.

Solution du problème nº 3540

V. Ore ; net. - VI. Ture. - 2de 2000 - A ne st. VIL Manitions. - VIIL Os; reclus. - IX. R6; er; Lee - X. Luire. - The is concerned the top. XI. Loire; ras.

reur. - 5. Os; sauterie. - 6. Isis; Scripe reur. - 5. Os; samere. - 8. Est; same ric. - 7. Ré; encoller. - 8. Est; same and and encourage and an encour GUY BROUTY.

Le Monde Service des Aboumements

C.C.P. Paris 4207-23 3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE 34T F 554 F 767 F 980 F TOUS PAYS ÉTRANGERS -PAR VOIE NORMALE 661 F 1 194 F 1 727 F 2 268 F ÉTRANGER

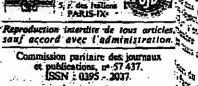
(per messageries) - BELGIQUE LUXEMBOURG PAYS-BAS 381 F 634 F 887 F 1 140 F

Par vuie sérieme
Tarif sur demande.
Les abonnés qui paient par chèque
pontal (trois: volets) vondront bien
joindre ce chèque à leur demande. Changements d'adresse définitifs ou provisores (deux semainet ou plus) : son abonnés sont juvide à formaler leur denande une semaine su moins avant leur départ:

vant leur départ. Joindre la dernière bande d'enva à oute correspondance. ventier avoir l'obligeance de religer tout les noirs propres en capitales d'imprifaccio.

ONNAIES ET C Edité per la S.A.R.L. le Monde Gerant : André Laurens, directeur de la publication Anciens directeurs : Hubort Beave Méry (1944-1969) Jeogust Fauvet (1969-1982)





daisse du dollar si Secretary serientes sur

Americaine. segil es la ...com Dates the posisionic marks Sur la Burche, des and the manches are to billet tem est res in a service in a serv



350 milliards de francs pour douze programmes prioritaires

En présentant (avent-projet de loi du DX Plan, lundi 19 septembre, à la presse, M. Jean Le Garrec, secrétaire d'Etat auprès du premier ministre, a souligné l'aspect concret du rapport annexe à la toi. Les indicateurs physiques qu'il comporte, einsi que les mesures financières annoncées, sont, e-t-il indiqué, autant de moyens d'assurer le suivi du Plan. M. Le Garrec ettache une grande importance au contrôle annuel de tion des objectifs du Plan, dont la réussite est liée aux cinq conditions qu'énumère le secrétaire d'Etat : maîtrise des budgets socieux, évolution modérée de la comon ménages, emélioration de la aituation des entreprises, maîtrise du coût des charges financières, stricts gestion des finances publiques, Détaillant ces conditions, M. Le Garrec a

notamment indiqué que la progression de la

rémunération horaire globale devrait être Inférieure à la progression de la productivité, et que tout recours à l'endettement extérieur devrait être supprimé dans les deux ans. S'agissant de la maîtrise des finances publiques, un des chapitres de la cohérence financière, le secrétaire d'Etat a attiré l'attention sur le passage du rapport qui précise que « les douze programmes prioritaires servent de base à un remodelage continu des finances publiques, en particulier dans le domaine des emplois publics ». Et de préciser : « Il n'y aura aucune création d'emplois nouveaux pendant toute la durée du Plan. Les besoins seront satisfaits par redéploiement, comme pour le financement. » La totalité des crédits prévus pour le IXº Plan (1984-1988) s'élève à 350 milliards de

Il reviendra aux ménages de dégager les ressources complémentaires

La deuxième loi du IXº Plan définit les voles et les moyens d'exécution du Plan à travers douze programmes prioritaires d'exécution (P.P.E.).

Pour financer ces P.P.E. (1), les experts du Plan out tracé les grandes. lignes d'une stratégie, qui prend en compte deux scénarios sur l'environnement international. Le premier suppose une reprise progressive de l'activité mondiale; le second table sur un arrêt de la reprise entraînant une évolution extérieure plus défa-vorable. Dans le premier cas, la croissance moyeme chez nos principaux parienaires commerciaux se-rait de 2,4 % l'an au cours du IX Plan; l'inflation étrangère dé-croîtrait de 5,7 à 4,3 % en cinq ans, tandis que le prix réel du pétrole serait quasiment stabilisé. Dans le deuxième cas, la croissauce moyenne serait de 1,5 % par an l'inflation étrangère se réduirait plus rapidement et le prix du pétrole en dollars décroîtrait en moyenne de 1.7.% par an.

H est établi; selon les experts du Plan, que l'équilibre de nos échanges extérieurs sera rétabli d'ici au début de 1985; dans le même temps, Pécart d'inflation avec nos princi- vrait passer de 35,6 % en 1982 à

The Section

The state of the s

MARKET !

7.0

. .

....

000 F

11.5

CHENAL:

Step . A second from ...

Andreas (Angeles and Angeles a

gressivement pour dépasser de 0,7 à I point, selon les circonstances, le taux moyen de nos partenaires. L'objectif reste de retrouver un taux d'investissements productifs analo-gue à celui constaté en 1973 par rapport an PIB (12.1 % pour l'ensem-ble des entreprises, 3,9 % dans l'industrie). La progression en vo-inme de la consommation des ménages sera modérée au départ (0,4 % en 1984), mais pourra, en 1988, selon l'évolution de l'environnement international, approcher on dépasser 3 % l'an Le retour à la croissance économique, joint aux politiques spécifiques en faveur de l'emploi, devrait permettre à la France de mieux contrôler le chômage que ses principaux parte-

Le Plan pose clairement le principe du nécessaire redressement de la situation financière des entreprises eo rappelant que, depuis 1973, celles-ci ont largement supporté la dégradation des termes de l'échange résultant des deux chocs pétroliers et de la hausse du dollar. Le taux de marge des entreprises de-

paux partenaires serait annulé. Le 38,7 % en 1988. On prévoit aussi une stabilisation des impôts et des cotisations sociales des entreprises ainsi qu'une diminution de la part des charges d'intérêt dans la valeur

> Les dépenses de l'État seront redéployées, ce qui signifie que les programmes prioritaires et les contrats de plan bénéficieraient des moyens financiers qui seront retirés aux secteurs non prioritaires.

L'équilibre des divers régimes sociaux suppose que soient ralenties les dépenses et que l'on continue à prélèvement demandé oux ménages ». Les experts du Plan restent fidèles à l'idée d'une contribution assise sur l'ensemble des revenus. Dans l'ensemble, - il reviendra aux ménages de dégager les ressources complémentaires pour financer les priorités du LX Plan ». De ce fait, le ponvoir d'achat du revenu dispomible devrait s'élever plus lentement que par le passé ; de 1 % à 1,4 % pendant la période de cinq ans.

(1) Le Monde publiera dans les

LE FINANCEMENT BUDGÉTAIRE DES P.P.E.

(an millions de francs 1984)

· ,				ENVELOPP	E IX PLAN	
		Bake 1984 (total)	Dépenses ordinaires (1)	Antorisations de programme (2)	Total hors budget civil de recherche (3)	Total (y compris budget civil de recherche)
fort d'é	iser l'industrie grâce aux es technologies et à un ef- pargue. vre la rénovation du Sys-	3 183	3 872	11 508	15 380	19 900
tème d' des jeur	Education et de formation	16 610	69 942	21 589	91 531	91 531
tion	r in recherche et l'innova-	19 650	3 071	11 834	14 905 .	. 64 194
4. Dévelop	per les industries de com-	3 594	19 076	1 336	20 412	21 190
	in dépendance énergétique	2 767	3 403	9 586	12 989	15 462
	r l'empioi	5 356	34 980	1 298	36 278	36 278
. 7. Vendre Pétrang	mieux en France et à	4 686	20 542	· 7 067	27 609	27 707
8. Assurer	ne environmement favora-	225	1.080	225	1 305	1 305
	inmilie et à la natalité	3 299	2 359	18 688	21 647 -	21 047
	la décentralisation	2.588	535	14 612	15 147	15 147
	ivre dans in ville	2 300	333	17012	~~~	'-'
11. Modern tème de	iser et mieux gérer le sys-	5114	20 767	7 926	28 393	28 693
	er la justice et la sécurité	1 339	3 644	4 451	8 095	8 095
	TOTAL	59 411	183 271	110 120	293 091	350 549

(1) Les dépenses ordinaires sont essentiellement les dépenses de fonctionnement (salaires). Elles se distinguent des dépenses en capital qui sont les dépenses d'investissement. . .

(2) Les autorisations de programme sont des engagements à dépenser au cours de plusieurs années (2) Les annarsations de programme sont des engagements à dépender au cours de pausieurs années.

(3) Hors budget civil de la recherche, le taux de croissance annuel moyen en volume des dotations budgétaires affectées aux P.P.E. s'établit à 6,7 % entre 1983 et 1988, ce qui correspond à 5,9 % entre 1984 et 1988. La loi de programmation de la recherche se termine en 1985 ; une nouvelle programmation définira alors les conditions du financement de la recherche au-delà de 1985, y compris pour la part incluse dans les P.P.E. En tenant compte de l'évaluation actuelle de la part des dépenses du B.C.R. dans les P.P.E., le taux de croissance annuel moyen en volume de l'ensemble des programmes s'élève à 7,1 % eutre 1983 er 1988.

Les capacités de financement de la nation (en % du PIB)

Capacité (+) ou bezoin (-) de financement	1967	1973	1982	1983 (1)	Environ	88 mement défançable
Emreprises Institutions de crédit et entreprises d'assurance Administrations, don Etat Collectivités territoriales Organismes de Sécurit sociale Ménages Capacit de linancement de la marios vis-à-via de l'étranger	- 3,4 0,2 0,1 0,5 - 0,7 0,1 3	- 5,1 0,4 1,0 9,7 - 0,5 0,6 3,5	- 5,3 - 2,5 - 1,9 - 0,5 - 0,2 - 4,5	- 4,1 0,7 - 3 - 2,9 - 0,3 0 4,3	-24 -24 -26 -02 02 3,8	- 2,5 0,3 - 2,5 - 2,7 - 0,2 4,2

(priements extérieurs) -0,1 | -0,2 | -3 | -2,1 | -0,5 | -0,5 (1) Rapport économique et financier, projet de loi de finances pour 1984.

MONNAIES ET CHANGES

La baisse du dollar se poursuit : 8,03 F

l'annonce d'une augmentation de la cours que le lundi 12 septembre. Au masse mooétaire américaine vu de la baisse du taux des Étatsconforme aux prévisions et en ligne avec les objectifs officiels, la baisse du dollar s'est poursuivie mardi 20 septembre sur les marchés des changes, mais à un rythme plus mo-

Le cours du « hillet vert » est re-venu, à Paris, de 8,0580 F à 8,03 F environ, et, à Franciort, de 2,6660 F à 2,6560 F. En début de matinée, le

Amorcée landi 19 septembre sur dollar cotaît même 8,01 F, an même Unis, l'eurodollar à six mois tombait un peu au-dessous de 10 %. Mais les événements du Liban et les déclarations menaçantes de l'ayatolish Khomeiny sur une éventuelle fermeture du golfe Persique ont empêché

CONJONCTURE

LE «FINANCIAL TIMES» CONSACRE UN DOSSIER A LA « NAVIGATION DIFFI-CILE » DE L'ÉCONOMIE FRANÇAISE

Le Financial Times consucre mardi buit pages de dossier à l'économie fran-çaise sous le titre « La France dans une navigation difficile ». Une baisse de l'activité économique paraît inévitable à l'activité économique paraît inévitable à Pactivité économique paraît intvitable à notre confrère, en conséquence de la décision du président Mitterrand de donner la priorité à la lutte contre l'inflation, une décision que la faiblesse du franc a rendu nécestaire, mais qui, dans la mesure où elle implique une plus grande « convergence » avec les objecin mesure où cité implique une plus grande « convergence » avec les objectifs poursuivis par les autres pays de la C.E.E. et en particulier la R.F.A., correspond aux « instincts personnels de M. Mitterrand qui le portent à favoriser une plus étroite coopération euro-néesse ».

Notre confrère passe succes Notre confrère passe successivement en revue les principaux aspects de l'érrohation constatée en France sur le plan de la politique économique tant générale que sectorielle (hanque, industrie,
exportations d'armes etc.). Notre
confrère juge également l'attitude modériée des syndicats et fait état de l'opposition des milieux agricoles à la politique des prix de la Communaunté.

AFFAIRES

L'ETAT DONNE LE FEU VERT A L'ACCORD THOMSON-C.G.E.

(Suite de la première page.) De fait, le protocole d'intention initial, dont curicusement aucuu des mioistres cooccroés (P.T.T., finances, Matignon) n'a cu connais sance dans son intégralité, o'était pas sans rappeler certains accords industriels du passé (celui entre C.I.L et Haneywell Bull ontamment). Thomson lâche des pans entiers de ses activités, y compris des domaines (écrans plats à cristaux liquides, tri postal, faisceaux hertziens) qui paraissent pourtaot essentiel au développement des métiers qui lui restent (militaire, grand publie). L'Etat est mis large-ment à contribution. La C.G.E. réalise une magnifique opération finan-

Les discussions de ces dermers jours ont porté sur le réaménagement de certains points de l'accord. Ainsi, les pouvoirs publics ont donné mardi leur accord de principe, sous réserve de l'acceptation par les deux groupes de « certaines contraintes ». Celles-ci seraient les suivantes :

 Toutes les modalités pratiques de l'opération devront faire l'objet d'une large consultation du person-

· Les deux groupes s'engagent i ne procéder à aucun licencie

· Eo attendant la mise au point, par une société de recherche commune de la future gamme unique de centraux téléphoniques, les produits d'origine Thomson continueront à être développés. Les accords avec la C.G.C.T. ne seront pas remis en cause. A la fin de 1984, la situation du secteur de la commutation publique fera l'objet d'un nouvel examen afin de déterminer si l'oo va dans le sens d'un pôle unique on du maintien de deux constructeurs.

 Nêgociations d'un accord avec Bull en vue du développement com-mun des matériels informatiques et des télécommunications, afin de présenter une ligne cohérente et compatible de produits pour la communi cation d'entreprise.

 La nomination du président de la oouvelle société Thomsoo-Télécommunications relèvera des pouvoirs publics.

Ces « contraintes » feront l'objet d'un échange de lettres entre l'Etat et les présidents des deux groopes. Enfin, certaines modalités financières restent à discuter avec les poovoirs publics, notamment la répartition exacte do capital de Thomson-Télécommunications.

Quelles que soient les légères modifications apportées au protocole initial, il reste que l'accord C.G.E.-Thomson va bouleverser le paysage de l'industrie électronique frauçaise. Après Saiot-Gobato sorti » de l'électronique, Matra bridé dans son évolution vers l'électronique civile, c'est au tour de Thomson d'être ramené une dizaine d'années en arrière. La C.G.E. -nationalisée - réalise aujourd'hui soo rêve de toujours : être le patron incontesté de l'industrie électronique française, avec tous les risques que cela comporte.

J.-M. QUATREPOINT.

Faits et chiffres Etranger ARGENTINE

• La hausse des prix en Argen-tine a été de 17,2 % en août, ce qui la porte à 167,9 % depuis le début de 1983 et à 353,3 % pour les douze derniers mois écoulés, a iodiqué, le 6 septembre, l'Institut national argentin de la statistique. Le résultat dépasse déjà les 160 % fixés par le gouvernement comme objectif pour l'ensemble de l'année, qu'il s'était

eogagé à respecter auprès du Fonds monétaire international. – (A.F.P.) **FTALIE**

• L'Italie e le plus fort taux de chômage des jeunes parmi les pays industrialisés. Selon une étude de l'Institut de recherche soeinéconomique dépendant du groupe pétrolier d'Etat ENI, les jeunes de moins de vingt-cinq ans au chômage représenteraient 47,4 % du total des chômeurs en Italie contre 43,2 % au Luxembourg, 39,5 % en France, 38.2 % aux Pays-Bas, 37.6 % en Grande-Bretagne, 36 % en Belgique, 29,9 % en Irlande, 29 % au Dane mark et 23,4 % eo R.F.A. La moyenne européenne scrait de 37 % ~ (A.F.P.)

• Les prix italiens ont augmenté de 0.4 % en août, ce qui représente le meilleur résultat des cinq dernières années. Le taux anouei d'inflation est descendu à 13,7 %, mais il paraît peu probable que cette amélioration puisse se maintenir jusqu'à la fin de 1983, de nombreuses augmentations de prix et de tarifs publics devaot entrer co vigueur dans les prochains mois. -

Dunlop négocie avec le groupe japonais Sumitomo la vente de ses activités pneumatiques en Grande-Bretagne et en R.F.A.

gocie la vente de ses activités « pneumatiques » en Grando-Bretagne et en Allemagne fédérale au groupe japonais Sumitomo.

Quatrième constructeur européer de pneumatiques, une activité qui représente environ plus de la moitié de son chiffre d'affaires (1,5 mil-liard de livres), le groupe Dunlop n'en finit pas de tenter de se redresser. Les pertes s'accumulent depuis des années et le divorce avec l'italien Pirelli ne les a pas fait disparaître. En 1981-1982, Dunlap a perdu plus de 100 millions de livres.

Ayant décroché du peloton de tête des grands du pneumatique, le groupe mêne dorenavant une politi-que de dégagement de ce secteur, et de diversification. La part des balles de termis, où Dunlop est le numéro deux mondial, des fibres de carbone et des autres articles (lits, matelas) ne cesse de croître. Le groupe a vendu ces dernières années tous ses actifs en Malaisie. Il a fermé deux usines de pneumatiques en Grande-Bretagne et supprimé dix mille em-plois. Mais les déficits d'exploitation n'ont pas été enrayés pour autant. Car ces mesures de rationalisation sont intervenues au moment où la guerre des prix entre les géants du seeteur (Gondyear, Miebelin, Bridgestone, Firestone) a redoublé.

Dunlop, dans la Grande-Bretagne de M= Thatcher, n'a plus désormais le choix qu'entre deux solutions soit céder de nouveaux actifs, se replier encore un peu plus et ehercher des voies de diversification : soit être raebeté en bloe par un groupe étran-ger par le biais d'une O.P.A. en Bourse. A diverses reprises, des rumeurs ant circulé au Stock Exchange de Londres sur une possible O.P.A. de la part de soo principal actionnaire, le groupe malaisien Pegi, qui détient actuellement près de 30 % du capital. En fait, Dunlop oégociait avec le groupe japonais

Sumitomo. Sa filiale à 60 % Sumitomo Rub-ber est licenciée de Dunlop, qui dé-

Le groupe britannique Dunlop né- tient les 40 % restants de son capital. Révêlées par le Dnily Telegraph, ces négociations ont été confirmées lundi par la direction de

> sions seraient apportées jeudi. Selon le Daily Telegraph, Dunlop vendrait à Sumitomo ses 40 % dans Samitomo Rubber. En outre, la société japonaise reprendrait les activités pneumatiques de Dunlop en Grande-Bretagne et en R.F.A. Ces opérations pourraient rapporter quelque 200 millions de livres an groupe britannique.

Dunlop, qui a indiqué que des préci-

AGRICULTURE

FORTE BAISSE DES PRIX DES RAISINS DE CHAMPAGNE

Le Comité interprofessionnel des vins de Champagne (C.LV.C.) a fixé le prix d'achat des raisins pour la vendange 1983: Il sera de 15,53 F è kilo, contre 19,03 F en 1982 (- 18,4 %). En ontre, 160 kilos de raisins seront nécessaires pour obtenir un hectolitre de moêt, contre 150 kilos l'an passé. Cette diminution du prix est due à l'abondance de la récolte prévisible : de l'ordre de 270 à 360 mil-lions de bouteilles, soit une nouvelle progression par rapport à la récolte déjà exceptionnelle de 1982 récoite déjà exceptionnelle (240 millions de bouteilles).

Les circonstances ont conduit l'interprofession à scinder la future l'interprofession à sciader la future récolte en deux parties: l'une, de 70 hectolitres par hectare, sera négoclable immédiatement; l'autre, de 25 hectolitres par hectare, sera mise en réserve pour faire face aux risques de récoltes déficitaires dans les années à venir. Selon M. Benard, président de Moët et Chandon, le prix du channeme à la consonantion devrait pagne à la consommation der baisser dès cet autourne en ra des stocks constitués en 1982 et 1983, après trois années de pénurie et de forte bausse des prix.

Avec des titres Kroy le message passe mieux.

Les graphiques attirent l'attention.





ecture.

		Tile &T. Hillington III
= ==	-	PROME THROUGH WELL
		MATES Replander May
1		Selfitte Project Industriebung
		Through of Major Steads
PERCHAPITAL PROPERTY		
		· Self-Tapelog
	2	
		محصر نشاغ به پسيسي ه
RESERVED BEE	1	
	1	
i		The state of the s

Dans les affaires avoir d'excellentes idées ne suffit pas: Encore taut-il qu'on leur prête attention. Le système de composition et de titrage Kroy permet d'obtenir instantanément des caractères de qualité imprimerte et donne à tous. vos devis, tariis, rapports, plans techniques, diapositives; transparents de rétroprojection, mailings... un "fini" pro-

N'altendez pas pour essayer le système de titrage Kroy et renvoyez-nous des autourd'hui le coupon-réponse, parce que si vos idées passent mieux, vous réussirez mieux.

Bon à découper

et un é	emoi gratuti chantilion di ande sons o	feltroge Kro	W	663	A
une dé	manstration	à mon bute	202.		-
Nom			****		
Fonction			Service		
Achesse		1000			·
Ville			Code	•	
- STANCTUCK				KRC	Y

Tous les titres sont de la composition troy Scoto 5 D 5404

Les candidats ont jusqu'au 23 septembre pour faire parvenir leur « profession de foi »

dans sa phase finale. L'élaboration des listes électorales est maintenant aebevée et le dépôt des candidatures est terminé depuis le 6 septembre. Actuellement, les préfectures préparent l'organisation du scrutin proprement dit et procèdent à la répartiuon des bureaux de vote (environ cent mille) pour permettre le vote de trente millions d'électeurs pour les conseils d'administration des caisses primaires d'assurance maladie et de trente et un millions et demi d'électeurs pour les conseils des caisses d'allocations familiales.

Les commissaires de la République prennent des arrêtés pour fixer les boraires d'ouverture des bureaux de vote, qui devront fonctionner au minimum pendant six beures. L'beure de clôture est prêvue à 18 beures pour les petites villes et à 20 beures pour les grandes, les heures d'ouverture pouvant être avancées dans la matinée, pour factliter les opérations de vote, qui se dérouleront un jour de semaine - un mercredi - à la mairie du lieu de résidence de l'électeur.

Les commissions de propagande qui ont été mises en place recevront les professions de foi des candidats jusqu'au 23 septembre et les cartes d'électeurs devraient parvenir à leurs destinataires au plus tard six

La campagne officielle se déroulera du 3 au 17 octobre et la Haute

La Haute Autorité de la com-

munication audiovisuelle a fixé,

en concertation avec les syndi-

cats, les modalités de le campa-

gna télévisée pour les élections à

la Sécuritá sociala et aux caisses

d'ellocations familiales. Chaque

centrala syndicale représentative

disposera de crêneaux de cinq

minutes. Les orgenisations de

travailleurs indépendants seront

regroupées dans des crèneaux da

et la C.G.T. intarviendront la

6 octobre de 19 h 40 à 20 heures; le 13 octobre, ce

sera le tour de la C.F.T.C., de le

C.G.C. at das organisations de

la C.F.T.C. et les travailleurs in-

3 octobre antra 19 h 40 at

20 heures : le 10 octobre, aux

mêmes heures, ca sera le tour de

cial lorrain sort de l'impasse dans la-

quelle il est plongé depuis quelque

mille trois cent cinquante jours.

Ancès de nombreuses tentatives in-

fructueuses, l'ancienne usine Solpa

(Sociéié lorraine de produits ali-

mentaires) à Homécourt (Meurthe-

meture, le 3 janvier 1980, par un

collectif de syndicalistes C.G.T., va

redémarrer ses activités de produc-

tion de charcuterie fraiche et pre-

emballée, le 2 janvier 1984. Quatre-

vingts des trois cent quatre - vingt . trois salariés licencies vont retrouver

un emploi. Le coût de la reprise de

l'activité est évalue à 13 millions de

francs, 11 millions provenant d'aides publiques et de crédits bancaires.

Le dossier technique et financier

élaboré par le service d'économie so-ciale de la C.G.T. et soutenu par les

pouvoirs publics prêvoit la création d'une S.C.O.P.D. (Société coopéra-

uve ouvrière de production et de distribution) baptisée Sosalor (Societé

et-Moselle), occupée depuis sa fer-

Sur Antenna 2, le C.G.C.,

travailleurs independents.

. Sur TF 1, la C.F.D.T., F.O.

L'organisation des élections à la Sécurité sociale, prévues pour le 19 octobre prochain, est désormais (voir encadré).

En septembre, les organisations disposeroni également de dix minutes d'antenne, à 19 h 45, pour une

De son côté, le ministère des affaires sociales et de la solidarité nationale relancera, au cours du mois, sa campagne publicitaire sur le thème « La Sécu, ça nous regarde », en ajoutant l'affiebage aux « spots »

Pour ce qui est du remboursement aux communes des dépenses occasionnées par ces élections, les mairies recevront 1,20 F par électeur recense et 0,37 F par électeur inscrit pour les frais d'établissement des listes électorales, et 0,32 F par élec-teur inscrit et 350 F par bureau de vote pour les frais de fonctionnement le jour du scrutin. Les surcoûts dus à l'achat de matériel supplémen-taire (urnes, par exemple) seront egalement remboursés,

egatement remboursés,

[L'organisation de ces élections, à
moins d'un mois du scrutin, continue
d'être l'objet de polémiques. Ainsi, seton M. Jacques Chirac, elle s'est faite
dans « l'impréparation et la précipitation ». Les listes électorales sout d'une
« fiabilité douteuse », a affirmé le
maire de Paris devant son conseil, le
19 sentembre.

Par ailleurs, deux appels ont été lancés en faveur du vote pour les candi-dats C.G.C., F.O. ou C.F.T.C. Ils émanent de M. Alain Peyrefitte, ancien garde des sceaux, et du Syndicat des médecins libéraux.]

la C.G.T., de F.O. et de la

Sur FR3. la campagna

sera régionelisée avec des inter-ventions des unions syndicales

régionales des cinq organisations

représentatives. Elles dispose-

ront de cinq minutes par jour,

avant ou eprès le journal télévisé régional, du 3 au 7 octobre, puis

du 10 au 14 octobre. La même

système sera eppliqué dans les depertements d'outre-mer par

R.F.O. Les organisations de tra-

vailleurs indépendents bénéficie-

Sur Radio-France, enfin,

les cinq centrales syndicales bé-

neficieront da deux minutes par

jour du 3 au 7 octobra. Les indé-

pendents Interviendront pendant

trois minutes le 8 octobre. Le

constitution a été approuvée en as-

semblée générale du personnel. Soixante et onze des futurs salariés

ont décidé d'apporter leur part au

capital (1,5 million de francs) en

versant trois mois de leur salaire sur

Manurhin : 605 suppressions d'emplois ont êté autorisées dans les

trois usines du groupe à Mulbouse

(1506 salariés) et Tagolsbeim

(148 salaries), dans le Haut-Rhin, cı à Cusset dans l'Allier. La direc-

tion départementale du travail du Haut-Rhin a accepté, le 17 septem-

bre, 123 départs en préretraite et

137 licenciements, sur les 306 sup-pressions d'emplois demandées par

pressions d'emplois réclamées.

J.-L. T.

même système se répétera le se-

grammes nationeux de FR 3.

ront d'un creneau s

maina suivanta.

quatre annèes.

OCCUPÉE DEPUIS JANVIER 1980

L'usine Solpa à Homécourt va reprendre ses activités

De notre correspondant

Metz. - Le plus vieux constit so- de salaisons lorraines), dont la

L'Ecole des Cadres

du commerce et des affaires économiques L'Ecole de l'Entreprise

 30 ans d'expérience
 3 années de formation Une réelle specialisation professionnelle
Une année d'étude supplémentaire pour le MBA

Financement des études à 100%

300 prèts études de 20,000 F disponibles à 10,25%

CONCOURS D'ENTRÉE: 28. 29. 30 Sept.

ÉCOLE SUPÉRIEURE DE COMMERCE RECONNUE PAR L'ÉTAT - 92, av. Charles de Gaulle, 92200 Neuilly-sur-Seine, Tél. 747,06,40 +

La campagne électorale

à la radiotélévision

Quand le gouvernement joue la montre

entre M. Anicet Le Pors, socrétaire d'État auprès du premier ministre chargé de la fonction publique et des réformes administratives, et les sept fèdérations de fonctionnaires, le 19 septembre. Tandis que M. Giauque (F.O.) et M. Faki (C.F.T.C.) faisaient part de leur très grande dé-ception, la FEN se déclarait « interrogative - quant aux intentions gou-vernementales et la C.G.T. onverte à des négociations sur des mesures immédiates de revalorisation des traitements. Cette réunion de deux beures trente aurait-elle été totalement inutile ? Elle aura eu au moins le mérite de montrer combien la marge de manœuvre du gouvernement est étroite - pour ne pas dire nulle - dans cette négociation cru-

En fait trois problèmes distincts se posent, et aucun n'a reçu une so-lution définitive. Le premier concerne la revendication de plu-sieurs fédérations - F.O. parmi les signataires, la C.G.T., la C.F.T.C. et la C.G.C. parmi les non-signataires – de voir le gouvernement prendre des mesures immèdiates de revalorisation sans attendre la prochaine augmentation, prévue pour le 1ª no-vembre. M. Le Pors va examiner ces propositions mais il ne fait quasi-ment aucun doute qu'il y opposera une fin de non-recevoir. Pour le secrétaire d'État, en effet, il l'a dit aux syndicats, « le gouvernement de la parole donnée est celui de la parole

Une telle phrase signific clairement que, pour le ministère, il n'y pas d'écart significatif entre l'évolution en niveau des traitements et le glissement des prix. En 1982-1983, tous les agents de l'État auront eu nne hausse en niveau de leurs traite-ments - soit 18 %, - conforme au glissement des prix sur deux ans.

Le deuxième problème est évi-demment celui de la mise en œuvre de la fameuse clause de sauvegarde. M. Le Pors a réitéré son engagement de la respecter en soulignant que le relevé de conclusions du 22 novembre 1982 » prévoit qu'il sera pro-cédé à un ajustement des remunérations, en vue du maintlen du pouvoir d'achat moyen en masse, après examen par les parties des modalités et du calendrier, en fonction de la situation et des perspectives économiques, lorsque sera connu l'indice des prix de décembre 1983 . Le secrétaire d'Etat a cependant ajouté que cette clause « ne significit pas une indexation pure et simple ». Mais un certain flou - originel, il est vraì - continne d'entourer cette elause. Quand il s'agira de la faire jouer, est-ce que l'on compa-rera la moyenne des prix 1982-1983 à la masse salariale 1981 ou la moyenne des prix 1983 à la masse

La solution sera d'autant plus difficile à trouver que, s'il faut se li-vrer, au début 1984, à un sjuste-ment des salaires sur les prix, l'effet du «rattrapage» s'imputera sur la masse salariale 1984. Or la progres-sion prévue de celle-ci impose un sévère carcan aux négociations. La nouveauté dans la fonction publique est qu'on raisonne désormais en masse salariale, e'est-à-dire que l'on prend en compte l'ensemble des differentes revalorisations, qu'il s'agisse des augmentations genérales (quatre fois 2 % en niveau en 1983, (quatre fois 2 % en niveau en 1983, plus le «2 % baladeur» (1) ou des relèvements catégoriels. Par tradition, le G.V.T. (glissement vieillesse-technicité, reflétant les relèvements promotionnels), estimé par le ministère de l'économie à 0.5 % de la masse salariale, n'est pas intégré par la fonction publique dans le calcui de l'évolution de la dans le calcul de l'évolution de la une semaine d'action P.T.T. pour la

1982 ? On est au cœur da débat.

Morosité et déception étaient au rendez-vous de la réunion salariale entre M. Anicet Le Pors, socrétaire cussions. Pour évaluer la masse salariale 1984, il faut tenir compte de l'effet report » des mesures prises en 1983 : ainsi un relevement de 2 % au 1= novembre 1983 se répercute sur la plus grande partie de 1984 et a done un effet report plus important qu'une augmentation qui serait intervenue au l= octobre. Or l'effet report globai des mesures 1983 sur la masse 1984 est évalué à 6,17 %. Ainsi, si la fonction publique veut respecter l'objectif de M. Delors, qui est de faire évoluer la moyenne annuelle des salaires conformément à celle des prix, soit 6,1 %, le main-tien du pouvoir d'achar moyen devrait être assuré l'an prochain sans angmentations en niveaux. La marge de négociation se trouve ainsi ramenée à zéro...

> Il n'est donc pas surprenant que M. Le Pors ait refusé, le 19 septembre, de se laisser enfermer dans un chiffre pour l'évolution salariale en 1984. Le gouvernement risque de se hâter lentement pour ouvrir les négociations, aucune date n'étant fixée. Il vent se donner le temps de la reflexion. Certains songent, comme à la C.F.D.T., à l'octroi d'une prime uniforme exceptionnelle à la fin de 1983, qui anrait le mérite de ne pas s'imputer sur la masse 1984, de ne pas avoir l'effet report car jouant sur un seul mois. - et pent-être de contourner la difficulté de la clanse de sauvegarde. Conscient du caractère pesant de l'exemplarité de la fonction publi-que, M. Le Pors a souhaité que le secteur privé prenne ses propres responsabilités et que la fonction publique ne joue plus, dans le domaine sa-larial, les « premiers violons ». Mais le reste de l'orchestre pourra-t-il se passer de son habituel premier vio-lon?

MICHEL NOBLECOURT,

(1) En 1982, le gouvernement avait décidé unilatéralement d'augmenter les traitements de 8,1 %. Le « relevé de conclusions » du 22 novembre 1982 prévoyait pour 1983 quatre hausses en niveau de 2 % chacune. Estimant que sur les deux années, on n'arrivait pas à l'augmentation en niveau de 18 % promise par le premier ministre, la FEN avait obtenu l'octroi d'un « 2 % baladeur », accordé au le décembre 1982 aux traitements des personnels dont l'indice est égal ou inférieur à 246 puis dice est égal ou inférieur à 246 puis étendu en deux étapes - 1° avril et ubre 1983 – à l'ensemble de la grille.

LES DÉBRAYAGES CONTINUENT DANS LES CENTRES DE TRI POSTAUX

Le mouvement de protestation contre l'éventuelle suppression par la direction des P.T.T. des vacations durant les nuits de samedi à diman-ebe, dans les centres de tri postaux, s'est poursuivi le 19 septembre. Des débrayages ont marqué cette cin-quième journée de conflit, dans certains centres de province et de Paris (à Paris-Brune, dans les gares de Lyon et de Saint-Lazare).

Pour la C.F.D.T., après les propo-sitions de la direction le 15 au soir. In tendance est à la reprise ». Pour F.O., au contraire, reçue une nou-velle fois par la direction, le 19 septembre, la rencontre a été « un échec total s, et les grèves vont done se poursuivre. La C.G.T., rappelons-le, qui participe au mouvement, orga-nise, du 26 septembre an 1° octobre, défense du service public.

MARCHÉ COMMUN

LA RÉFORME DE LA POLITIQUE AGRICOLE COMMUNE

L'Irlande est opposée à l'instauration de quotas de production du lait

De notre correspondant

tembre, une session spéciale consa-crée à la réforme de la Commuvernement, de préparer le conseil européen qui aura lieu les 5 et 6 décembre à Athènes. Cette fois, les Dix consacreront leurs travaux aux aspects budgétaires. Ils cherchent une formule qui permette de corri-ger les déséquilibres trop flagrants (tel celui enregistré par le Royaume-Uni, qui engendre de sa part une contestation permanente), sans pour autant instaurer le « juste retour », contraire à l'esprit de la Communauté. Ils délibèrent également des nouvelles politiques communes susceptibles d'être lancées et, en particulier, des moyens à mettre en œuvre pour donner corps à une coopération industrielle entre les entreprises du Marché commun.

La réforme de la politique agricole commune ne figure pas, en prin-cipe, à l'ordre du jour de cette session. Elle sera abordée pour la seconde fois depuis Stuttgart an ni-veau ministériei lors d'une réunion spéciale qui se tiendra du 18 an 20 octobre à Athènes. Notons cependant que, de passage lundi à Bruxelles, M. Fitzgerald, le premier ministre irlandais, a indiqué que son gouvernement s'opposerait catégoriquement à la proposition de la Commission visant à instaurer des quotas de production dans le secteur laitier. La production laitière représente 8 % du P.N.B. irlandais. Bloquer la production, comme le propose la Commission, au niveau atteint en 1981, aboutirait à rédnire le P.N.B. de 1 % et à geler artificiellement la modernisation en cours dans l'agriculture irlandaise.

Bruxelles (Communautés euro- Pour curayer la production d'excépéennes). - Les ministres des af- dents laitiers, le gouvernement irlanfaires étrangères et les ministres des dais pourrait se rallier à une augfinances des Dix tienment, mardi mentation de la « taxe de 20 septembre et mercredi 21 sep- coresponsabilité», anjourd'hui égale à 2 % dn prix indicatif du lait, à la crée à la réforme de la Commu-crée à la réforme de la Commu-condition qu'elle soit progressire se-procédure arrêtée en juin à Stutt-gart par les chefs d'Etat et de gou-la nécessité d'éliminer les montants compensatoires monétaires positifs, appliqués par les pays à monnaie forte, dont l'effet est de doper artificellement leur production agricole.

PHILIPPE LEMAITRE.

Les restrictions des importations d'acier aux Etats-Unis

LA C.E.E. SOUHAITE OBTENIR RAPIDEMENT **DES COMPENSATIONS**

Les ministres des affaires étrangères de la C.E.E., réunis à Bruxelles lundi 19 septembre, se sont mis d'accord pour exiger qu'une date butoir soit fixée pour les négociations sur les compensations à obtenir après le contingentement des importations américaines d'aciers spéciaux. Il pourrait s'agir du 5 octobre, date des rencontres du GATT:

Les Européens veulent an minimum obtenir un accord de principe sar ces compensations, quitte à en discuter le détail plus tard. Ils estiment que leur préjudice se monte à 600 millions de dollars sur quatre ans, chiffre contesté par les experts

Dans le même temps, à Washington, le gouvernement américain doit répondre aux pressions de plusieurs sidérargistes et de sénateurs qui sou-Ce serait là, a souligné M. Fitzge haitent contingenter, cette fois-ci, rald, - une situation inacceptable ... les importations de tubes d'acier.

ETRANGER

Trois dirigeants de la société de courtage suisse Marc Rich inculpés de fraude fiscale

La société suisse de courtage de matières premières Marc Rieb and Co A.G. et trois de ses dirigeants, ont été inculpés, lundi 19 septembre, à New-York, de fraude fiscale portant sur une somme de 48 millions de dollars (340 millions de francs).

La société est accusée d'avoir dissimulé 100 millions de dollars de bénéfices réalisés dans des transac-tions pétrollères illégales aux Etats-

En outre, deux des dirigeants de la firme, MM. Marc Rich et Picus Green, sont inculpés de *commerce* avec l'enneml , pour avoir acheté plus de 200 millions de dollars de pétrole en Iran pendant la crise des otages de l'ambassade américaine à Téhéran, c'est-à-dire après le 4 novembre 1979, date à laquelle le président Carter avait interdit toute transaction commerciale avec l'Iran.

Le procureur général chargé de cette affaire, M. Rudolph Giuliani, a déclaré que c'était le cas de fraude fiscale le plus important jamais enregistré aux Etats-Unis. Il a pré-cisé que, MM. Rich et Green ayant quitté les États-Unis pour la Suisse, les autorités américaines allaient

engager une procédure d'extradi-

Les inculpés sont passibles de trois cent vingt-cinq ans de prison a'iis sont reconnus coupables des cinquante et un chefs d'accusation retenus contre eux, qu'ils ont rejetés pour une grande partie dans un com-maniqué diffusé en débat de

L'affaire, qui était à l'instruction depuis plusieurs mois, provoque de sérieuses difficultés entre les Etats-Unis et la Suisse, siège de la société Marc Rich: Le gouvernement helvétique estime que certaines procédures engagées par les autorités judiciaires américaines sur le territoire suisse violaient la souveraineté du pays et a annoncé avoir pris des mesures pour celle-ci protéger.

LE F.M.I. ACCORDE UN CRÉ-DIT DE 315 MILLIONS DE **DOLLARS AU MAROC**

Le Maroc vient de signer avec le Fonds monétaire un accord de confirmation par lequel cette institu-tion lui accorde un crédit de 300 millions de D.T.S. (droits de tirage spéciaux), soit environ 315 millions de dollars, pour une durée de dix-huit mois. Ce crédit est, précise le communiqué du F.M.I. destiné à appuyer « un programme d'ajustements structurels économiques et financiers. Ce pro-gramme est le troisième plan de ce genre depuis 1980 auquel le F.M.L. apporte son concours financier.

Le premier objectif du nouveau pian du Maroc est, selon le F.M.I., de favoriser une modération de la ance des consommations privée et publique et nu rythme d'investissements compatible avec un taux de croissance satisfaisant. L'obtention de ces résultats, ajoute le F.M.I., nécessitera une augmentation des recettes fiscales, une diminution des subventions, une plus grande liberté des prix ainsi que l'adoption de taux de change flottants. A cela doit encore s'ajouter, indique le communiqué du F.M.I., un effort visant à développer les exportations

L'accord avec le F.M.I. devrait faciliter les négociations entre Rabat et les banques étrangères nour le rééchelonnement des dettes à moyen et long terme du royaume.



* ** 上級 八 400 / 400 / 大 200 / 6 TAUX DES EURO-1

WICHE INTERBANCA

100 1207 + 185 * 200

_{graig}êrien : le ca

Filtral

. . . £ 5

. .

2 17 THE THE MAN

And the second second Same Property on the con-

Topioces The second sections in The state of the s AND STREET OF THE PARTY OF THE

Samuel anamage:

*tonviez le copie



COMM

Pourred Agency Companys 9 Limited a six production du la

TO THE PARTY OF TH

Sec ON SEC

A CONTRACT OF THE STATE OF THE

The second

解放 到 18 53/4/4 医侧线 化二烷的 经可以证

Le gouvernement a confirmé que Gaz de France devra en 1984 supporter seul le surcost des importa-tions de gaz algérien (le Monde du 20 septembre). La ligne de crédit ouverte au budget du ministère des relations extérieures de 1,5 milliard de france en 1982 et de 1,4 milliard de 1983 et de 1,4 milliard en 1983 a disparu dans le projet de budget 1984. Ces crédits corresponbudget 1984. Ces crédits correspon-daient à l'engagement de l'Etat pris nu moment de la signature du contrat avec l'Algérie en février 1982. Le gouvernement devait pren-dre à sa charge 13,5 % du coût des achats de 9 milliards de mêtres-cubes de gaz par an, G.D.F. payant le reste, d'abord pour ne pas sur-

• Usinor prend officiellement 15 % du capital des Chantiers du Nurd et de la Méditerranée. -Cette opération prevue un constructuration des chantiers navals restructuration des chantiers navals des et l'intégration des emantiers maves et l'intégration «en aval» des groupes sidérurgistes était bloquée faute d'argent. C'est finalement groupes situe d'argent. C'est finalement l'Etat qui apporte 45 millions de francs à Usinor pour lui permettre de participer à l'angmentation de capital de 15 % des Chamlers. Usinor paie la prime d'emission de

Gaz algérien : le consommateur remplacera le contribuable

charger la compagnie nationale contraînte d'acheter un gaz de 20 % à 25 % plus cher que les cours mondiaux. Ensuite parce que cet accord de portée politique était considéré comme symbolique des rapports que devait avoir la France avec les pays en voie de dévelonnement

Le gouvernement explique sa décision en faisant valoir la baisse du prix du gaz algérien (5,12 dollars par millina de B.T.U. en février 1982 et 3,98 dollars actuellement). En outre, indexé sur le prix de certains bruts et du dollar, le surcoût du gaz algérien par rapport aux antres gaz importés est revenu à 15-20 %. En somme, la part du surcoût revenant à G.D.F. resterait grosso modo inchangée. Il reste que l'Etat ne respecte pas un engagement dont pourtant il avait fait grand cas.

Il reste aussi que ce que ne paiera plus le contribuable par ses impôts sera payé par le consommateur. G.D.F., qui emegistrera plus de 2 milliards de pertes cette année, comptait sur le crédit public promis pour équilibrer ses comptes en 1984. Si cet objectif est maintenu, il n'y a pas d'autre moyen que d'augmenter les tarifs pour y parvenir.

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS DO JOUR		UNIMOR	DELIX MOIS	SOX MORS
	+ bas	+ heet	Rap. +ou Dép	Rep. +te Dép	Rep. +or Dép
SE-U	2,0230	8,8270		+ 340 + 398	+ 998 + 1068
See	6,5130		+ 160 + 285	+ 336 + 395	+ 950 + 1040
Yes (100)	ĺ	3,3145		+ 300 + 335	+ 935 + 986
DM	3,0210	3,8230 2,7435	+ 170 + 190 + 140 + 160	+ 338 + 368 + 275 + 300	+ 965 + 1005 + 210 + 950
F.B. (198)		15,0330	+ .350 + 400	+ 630 + 815	+1760 +2815
F.S.	3,7245	3,7275		+ 496 + 520	+1425 +1485
L(1 000)	5,6395 12,1360	5,8425 12,1450	- 230 - 190 + 265 + 330	- 445 - 386 + 569 + 635	-1380 -1270 +1785 +1860

TAUX DES EURO-MONNAIES

SE-U 9:5/16: 911/1	9 1/2 9 7/8 9 9/	16 915/16 9 3/4	10 1/8
DM 5 1/4 5 5/8	5 7/16 5 13/16 5 1/	2 5 7/8 5 3/4	6 1/4
Florin 5 3/4 6 1/2	5 13/16 6 3/16 5 15/ 8 3/4 9 1/2 9 1/	716 9 15/16 9 3/4 72 5 7/8 5 3/4 716 6 5/16 6 1/4 8 18 9 1/2 8 4 1/2 4 5/8 8 17 7/8 17 1/2 72 9 7/8 9 5/8 8 13 1/2 15 1/2	6 3/4 18 1/4
FS 1 3/4 2 5/8	8 3/4 9 1/2 9 1/ 4 3/16 4 9/16 4 1/ 16 1/2 17 1/2 16 7/	8 4 1/2 4 5/8	5
L(1000) (10 17 5/4	16 1/2 17 1/2 16 7/	8 17 7/8 17 1/2	18 1/2
F. franc. , 12 1/4 12 1/2	9 1/2 9 7/8 9 1/ 12 3/8 12 3/4 13 1/	2 9 7/8 9 5/8	10 15 7/8

Ces cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises nous sont indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.

LE MÉCONTENTEMENT DES COMPAGNIES PETROLIÈRES

Pourvu que l'hiver soit doux...

La France risque-t-elle cet hiver de manquer de fuel? Pour paradoxale qu'elle soit - le marché pétrolier est pléthorlque, — la menace n'en n'est pas moins réclle. Elle a été évoquée, — en termes mnins brutanx, — à plusieurs reprises en moins d'une semaine par les compagnies pétrolières. Motif : la révision imposée en septembre, sans concertation préalable, de la formule de calcul «automatique»

des prix des produits pétroliers. Ce nouveau «toilettage» permet, certes, de limiter la hausse des prix à la pompe, mais il dénature totale-ment l'esprit de la formule (1) et ruine les espoirs de redressement financier des raffineurs. Il en coûtera quelque 180 millions de francs par mois, si le dollar se maintient à son cours actuel pendant cinq mois - durée théorique de cette mesure

Conséquence : les six compagnies cossédant en France des raffineries (2), déjà saignées par plusieurs années catastrophiques et exaspé-rées, sur le fond et sur la forme, par cette décision, ont annoncé des mesures conservatoires. Première action : les groupes concernés rédui-ront leurs stocks au strict minimum. Ils y sont d'antant plus invités que es pouvoirs publics viennent de supprimer l'abligation qui leur était faite de disposer de stocks saisonniers (donc de sur-stocks de fuel à l'approche de l'hiver) et la rémunération - incluse dans le prix de vente - qui leur était accordée à ce

Avantage : une réduction des frais financiers non négligeable. Inconvénient : en cas d'hiver rigoureux, des problèmes d'approvisionnement ne peuvent être totalement exclus. Les respansables pétraliers ne s'en cachent pas - nu contraire. Quand on vend à perte, personne ne se bat pour accroître sa part du marché, expliquent-ils en substance. Les premiers touchés risquent

d'être les revendeurs de fuel et de gazole, clients des compagnies de raffinage, Certes, celles-ci sont abligées d'honorer leurs contrats commerciaux. Mais, en cas d'hiver rigoureux, les petits revendeurs désireux d'abtenir une «railonge» de dre : « Le dialague se poursuivra. Il leurs faurnitares ant de fartes n'y a pas de raison que, dans le

chances de se voir éconduits. Fait aggravant : des compagnies (Esso en France et Gulf en Europe) ont imposé à leurs clients des contrats comportant des clauses suspensives liées à l'application de la formule. Certains revendeurs risquent donc clairement de se retrouver « assé-

chés ». Ce sera sans conséquence grave si, à cette époque, les prix du mar-ché international sont inférieurs aux prix français - donc compatibles avec les prix de détail imposés sur le territoire national. Les négociants, voire les compagnies, pourront alors faire la soudure en important des produits. Mais, pour l'heure, ce n'est oas le cas, du fait essentiellement de l'appréciation du dollar par rapport au franc. Si cette situation persi toutes les conditions d'une pénurie accidentelle » seront réunies.

Comment faire autrement? plaident les compagnies, jurant de leur bonne foi. La réduction des stocks minimaux est imposée par les circonstances, comme le sont, par ailleurs, le gel des investissements et la poursuite « inévitable » de l'adaptation de leurs effectifs - lesquels ne seront pas non plus sans conséquences graves, mais à plus long.

Quel dialogue ?

La « guerre » ainsi déclarée entre le gouvernement et les compagnies pétrolières ne laisse pas d'inquiéter l'administration. Le ministère de l'industrie, - ce n'est un secret pour personne. - n'était guère favorable au remaniement de la formule. Les finances ont une fois de plus imposé leurs vues. Reste maintenant à tenter de renouer le dialogne avec la profession pétrolière.

Ce n'est guère aisé. Une déclaration récente de M. Auroux, secré-taire d'Etat à l'énergie, a encore aggravé les choses. Après avnir affirmé qu' « il n'est pas scandaleux qu'une mesure canjancturelle d'intérêt national soit également imposée au secteur pétrolier », le secrétaire d'Etat, interrogé sur le retour au système initial de la fur-mule – théoriquement prévu en février, - s'est contenté de répon-

cadre de la Ini de 1928, naus n'ayons pas les moyens de trouver une solution conforme à l'Intéret général.

ÉNERGIE

. Quel dialogue? », s'interrogent les pétroliers, dont les réactions, pour certains d'entre eux, sont diffi-cilement rapportables. Si les pou-voirs publics, alarmés par les conséquences de la décisinn annoncée en septembre, ont décidé de revenir en arrière en négociant la nouvelle furmule, les premiers intéressés, les raffineurs, n'ont manifestement pas encore été mis dans le secret.

Une chose est certaine : il faudra au gnuvernement beaucoup de temps et de doigté pour effacer les équelles du coup de canif donné dans ce que les compagnies considérajent enmme un engagement contractuel. Pourvu que l'hiver soit

VÉRONIQUE MAURUS.

(1) La formule devait permettre initialement aux compagnies de répercuter mensuellement, dans leurs prix de vente, l'évolution de leurs coûts. La révision annoucée bloque le cours du dollar, l'un des principaux paramètres du cal-cul, à 7,70 F, alors que le coût réel qui

aurait du être pris en compte en septem-bre atteignait 8,04 F. (2) Eif, Total, Shell, B.P., Esso et Mobil.

ESSO RÉDUIT A NOUVEAU SES ACTIVITÉS DE RAFFINAGE

Esso-France a décidé de réduire davantage ses activités de raffinage en France en fermant, au début du mois de septembre, « pour une du-rée indéterminée », la deuxième unité de distillation de sa raffinerie de Fos-sur-Mer, d'une capacité de 5 millions de tonnes/an. Un porteparole du groupe a expliqué cette mesure par les modifications apportées à la formule automatique des prix des produits pétroliers.

Après la fermeture, en 1982, de la raffinerie d'Hauconcourt (Lorraine) et l'arrêt des opérations à Ambès (près de Bordeaux), qui devrait être définitif en 1984, Esso ne disposera plus en France que d'une capacité de raffinage de 11 millions de tonnes, contre 18 millions il y a un an. L'arrêt de l'unité de Fossur-Mer n'entraînera pas de réduction de personnel.

The state of the s **AVIS FINANCIERS** DES SOCIÉTÉS

Francisco Contrator Contrator S **BANQUE PÉTROFIGAZ**

Dans une lettre aux actionnaires, le président Gilbert Trapenard a déclaré : · Après trois mots de cotisation au nures uvos mus ae cousation du second marché des titres de voire société, il m'a paru opportun de vous communiquer un certain nombre de ren-seignements et de réflexions.

. Le 9 juin 1983, les 200 527 actions au nominal de 200 F composant le capi-tal de la Banque Pétrofigaz, ont été ins-crites au second marché de la Bourse de

• En application de l'article 112-7 du règlement général de la Compagnie des agents de change, la Banque Pétro-figaz a chargé un syndicat d'intermédiaires financiers, comprenant la Banque Paribas, la Banque de l'Union especialment la Banque de l'Union européenne, la Banque nationale de Paris et la Charge Schelcher Dumont, d'effectuer des opérations de contrepar tie sur les titres de la banque aux sins de faciliter la cotation de ces titres et de contribuer à améliorer la liquidité de leur marché.

marché du titre Pétrofigaz a porté le nombre de titres échangés entre le 9 juin et le 9 septembre de 192 titres en 1982 pour un cours moyen de 338 F à 2995 titres en 1983 pour un cours moyen de 452 F, en hausse de 33,72%.

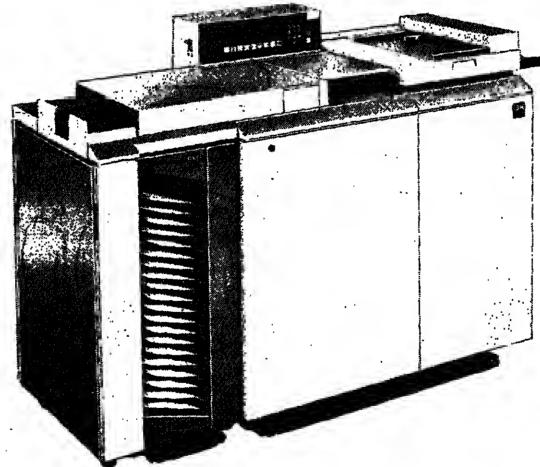
» Ces résultats tiennent compte du » Ces résultats tiennent compte du fort développement de la Banque Pétrofigaz qui, entre le 31 décembre 1976 et le 31 décembre 1982, a vu le total de 2010 de 1982, a vu le total de 2010 de 2010 de 1982 de 1 fices distribués multiplies par 3,77.

Les résultats du premier semestre 1983, qui seront présentes au conseil d'administration de la banque le 5 octobre 1983, semblent confirmer ce développement. Le résultat brut, avant impôts, amortissements et provisions, devrait permettre, si la tendance se poursuit sur l'ensemble de l'exercice, d'absorber la plus grande partie des frais d'émission de l'emprun obliga-taire de janvier 1983 sans-diminuer le montant du bénéfice distribuable.

(*) Porté 40 105 400 F en février 1983.

ANIMATION des GROUPES D'EXPRESSION des SALARIÉS Comment faire? **EUROFORMATION** 524-58-80 139, rue du Ranelagh, 75016 PARIS

IBM 60: c'est un copieur, c'est un IBM!



IBM va toujours de l'avant et livre, avec le modèle 60, une nouvelle génération de copieurs.

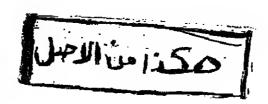
Grace à son microprocesseur intégré, technologie oblige, le copieur IBM III modèle 60 est en mesure de vous apporter une fiabilité, une simplicité et une productivité surprenantes. Autre avantage: sa conception modulaire de l'IBM 60.

vous permet de lui adjoindre différentes fonctions comme la réduction de format, la trieuse, le chargeur automatique et le compteur individuel de copies. L'IBM 60 c'est aussi le choix du support, des copies

recto-verso... et une qualité de copie remarquable. Vous avez désormais un portrait presque complet

Découvrez le copieur IBM 60 au SICOB. Niveau 1. Zone DE. Stand 1473

		Claum CEMETER	er	
Konvoyen de Do IDM Franca Ba	n ou teleptionet a M ii Generale (92068 Pa	ruam semeun mesia Osfata	era. Altropes III	•
	: poste 40 649, pout o			
jej (ji (to 41.3) Duna documen	nanon 🏻 la visne d'u	ngenii Nationalus (Diana series	Normana :
Li ulit- documen	ndion in the voice de	a myene		
Nom ———	adion is in voice de	a Argenie II		
Nom	nation is to visit de			
	nanca – la voite de			. <i>=</i>
Nom — Societė	Tel			-



La bureautique à l'échelle humaine

Alors que la robotisation croissante de la production industrielle a permis de réaliser une forte amélioration de la productivité dans les usines, les activités ternaires représentent souvent un véritable goulet d'étranglement pour l'entreprise. C'est le dési de notre époque. Pour le relever, Wang a développé une approche de la bureautique pouvant trouver place dans n'importe quel type d'organisation. Cette stratégie est sondée sur le développement et l'application de six technolo-

Les six technologies

Il s'agit du traitement des données du traitement de texte, du traitement de l'image, du traitement de la voix, des reseaux pour relier les postes de travail et des facteurs humains. Pourquoi six technologies? Wang a tout simplement cherche à comprendre la manière dont les personnes travaillent dans les bureaux. La parole, l'écriture, les nombres et les images sont les véritables outils de base pour communiquer et agir. On devine aisément que l'intégration de ces formes d'information constitue le cinquième outil (le réseau), et que le plus complexe et le plus important, c'est l'être humain lui-même.

S'appuyant sur les besoins réels des utilisateurs. Wang a su mettre en œuvre et développer ces six technologies.

D'abord le traitement des données numériques (l'informatique). C'est la première technologie : pour brasser de grandes quantités de données numériques structurées et complexes, les entreprises, aussi bien que les grandes administrations, ont recours depuis longtemps à l'informatique. Celle-ci a évolué. A l'origine spécialisée et centralisée. l'informatique doit se trouver aujourd'hui au niveau du département entre les mains d'utilisateurs, les programmes étant toujours réalisés par des spécialistes.

Le traitement de texte a donné naissance à la bureautique. Les circuits intégrés et plus particulièrement les microprocesseurs, on le sait, ont permis à de nouveaux traitements complexes d'être économiques. C'est le traitement de texte qui a fait entrer les ordinateurs et les terminaux chez les non-spécialistes. Ces dix dernières années, alors que l'informatique continue d'être utilisée pour le contrôle financier, la gestion de la production, etc., le traitement de texte s'affirme comme la technologie nouvelle pour présenter l'information sous une forme plus traditionnelle et aisément comprébensible. Maintenant, il permet d'aller bien au-delà de la rédaction de lettres, mémos et autres documents : il constitue dejà un système de courrier et d'archivage électroniques.

Le traitement de l'image. C'est l'information sous forme graphique. Un

DONNÉES

TEXTES

Les « six technologies »

WANCNET

FACTEURS HUMAINS

BUREAUTIQUE

La bureantique? Ce néologisme créé par des Français a fait fortune. Qu'entendon exactement par ce mot? Selon le J.O. du 17 janvier 1982, la bureantique, c'est l'a ensemble des techniques et des moyens tendant à antomatiser les activités de hnreau et principalement le traitement et la communication de la parole, de l'écrit et de

Pour John Cunningham, le président de Wang Laboratories, l'aspect humain l'emporte sur la technologie. Pour lui, la bureantique, ce sont « des hommes et des

schéma remplace parfois un millier de

mots. La technologie du traitement de

l'image permet de visualiser des données

complexes : d'un seul coup d'œil, on peut

comprendre le sens principal d'un texte

ou la tendance centrale d'un stock de

données. Cain de temps sensible pour la

« mixer » sur l'écran la voix et les textes. Et les produits de l'avenir, fondés sur la reconnaissance de la parole, sont d'ores

pect le plus formidable du futur. Le réseau local : l'information partagée. L'un des besoins fondamentaux du

et déjà en chantier. C'est peut-être l'as-

lisent la technologie afin d'améliorer l'efficacité de leur travail et répondre à leurs objectifs professionnels et administratifs ». Derrière ces concepts, que se passe-t-il

femmes employés dans des bureaux qui nti-

sur le terrain? Chez Wang, la bureautique c'est bien entendn des systèmes et des progiciels mais surtout des hommes et des femmes au travail. Des employés de Wang qui assistent directement les utilisateurs et ceux des Sociétés de Services et de Conseil en informatique (SSCI) qui développent des logiciels « sur mesure ».

> ser des utilisateurs ? A rien. La bureautique a pour but de décharger l'être humain de toute une serie de taches fastidienses et automatisables, lui laissant ce qu'il sait faire de mieux : réfléchir, résoudre, décider et créer.

> On le voit, la compréhension scientifique des facteurs humains va bien au-delà de l'ergonomie. La forme d'un clavier, le traitement antireflet d'un écran sont, certes, déterminants pour la bonne manipulation des matériels. Mais il est essentiel, pour Wang, de comprendre comment les gens travaillent tous les jours et : jusqu'à quel point ils accepteront d'être aides par les rechnologies bureautiques. Cet effort a déjà permis à Wang d'être le ionnier de l'intégration des facteurs bumains et de la bureautique, et plusieurs centaines de personnes travaillent dans le Laboratoire Avancé de Wang, aux Etats-Unis, en vue d'adapter les nouvelles technologies bureautiques à nos habitudes quotidiennes.

Collaborer avec les S.S.C.I.

Pour Wang, il est essentiel de collaborer avec les Sociétés de service et de conseil en informatique, les S.S.C.L. Grace à ces liens avec plusieurs centaines de S.S.C.L. de toutes tailles, l'utilisateur poorre disposer de produits clés en main, totalement adaptés aux besoins de chacun de ses clients.

Les S.S.C.L françaises, grandes et petites, apportent ainsi une valeur ajeutée importante sux ordinateurs Wang. Bien entendu, Wang maintient le contact avec les S.S.C.L afin d'assurer la meilleure information possible des clients communs. Wang édite ainsi na répertoire de tous les logiciels fonctionpant sur ses matériels, actualisé chaque trimestre, à l'intention de tous les utili-

Le micro-ordinateur Wang au SICOB

sateurs de bureautique Wang.

tisation de bureau attirent également les

informaticiens des S.S.C.I. Les ordina-

teurs Wang deviennent en quelque sorte

les « moteurs » des logiciels informati-

ques sur mesure développés par les So-

ciétés de Services. Les domaines d'appli-

cation sont extremement varies. Ainsi,

en France, la coopération avec la SO-

GEMA a permis aux matériels Wang

d'assurer plus de 60 % des besoins infor-

matiques des courtiers d'assurance, et

l'activité de GO International assure aux

systèmes Wang VS une place privilégiée

dans le secteur du prêt-à-porter où seul

l'ordinateur est en mesure de suivre les

derniers soubresauts de la mode... D'au-

tres exemples? Crace à la coopération avec la société GRAPHAEL les ordina-

teurs Wang sont employés dans la Com-

mande Numérique de Machines Outils

tandis que la gestion de production in-

formatisée a été développée par la société PA à partir des potentialités du Wang

VS. Et, en s'associant avec le groupe Sté-

ria, Wang repond aux besoins d'un domaine financier spécifique : celui des

Banques « offshore » avec le logiciel

de Wang (Wang PC) vedeue du SICOB, Mane de l'and de l'année de l'an des plus rapides et des plus puis de l'année de l'ann sants micro-ordinateurs actuellement = per ta se duce saute &

C'est un ordinateur 16 bits, dote d'une memoire allant jusqu'à 640 kilo-octets. Avec cet ordinateur professionnel on dispose aujourd'hui pour des besoins individuels d'une puissance équivalence à celle qu'offraient les grands ordinateurs vingt fois plus couteux dans les an-

Cet outil puissant est pourtant simple. Il se compose de trois éléments : l'ensemble processeur/mémoire, un clavier et un écran. Le micro-ordinateur Wang, dont les applications sont professionnelles, est concu pour répondre à la plupart des besoins en entreprise. Il exécute outre le traitement de texte Wang, tous les programmes qui sont indispensables :

nées 50.

Les lignes de produits WANG

ALLIANCE - MA

comptables, commerciaux, financiers etc., où se comporte en terminal vintelligent ... L'originalité de ce micro? Les deux principaux logiciels — traitement de texte et Multiplan — fonctionnent cusemble et communiquent entre eux. Multiplan est un programme sophistiqué développé per la société Microsoft, qui permet notamment la création et la gestion de tableaux financiers. Cela fait du micro ordinateur Wang un outil exceptionnel d'aide à la décision. Avec le micro Wang, il devient possible de mixer les applications, par exemple les tableaux financiers et les sextes, et de présenter ainsi des rapports intégrés.

WANG FRANCE S.A. Tour Gallieni-l 78-80, avenue Gallieni 93174 BAGNOLET CEDEX Tel.: (1) 360-22-11

Le réseau informatique/bureautique de la Banque Grindlay's

La Banque Grindley's fait partie de la plus importante banque britannique internationale instal-lée en France. Elle est particulièrement hieu implantée dans le Sud-Est (Marteille, Aix, Cancea, Nice, Monaco et Monte-Carlo) et à Paris et elle dispose également d'agences à Lille, à Strasbourg et à Lyon, Après avoir décidé d'adopter une approche bureautique/informatique intégrée, la Banque Grindlay's s'apprète à installer un réseau informatique/bureautique avancé destiné à couvrir l'ensemble de l'Heracone.

Le réseau bureautique mis en place par la Banque Grindlay's est hasé sur l'installation, au sûge parisien, de deux ordinateurs WANG VS-100 (Superminis de 32 hits) qui assurent les fonctions classiques de gestion, en télécommunication avec dis-buit systèmes WANG Olfs dans les agences à Paris et en de de de la communication de de despise de l'économie de l'économie de l'économie de despise de l'économie de l'économie de l'économie de despise de despise de l'économie de despise de despise de despise de l'économie de l'économie de despise de l'économie de l'économie de despise de l'économie de l'économie de l'économie de l'économie de despise de l'économie provinco. Chaque agence disposera de l'émulation VS pour effectuer la transmission des données ; celles-ci seront consolidées ensuits par le siège parissen de la hanque. Avec l'installation d'un système OIS dans chaque agence, les directeurs disposeront de moyens bureautiques autonomes assurant à l'agence la possibilité de mieux personnaliser ses relations avec chacun de ses clients tout en conservant les avantages inhérents à l'informatique. L'ensemble est relié par la procédure D-WANCNET (réseau à distance) et fonctionne avec le logiciel avancé GAS (Crindlay's Accounting System). Ce dernier constitue un logiciel apécialisé original effectuant la tenue des compos et le suivi des crédits trésoverie. Le système dispose, bien évidem ment, de tous les avantages du traitement de texte WANG. La solution du réseau bureautique imégré devrait permettre à l'ensemble du personnel de la Banque en France (plus

La première phase de l'installation du réseau bureautique est en cours et la deuxième phase ier la province - devrait être achevée au milieu de l'année prochaine.

compréhension et la transmission de l'information ! Systèmes de transmission d'images en 2 et 3 dimensions, écrans graphiques et vidéoconférences apportent ainsi une aide précieuse à l'analyse et à la prise de décision.

Le traitement de la voix : l'information par l'expression orale. Que ce soit de vive voix ou par téléphone, la communication orale est le plus utilisé des moyens d'échange d'informations. Mais... sait-on que 70 % des appels téléphoniques n'atteignent jamais l'interlocuteur désiré au premier essai? Wang a été parmi les premières compagnies à traiter les aspects oraux de la burceutique en mettant au point un système de messagerie vocale, le D.V.X. (Digital Voice Exchange) et un terminal vocal qui permet de

VOIX

IMAGES

personnel de hureau est de collecter et de distribuer efficacement l'information. Celle-ci peut parvenir sous une forme et



doit souvent être transmise sous une autre. Consequence : il faut un véhicule qui permette de transmettre toutes les informations : données, textes, voix, images. Les systèmes de réseaux à large bande ont la capacité nécessaire pour traîter ces flux d'informations.

Les facteurs humains. A quoi sert une technologie si elle est difficile à manier ? Si elle heurte de front les façons de pen-

2200 - l'un des mini-ordinateurs le plus vendu dans le monde - jusqu'a la gamme VS intéressent depais longtemps les S.S.C.I. Cet intérêt s'explique aisément. Les mêmes qualités d'interactivité et de facilité d'emploi qui rendent les matériels Wang bien adaptés à l'automa-

Si Wang est connu avant tout comme

une société de bureautique, les ordina-

teurs développés par Wang depuis le

17 213

-THE PERSON AND

520 M . S. T. T. LA VIE DES

SEROILENC. - As Strate & Language on the community which when the minn de la restaure de la papiones le faire des ces de la la papiones to Morten Name of the Selection in

Matthe tempt e grape Rabe filmer fester aufgemment be La progressive du abille

NOCES QUOTIDIE NO NEE Sans 100 . 1; Mrs. | 1983. ZI AGENTS DE CHANGE

133,7 134,2 DU MARCHE MONE TANK S DU DOLLAR A TOKYO

Coers pric.

78 20

0.45

462

1401 13 1D

245 30 521

229 2150 203

12

616 39 50 1094

1128

203 466

193

SICAV 19/9

Explesion Rachet Francisco net

22996 92 1416 88

52038 13 51852 57 280 03 267 33 856 64 666 05 189 11 180 53 248 13 237 83 5941 44 5911 88

Matsunhits
Marck
Minnosota M.
Mobil Corp.
Nessid
Nosik Hydro
Petrolina
Philip Morsis
Pris. Brand
Priscident Steyn
Onlonks
Randiomain
Royal Dutch
Rio Tinto Zant
St Helena
St Helena
St Helena
Signess A.G.
Sony
T.D.K.
Undever
Unit. Todas.
Vani Reess
West Deep
West Hold.
Xarox Corp.
Zambie Corp.

MARCHÉ LIBRE DE L'OR

Or fin fictio en berne)
Or fin (en lingot)
Pièce française (20 fr)
Pièce suisse (20 fr)
Pièce suisse (20 fr)
Pièce suisse (20 fr)
Socréenin
Pièce de 20 dollars
Pièce de 10 dollars
Pièce de 90 pasot
Pièce de 10 florins

COURS 20/9

106950 688

COURS DES BILLETS AUX GLICHETS

....

VALEURS

Foremes d'Asi.

Frogresser ...

Grace and Co . . Grand Matropolita Gulf Oil Canada .

Hartebeet
Hongwell Inc.
Hongeven
I. C. textuspies
Int. Min. Chem
Johannesburg
Kabotz
Latonia
Markesmann
Nocanda
Dilwetzi
Pattoned Holding
Petrolism Cassed
Pitar Inc.
Phanix Assertinc.
Phali
Procter Gamble
Ricoh Cy Ltd
Robeco
Shell fr. (port.)
Sk.F. Adrisholag
Sperry Rand
Stael Cy of Can.
Systeman

VALEURS

Decord-Inventes,
Droute-Sécuries
Energie
Eparcourt Sites
Eparcourt Sites
Eparcourt Sites
Epargue Association
Epargue-Droise.
Epargue-Inter
Epargue-Inter

Foncier Investor.
France Garante
France Investor.
Fr. Otd. (cons.)

Fr.-Uni, prosecy |
Fruncision |
Gestion Mobilière |
Gestion Mobilière |
Gest. Self. Franco |
Housprosson (Delig. |
Horizon |
LM.S.L. |
Horizon Valeurs |
Links |
Links |
Horizon Valeurs |
Horizon |
Links |
Links

Comptant

138 50

6 76

VALEURS

P1M

112 112 80 P.L.M.

268 283 Porcher

326 194 187 Products or Lain.R.
187 Products or Lain.R.
187 Products or Lain.R.
248 60 43 60 Frolica
1940 937 Rad. Seel. R.
698 700 Read. Seel. R.
2095 228 Readlon
425 228 Ricolin-Zan
140 410 Ride (La)
143 Rocherter-Carpa
140 143 Rocherter-Carpa
130 317 Rocherter-Carpa
1310 317 Rocherter-Carpa
1310 1880 Saciar
131 317 Rocherter-Carpa
1310 1880 Saciar
131 317 Rocherter-Carpa
132 13 Sante-Algum
131 317 Saciar
131 317 Rocherter-Carpa
132 135 Saciar
131 317 Sante-Algum
131 3180 Saciar
131 317 Sante-Algum
131 317 Sante-Algum
131 317 Sante-Rephale
131 3180 Saciar
131 317 Sante-Algum
131 317 Sante-Algum
135 116 40 Santer David
136 Santer David
137 78 Saciar
138 51 175 504 Serv. Equip. Véh.
148 128 51 128 Saltier-Leblanc
144 18 85 17 504 Serv. Equip. Véh.
145 50 128 Siminon
120 Saciar
144 18 85 17 504 Serv. Equip. Véh.
145 50 128 Siminon
120 Siminon
120

Strate Accuracy
Strate
Sph (Plant, Hövdes)
Siminco
SIJAC Acidroid
Solol financium

S.O.F.LP. (M)
Softepi
Sogopal
Souture Autop.
S.P.E.S.
Spelshim
S.P.L.
Spie Barigeolles
State
Symbalsto
Taittinger
Testus-Aequitss
Thean et Math.
Tramities

Training them.
Training the training training the training t

U.A.P. Union Bresseries Union Habit.

Un, Iram, France ... Un, Ind. Crédit ...

Uniano Chank
Uniano
ULTA
Viscey Boorget (Hy)
Virex
Waterman S.A.
Brass. de Maroc
Brass. Quest-Afr,

30 05 143

37

119 87

50 342 50 81 10 348

Demier

132 50

172 10 172 10

41

74 16 20

179

270

1 40 1 167

49 50 280 20

95 50 82

38450

69

111 419

VALEURS | Cours | Premier | Dernier | Cours | Cours |

8. Ottomene | 944 | 960 | 960 | 960 |

BASF (Akt) | 586 | 593 | 591 |

Bayer | 581 | 586 | 583 | 581 |

Buffelsfort | 661 | 650 | 650 | 650 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 | 41 50 |

Charter | 41 50 | 41 40 |

Charter | 41 50 |

Char

COTE DES CHANGES

MARCHÉ OFFICIEL

Eraes-Unis (\$ 1)
Allemagne (100 DM)
Belgique (100 PM)
Peys Bes (100 RL)
Denermin (100 km)
Norving (100 km)
Grande-Bratagne (£ 1)
Grande-Bratagne (£ 1)
Grande-Bratagne (£ 1)
Grande (100 frs.)
Suines (100 frs.)
Suines (100 frs.)
Espagne (100 ers.)
Espagne (100 ers.)
Portugal (100 ers.)
Jupon (100 yeas)

COURS préc.

COURS 20/9

176 50 175 20

259 274

Étrangères

35 A.E.G. 312
30 Azoo 279
Alcon Alum 411
Algemeine Bank 1290
Ans. Patrolina 555
Arbed 236
Astunienne Mines 88
Banco Central 35
Beo Poo Experiol 82
B, M. Maxique 725
B, Régl. Internat 38000
Bediow Rand 119
Boyecter 33
British Petroleum 58 10
Br. Lambert 464
Calend Holdings 111
Candiden-Petilic 410
Coctorii-Ougre 25

Cominco
Commerchank
Countrapids
Derr. and Kraft
De Beers (port.)
Dow Chemical
Dresder Benk
Entrep. Bell Canada

20 SEPTEMBRE

VALEURS

Tenneco
Thom EM
Thyseen c. 1 000
Tony indust. inc
Veille Marcagne

Vegene-Lits Vest fland

A.G.P.-R.D.
Dates
Fer East Hotels
Marin transloker
Metallerg, Ministra
M.M.B.
Novema S.LE.H.
Parin Barbes
Petroligaz
Sodieno
Sodieno
Rodemod

Alser
Callulose du Pin
C.G.Maritime
Coperex
F.B.M. LLP

F.B.M. U.R.
Files. Footrolies
Irgs. G.-Lang
La Mure
Masonel et Prom
Promptis
Rometo N.V.
Satt. Morillon Core.
S.K.F. [Applie. mic.] .
S.P.R.
Total C.F.R.
Ulines

VALEURS

Sear-Associations . S.F.J. fr. et étr.

September Security September Security S

S.I.—Est
S.I.G.
S.N.I.
Sohnwest
Soggestgne
Soggestgne
Sogieter
Sodial Invents
LLAP, Inventing

Unifereda Unifereda Unigestica

323 413

SECOND MARCHÉ

Hors-cote

99 50

18 25

460 3 50 c

Emission Rachet Frais incl. not

11831 46, 11714 32, 900 60, 850 76, 58403 28, 58403 28, 471 86, 450 45, 180 617, 153 33, 414 89, 396 08

1029 62 982 93 1716 40 1659 96 12693 12593 82 389 11 371 56 10602 10550 03

226 34 610 87

577 79

130 06

455 40

52851 68 432 84

309 29

13

PARIS

20 septembre

Vive avance

Pour la seconde séance consécutive,

le marché parisien a vivement pro-gressé mardi, l'indicateur instamané s'adjugeant près de 1,2 % de hausse lors des dernières transactions, après avoir dejà gagné 1,03 % la veille.

Dès le premier son de cloche, un feu nourri d'ordres d'achats a été déclen-ché au palais Brongniart, confirmant la bonne orientation perceptible dans la matinée en « avant-séance ».

De nombreux titres en ont profité, à commencer par Moulinex, en progrès de près de 16 % sur la veille, après avoir été initialement « réservé à la

Très discret depuis plusieurs semaines, le groupe de M. Mantelet a donc refait surface rue Vivienne. Mais ce n'est pas la première fois que le titre est brusquement propulsé sur le devant

de la scène boursière pour repartir aus-

sités après en coulisse, une fois démen-ties par les faits les sempiternelles

société, qui doit sa fortune à une géniale invention : le moulin légumes !

géniale invention : le moulin légumes !

Loin darrière. Docks de France.

Chantiers France-Dunkerque, NordEst, Thomson-CS.F. (qui vient de
recevoir le feu vers gouvernemental
pour son accord avec C.G.E.). NobelBozel, Bis, Peugeot et Screg gagnent
tout de même 4 % à 6 %.

Parmi les replis les plus significa-tifs, seuls ceux de G.T.M. Entrepose (-7 %), Radiotechnique et Crédit National (-3 %) méritent d'être signalés.

En housse sur le marché internatio-

nal, le cours de l'or est passé à 413 dol-lars l'once à Londres contre

410,25 dollars la veille. A Paris, le lingot a gagné 400 F, à 106 950 F, et le napoléon, 6 F, à 688 F.

Pratiquement inchangé, le dollar-titre se négocie autour de 10,48 F.

RHONE-POULENC. - An court de

RHONE-POULENC. — An cours de premier semestre 1983, le groupe a enregistré une perte (après impôts) de 79 millions de francs contre un bénéfice de 355 millions pour les six premiers mois du précédent exercice, lequel comportait, toutefois, une plus-vaiue de 377 millions de francs résultant de la cession de la participation de Rhône-Poulenc dans la société américaine Morton-Norwich, précise le aroupe.

Dans le même temps, le groupe Rhône-Pouleuc s-réalisé un chiffre d'affaires de 20,2 milliards de francs courre 20,8 mil-liards dennt le premier semestre 1982, soit une légère baisse d'une année à

l'autre. « Toutefols », explique la société, « à structures égales, notamment en tenant compte de la cassion des engrais en 1983, la progression du chiffre

INDICES QUOTIDIENS

C" DES AGENTS DE CHANGE

(Boet 100 : 31 die 1982)
16 sopt. 15 sopt.
16 sopt. 15 sopt.
133,7 134,2

TAUX DU MARCHÉ MONÉTAIRE
Effets privis du 20 sopt. 12 7/8 %

Compte tano de la brièvesté du délai qui nous est imperti pour publier la cote complète dans nos demères éditions, nous pourrions être contraints perfois à ne pes donner les demiers cours. Dans ce ces ceup-ci figureraient le lendemain dans la première édition.

rumeurs de succession à la tête de cette

MARCHÉS FINANCIERS BOURSE DE PARIS

Consolidant ass gains du vendredi précédit 45 % 1803.

dent, la Bourse de New-York a gagné du terrain lundi et l'indice Dow Jones des valeurs industrielles enregistrait en cléture une hausse de 8,23 points. à 1233,94 points.

sentis plutût rassurés par les dernières statistiques hebdomadaures relatives à la masse monétaire américaine (en progrès de 5,5. milliards de dollars) asser conformes aux prévisions, et un certain nombre d'entre cux penseur que le léger ralentissement de la reprise économique constaté au fil des dernières études peut inciter la Réserve fédérale à ne pas trop verrouiller la circulation monétaire, comme ou avait pu le craindre ces derniers jours.

Le marché est redevenu assez actif, constate un professionnel, en dépit de la relative discrétion des investisseurs instrutionnels, qui procédent actuellement aux sijustements de leurs portefeuilles en perspective de l'échéance du troisième trimestre. Un cartain nombre de titres ont toutefois suscité des achats, à commencer par les valeurs de transport, les automobiles et les titres de haute technologie, C'est ainsi que l'ou a retrouvé LT.V. Chrysler Corp. IB.M., General Motors, A.T.T. et Ford Motor parmi les valeurs les plus actives de la séance, au même titre que Merrill Lynch, qui regagne un pen de de manue cours des précédentes séances pour s'établir à 37 3/4, en hausse de un point.

Cours ds Cours du 16 esps. 19 sapt. 43 3/4 44 3/8 67 1/8 67 1/8 67 50 3/8 61 52 1/4 69 1/8 38 61 3/8 63 65 60 50 50 50 1/2

d'affaires d'une amée sur l'autre ressort à 8,1 % =.

(Nord), qui appartenait jusqu'ici à la société Produits chimiques Ugine-Kuhhnann. A la suite de cette opération, une nouvelle société, baptisée Produits chimiques de Loos - Usine Frederic Kuhlmann - a été créée, dont le capital est détenu à 100 % par E.M.C., son chiffre d'affaires étant voisin de 220 millions de francs, dont le quart à l'exportation.

| VALEURS | Court | Premier | Court |

SONY. — Le groupe électronique japonais a subi une forte baisse de ses résultats au cours du troisième trimestre s'uchevant le 31 juillet dernier. Le béné. Gets. Gennet bhi de 43,9 % pour s'établir à 6,16 milliards de yens, tandis que le chiffre d'affaires amregistrait un recul de 7 %, à 275,1 milliards. Cette chute, qui résulte, selou Sony, assentiellement d'une baisse des ventes, s'est confirmée dans les résultats (Chambard bhi) comparable cours avec un repli de 60,5 % du bénéfice, après impôts, à 17,1 milliards de yens et de 3,7 % du chiffre d'affaires, à 810,8 milliards.

ENTREPRISE MINIÈRE ET Comparable Consolue.

CHAMFr. Beil Chambard.

CHIMIQUE. — Conformément aux diverset dispositions arrêtées dans le cadre de la restructuration de la chimic française, le groupe Entreprise minière et chimique (EMC.) va reprendre, dès le 14 octobre prochain, l'uniue de Loos (Nord), qui appartenait jusqu'ici à la société Produits chimiques Uginé
Kabinage de la cuite de ette entreprise midière et Conde (F.R.).

Consolue Con

VALEURS

Act.T.

LA VIE DES SOCIÉTÉS

Aciery Pengent
A.G.F. (St. Caet.)
A.G.F. (St. Caet.)
A.G.P. Vie
Agr. inc. Madag
Affred Harling
Anfred Harling
Anfred Rousike
Asplie. Hydraul.
Arbel
Arbel
Arbel
Arbel
Arbel
Arbel
Bair C. Monaco
Berunie
Banque Hypoth. Eur.
Blency Cuest.
B.N.P. Intercoetin.
Béndictine
Bon-Nerché
Borie

Borie
Brae, Glac, Isrt.
Culf
Combodge
C.A.M.E.
Compenon Bern.

Compensor Bern. Coost. Packing Corpore-Lorrain Corneud S.A.

C.E.G.Frig.
C.E.M.
Cecton. Blancy
Centrust Divi
Cerabeti
C.F.F. Ferralies

NEW-YORK

En hausse

% da coupon

2818

0418

4 620

29

40 80 71

106 60

10010 ... 11130 2909

84 400 60

....

Marché à terme

Coors précéd.

مكذا من الاجل

Prespier cours

65 50

5 20 55 10 416 415

VALEURS

Dév. Rég. P. d.C (L.) Didot-Bottin

Didot-Bottin
Diet, Indochine
Drag, Trav., Pab.
Duc-Lamothe

Duclop

Duclop

Earty Base, Viciny

Boax Vistal

Ecop

Ecopomats Carrie

Electro-Banque

Bactro-Flanc

El-Antergaz

EL.M. Lablanc

Entrancing Pacie

Frac Focap (Chitc. seu) Focaire (Cie) Fonc. Agache-W. Fonc. Lyonnaise

Gaz et Esux Genvriès Géc. Arm. Hold.

Gár. Arm. Hold.
Gariand Lyl
Gariand Lyl
Gárend Lyl
Gárend Moul. Corbell
Gás Moul. Corbell
Gás Moul. Paris
Groupe Victoirs
G. Transp. Ind.
Hostof-LG.F.
Hutchinson
Hydro-Esergis
Hydroc. St-Denis
Itmothenous
Itmothenous
Immohanous
french. Marseille
french. Marseil

171 50 | Industrialle Cir | 193 50 | Imprisit (act.) | 249 | Imprisit (act.) | 50 10 | Kinta S.A. | Laftes-Ball | Lambert Friess | 1740 | Lambert Frie

150 20 Lambert Friess ... Lamber

Labon Cle
Life Boombrus
Locales Introdu
Locales Introdu
Locales Introdu

Louvre Luckeire S.A. Machines Bull Magnant S.A. Magnant S.A. Marikinas Part

Merceiro Cie Merceiro Crés, Métal Déployé

M.H.

112

112 80

VALEUR\$

- *
(" (1886 -) 4"
ng ninta kat
- يونون
SK 2 1 2
A
2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 -
<u>,54</u> 34 ⊤
market and the
proper
a maine
Market Andrews

A 10
mark 47 a 1 1 P
55 THE TOTAL PROPERTY.
26 mg
private and the second
Marketon.
MANUFACTOR
•
:

JA ...

1. A. A. 14 Con 16 Co

	e de la companya de l						
,-,			•				
•							
	•	٠					

UN JOUR DANS LE MONDE

IDÉES

2. VUES ET REVUES : «Écrire ou pas?», par Yves Florenne: LU: Au service du parti, de Jeannine Verdes-Leroux.

ÉTRANGER

- 3. LA SUERRE AU LIBAN 4. BIPLOMATIE
- 6. ASIE
- 6-7. AFRIQUE CAMEROUN : le président Biva veut engager son pays sur la voie du
- TURQUIE : la préparation des élec-
- 8. AMERIDUES Les États-Llois à la reconquête de leur « troisiame frontière ».

POLITIQUE

- 10. «La gauche divine » II), per Jean Bau-
- 11. La réunion du comité central du P.C. La preparation des élections sénato-nales : Lot, Nord-Pas-de-Calais, Puyde Dôme; Propos et débats.

SOCIÉTÉ

- 13. Au tribunal de Paris, M. Marco Pannella contre le Monde.
- 14. ÉDUCATION : quinze milla enseignants du prive pourraient être foncnnanises en 1984.
- 17. MEDECINE : une substance fiée aux formes graves de diebète a été identi-fiée aux États-Unis. - TRANSPORTS : la S.N.C.F. relieve le
- défi de la route. SPORTS: au Tour de l'Avenir cycliste, l'Allemend de l'Est Ludvig succède à l'Américain Lemond.

LE MONDE DES SCIENCES ET DES **TECHNIQUES**

15. L'essor des biotechnologies végéteuses pour l'agriculture européenne. 16. En expérimentation à Cadarache : les micro-alques : un nouveau gisement

RÉGIONS

18. Un projet de rocade contesté en pour la restructuration industrielle.

CULTURE

- 20. CINÉMA : Liberty Belle, de Pascal
- Kane. THEATRE.
- MUSICUE: le Festival Berlioz à Lyon.

ÉCONOMIE

- 43. Le IX Plan AFFAIRES.
- 44. SOCIAL : la préparation des élections à la Sécurité sociale : La négociation salariale dans la fonction publique. MARCHE COMMUN.
- compagnies pétrolières; Gaz algé-rien : le consommeteur remplacera le

RADIO-TÉLÉVISION (24) INFORMATIONS . SERVICES . (42): Mode: - Journal offieiel - : Météaralogie : Mats

Annonces classées (25 à 41):

Carnet (24); Programmes des spectacles (22 et 23); Marchés inanciers (47).

(Publicité)

Mini-copieur personnel tout papier

Chez Duriez 6950 F (ttc.) NOUVEAU CANON PC 18: le plus fiable, le plus petit, le moins cher des copieurs tons papiers Aucun entretien • Toutes pièces essentielles changées avec la cartouche d'encre Poids 19, 8 kg Dim. 41 x 47 x 18 cm . Yous l'emportez à la Bibliothèque (Nationale ?) - Autre modèle PC 20: Alimentation automatique à répétition • Prix Duriez 7950 F ttc . 112 bd St-Germain.

ABCDEFG

POUR LA PREMIÈRE FOIS

M. Cheysson reconnaît que la France livrera cinq Super-Etendard à l'Irak

Pour la première fois depuis le dé-but de l'année, un responsable gouvernemental français, M. Claude Cheysson, ministre des relations extérieures, a officiellement, mais incidemment, reconnu l'existence d'un contrat de livraisoo, par la France, de einq avions d'attaque Super-Etendard à l'Irak. Jusqu'à présent, ni le Quai d'Orsay ni le ministere français de la défense n'avaient fait le moindre commentaire sur cette cession de matériels militaires, dont e principe était acquis en janvier et qui a fait l'objet de documents offieiels - non rendus publics - des services do la défense en date du 26 mai et du 2 juin 1983.

C'est à Anteone 2, lundi 19 septembre, quo M. Choysson a notamment expliqué : · Nous avons signé un contrat, nous n'avons jamois donné lo moindre information sur les livraisons de matériels militoires. Nous respectons nos contrats. - Le ministre des relations extérieures a justifié le prêt à l'Irak de einq Super-Etendard, prélevés sur le contingent de l'acronavale française, par le fait qu'il existe des éléments de déséquilibre - entre l'Iran et l'Irak, que Bagdad est pret à négocier et s'est replié sur la frontière internationalement reconnue . et que l'Union soviétique est - totalement prete . à rétablir 'èquilibre là où l'Irak est le plus faible, M. Cheyssoo n'a cependant pas précisé les modalités oi la date de li-

vraison des eing avions à l'Irak.

dernière, avec l'achèvement du stage de formation des persoonels irakiens sur la base de Landivisian en Bretagne, la livraison des avions à Bagdad aurait été retardée de plusieurs jours, probablement jusqu'à la fin de cette semaine, par une décision qui aurait été communiquée veodredi dernier aux intéressés. De source industrielle, oo admet avoir reçu · un feu rouge temporaire · et, aussi, l'assurance que le contrat n'était nullement remis en cause. S'il se confirme, comme la ru-

Prévue pour la sin de la semaine

meur en circule actuellemeat, que les avions seraient livrés au elieot en pièces détachées et remontés sur place, on peut spéculer sur le fait que les Super-Etendard, qui seront armes de missiles AM.-39 Exocet anti-surface, ne seront pas opéra-tionnels en Irak avant, probable-ment, le milieu ou la fin octobre.

L'Irak qui possède des Mirage F-1, a dejà eu l'occasion de lancer des missiles Exocet, contre des navires de guerre iraniens, depuis ses hélicopières Super-Freion de conception française. Mais le Super-Frelon n'a pas les capacités offensives du Super-Etendard. Avec ces avions d'attaque, les Irakiens disposent d'une force de . frappe » dissuasive qui serait censée exercer, à l'encontre des franiens, une menace d'asphyxio économique eo décourageant les armateurs et les assurances maritimes d'eovoyer des pétroliers au terminal de l'île de Kharg.

Un avertissement de l'imam Khomeinv

A Téhéran, l'imam Khomeiny a lancé un nouvel avertissement à l'Occident, le lundi 19 septembre, en menaçant de recourir à l'arme du pétrole. Recevant le comité organisateur de - la semaine de la guerre-, à l'occasion du troisième anniversaire du conflit, le 22 septembre, le chef spirituel iranien a déclaré : « Les grandes puissances ne verront plus lo couleur du pe-trole si elles aident davantage Saddam [Hussein, président de

Luodi également, l'Agence de presse iranienne a affirmé que les troupes de Tébéran avaient avance de plusieurs dizaines de kilomètres à la suite de l'offensive déclenchée vendredi dans le nord de l'Irak (le Monde du 20 septembre), qu'elles avaient pris neuf bauteurs stratégiques et franchi la rivière Shiler.

Chuurch's

famoux English

collection complète en plusieurs largeurs

J. CARTIER

chausseur pour homme

à 30 m de la rue Tronchet

23. nm des Mathurins 8º - tél. 265.25.85

OUVERT DU LUNDI

AU VENDREDI

DE LA PLUS SIMPLE RETOUCHE AU PLUS BEAU VÊTEMENT

PRIX EXCEPTIONNELS

d'un grand maitre tailleur

3.000 tissus Luxueuses draperies anglaises Fabrication traditionnelle

Boutique Femme

TABLEBES, RIPES ET MANTEAUX

22 WE ZIME

Pret-à-porter Homme

LEGRAND Tailleur

Telephone: 742-70-61.

Du lundi au vendredi.

de 10 heures à 18 heures

500 F

1.450 F

avec la garantie

PANTALONS

ET COSTUMES

A pertir de

MESURE

Cette poussée iranienne - démentie par Bagdad - n'est cependant meotionnée que brièvement dans la presse, contrairement à une précédente attaque en juillet. Toutefois, un communique militaire précise pour la première fois que les com-bats oot été menés coojoiotement par l'armée iranienne, des Kurdes irakiens et d'autres dissideots hostiles au gouvernement de Bagdad.

Les autorités iraniennes ont également annoncé que le « Conseil su-préme pour la révolution islamique de l'Irak », basé à Tébéran, a décidé en août de eréer sa première base militaire dans la portion de territoire occupée en juillet par les forces iraiennes. Le lendemain de cette réu nion, M. Massoud Barzani, fils du général kurde qui s'était battu pour l'autonomio du Kurdistan irakien jusqu'à sa mort en 1979, était réapparu après une éclipse de plusieurs

▼ PAPIER FRANÇAIS >

Les ouvriers des utines de Saint-Etienne - du - Rouvray et de Grand - Couronne (Seinc-Maritime), den papeteries Chapelle-Darblay out livré, kundi 19 septembre après-midi, na char-gement symbolique de 300 tonnes de papier journal français à plu-sieurs imprimeries de la région parisienne : celle da Monde à Saint-Denis, de Paris-Print (groupe Hersant) à la Pinine-Suint-Denis, de la Vie ouvrière à Bagnolet, et de Montaouris. Le cortège composé de douze

nagnoret, et de Montrouris.
Le corrège composé de doure
semi-renorques, trois cars et de
sombreuses voitures particulières
avail été réjoint sur l'autoroute de
l'Onest, au péage de Bonnières, par
des ouvriers du Livre C.G.T. venus
manifester leur solidanté.

manifester leur solidarità.

Les affiches rappetaleut les mots d'ordre : « Produisons français », « Papier français ». « Imprimons français ». Cette manifestation ouvrait une sensine d'action au cours de laquelle la C.G.T. devait exiger que tous les journaux soient imprimés sur du papier français. En fait, il s'agit plus d'une mobilisation sur ce thème que d'une exiligence puisque le volume de pupier de fabrication française ne le perturet pas. En ontre, la C.G.T. n'entend plus interdire la publication des journaux qui n'emplohent pas de papier d'origine française.

L'ORDINATEUR PERSONNEL

Les reponses à toutes les questions les non-specialistes sur 'acquisition et l'usage professionnel d'un micro-ordinateur

de journaux.

20 FF chez votre marchand

NEUILLY ET CEPES 57, 118 Ch.-Laffitte, 92 Novilly, 722.94.54 QUARTIER LATIN CEPES 745.09.19 consequent superior prove

entraîne des perturbations dans les communications avec la France La grève des services publics en

La grève des services publics en Belgique

Belgique provoque des perturbations importantes dans les relations aériennes et ferroviaires avec ce pays au départ de France.

L'aéroport de Bruxelles-Zaventem est sermé depuis lundi 19 septembre après-midi. Le trafie devait y être interrompu au moins jusqu'à ce mardi 22 heures. Les acroports régionaux sont également fermés. En conséquence, les vois au départ de Paris vers la capitale belge sont suspendus, et les vols intercontinentaux à destination de Bruxelles sont détournés vers Lille, Amsterdam, Paris, Luxembourg et Maas-

Les trains partant de Paris vers la Belgique s'arrêteot tous à la frontière française. Faute de pouvoir traverser le territoire belge, la desserte des Pays-Bas est intermmnue. Enfin. les trains à destination de l'Allemagne du Nord ne partent provisoirement plus de Paris-Nord, mais de Paris-Est, d'où ils gagnent Coblence, via Luxembourg, ce qui occasionne des retards importants.

Il n'y aura pas d'incidents graves dans la distribution des journaux dit-on aux N.M.P.P., mais un peu de retard dans certains secteurs éloignés. En revanche, le quotidieo Nord-Eclair, édité à Ronbaix, qui compte trois éditions en Belgique, est empêché de servir ses abonnés de l'autre côté de la frontière.

En raison de l'arrêt des trains, le courrier français à destination de la Belgique n'est plus achemmé depuis le mardi 13 septembre, et cette mterruptioo concerne aussi les lettres et les paquets destinés aux Pays-Bas. Depuis le lundi soir 19 septembre. le courrier transporté par avion est aussi bloqué en France.

Une décision officielle de suspen dre officiellement l'envoi du courrier pourrait être prochainement annonece par l'administration nationale. La France envoie chaque jour en moyenne 6 tonnes de lettres et de paquets en Belgique.

Les P.T.T. profitent à leur manière de la grève : plusieurs entre-prises belges font poster leur cour-

La vaccination contre la grippe doit être pratiquée dès l'automne

Comma chaque année, les virus de la grippe ont commencé leur campagne 'd'automne. Le risque grippal varie tous les ans. le virus étant, antre tous, changeant. En 1982 une nouvelle souche virale a étá isolée à Londres et en France - la souche Philippines >, dont on attend cet hiver le deuxième vegue, et l'épidémie pourrait âtre d'autant plus sévere qua la population n'est pas immunisée contre cette affection considérés à tort comme banale.

· Les signes de la maladie. - Quarante-huit heures après la contamination, un forte fièvre appareit (39 à 41 degrés), accompagnée de maux de tête, de fatique importante, de courbatures et de douleurs erticulaires, de maux de gorge et de toux, puis de coryza (gros rhume). La quérison survient er trois à sept jours). D'autres virus peuvent simular le grippe mais

 Les personnes à risques.
 Le troisième êge constitue un groupe particulièrement vulnérable, sinsi que les personnes rendues plus fragiles par une maladie talla que la bronchite chronique, la diabète, une maladie cardiaque, une insuffisance rénala ou un déficit immunitaire. Les fumeurs, eux aussi, risquant d'êtra touchés plus fréquemment et plus sévarement.

· Le traitament. - Il n'existe aucun traitement curatif de la grippe : l'aspirire améliore le confort du malade en abaissant la fièvre, mais son emploi massif n'est pas recommandé, car une température élevée peut constituer un moven da défense contre la virus. D'autres e petits

Avant la venue

de M. Chadli à Paris

LES DIRIGEANTS DU RECOURS

DEMANDENT AUDIENCE

A M. MAUROY

Les dirigeants de la confédération du RECOURS (Rassemblement et coor-

diantion mitaire des rapatriés et spo-fies d'outre-mer vienneut de demander audience au premier ministre. Ils sou-haltent l'entretenir, avant son voyage

que le contentieux entre les pieds-noirs et Alger concerne essentiellement les difficultés de circulation entre les deux

Le numero du « Monde »

daté 20 septembre 1983

a été tiré à 530 712 exemplaires

moyens a peuvent apporter un dans une pièce sérée, désinfection du nez et de la gorge, boissons chaudes et vitamine C. Les antibiotiques ne servent qu'à

sible que par la vaccination. - Le e pocktail 1983 » que proposent les instituts Mérieux, Pasteur et Ronchese contient trois virus inactivés : A-Philippines, A-Brazil et B-Singapore, Les médecins recommandent de se faire vacciner des l'automne, l'effet proteczaine de jours plus tard. La doce est administrée en une seule fois chez l'adulte et en doses fractionnées chez l'enfant, à deux semaines d'intervalle. Un rappel annuel est préconisé.

en cas d'infection sigué, de maladia maligne treitée par chimiothéraple, da certaines maiadies rénales chroniques, ainsi qua chaz les fammas enceintes de moins de trois mois.

La vaccination est gratuite jusqu'au 30 novembre - pour les personnes âgées de plus de sobante-quinze ans, affiliées au régime général de la Sécurité sociale ou aux régimes assimilés. Le vaccin leur est délivré gratuitement dens les pharmacies sur présentation d'une ordonnance du médecin traitant et d'un formulaire envoyé par la caisse d'assurance-maladie ou de la section mutualiste des fonctionnaires et assimilés. Les personnes n'ayant paa recu l'imprimé auprès des organismes

WASHINGTON SOUHAITE DONNER UNE NOUVELLE «IMPULSION» A LA NÉGOCIATION

Un responsable américain a confirmé, le lundi 19 septembre à Washington, que M. Reagan a l'OTAN une lettre exposant les impulsions - nonvelles que les Etats-Unis comptem donner aux ne-gociations de Genève sur les armements nucléaires à portée intermé-

A Bonn, M. Boenisch, porteperole gouvernemental, a confirme également que M. Reagan envisage des · propositions modifiées · mais il a démenti comme · incorrects · les chiffres qu'avait indiqués le même jour le journai ouest-ellemand.

Selon ce dernier, les Etats-Unix auraient limité à 300 le nombre de leurs enromissiles à déployer en Enrope occidentale (contre 572 prévos par la décision initiale de l'OTAN). en échange d'une réduction du parc. de SS 20 soviétiques en Europe à 100 missiles (soit 380 charges) et d'un gel de l'arsenal asiatique aux 108 lanceurs actuels. Une réunion non annoncée initialement du

D'autre part M. Craxi, chef de gouvernement italien, a rendu publi-que sa réponse à la lettre que lui avait adressée M. Reagan. M. Craxi souhaite que l'OTAN fasse - une nonvelle proposition = à Genève et, tout en affirmant qu' e il n'est pas possible d'inclure les missiles français et britanniques dans les negociations -, il ajoute que cenx-ci « pourraient entrer à un moment donné, si certaines conditions déterminées étaient satisfaites, et dans des circonstances données, dans une négociation différenté sur les arme-

GRÈVE DES PHARMACIENS

pharmaceunques >.

Les pharmaciens estiment qu'ils font l'objet - députs un an de me-sures autoritaires de la part du gouvernement qui mèttent en cause l'exercice pharmaceutique; tel qu'il est comm et apprécié de la popula-tion - Durant la grève, les pharma-ciens réquisitionnés travailleront vitrines fermées, et n'interviendront qu'en cas d'urgence. La liste des

· Aude : la pollution est en-

SUR LES EUROMISSILES 10.U.A. et le Sanara

a revendiqu

/assassine

de M. Massa

the freedome

garanti di sele

Particular in the Land for San Con-

gelität in baben gebieben

Britist . The fe the as There

metal pur con time.

William of the a green dear

ib Bemiebe ber menne neter

With the tax grounds

Patting of the Control of the Contro

The court is the best ...

Company our Nabel settent

Ber beiter ber bemiebe

gram can enchanake 🕶

Reproduces Charles the resignation

IN Easter for the and and the same

mir je retafficentret de Te

ad fed.ficzioni de fanite

birth. March fort a best abert

Bergig de jage feite emitte Rie-

an Mger. Limitansegenere.

Superaire Proposition and wife

Iname per l'afritude de con-

al Lach-fr. que a - aban-

in le l'esparen penut per

Strer an couffet schoffen ?

Spirates different neutrinal spirate

The comme to farest entere Shak ser the dearester. Sabrango a georgier and

lelatest que Havean II a af-

the fue of the resistance and the second

the chair or contract to the chair of the ch

Marie de la rechaire

Manual Tourse

and Property at the sea of the contraction of the c

the sur depose de la lucar

suple value seems . It is the brone hallouden bearing the brone hallouden de distance hallouden bearings.

of the periodice course the

Sonterain cheriffen

e que, han de la state gipt a tengen telekunakser pe

President americaia.

lour en reaffermant le

the Washington, and the

gage 3 2000 porte que sembles

recommandations de

Mais l'interminable

faharien est riche so

de theatre of en butailles

medere et tout denne &

the Marie of Ses

the difference of the second gotte d'amilianer feme

grant in the state of the state

pate susception and the attent

greente de lorce.

ale posculter sur nomaile.

Picturion 7, 1971e - French.

pe de price antic nomin .

Acres 12

Beleinen er ma bes

April property and the

diaire (F.N.L)_

groupe consultatif spécial de l'OTAN, chargé de coordonner les positions de négociation de l'Occi-dent, a en lieu hadi à Bruxelles.

ments stratégiques . - (A.F.P.-

A PARIS ET EN PROVINCE

Les pharmaciens fermerom leurs officines le mercredi 21 septembre en province et le jeudi 22 dans la région parisicane pour protester contre la baisse du prix des médicaments. Cette grève, décidée par l'Union nationale des pharmacies de France et la Fédération des syndicats pharmacertiques, sera accompagnée de manifestations mercredi en province, et jeudi après midi à Paris, où se deroulent actuellement « les journées

pharmacies de garde sera disponible dans les commissariats.

rayée. - Les stations de pompage de deux communes de la haute-vallée de l'Ande, Esperaza et Campagne-sur-Aude, privées d'eau potable de-puis le 17 septembre après la pollu-tion de la rivière par du phénol, ont été rouvertes le 19 septembre.

« La bureautique à l'échelle humaine »

voir en page 46

ex.co.supa

MEDECINE - PHARMACIE 10 centres de préparation CLASSES PRÉPARATOIRES Recyclage - Encadrement - Revision



185

1500 adresses, un lexique, etc.

officiel ea Algerie, du 9 au 11 octobre, des préoccupations des rapatriés après l'amoone de la prochaine risite en France du chef de l'État abgérien, pri-vue début novembra. « Les problèmes décontant de la décologisation hâciée de ce pays d'étant pas régiés, ils ris-quest de proroquer un grare trouble au sein de notre communauté, d'autaut que certains « apprentis sorciers » pour-raient se servir de ces thèmes à d'autres fins », out-ils écrit à M. Pierre Mau-125, bd Saint-Germain - 75006 PARIS - Tel: 634.96.33 ray. Le porte-parole du RECOURS, M. Jacques Rosean, était intervenu dans le même sens, le 12 septembre, au-près de M. Jacques Ribs, chargé de mission à la présidence de la Républi-que, auquel il avait notamment rappeis que le controlisare auto la missa au-**ORDINATEURS** de 250 F à 60.000 F pays, le service militaire des Français d'origine algériense, le respect des ci-metières français d'Algérie et la libre disposition de leurs fonds pour les deux mille citoyess français résidant tou-jours en Algérie. et 114 imprimentes.